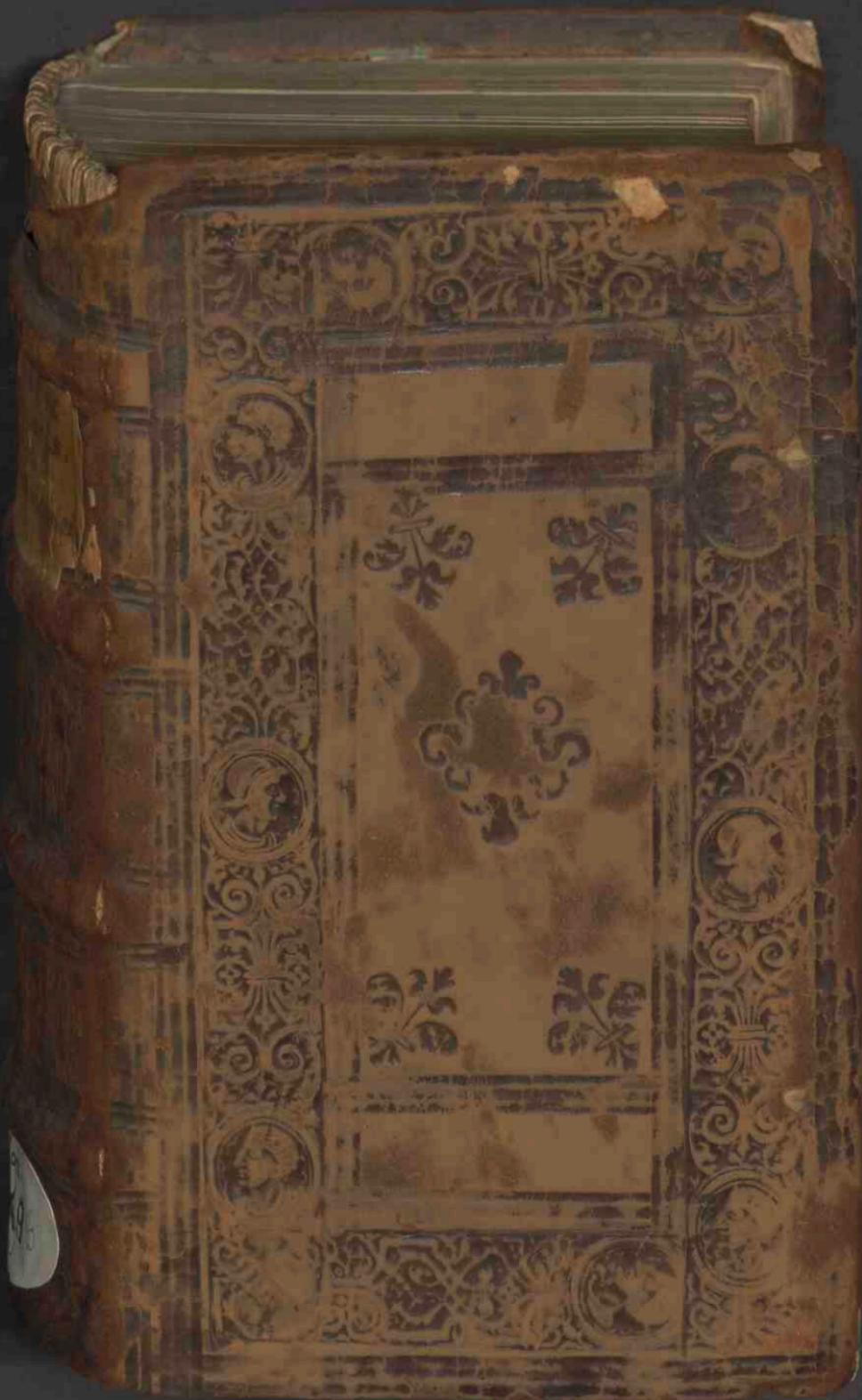




# **Artzney Buch: Vast fu?r alle des menschlichen Leybes Anlichen vnnd Gebrechen, ausserlesene vnnd bewerte Artzneyen vnd sonderbare Ku?nste begreyffend. :**

<https://hdl.handle.net/1874/452528>



**Dit boek hoort bij de Collectie Van Buchell  
Huybert van Buchell (1513-1599)**

**Meer informatie over de collectie is beschikbaar op:**  
<http://repertorium.library.uu.nl/node/2732>

**Wegens onderzoek aan deze collectie is bij deze boeken ook de volledige buitenkant gescand. De hierna volgende scans zijn in volgorde waarop ze getoond worden:**

- de rug van het boek
  - de kopsnede
  - de frontsnede
  - de staartsnede
  - het achterplat

**This book is part of the Van Buchell Collection  
Huybert van Buchell (1513-1599)**

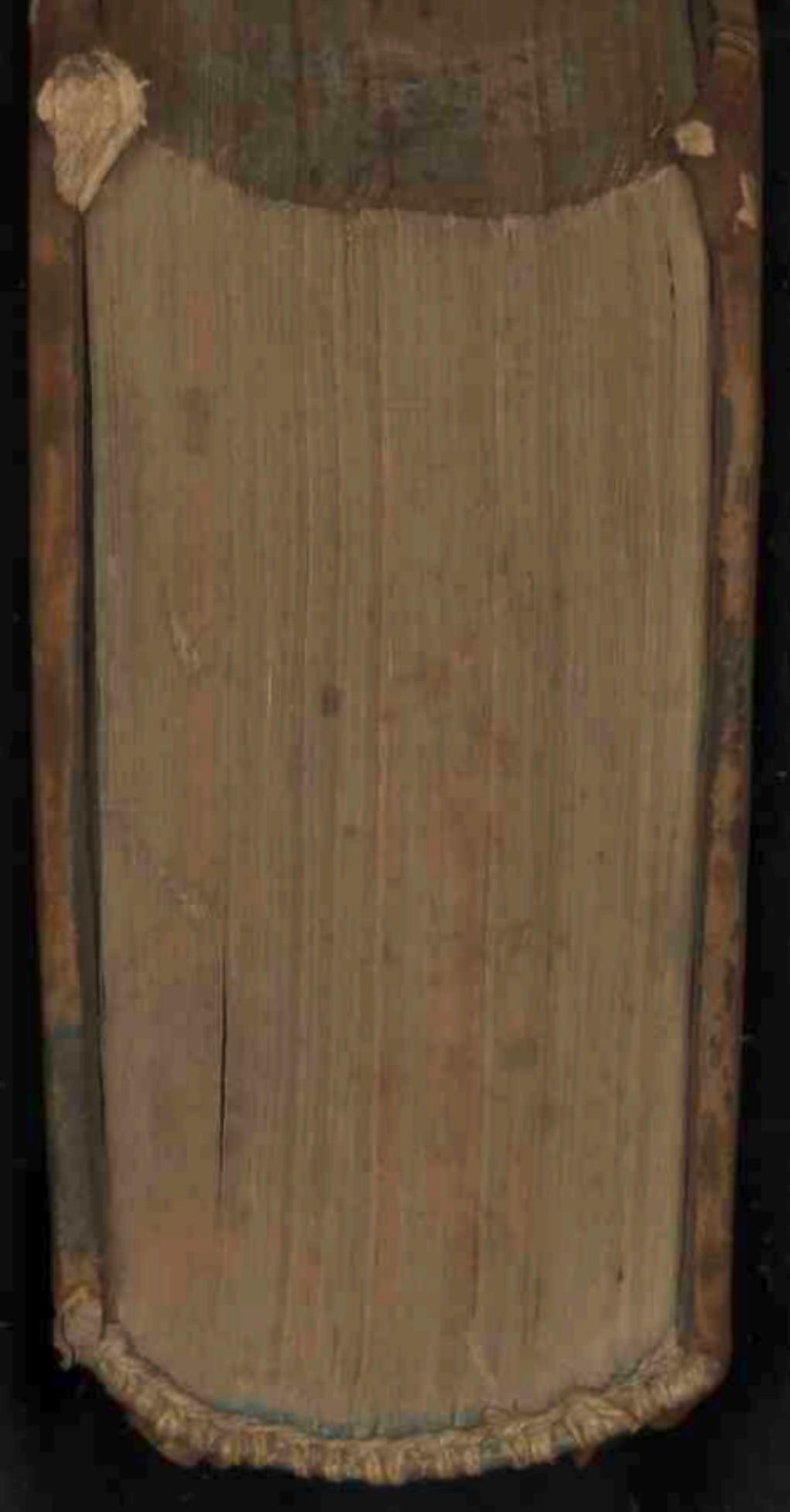
**More information on this collection is available at:**  
<http://repertorium.library.uu.nl/node/2732>

**Due to research concerning this collection the outside of these books has been scanned in full. The following scans are, in order of appearance:**

- the spine
- the head edge
- the fore edge
- the bottom edge
- the back board

VON HELLBACH  
Particulars CORPORIS.  
Tab. III. IV. V.  
Plantibus & Wetterbutchlein

O oct.  
749 B  
U.B.U.



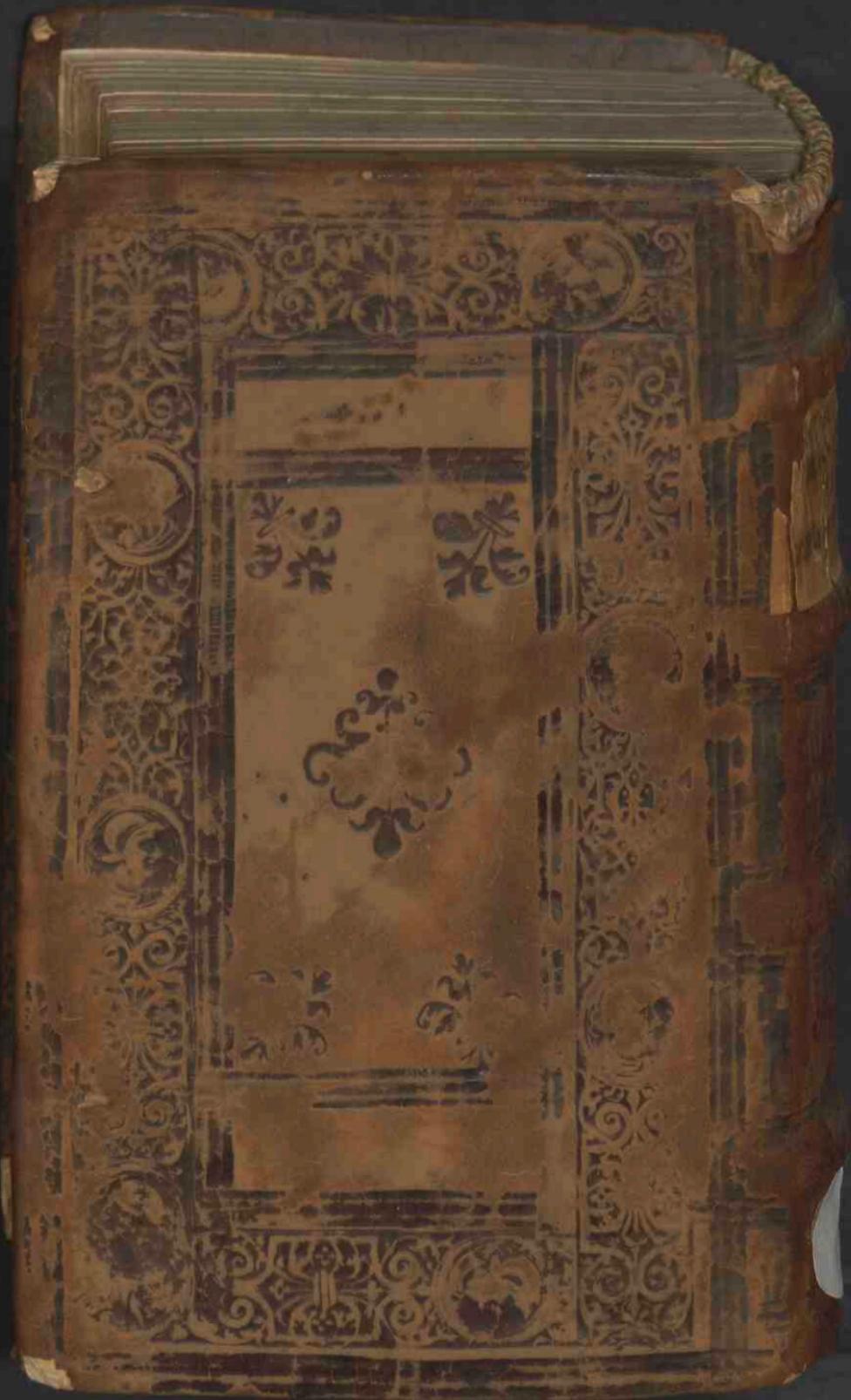
24

25

26

749

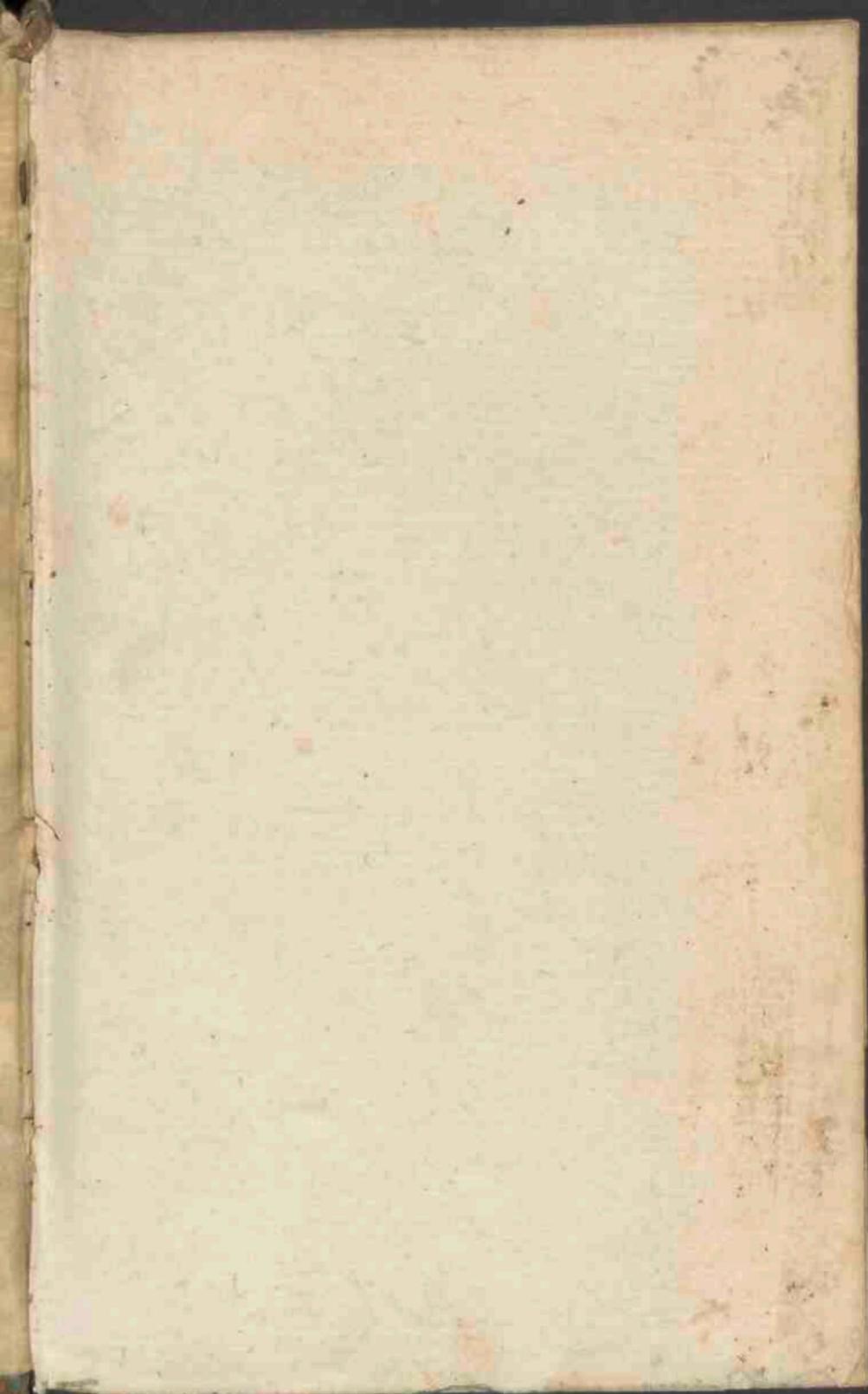




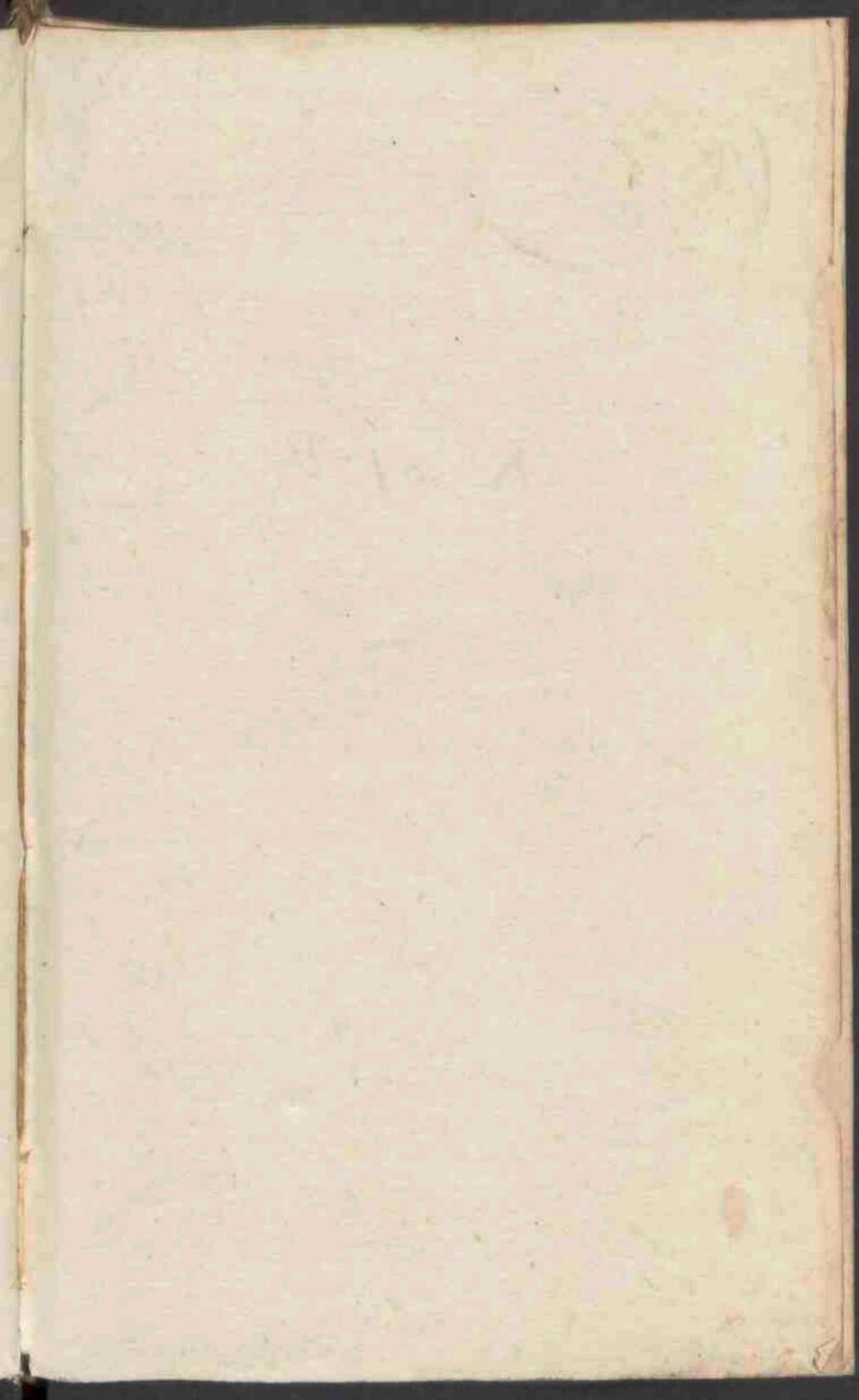
Medici

Octavo n° 749.

363c loquendi







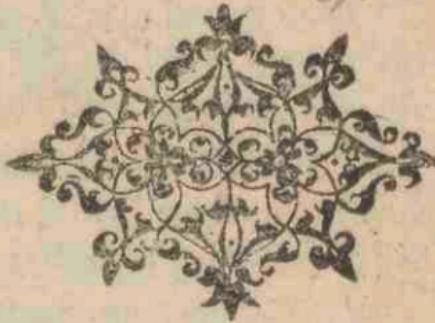
N. 81. B.

heründen wortzubey hahn=

Der Dritte /  
vierdte vnd fünfste  
Theil / des Arz-  
neybuchs.

vnde ander  
Theil in fine

ex dono Burchely



Getruckt im Jar Christi.  
1594.



2. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1.

2. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1.

2. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1.

2. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1.

2. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1.

3

# Der dritte Theil / von Sie- bern vnd Sieberischen Krank- heiten / als rotlaussen vnd Pestilenz.

Für alle Sieber / es sey täglich / über den  
anderen / oder dritten tag.

**N**im dreij oder vier  
Häuptlin oder Körnlin/  
oder Töldlin so oben an  
der schmalen Salben ste-  
hen / vngefährlich fünff  
oder sechs klein vnd gro-  
ße Blättlin an einem Stil bey einander/  
verselben Körnlin iij. oder iiiij. thue in ein  
silberins Magdlin / genß Wein darüber/  
laß zugedeckt vbernacht stehen: Darnach  
leyhe den wein von der Salben ab durch  
ein Tuch: Thue darein j. Muscatnus / vñ  
tovil Muscatblut / als die halb Muscat-  
nus wigt / beide rein gepulvert: Solchs  
wol vntereinander gemischt / vnd warm ge-  
macht / gib einem wan es des Fiebers anfa-  
het zu empfinden / laß ihm darauff niderli-  
gen: Doch soll das Fieber vorhin ij. oder iiij.

wochen gewehrt haben. Wan es auß j. mal nicht hilfft / so brauchs zum andern oder dritten mal wider.

## Zu langwirigen Fiebern.

Nim s. viertheilin einer Heidelberger Maß gutes alts Weins: darein thue s. hand voll Blätter von Quendel/wie er auß den dürren Heiden wächst: Läß in einer Kran-  
sen wol zugedeckt in einer Pfannen vol sie-  
digs Wassers / vmb ein zweychen Finger  
einsieden / vnd läß also zugedeckt erkalten.  
Darvon gib den dritten theil dem Kran-  
cken/ so bald er des Fiebers empfinde / wol  
warm ein/ läß jn im Gemach auß vnd ab-  
führen/ so lang es jm jümer möglich: Wan  
er sich gar nicht mehr erhalten mag / so leg  
ihn nider / deck ihn warm zu/ vnd läß ihn  
ligen/ solchs ist bewert worden.

Wan ein Mensch das Fieber hat/ es  
sey wie es sey.

Gib ihm j. Guldins schwer des lebendi-  
gen Schwebels wie man jn auf dem Berg  
bringet ein/drey mal nacheinäder/iij. tag/  
also trucken/oder in eim Löffel vol weins/  
oder wie ers hinab bringen kan. Das hilfft  
glaublich/ vnd ist bewert.

Für Fieber in gemein.

Für alle Fieber / vnd je harter eins hat  
je heuer es hilfft.

5

Nim der Scheffmilterlin / die bey oder  
in dem wasser ligen / darinn die Maler bisz-  
weilen die Farben haben : Baß die in eim  
Essig i. tag oder ruij. bisz jnen die schwartz  
Haut abgehet / schabs vñ reibs offt / wäschs  
samt dem Schleim sauber ab / so wirdt du  
inner theil ganz lauter vnnnd durchsichtig /  
wie ein Glas. Dörre das / vnnnd stöß es zu  
reinem Puluer / vnd beutle es durch ein leis-  
nins tüchlin. Des Puluers gib eim Men-  
schen ein quinsins schwer in eim Löffel voll  
Weins ein / morgens nüchter / laß in zum  
wenigsten drey stund darauff fasten / möch-  
te er aber lenger fasten / so were es desto bes-  
ser. Den andern tag gib ihm halb so schwer  
als vor / vnd den tritten tag auch soviel / vnd  
daz er allweg darauff faste / wie vorstehet.  
Etliche purgiert das Puluer / das ist gut /  
aber etlich purgiert es nicht. Aber zu auf-  
gang der iij. tagē wirdt er mit Gottes hülff  
gesundt. Er wirdt auch fast hügerig darvo.  
Es vertreibt auch die Gelsucht / eingenom-  
men wie vor. Man mags auch den Kind'n  
geben doch nun halb soviel. Der Krank soll

A A iij

für Fieber in gemein.

sich hernach ein Monat vor Milch / vnd  
schweininem Fleisch / auch Gänzen hütten.

Oder,

Nim Nesselwurm oder Kälber / mit dē  
vii Füssen / bind iij. oder iiiij. in ein Hasel-  
nusschale / henc s dem Krancken an Hals.  
Wann die Wurm sterben / so verlaßt den  
Menschen das Fieber. Es soll gewiß sein.

für das Fieber / Hansen Camme-  
fers Kunst.

Nim Nagelfraut / das man auch Mäus-  
öhrlein nennt / also grün / Kraut vnd Wurz  
miteinander s. gute handvoll. Seuds wol  
zugedeckt in ij. Maß starken Elsässer oder  
sonst guten starken wein / in einer wol ver-  
machten Ranten oder verglaßten Hafsen /  
der wol verkläbt sey / in eim Kessel mit was-  
ser / bis der dritte theil eingeseudt. Von dis-  
sem Tranck gib dem Krancken / wan er dʒ  
Fieber am schweresten hat / ein trinct / so  
heiß er trinct en kan. Vnnd waiche dʒ Na-  
gelfraut mit ij. Wurzē in eim gute Essig:  
Läß es ij. stund darin waichen / vnd läß dʒ  
Kraut vnd Wurz auf dem Essig essen / vñ  
läß dʒ vorgemeldt Tranck darauff trinctē /  
vnd ij. oder ij. stund darauff fasten. Das  
soll

soll also drey mal gebraucht werden / allweg  
über drey tag ein mal. Damit ist vilen Per-  
sonen geholfen worden.

## Oder.

Nim der obern gipffel von Eisenkraut/  
vnd Centaur jedes ij. lot / vnd ij. lot gesäu-  
berter Begwartwurzeln klein zerschnitten/  
schmale Salben j. lot / gute weissen Imber  
klein zerschnitten / j. lot / Siedends in einer  
maß weissen Wein / bis der Wal ein mal  
oder x. darüber gehet. Darvon thu mor-  
gens nüchter ein warmen trunk / vnd  
abends lang nach dem nachtessen auch ein  
trunk also kalt.

## Für grosse hitz vnd blödigkeit im Sieber.

Nim Rosenzucker iiiij. Löffelvoll / Po-  
meranzenzucker Ochsenzungenzucker jedes  
ein Löffelvoll / blaw Beihelzucker ij. Löff-  
elvoll / S. Johannstreiblinlatverge vier  
Löffelvoll. (Elich nemmen nur Rosenzu-  
cker iiij. blaw Beihelzucker ij. vnd S. Jo-  
hannstreiblinassft mit Zucker gesotten/  
Ochsenzungen / vnd Vorragozucker jedes  
j. lot) Thus alles in ein verglaht Geschirr/  
vnd geuh darüber Saurampferwasser/  
blaw Beihelwasser / vnd Ochsenzungen-

Wasser jedes ij. Nössel: Zertreibs wol mit einander/dan seyhe es durch ein Tuch/vn truck's wol auf/sez es in Keller/daz es erkalte. Darvon gib dem Krancken zutrincke in der hisz/so offt vñ vil er will. Das lescht jm alle hisz/vnnd wann es gleich ein Pestilenzisch Fieber were. Kan man die Zucker vñ wasser nicht alle habē/ so nim doch Roszucker vnd vnd S. Johannstreublin/ zertreibs mit Endivien vnd Saurampfser wasser. Wan du deren keins haben kanst/ so nim in der eyl weissen Augstein/ j. Haselnuß groß/stoß in klein/thue jhn in ein Becher/vnd geuß j. Röp gen frisch Brunnenwasser darüber/geuß darnach aufz eim Becher in den andern etlich mal/ lasz j. viertheil stund stehen vnd trink's auf: Über zwey mal bedarf mans nit. Kan mā Saurampfser wasser bekommen/ so ist es desto besser/ wo nicht/ so brauch das Brunnenwasser/ vnd lasz in wol ful trincken. Desgleichen ist auch das Ritterspornwasser/ wan dz gäze Kraut im anfang des Brachmonats gebrennt wirdt/für allerley unnatürliche hisz nutzlich zu brauchen.

für das fieber.

Nim

für fieber in gemein.

9

Nim ein ganze Muscatnuß/leg sie zum  
Fewr/dz sie schwiz wie ein Ey/wüsch sie  
sauber ab/vnd stoz sie klein:dz puluer thue  
in ein guten trunk Essigs/vnd gib dem  
Kranckn/wann jhn das Fieber ankompt:  
Etlich nemend zu der geschabnen oder zer-  
stößnen Muscatnuß gleichvıl Krepauge  
von vngesotnen Kreppen/auch klein ge-  
stossen/vnd gebends ein.

für fieber aus erkältung des Magens.

Nim Lorbeer/vnd Calmus/jedes j.quint.  
Zitwan j.quint.vnd ein ganze weisse Im-  
berzehen.Schneids alles klein/vnd thue  
darzu Brosam von Rockinem Brot/so vil  
des andern überall ist/geuß den besten weis-  
sen Wein daran/vnd verdeckt. Gib dem  
Krancken morgens vnd abends allweg ij.  
Löffelvoll darvon.

für das Fieber.

Grab spitzige Wegerichwurz/es sey wann  
es woll:hencke sie an Hals/dz sie herab hä-  
gebis auff dz Herzgrüblin/vnd lasz sie neu-  
tag also hangen. Vnnd merck auff welche  
stund du sie anhencke est/auff dieselbige stund  
thue sie wider herab/vnd wirff sie in ein  
fließend wasser/damit kein Mensch darü-  
ber gehe.

A A v

## Ein anders.

Stoß Pfersichkern iiiij. oder vier mit Esig. Laß über nacht in eim Becherlin stehē/ mit gebähtem Brot bedeckt. Trinck's morgens nüchter/vnd iß das Brot.

## Für alle sieber.

Nim des Krauts von Meisterwurz ein Handvoll oder zwey zerstoß wol/dz es saftig werde/vnnd geuß j. maß guten weissen Wein daran / laß ihn über nacht daran stehn. Morgens seig den Wein herab/ vnd trinck ihn: geuß aber gleich wider andern Wein daran / den laß auch über nacht stehen/vnd trinck in am tritten tag früh auf/ füll wieder andern Wein daran. Und thus also iiiij. oder v. nacht/ so wirdt dem Kranken geholffen mit der hilff Gottes.

## Ein anders für sieber.

Nim Künckelinskraut/das j. stund oder iiij. gelegen/ vnd schwelck worden sey: zerschneids vnd binds in ein tüchlin / ohngefährlich eins Ganssey's groß: legs in ein maß wassers/vnd laß in darab trincke viij. tag/vnd dz er sonst nichts trincke/ darumb soll er immerzu mit wasser wider zufüllen. Am achtenden tag nim frisches Kraut/ wann

Für Fieber in gemein.

ii

wann es hierzwischen nicht nachgelassen  
hat: vnd brauchs/bis es vergeht. Das ge-  
schicht bald.

Ein gutes trank für das Fieber.

Nim Nagelkraut/ Erdberkraut/ jedes ein  
gute Handvoll/ vij. Wegwartwurze. Laß  
es in einer maß wassers den trittē theil ein-  
sieden. Darvon gib dem Krancken abends  
vnd morgens allwegen ein guten trunk.  
Ist die hiz nicht groß/ so nim halb Wein/  
vnd halb wasser darzu.

Für das Fieber/wann es ein wochentrey oder  
vier gewehret hat/ ein bewerte Artzney  
an jungen vnd alten.

Nim kahf von einer Saw/ die auff der  
Waid gehet/ der dick seye/ nit dünn: dörre  
ihn hinder dem Ofen/ daß er sich lasse stoss-  
sen zu puluer/ heutle es durch ein Gewürz-  
siblin. Nim dann ein gemeine Triget/vnd  
thue desselben sovil unter disz puluer/ daß  
man das Säw kahf nicht mehr schmeckt.  
Darvon gib dem Krancken neun morgen  
nach einander/ alle morgē sovil zuessen/ als  
er in iij. Fingern fassen mag/ vñ soll allweg  
iij. stund darauff fastē/ vñ sich sonst halten  
wie einem sieberischē gebürt. Disz ist an vi-  
len leutē/ auch an Kindn/ probiert worden.

Ein

Ein anders / daß man gleich nach den acht  
tagen wol geben darff.

Nim Haselwurzkraut / daß dörr / vnd  
stoss zu reinem puluer. Darvon gib de Krä  
cken morges früh nächter eines Reinischē  
Galdins schwer in Wein zertriben / vnd  
lass ihn iii. stund darauff fasten / so durch  
bricht es in unten vnd oben : darauff soll er  
sich mit essen vnd trincken ordenlich halte,  
so verlaßt in das Fieber. Ein starken gro  
ben Menschen möchte man wol eins gina  
ten schwer eingeben. Etlich geben den safft  
von der mitteln rinden des Holders ein/  
gleicher gestalt / vnd rhūmens hoch / son  
derlich in quartana. Etlich nemmen die  
wurzel von Holder ganz / zerschneidens zu  
stückin / giessen Milch daran / daß sie vier  
Finger darüber gehe. Sieden dañ vmb iii.  
Finger ein / vnd seyhen es durch. Darvon  
geben sie ein zimlichs becherlin vol warm  
ein / wan dʒ Fieber an in will / vnd rhūmes  
hoch. Etlich geben gar das puluer von der  
Zeylander rinden ein Löffelin vol / oder vñ  
den Zeylanderbeeren / von viij. oder x. oder  
bis in xv. in ein trunk wassers / darinn es  
übernacht geweicht worden. Es sind aber  
gar

gar grobe rauhe Arzneyen.

Wann das sieber von erkältung herkompt.

Mach ihm ein Bad in einem Zuber mit  
Zündensteinen auf der schmittin / die be-  
geiß mit Wein/vnnd laß ihn also trucken  
wol darob erschwinden / vñ den schweiß mit  
saubern trucknen tüchern abwischen.

Ein anders für das sieber.

Nim ij. Eyer/die seud hart/schel sie/vñ  
geuß des Krancke harn daran / laß es über  
nacht stehē / vnd morgens vor der Sonne  
auffgang / nim die Eyer mit dem harn/vñ  
geuß es alles in ein Omeyssenhaussen : so  
vergehet ihm das sieber.

Landgraff Wilhelms von Hessen/bitter  
trancf für das sieber.

Nim d Wurzeln von Engelsieß/Weg-  
wart / Peterling / Fenckel / jedes j. lot.  
des Krauts von Cardobenedictē/wegwart  
Centaur / Wermut / jedes ein Handvol  
zwetschgen rij. Rosinlin ij.lot/d Samē vō  
Kürbser/Melonē/Citrullen/Eucumern/  
Enis/Fenchel/jedes j. lot/seuds in iiiij. pf.  
frisches Brunnen wassers/ bis ij. pf. über-  
bleibē/seyhe es durch / vñ waiche darin rij.  
fund lang: feneiblätter iij. lot/ Agarici  
Tro-

Trochiscati j. lot vnd seyhe es dann wider durch vñ truck's ein wenig auf. Leg wider darein gute Ahabarbara j. lot Spica j. scrupel. Lass vbernacht stehen vnd seigs wider durch vñ truck's auf vnd thu darzu Beyhel Zucker Ochsenzügezucker Buretschzucker jedes j. lot zinnmet v. quintlin schönen zucker rij. lot. Darvon gib dem so das Fieber auf die viij. oder x. tag gehabt hatt am bessern tag iii. oder iiiij. Unz nach dem er leichtlich zu bewegen ist oder nicht morgens nüchter / vnd wann es wenig würcke auch vor dem nachtessen ein tag ij. oder iiij. So verlaßt es jhn.

## Für allerley Fieber.

Nim Beningenkern xxviii. stöß sie zu reinem puluer vnd machs mit vi. lot weissen Weins an zu eim trüncklin. Das gib dem Kranken so bald er merckt das das Fieber an jhn will also warm: darauff soll er sich niderlegen vnd sich warm halten. Dann es wirdt in gut ding schütteln aber bald darnach verlassen.

## Oder.

Gib ihm des puluers von gebrennten Regenwürmē j. lot in eim trüncklin weins ein/

Für das trittägig fieber. 15  
ein od auch nur j. quint. nach dem die Per-  
son ist/ lasz ihn darauff ligen vnd ruhen.

Für hitz im Leyb.

Nim Butter von Geissmilch gemacht/  
je älter er ist/ je besser/ thu darunter gestoß-  
ne Negelin einer Haselnuß groß/ mischs  
vol durcheinander. Darmit schmier das  
Hertzgrüblin iij. tag nach einander/ alle  
tag trey mal/ mit warmer Hand ob Ro-  
len gewärmt/ leg dann ein warms tuchlin  
darüber/ so legt sich die hitz.

Für das fieber/ S. Brelochs.

Nim Wegwarten mit den Blumen/ iij.  
Handvoll/ waschs mit Wein/ zerschnieds  
klein/ seuds in iij. pfund Weins/ bis auffs  
halb. Trinck zwey oder iij. trünck morgens  
nächter.

## Für das trittägig Fieber.

Für das trittägig Fieber ein guts  
Trüncklin.

**V**im Entzianwasser sechs los/  
Fünffingerkrautwasser zwey lot/  
mischs vntereinander/ vnd gib's dē  
Kranken alle morgen nächter zutrincken.

Oder

## Oder.

Nim die Brosam von eim laib Brots/  
d also heis auf d̄ Osen gehet/ thue sie also  
warm in ein groß Glas/vn̄ genß j. maß des  
besten Essigs darüber/ lasz iij. tag stehen/  
brenns dann auf wie andere wasser: trinck  
morgens vnd abends allweg iij. Löffelvoll  
darvon/ vnd schwiz darauff. Etlich geben  
nun dem Krancken ij. Löffelvoll schlechtes  
wol warmes Essigs, wann ihn das Fieber  
röhrt/ vnd halten darfür/ wan̄ er es wider  
oben heraus gebe/ so sey d̄ Krancke geholf-  
fen. Etliche geben in eim Löffelvol Essig  
des volgenden pfluers j. quintlin/ oder  
auch mehr ein. Rec. weissen Imber/ lan-  
gen Pfesser/ Parißkörner/ jedes ij. lot/  
Calmus j. lot/ stoss jedes klein/ vnd mischs  
untereinander.

## Für grossen durst im Fieber.

Für den gemeinen man seud ein Gerste  
wasser/ vnd wirff darein j. Stengel oder ij.  
Himper/ vnd Bronberlaub/ das kulet ge-  
waltig/ vnd ist gut zu trincken.

## Für die Hitze.

Nim ein Gereusch/ wie es auf d̄ Kalb  
kompt/ vngewaschen/ hack s klein/ vnn̄d  
bren

bren ein wasser darauff/darvon gib ein gu-  
ten tranck in der Brünin vñ anderer his.  
Wann eins das Fieber alle tag hat / wie es ge-  
meinlich geschieht/wann iij. trittägige Fieber  
zusammenkommen.

Seud j. Handvoll Tormentilwurz in  
einer maß weissen Weins/wol zugesetzt/  
biß ein viertheilin darvoō eingeseudt. Dar-  
von gib alle morgē ein guten starken trück  
nächter / ij. stund vor dem Fieber / wol  
warm zutrinken. Das braucht man auch  
im viertägigen Fieber mit mitzen / doch  
braucht man es fünff mal nach einander/  
so thut es gar recht.

Für trittägig Fieber/meiner gnädigen Für-  
stin vnd Fräwen seligen/tranck.

Nim spizigen wegerich/vnd breite wege-  
rich/iedes ein Handvoll: zerstöß sie wol in  
eim Mörser/vnd geuß ij. viertheilin Essigs  
daran/zerreibs wel mit einander: seyhe es  
durch/vnd winds auf/vnd theils dann in  
trey theil. Darvon gib dem Krancken all-  
wegen am bösen tag ein theil morgēs fräh-  
nächter ungewermt/vñ lasß ihn vier stund  
darauff fasten. Das ist vilfältig probiert  
worden. Etliche brauchē den spizige We-  
gerich allein/gleicher gestalt für d; Fieber.

für das viertägig Fieber.  
Ein anders / für das trittägig  
Fieber.

Wann der Kranck das Fieber jetzt an  
ihm hat / so nim das Herz von eim hecht al-  
so frisch / vnd laß ihn das ganz hinnab-  
schlucken / oder sonst essen.

## Für das viertägig Fieber.

Wann einer das Fieber schon ein weil  
gehabt hat.

**G**Im Brenntenswein viij. lot/  
gestoßne Negelin i. quintlin / thus  
zusamen in ein Glässl / vnd laß  
es xxij. stund nach einander stehen : dar-  
nach seyge es durch ein saubers tüchlin/  
vnd truck's wolauf. Dieses durch gesignen  
nim i. lot / zu ij. lot weissen Weins / ver-  
mischs vntereinander / vnd gib's ihm wann  
er des Fiebers gewertig ist. Etlich geben  
den Brenntenwein / darin die Negelin ge-  
weichet worden sind / also lauter ein / trey  
morgen nach einander / vnd lassen dē Krä-  
cken darauff schwizen allwegen ein stund  
oder zweo. **Oder.**

Nim Enzian / Beningenkern / jedes j.  
quint-

für die Hectica oder Schwindſucht. 19  
quintlin. Stoff klein vnd mischs. Gibs de  
Kranken in eim trüncklin gutes Weins iſ.  
ſtund vor dem Fieber.

für das viertägig fieber/ein nutzlich  
wasser.

Nim die Leber vo eim oder mehr Hasen/  
zerhaet sie vnd brenn darauff im balneo  
ein wasser. Darvon gib ihm ein zimlich star-  
cken trunk / wann er des schauders em-  
pfindt / daß das Fieber an in will. Das thu  
ein mal oder iij. Wann es das erst mal nie  
helffen will.

## Für die Hectica oder Schwindſucht.

**V**Im Gutenheinrich/wegwart  
gelb Batengen/Bibernellenkraut/  
jedes ein gute Handvoll / legt in  
ein Kessel / geuß Regenwasser daran / so  
mans haben kan / oder fliessend wasser/  
ſeud ein Kessel vol nach dem andern ab/  
damit man kein kalts dörſſe zugießen/  
dann es soll kein anders darunter kommen  
wanns erkaltet ist / so bade am morgen ein  
halbe ſtund darinn / vnd abens wider ein

BB ii

20 für die Hectica oder schwindſucht.

halb stand / vnd mir biß an Nabel / das thu also trey tag: Am vierdten tag soltu ein frisches ſieden mit den vorigen Kräutern / alſo das man auch frische Kräuter neme / vñ dero mehr dann vor / dann du auch mehr wasser ſoll nemen / damit dir das Bad trey guter Finger über den Nabel gehe. In ſolche Bade aber iij. tag / morgens ein ſtund / vñnd nach mittag auff den abend auch ein ſtund. Und ſeind das dritt Bad / vñnd nim noch mehr Kräuter vnd waffer / dann das Bad ſoll völlig ins Herzgrüblin gehe / vnd bade aber iij. tag / morgens ij. ſtund / auff den abend auch ſovil / vnd halte dich mit Kleidern warm nach dem Bad.

für das Abnemmen.

Nim ein Ei / das erſt gelegt iſt / ſo warm es von dem Hun kompt / trinck's auf / vnd faffe ij. ſtund darauff. Etlich thund in das Ei weissen zucker zwey mal ſovil / als man Salz ſonſt in ein Ei thut: vñnd ſupfens auf / vnd das etlich tag nach einander.

für die Schweinsucht.

Nim der faiftin von einer Hündin / deren bey der Milch verschnitten worden: Schmelze ſie / vñnd thu es in ein reins

Glaß-

für die Hectica oder Schwindesucht. 21  
Gläcklin/ so halt sie sich ein jar iij. oder iiij.  
Darvon gib dem Kranken alle morgen/ so  
groß als ein halb Ey/ mit warmem Bier  
zutrinken. Das thue so lang/ bis er wider  
zunimpt.

für das Abnehmen.

Nim ein Frischgelegt Ey/ seuds in weis-  
sem Wein/ laß ein Wall oder iij. darüber  
gehen: von solchem Ey nim den Dotter als  
lein/ klopff ihn wol/ geuß ein siedige Hen-  
nenbrü daran/ rührs wol durcheinander/  
vñ trinck's oñ Brot auf. Man mag auch  
ein wenig Muscatnuß darein schaben.

Oder.

Nim Mäussohrlin/ Maioran/ Maß-  
liebkraut/ Fünffingerkraut/ Erdbeer kraut  
jedes was man zwischen iij. Fingern heben  
kan: Berhacks/ vñ mischs wol untereinan-  
der. Darvon nim sovil/ als du mit einem  
Eyerdotter kanst anfeuchten/ nim kein  
mehl darzu/ vnd bachs. Das ix. morgen  
nach einander/ isz es allweg oñ Brot vnd  
trincken/ faste ij. stund darauff. Mann soll  
auch kein Salz darzu nemen.

Ein anders/ wer abnimpt/ vñnd sehr huz-  
tet darbey.

Nim Krebs/ so vil du wilt/wasche sie gar  
sauber/vn̄ trück ne sie wol ab/thu sie in ein  
saubern Hafen/vnd geuß Geißmilch da-  
ran/daz̄ sie darüber gehe/ laß j. stund oder  
iiij. alſo aneinander ſtehen/(etlich lassends  
aneinander ſtehen/biſ die Krebs alle ster-  
ben/quod ego non probarim) vnd breuſ  
darnach alles mit einander auf. Man mag  
auch wol Salben/vn̄ Hissop.jedes j. Häd-  
vol/od̄ mehr/nach dem der Krebs vil oder  
wenig ſind/mit den Krebsen aufbrennen.  
Darvon gib dem Kranken morgens nüch-  
ter iiij. ſtünd vor eſſens ein trüncklin warm/  
nachts vor dem ſchlaffen gehen/ein trünck  
vngewärmt.

Wann ein Mensch vast mager iſt/vnd sehr  
abnimpt.

Nim ein ganze Kalbsleber/die gar frisch  
iſt/darzu thue Salben iiij. Handvol/Mer-  
zenviolin j. Handvoll/zimmet j. lot/Imber  
j. quintlin/Galgant j. scrupel. Die leber  
hack klein/das Gewürz ſchneid klein/oder  
zerſtoß es groblecht/nicht gar zu puluer/  
rührs alles wol untereinander/vnnd thue  
es zusammen in ein Brennzeug/vnd brenns  
ſittlich auf.Darvon gib morgens nüchter  
ein

für die Hectica oder Schwindſucht. 23  
ein warmen trunck / vor dem schlaffen ge-  
hen / ein falten. Das bringt den Leyb bald  
wider vnd wehrt dem abnemmen. Mann  
mag wol auch Vorrago vnd Buglossen-  
blümlin jedes j. Handvoll darzu thun.

Ein anders für die Darr vnd  
Schwindſucht.

Nim Beiner von hindern oder vordren  
Füssen / eines verheilten Kindes / darvon dz  
Fleisch auff das aller reinest abgeschnitten  
ſey. Die Beiner zerschlag / vnd thue das  
Mark auff das sauberſt heraus / vnd  
wasch die Beiner. Darnach ſeuds in einem  
Hafen / mit ſauberem Regenwaffer / ganz  
wol / fo lang / als mā ein jungs Kindfleisch  
ſeudi / wirff ein wenig zimmet darein / da-  
mit das waffer wolgeschmack darvon wer-  
de. Vnnd wann es wol überſchlagen / fo  
ſeige es ab / vnd laſſ es erkalten / ſchöpff  
die ſaiftin ſauber herab / das nicht ein äu-  
glin darauff bleibe. Dasselb waffer trinck  
abends vnd morgens / vnd wann du  
willt / dann es inn diesem Fall ſehr  
nuſlich.

Ein Sälblin für heftiges abnemmen.

Nim Frauenmilch iiiij. lot / frisch ſüß  
BB iij

Mandelöl ij. lot: mischs vntereinander/ vnd salb den Kranken vom Herzgrüblin vber die ganze Brust vbersich / mit linder wanter Hand / vnd daß sonderlich nach dem Bad.

Ein Aqua vitae für die Schwindsucht oder Hectica/ so der alte Herr von Granuel vil im brauch gehabt hat.

Nim distillierten Maluasier ij. maß/vn  
thu sie in ein Brenkanten/ darzu nim weit-  
ter Brosam von Weizenbrot / also warm  
wie es auf dem Ofen gehet/brock's darein/  
so vil d' Wein verschlucken mag/vermachs  
dann wol/ vnd laß es iiiij. tag stehen / vnd  
distilliers per balneum. Disen distillierte  
Wein thue wider in ein Alembic, vnd thu  
darzu specier. Diamargariton, Diambrae,  
Diarhodon alb. Dianthos, Diapliris cū  
musco, lætitiae Galeni, jedes j. lot/ aufge-  
zogene Cassia, Zuckercandi / jedes ij. lot/  
Süßholzshrup iiiij. lot / Rosmarin iiij. qu.  
Alexandrinischen Bism j. quintlin ( ich  
neme über ij. Scrupel nit/ wie wol im Ex-  
plar gestanden j. lot ) vermachs abermals  
ganz wol / vñ laß es ein Monat also stehen:  
darnach distilliers in balneo mit grossem  
fleiß.

fleiß. Heb das erſt wasser besonder vnd das ander auch besonder auff. Darvon mag ein Kranck er am morgens ein wenig mit einem biffen Brots einnehmen/ oder in eine guten Brülin/ ic.

Ein Capaunen wasser für die Schwindſucht.

Nim ſpirigen Wegerich/ breiten Wegerich/ jedes iiij. handvoll/ Begwartien iij. Handvol Salben/ Beymenten/ Teschelkraut/ jedes j. handvoll/ rot Rosen/ Hasenöhrlin/ jedes iiij. Handvoll/ Tormentill/ Kummich/ Enis/ Fenkel/ jedes j. Löffelvoll/ Galgät j. lot/ Muscat j. lot/ Muscatblut j. quintlin/ Negelin iij. quintlin/ Parifkörner iiij. lot/ vnd j. lot Lorbeer/ frisch Säwblut iiij. dritttheil einer maß/ vnd Broſam von Wecken/ ein guts theil. Dife ſtück alle thue in ein Hafen. Nim auch ein guten alten Capaunen den erſteck/ daß er dz Blut bey ihm behalt/ roppf ihm die Federn auf/ ohngebrühet. Nim das Ingeweid herauß/ leg ihn dan ſampf iij. pfund mageren Kind fleiſchs auch in de Hafen: Geuß viij. maß Wassers daran/ laß ſchier iij. maß darvon ſittlich einsieden. Dann ſeyhe es ab/ daß nichts faifts darauff ſehe/ vnd ſtoß das

26 für die Hectica oder Schwindsucht.  
Gewürz vnd den Capaunen alles klein/ die  
Brüe nim ab: Schüts sie dann wiß an die  
gestoßne Gewürz vnd Fleisch/ vnd distil-  
liers/ wie andere brennre Wasser.

So sich dan eins vor der Schwindsucht  
besorgt/ so gib ihm diß wasser je über der dē  
anderen tag iiii. Lot/ fräe warm / laß jhn j.  
stund darauff fastē. Desgleichen thue auch  
vmb versper zeit/ vnnnd nachts wann er wil  
schlaffen gehen / allein das er dann zumal  
kalt trinke. Es schadet auch nicht / wan ers  
schon alle tag trincket.

Ein ander Capaunenwasser eben in  
dem Anlichen.

Nim ein alten Capaunen/ schneid ihm  
also lebendig die Flügel/ die Bein/ vñ hin-  
den den Arsch ab: Henck ihn dan am Hals  
auff / daß das Blut vom ihm kom: Vnnnd  
wan er gestorben ist/ so schneid jm die Gur  
gelauff / vñ henck in ben dem Hindn auff/  
daß das vberig Blut alles heraus lauffe:  
Ropff jm dan die Fedn alle ab / vñ wasche  
jn nit/ sondern schneid jm das Fleisch vom  
Leib/ vnd von den Beinen/ thue es in ein zin  
nin oder gläsin Brennkölbe: Thue noch dar  
zu Salben/ Rosmarin/ Lauander/ die alle  
grün

grün ſeien / jedes ij. lot / Rhabarbarij. lot /  
Alexandrinischen Bifem / Ambræ griseæ /  
jedes j. ſcrupel / ein ganze Citronen / ein ge-  
ſchelten Pomeranzen / vnd die Kern auß  
eim ganzen Granatäpfel : Zerhack es al-  
les vnter einander: Vn thue weiter darzu /  
Nugelin / Imber / Muscatblut / Cardamom  
lin / Calmus / Eubeben / Bitwan / Zimmet-  
rinden / langen Pfeffe / Pariskörner / je-  
des j. lot / alles groblecht zerknitscht oder  
zerſtossen: Nimm auch Manus Christi iiiij. lot /  
Zuckercandi ij. lot / Merzenvenhelin / roe  
Rosen / jedes j. lot: Zerhack es auch vnd ver-  
mischs dan alles wol vntereinander: Thue  
noch darzu xx. geschlagene Goldblätter.  
Sez ein Helm auff den Kolben / ſtells in  
ein Balneum, vñ diſtilliers mit groſſe fleiß.  
So haſtu ein herlich vnd kräftig wasser /  
morgens vñ abends ein wenig zu brauchen.

### Für das Rotlauffen.

Rotlauffen.

**R**üm zwo Geuſſel vol Salz /  
Groſſch es in einer groſſen ſaubern  
Pfannen / die trucken ſey / ob  
einer guten Glut / rühr das Salz mit eim  
Löffel vmb / biß es grau wirdet / vnd keine  
Knollen

Knollen darinn/ so thū es vom Feiwr vnd  
 schüt nachgeschribne Wasser daran / Ro-  
 senwasser / Holderwasser / Nachtschatten-  
 wasser / vnd Haubwurz wasser / eins sovil  
 als des andern: Also das allweg ein Geuf-  
 sel Sals / ein maß dieser Wasser zusammen  
 habe. Rhür das Sals vnd die Wasser wol  
 vntereinander: Seyhe es dann durch ein  
 reins Tuch / in ein Glas vnd thue darun-  
 der j. lot Oleum Spicæ / das wol räucht vñ  
 j. lot Bolus Armenus, rein gepüluert / vnd  
 schwenck das Glas damit vmb. Von die-  
 sem nim sovil / als du auff ein mal brauchē  
 willt / nes einleinins tuchlin darin / truck's  
 widerumb ausß daß es nicht trieff / vnd sam  
 trucken sey: Legs dann über den Schaden/  
 binds mit einer Kollbinden zu / doch nicht  
 zuhart. Wann der Schad so gar hizig we-  
 re / so nim Rosenöl / vnd Nachtschattenöl/  
 jegliches gleich vil vntereinander / vnd be-  
 streich den Schaden sein sansst damit / eher  
 du das genent tuchlin überlegst. Daß  
 Glas mit dem Wasser sol all-  
 weg beheb vnd wol zu-  
 gemacht sein.

Herr

Herr Conrad von Bemelberg Recept / für das  
Rotlauffen / welches auch für alle Geschwulſ  
vnd hitzige Schäden / in Wunden vnd  
Beinbrüchen gebraucht  
mag werden.

Nim roten Laim / auf ein Bachofen  
vijj. pfund / Schwarzwurz / Leinkuchen /  
Bonennmehl / vnd Gerstenmehl / jedes j.  
pfund / machs alles zu einer puluer / mischs  
untereinander. Wann dann ein das Rot-  
lauffen verhürt / oder sonst ein Schaden be-  
kompt / so nim ij. oder iii. Eyer / Weiß Dot-  
ter / schlahe es in ein Schüssel / klopffs wol  
untereinander / thue des vorgemeldten pul-  
uers darein / daß es ein dicks Müßlin wer-  
de. Dasselbig streich auff ein alt leinins  
Tuch / in der gröſſe / daß es ringsweih vñ  
den Schaden gehe / binds mit einer Bindē  
statt zu. Das thue alle tag zwey mal / so läg  
biß die Geschwulſ vergeht sampt der Hiz.  
Wan das Pflaster hart wirdt / so reib es  
alle mal sauber ab / streich die Materi wiß  
darauff / vnd legs nicht zufalt über. Wann  
das Rotlauffen am Haupt oder sonst an  
eim Haarigen ort were / so leg zuvor ein gu-  
ten roten Zendel / der so breit sey / daß er den  
Schaden bedecken möge über / vnd dan dz  
Pflas-

Pflaster darauff. Doch soll mans im An-  
sicht nit überlegen / auch nit vornen an die  
Finger oder zu unterst an die Füß / damit  
es die Hiz vnd Geschwulst nit zurück in  
Leib treibe. Wenn ein Schad so gar hisig  
oder ensündt were / so nim zu de Eyern ein  
wenig Essig / vnd binds ein tag fünff oder  
so offe es trucken wirdt. Dih meldt Herr  
Conrad von Bemmelberg / haben beide  
Churfürsten / Pfalz vnd Sachsen / vñ an-  
dere vilmehr mit grossen nus gebraucht.

## Für das Rotlauffen.

Nim Ofenlaim von einem Bachofe klein  
zerstossen i. pfund / Bolus Armenus, i. pfund  
Alaun vj. lot / gemein Sals in einer Pfan-  
nen geröschet / bis es graw wirdt / beide klein  
gestossen / des Salzes x. lot. Darnach nim  
Rosenwasser / Welschnußwasser / Storckē-  
schnabelwasser vñ Beggrashwasser / jedes i.  
maß / Camphora, gevuluet so vil / d; es de  
Geschmack darvon habe. Und so die Hiz  
so groß würde / so thü i. maß Rosenessig dar  
zu / sonst nichts. Thue die Stück alle in ein  
Pfannen / vnd laß ein Wall darüber gehē /  
wie über ein frisch waich Ey. Wan es kalt  
wirdt / so thue es in ein Glas / od Ranten/  
stell

für das Rötlauffen.

31

stells wolvermacht in Keller/ so du es brau  
chē wilt/ schüte ein wenig herauß in ein Ge  
schirrlin/ machs law/ nehe Tücher darin-  
nē/ truck's wider auf/ vnd schlags also zum  
offtermal vber.

Oder.

Nim Vitriol/ klein zerstossen vj. lot/ in j.  
maß frischs Brunnenwasser/ laß in einer  
Pfauen ein Wall thun/ genß in ein Kante  
ten/ stells in Keller: Schlage es law vber  
ein Glid mit Eichern/ wie oben gemeldt.  
Damit hab ich vil aufgericht.

Sag das Rötlauffen/ oder auch andere Ge  
schwulsten/nicht vbersich mögen.

Nim Essig/ vnd Saffran / dz wol gelb  
werd/ rührs wol untereinander: Streich ein  
Ring obē vber die Rötin oder Geschwulst/  
vnd laß trucknen/ so kompt die Rötin oder  
Geschwulst nicht vber das bestreichen.  
Das ist bewert.

für das Blutfeuer/ oder Rö  
tlauffen.

Nim Guldinwiderthon (ist ein Kräut-  
lin/ wächst gern an de Mauren od Stein-  
felsen/ an eim braune Stänglin) die Blätte  
lin darwo/ stofz die in eim Mörser legs vber  
den Schaden. So offt es dürr wirdt/ nim  
wide-

für das Kotlauffen.

wid erum frisches. Das zeucht die hiz/ fewz  
vnd geschwulst alle auf.

Oder.

Nim Seuenbaum / Hanskraut vnd  
Weyrauch ohngefarlich nach deinem gute  
gesallen: Legs auf glüende Kolen / lasz den  
Rauch zu dir an das schadhafft Glid gehē.

Oder.

Nim blaw Kornblumen die Blust vnd  
Knöpflin/stoß in eim Mörser: Ist es Win  
terzeit/ so muß man ein wenig frisch Was  
ser daran thun: Darunter nim Mist/ von  
einer gemästen Schweinsmutter/auf ein  
Tuch so lang d' Schaden ist gebundē. Da  
wann es hart würde/ so mach ein frisches.

für das Kotlauffen.

Nim Strupfwurz/dz im Korn wachse/  
den Samen davon/mach in sauber zu pul  
uer / davon gib einem eins Golguldins  
schwer/ in weissem wein ein/ deck in warm  
zu/vnd lasz ihn schwiken ij. oder iiij. stund.

Oder.

Nim Holdwasser ij. Löffelvol/ Pestilenz  
wurzwasser/das mit Kraut vnd Wurz ge  
brennt ist/ iiij. Löffelvol Nachtschattenwas  
ser ij Löffelvoll: Mischs vñ gib's zutrinke.

Ein Salb für das Kotlauffen.

Clm

für das Rotlauffen.

33

Nim Holderblätter / vnd Storcken-  
schnabelkraut / jedes ij. Handvoll / hack's  
klein / vnd laß in j. maß Mayenbutter  
sieden / bis die krafft auf den Kräutern  
kompt / seyhe es durch ein Tuch / vnd be-  
halts in ein verglähsten Häfelin.

für das Rotlauffen.

Nim ein Schleichen / bind sie mit dem  
Kopff an die Zeen / den Schwanz zu der  
Fersen / da das Rotlauffen ist / laß sie xxxij.  
stund an der Solen : Wann du sie hinweg  
thust / so wirffs in ein Eynner vol wassers /  
dan es stinkt unleidenlich.

für das Glochfewr.

Nim Denckenblümleinwasser / nez ein  
Tuch darin / schlags über die Geschwulst  
vnd Röte : Wann es trucken wirdt / so nezs  
wider vie vor. Oder.

Schah Süßholz in wasser / nez j. Tuch  
darein / legs über / wie vorgemeldt.

Oder.

Nim Nachtschattenwasser / machs ein  
wenig gelb / darnach thue so vil abgenom-  
ne Milch darunter / rührs wol durcheinan-  
der / legs mit tüchern über. Es hilfft wol.

für das Rotlauffen an den Glidern.

Nim Vel / von Holderblüft / misch das  
EE

rüter kalte Langē/d; es werde so weiß/wie ein Milch: Nez tucher dariñ/truck's wider stark auf/leg's über so heiß der Mensch erleiden kan: Wanns kalt würde/so thu ihm wider wie vor/bis es vergeht.

für das Rotlauffen/wo es auch am Leib ist.

Nim ein schöne Mörser/darauff leg ein eisen Blech/das vilt Löchlin hat/doch der gestale/daz der Waizen/nicht durchfallen kan/leg Waizen darauff/vnnd auff den Waizen setz ein blechlin oder messin Beckin oder Rachel/darein leg glüende Kote/so gibt der Weizen Oel oder Wasser von sich: Solchs schmier hinder das Rotlauffen/so weicht es hinfür/vn wie es weicht/also soll man jm mit dem schmieren volge/bis das Rotlauffen vornen zum Glid auf verschwindt. Man soll aber solchs Oel vnd wasser nicht auff das Rotlauffen/sonder allein darhinder schmieren. Den Waizen kan man auch wann man kein Mörser hat/auff ein grossen Ambos legen/vnd ein Schin in Eisen ganz glüend machen/vnd auff den Waizen halten/so bleibt das Oel auff dem Ambos.

Für

Für das Rotlauffen.

35

Für das Rotlauffen an den Beinen.

Nim Waisenmehl / zettle es auß das  
Rotlauffen / das thue offt / vñ halt dʒ Bein  
warm vnd trucken / vnd meid den Wein.

Ein gewisse/ Kunst für das Ro: lauffen.

Im Aprillen mach ein Loch in ein Bir-  
ckenbaum / vñnd bind ein Glas oder ein  
verglästten Krug daran / daß das Wasser  
darein mög trieffen. Man solls thun / wan  
es schon Wetter ist / damit es nicht darein  
regne: Oder das Glas sonst ver machen /  
damit kein ander Wasser darein komme.  
Auf einer Birken mag man s. Maß sam-  
len. Dasselbige wasser thu in ein Glas / ver  
binds wol / schlag einen Brotaig darumb.  
Vñnd wan man das Brot in Ofen thut /  
so stells vorne im Ofen : Wann man  
das Brot herauß nimpt / so thue das Was-  
ser auch herauß / vñnd lasz erkalten. Dar-  
nach schel den Taig davon / so soll das  
wasser vmb ii. Finger eingesotten seia / das  
behalt in ein ander Glas / wol verbunden.  
Wan ein Mensch das Rotlauffen anköpt /  
an welchem Glid sich die Rote vñnd Ge-  
schwulst erzeigte / so nim des Wassers / stells  
in ein heiß wasser / dʒ es wol warm werde /

EE ii

neß tücklin darinn/ so groß als es von no-  
ten ist. Winds wol auß / vnd legs warm  
über. Wan es gar trucken ist so neze es wi-  
der/ vnd winds allwegen wol auß. Das  
nimpt die Geschwulst vnd Röte wunder-  
barlich hinweg.

Ein anders/ für das Rotlauffen.

Nim Alaun j. Lot/ Rosen vnd Nacht-  
schattenwasser/ jedes iij. lot Heiterneßlen/  
safft ij/ vnd d; weiß von eim Ey/ vermischt  
wol/ vnd schlags über.

Oder.

Nim des Wassers von den unzeitigen  
Nüssen / vmb S. Johannis tag gebrent.  
Neß tücklin darinn/ die leg warm über.

So das Rotlauffen am Haupt ist.

Nim Holderbeer / wann sie anfahen  
schwarz zuwerden vnd brenn Wasser dar-  
auß. Dessen trinck ein Löffelvoll / wan du  
schlaffen gehest. Das benimpt das Rot-  
lauffen am Haupt.

Für das versegnet.

Nim Rosenöl iij. lot. Boli Armeni, iij.  
lot. Terræ sigillatæ, ij. lot: Vermischs wol  
untereinand: Und thue darzu in ein mör-  
ser/ Gansser j. quintlin. Rührs streng/  
biß es sich ergibt/ d; es einander an nimpt.

Mach

### Für das Rotlauffen.

37

Mach's dann allgemach mit Essig wider  
dün/daz es werde wie ein Sälblin. Dar-  
zu thue hernach Haufwurzsaft / vnd  
Nachtschattensaft / jedes j. Everschalen-  
voll: Rhürs wol vmb / vnd wann es zu dick  
wil werden/ so mach's wider mit dem Essig  
dünner. Dif streich an die Röte vnd Ge-  
schwulst des Rotlauffens.

Ein anders von der Gräuin von  
Hohenlohe.

Nim im Meyen / Wermut / Gemäns-  
derlin / Röhrlinkraut jedes was man zwis-  
chen iij. Singern fassen kan: Zerhack's / vñ  
bachs in eine Ey: Deren iß viiiij. tag nach-  
einander alle morgen eins / ohn Salz vnd  
Brot. So soll man ein gäzes jar des Rot-  
lauffends sicher sein/mit der hilff Gottes.

Oder.

Nim Geißmilch/da kein Wasser zukom-  
mē sen/also warm/wie sie gemolctē wirdt/  
damit schmier die Röte vnd Geschwulst  
dreymal/ laß allweg von ihm selb trucken  
werden. Harnach streich die Wälgern mit  
den Händen hinweg.

### Für die Pestilenz.

EE iij

Verzeichnus wessen man sich halten sol / wan  
eins die Pestilenz an-  
kompt.

**S**o bald eins befindt / daß es  
die Pestilenz bekomme / so soll man  
ihm von einer Alantwurz die ge-  
wunnen vnd bereit ist / wie volgt / ohnge-  
fährlich einer Haselnus groß / zuessen ge-  
ben / vnd ihn von stundan in ein Beth  
legen : Möchte es gesein / daß es in einer  
Stuben lege / die nicht zuheiß / sonder nur  
ein wenig warm were / das wer gut. Man  
soll auch das Beth zuvor wärmen / vnd  
gut acht haben / daß kein kalter Lufft an ei-  
nes gang. So bald man eins ins Beth ge-  
bracht / were es gut / daß man ihm zur Adel  
liesse / nach dem sich die Beul an einem er-  
zeigt: Wan aber der Mensch kein außwe-  
dig Zeichē hat / weyer Beulen / Bläwin oder  
Blatern / vnd hat doch Kopfswehe / inwei-  
dige Hiz vnd Schauder / Mattigkeit in al-  
le Glidern / ic. Da ist ihm inwendig im Leib  
wehe an einer Seittē / so laß ihm die Median  
oder Leberad auff d' Seittē / da ihm wehe ist  
vñ laß es zimlich lauffen. Und halt in mi-  
eingeben vnd schwizen / wie ein anders / auf

aufwendig hat. Seud auch einfalt gegossne Laugl/darin netz ein weis wullin Tuch/ d<sup>r</sup> völlig so groß sey / als weit es in sticht/ oder ihm wehe ist/trucke es wol auf/ vnd leg ihm das über/ so heis ers erleiden kan/ das es ihn nicht brenne. Wann es nicht mehr warm ist/ so netz es wider in der heißen Lauen/ die soll stets beym Feuer stehen/ daß sie heis bleibe. Diz brauch biß d<sup>r</sup> Schmerz nachlaßt.

Wann dem Menschen gelassen ist/ soll man das Blut verlauffen lassen/ ein viertheil einer stund/ vnd ihm darnach die Latwerg vom guldin Ey eingeben. Ein Man von dreissig jaren oder drüber/ j. Ducaten schwer. Ist es ihn ankommen mit Hiz/ so zerreib die Latwerg fast wol/ mit halb Ampffer/ vnd halb Eichinlaubwasser/ vñ endlich/ soll man das Eichinlaubwasser nemen/ dan es dem unwillen oder brechen wehret/ daß die Latwerg nit leichtlich von einem bricht: Mag man aber die Wasser nit gehaben/ so nim ein guten starcken Essig/ vnd des Essigs oder der Wasser soviel/ als ein kleins trüncklin. Dann wann es vil ist/ bleibt es nicht gern bey eim/ vnd gib

dem Menschen ein. Kompts aber eins mit  
Kältin an / so soll man die Latwerg in star-  
ckem weissem wein zertreiben. Ein jungen  
Mansnamen / auch einer Frawen / gib der  
Latwergen nur eins Reinischen guldins  
schwer. Wan der Mensch die Latwergē ein  
genommen hat / soll man in warm zudecke /  
auch etwas warms auffsezen ( aber oben  
auff dem Herzen / auch vnter der Kelen /  
soll man in nicht zu heiss zudecken / anderst  
es gibt gar ein groß Hauptwehe / vnd kom-  
men gern Ohnmachten) Vnd soll ihn also  
schwizzen lassen iiij. oder iiij. stund / oder so  
lang es der Mensch leiden mag. Ob aber  
der Mensch / je nicht also schwizzen wolt /  
so laß drey bachen Stein / so bald der  
Mensch frant wirdt / ins Fewr legen /  
damit man sie gleich haben mög / so der  
Mensch sonst nit schwizzen will / dan man  
mit allen dingē gericht soll sein zur Lässin /  
vnd dem schwizzen / damit es dem Menschen  
bald zutheil möge werden / auch die Latwerg.  
Dann je eher die drey dem Menschen wer-  
den / je baß man ihn bey dem Leben erhalte  
kan. Vnd wann die Stein vast wol heiss  
sind / soll man Tücher in weissem wein ne-  
hen /

hen / vnd die vmb die heisse stein schlauen /  
vnd also die heisse stein zu dem Menschen  
unter die Decken legen / an jede seitten ei-  
nen / vnd zwischen die bein einen / vnd die  
Decken auff dem Menschen empor ma-  
chen / wie man kan / oder das der Mensch  
die Knie empor auffsetz / damit die Stein  
einen Dunst geben mögen / vnd soll also der  
Mensch schwizen / wie obstehet. Weil der  
Mensch also schwitzt / oder auch darvor /  
soll man ihm ein ander Beth auch in der  
Stuben bereitzen / dann man gar nichts /  
das vom schwizzen naß hat mögen werden /  
zum andern Beth soll thun / vnd den Men-  
schen im selbe Beth decken / wie er will vnd  
leiden mag. Wann man den Menschen  
ansangs niderlegt / soll man ihn mit dem  
Herzen vnd Schultern hoch legen / so kom-  
men ihm desto weniger Ohnmachten.  
Wann der Mensch also geschwizt hat / sol  
man ihm das ander Beth ein wenig wär-  
men / auch das Hembd / vnd was man ihm  
vmbschlecht : vnd am auffheben mit fleiß  
acht haben / daß kein Külin oover Lusst an  
den Menschen gehe. Wann er aber schlaf-  
fen wol / weil er schwitzt / od bald darnach /

foll man ihm das wehren / wie man kan.  
Man soll auch nemen Spicanardi oder  
sonst ein starken Essig / so man den Spi-  
canardiessig nicht haben kan / vñ ein kleins  
Schwämlein oder linds tücklin darin ne-  
hen / vnd dē Menschen offt vnd dick in die  
Naslöcher streichen / das wehrt dē Schlaff  
vnd den Ohnmachten. Wān aber dises für  
die Ohnmachten nit helffen wolt / sol man  
jm so groß / als ein halbe Haselnuß von der  
Allantwurz zuessen geben. Wolte das auch  
nicht helffen / so nim Spicanardiessig / oder  
sonst Essig / vñnd thue Salz darein / auch  
ein halbe zerstoßne Muscatnus / vñnd ein  
halben Löffel voll zerstoßne Weckholder-  
beer: mischs vntereinander / daß es werde  
wie ein dicker Brey / streichs auss ein weiß  
wullins Blezlin / das iij. Finger breit vñ  
lang sey / legs dem Menschen vornen auss  
das Geäder / da die Hand erwindt an dem  
Arm / das thue an beiden Armen / binds  
mit einer breiten Binden ganz leiß / daß  
es nur bloß bleiben möge: vñnd das Salz  
Muscatnus vñnd Weckholderbeer sollen  
auff d' Haut sein / dz zeucht die Ohnmacht  
gewißlich vō Herzen. Und man soll keins  
wegs

wegs nichts wolschmeckends einem für  
die Nasen hälte/ als man gewohnlich thut/  
dan eine die Ohnmachtē erst rechte zu Herz-  
ken begere. Wo aber diß alles nicht helffen  
wollt/ vnd die stich mit den Ohnmach-  
ten zum Herzen giengen/ soll man nemen  
Orientalische Berlin i. sechzehentheil/  
vnd soviel Corallen vnd das wol durch eins  
ander stossen vast klein: darzu sol man auch  
thū ein halb sechzehentheit Zuckercandi: so  
es alles wol gestossen ist/ so geiß Heidro-  
senwasser/ vnd halb Ampferwasser das  
ran/ als vil als ein kleins trüncklin/ vnd  
machs warm/ aber nicht vast heiß. Dar-  
von gib dem Menschen iß. Löffel voll auf  
einmal/ so offt es not ist/ vnd rührs all-  
weg vor woll mit einem Löffel durch ein-  
ander. Wan der Mensch ein weil in dē an-  
dern Bett gelegen ist/ auf ein halbe  
stund ohngefährlich/ soll man ihm ein  
wenig von einem dünnen brennincen Brey-  
lin geben/ daran ein wenig Essig ist/ vnd  
soll ihm ein tag oder drey vast wenig zueß-  
sen geben/ nicht mehr/ dann das er vor  
kraftlosin bleiben mög. Vnd das essen  
soll sein Hünnerbrülin/ brennte Breylin/  
Gera.

Gersten vnd Kern / die mit einer Fleisch  
oder Hühnerbrüe gemacht sind / wassersup-  
pen vnd jusselin: aber es soll kein Wein da-  
ran sein / vnd an aller Rost ein tropfflin  
Essigs / vnd soll sich sonst ein tag viij. oder  
x. mit essen halten / wie einem Krancken zu-  
gehört. Des Menschen tranck sol sein / wie  
hernach volgt. So bald der Mensch tranck  
wirde / soll man ihm das tranck sieden / das  
mit es ein wenig erküle / bis er es trincket.  
Mim ij. lot Eysenfrau / nur obē die Gip-  
fel ij. lot Weckholderbeer / die wol zeittig  
sind / die Beer zerknitsch ein wenig in eine  
Mörser / thue sie in ein newen verglaßten  
Hafen / der mit wasser wolt ersotten sey / wie  
sich gebürt / geuß ein halb maß alts weisses  
Weins daran / laß sieden / nicht länger /  
dann wie man lind gesotten Eyer feudt /  
sez es dann also verdeckt an ein küle stat / dz  
es kül / aber keins wegs kalt werde / wie ein  
Wein aus dem Keller / sond das es gleich  
noch law sey / damit es der Leber / so vom  
schwizen erhizigt worden / nicht schaden  
thue. Wann der Mensch das brennt brey-  
lin geessen hat / gibe ihm des trancks ein  
tründlin / man soll ihm aber darzwischen  
sonst

sonst nichts zutrinken gebē/ so offe er trin-  
 ken will/ dañ von dem tranck/ biß ers auß-  
 trinckt. Das tranck reiniget den Menschen/  
 vnd treibt das vberig Gifft aus von ihm/  
 das er sonst keiner Arzney bedarff. Das ist  
 versucht vnd bewert von denen die solche  
 Krankheit gehabt habē. Nachmals so der  
 Mensch dʒ tranck außgetruncken/ sol man  
 ihm ringen alte Wein zutrinken geben/  
 vnd allweg ein Löffelvoll Ampferwasser  
 darunter thun. Mag man aber dʒ Ampffer-  
 wasser nicht haben/ so neme man sonst gute  
 frisch Brunnenwasser. Der Mensch sol sich  
 ein tag oder acht gar vor dem Lust hütten/  
 vnd sich darnach ein tag oder xiiij. warm  
 vnd trucken halten/ oder so lang/ biß er heit  
 wirde/ wann es ihm ausschwirt. Ob dem  
 Menschen über ein tag oder acht wolt wi-  
 der eng umbs Herz werden/ oder das er  
 befunde einer His/ ist ein zeichen/ daß ihm  
 das Blut noch nicht rechte rein ist/ so soll er  
 ihm die Ader wid/ wie vor lassen schlähē/ vñ  
 aber des Bluts ein gutes theil lassē lauffen.  
 Ein vast gut Säctlin über das zeichen zulegen/  
 in was man ihm auffgefahren sey/ Benlen/  
 Schwillen vnd Blatern.

Nim Brüstenkressig/breiten Wegerich/  
eins soviel als des andern/damit füll zwey  
leinine Säcklin von altem tuch/die so  
gross seye/als das zeichen ist:scud die Säck-  
lin in Geißmilch/oder/wa man die nicht  
haben kan/in Kühhilch/bis der Wall wol  
darüber gehet. Dann truck das ein Säck-  
lin wol aus vnd legt dem Menschen über/  
wo es das zeichen hat/als heiz ers erleiden  
mag. Läß das ander Säcklin in der milch  
bey dem Feir siehen/daz es warm bleib/  
aber nicht siede/damit wann eins erkäl-  
tet/daz mans hinweg neme/vnd das an-  
der also heiz an die statt vberlege: das treibe  
man tag vnd nacht/mit vmbwechslung  
der Säcklin/für vnd für/bis es gar hin-  
gehet. Dann will es nicht schweren/daz  
es nicht so hart vergifft ist/so gehets vom  
Säcklin hinweg:ist aber das gifft so gross/  
daz es schwerē muß/so laßt es sich heraus.  
Vnd wauns gleich rot vnd blaw wirdt/so  
will es schweren/so soll mans keins wegs  
außschlähn/dann so man außschlecht/so  
heilt es gar lang nicht/vnd wächst Fleisch  
dariin/das man heraus ezen vnd schneiden  
muß/mit grossem schmerzen/vnd kan gar  
sel-

selten ohn schaden geheilt werden / vnd je  
lenger es nicht auffbricht ( doch das man  
die Säcklin stets tag vnd nacht darüber  
lege ) je cher es heilt / wann es offen würde.  
Wann man die Säcklin ein tag vnd ein  
nacht gebraucht hatt / so soll man das  
Kraut auszleren / vnd frische Milch vnd  
Kraut nemen.

Wie man die Mantwurz gewinnen vnd  
bereiten soll.

Im Meyen / wann der Mon zunimpt /  
vnd im zeichen der Jungfrau ist / vnd wes-  
re gut / wo das zeichen an einem Freytag  
were / vnd sonderlich den nechsten Frey-  
tag vor dem Bruch des Mons / doch wan-  
das zeichen nicht an einem Freytag wer-  
soll man des zeichens der Jungfrauwen  
mehr warnemen / als des Freytags / so  
laf die Wurzen gewinnen an einem mor-  
gen vor mittag / vnd je früer je besser.  
Darnach nim die Wurzel / so bald du  
kanst ( dann je bald er sie nach dem graben  
geschnitten vnd bereit würde / je besser  
es ist ) schabe sie mit einem Messer  
ganz sauber / aber beschneide sie nicht:  
Schneide sie darnach Schnitzlins weis /

eins

eins Fingers lang ohngefährlich / wie es  
die wurz gibt / eins halben Fingers dick /  
vnnd nicht dicker / ehe dünner / darnach es  
sich an der wurz schickt: thue sie in ein Rä-  
ten / vnd geuß Heidrosenwasser daran / laß  
vbernacht wol zugedeckt aneinander stehē /  
dann geuß das Rosenwasser sauber herab /  
leg ein saubers tüchlin in ein sib / schütte  
die wurzel darauff / vnnd seze sie also auff  
ein heissen Ofen / laß sie so lang stehen / bis  
die wurzel wol durr vnnd hart werde / dar-  
nach behalt sie etwa rein / doch nicht an ei-  
ner feuchten stat / daß sie sich nicht wider  
entwünden / vnnd schimlig werden. Wer  
alle morgen an dem Beth / ehe er an den  
Lusst kompt / von einer solchen wurzen ei-  
ner halben Haselnus groß ist / vnd j. stund  
oder länger darauff nüchtern bleibt / dz sol-  
vast gut für die Pestilenz sein.

*Ein Aqua vitae contra pestem, vnde vil andere  
innerliche Krankheiten zu brauchen / von  
Reyser Friderich / dem tritten / vilfäl-  
tig gebraucht.*

Nim gelöcherte Perlin / Jacinthen /  
Perlinmutter / weiß Corallen / rote Coral-  
len / jedes iiiij. lot / Einghürn ij. lot / Sas-  
fran /

fran / Myrrhen / boli Armeni, terræ sigillatæ, Venetischen zitwan / ligni Aloes, jedes iij. lot / Hirschwurz / welß an der zal geschabt Helfsenbein / corticis Citri, Theriacæ, Methridatij, desß besten zittet / Calmus / seminis Citri, Behen albi, & rubei, sedes iij. lot / roten / weissen / vnd gelben sandel / jedes ij. lot / Beningenkörner an der zal hundert / Weckholderbeer / an der zal hundert / Conserua von Buglossenblümlein / iij. lot / der Wurzeln von Diptam / Tormentill / Alant / Meisterwurz / Chelidonia, Eringiæ, oder Mansrew / Leubstückel / Sigmarchwurz / Aron / Baldrian / Bibenell / Angelica, jeder iij. lot. Der Kräuter / Salbenen / Scabiosa, Rauten / Beymenten / Boleyn / Centaur / Scharlach / Vermut / rot Rosen / jedes ein gute grosse Handvoll. Geuß daran ein gute maß Aqua vitae / das außs wenigst zum sechstenmal in balneo Marix gemachtlich abzogen ist. Item der Wasser von Rosmarin / Enzian / Melissen / Betonica / Rosen / Endiüien / Cardobenedictæ / Isop / Ampferen / Buglossenblümlein / breit Wegerich / blaue Gilge / jedes x. lot / dʒ auch ohngefähr

D D

ein maß mache. Thu es alles in zwen groß  
Gläsin Kolben / verlutiſter ſie wol / laß ſie  
iij. ganze tag vnd nacht ſtehē / doch das die  
Edelgeſtein zuvor rein zerſtoſſen oder abge-  
riben / vnd durch ein reins / darzu ge-  
machtes / Siblin abgebeutelt / die w提醒n  
aber ſampt den Specereyē / wol zerſtoſſen /  
die Kräuter zerhacke / vñ auch gleich in die  
zwen Kolben abgetheilt werden / vnd die  
Kolben mit Feuchtem Pergament / vnd  
mit einem Taiglin von reine gebeuteltem  
vngelöſchtem Kalch vnd Eyerklar ange-  
macht / wol verlutiert werden. Wann das  
befchehen / ſo mach in einer trücknen Keller  
ein groß loch / thue darein ein Karren vol  
Roßmiß / alſo das die Kolben wol bedeckt  
im Roßmiß ſtehē. Darin foll man ſie blei-  
ben vnd ſtehn läſſen xxx. tag / vnd allweg in  
vijj. tagen ein newe ſtrawin von Roßmiß  
machen. Nach den xxx. tagen thu die Kolben  
herauß / theils gleich ab / in vier oder ſechs  
Kolben / verlutiſter ſie wol / vnd zeuchs in  
balneo Marię gemächlich ab. Wann es daū  
zum ersten mal von ſeiner matery abgezo-  
gen / ſo ſollen die Alembic herab gethon wer-  
den / vnd die fæces mit einem ſiecklin wol  
durch

durch einander gerührt/ vñ das abgezogen  
 Aqua vitæ gleich abgetheilt vber die fæces  
 gossen / vnd die Alembic wid' auff die Kol-  
 ben gethon/ vnd wol verlutiert/ vñ also ge-  
 mächtlich zum andernmal abgezogen wer-  
 den. Nach solchem soll man die Kolben her  
 auß heben / vnd sie außleren/ darnach mit  
 einer Bürsten an einem stecklin wol säube-  
 ren / vnd demnach zum trittenmal das A-  
 qua vitæ gemächtlich in balneo Mariæ ab-  
 ziehen/ so ist es recht gemacht.

D. Magenbuchs Antidotus/oder Latwers  
 gen/ wider alle Gifft.

Nim Diptamwurz/ dürre Weinrau-  
 tenblätter/ dürre rote Rosen/ jedes vij. lot/  
 Diptami Cretens. iiij. lot/ rad. Cyperi viij.  
 lot/ Negelin/ Mastix/ Spicanardi/ Hasel-  
 wurz/ jedes iiiij. lot/ zimmet/ saffrā/ jedes iiij. lot  
 schwarze zeittige Weckholderbeer/ zeittige  
 frische Lorbeer/ jedes iiiij. lot/ Venhēlwurz/  
 Agarici trochiscati, jedes iiij. lot Myrrhæ j.  
 lot/ geschelte welsche Nusskern xij. lot/ boli  
 Armeni, specier. liberantis, jedes iiiij. lot/  
 wermutsalz vij. lot. stöß alles klein/ mischs/  
 vñnd rāde es durch ein Gewürzsb. Dar-  
 nach nim Feigen mit Wein gewaschen

DD ii

iiiij. vierling / zerstöß sie zu eim muß od bren  
 nim auch Zucker vj. pfund / laß in mit eim  
 wenig wassers zergehen / vnd thu darunter  
 iiij. Würzbergische maß lautters Honigs /  
 laß miteinander gemächlin sieden / biß das  
 wasser verräucht: Dann thye darein die ge-  
 stochne Feigen / vnd Theriac iiij. pfund / gu-  
 ten Rosenzucker iiiij. vierling / rührs durch-  
 einander / vnd laß sieden ein weil / vnd  
 rührs noch fets vmb / biß es wol erkalte / so  
 thu die ob gemeldte species darein / vnd  
 rührs noch fast i. stund lang: Leestlich nim  
 Ambra j. lot / Bisam j. lot / Bisam j. quine.  
 Zertreibs mit eim Bremtenwein / wasch  
 d; Glas mit Rosenwasser / vnd misch auch  
 darunter. Ob irgend ein grosser Herr sich  
 besorgt / es möchte ihm in der Speis oder  
 trank vergeben werden / der neme dieser  
 Eatwergen einer Haselnus groß / ehe dann  
 er zu tisch gehet / so mag er getrost sein / vnd  
 fröhlich essen vnd trincken: dann das Gifft  
 wirdt sich nit übergebe / sonder dermassen/  
 ereugen daß er mit Gottes / vnd des Anti-  
 doti hilff ohn zweifel mag genesen.

Von dem Antidoto / vnd seiner Krafft O.  
 Johan Slagenbuchs.

Dib

Dies Edel vnd kostlich Antidotum, dies net nicht allein für die erschrockenliche feucht der Pestilenz / sonder auch wider andere eingebne Gifte / auch grobe / vbel-  
fochte / verterbte / vnd ewige Speiß vnd  
tranck / nach denen dem Menschen grawt /  
darauf Febres / seitengeschwer / Geßsuche  
oder Magengrimmen erfolgen möchten.  
Item wider allerley böse Materie / so sich  
lange zeit bey dem Menschen gesamlet / vñ  
gefährliche Krankheiten zuverursachen  
pflegen / desgleichen bey den jungen Kin-  
dern wider His / Hauptwehe / trücken hu-  
sten / Bauchwehe / darauf Windesblatern  
flecken / oder Würm / volgen / ic. Der-  
halben sie ohn sorg mag gebraucht werden.  
Dann ob schon ein Mensch nicht recht  
vergiffen were / so schadet es ihm doch nicht /  
sonder nimpt allweg einer andern Krank-  
heit vrsach vnd matern hinweg / wo sie die  
bey dem Menschen findet.

Wie man das Antidotum brauchen soll.

Wann ein Mensch / jung oder alt / an  
den orten / da pestis regiert / mit gählinger  
schwermütigkeit / schläfferigkeit / Haupt-  
wehe / zerschlagenheit der glieder / zu lauf-

fender His oder Frost/ trucken/ oder angst  
der Brust überfallen wirdt/ welchs die vor  
gehende zeichen des Brechens sind/ befin-  
det er noch kein Beule oder auffgeschossen  
zeichen an ihme/ vnd ist gewachsen ob ale/  
so soll er vor allen dingen dieses Edlen An-  
tidoti j. quintlin/ oder als ein Haselnuß  
groß/ einnehmen. Ist er aber jung/ so neme  
er halb so viel/ oder ein wenig mehr/ dann es  
ist gewißlich ohn sorg/ vnd würckt nur de-  
ster cher/ vnd bleibt bey keinem ohn ge-  
würckt. Und so die Krankheit mit Frost  
ist ankommen/ soll man es anzwiren mit  
einem wenig Wein. Ist sie aber mit His  
ankommen/ so soll man Rosenwasser nem-  
men. Oder/ so der Krank die Arzney nit  
gern schmeckt/ soll ma sie in ein angefeuch-  
te Oblaten wicklen/ daß ers also ganz  
hinein schlünde. Darnach soll man ihn  
warm zudecken/ bis die Arzney wircket/  
Welches geschicht in einer stund/ oder  
zweyen auffs längst/ vnd würckt eint-  
weder durch schweiß oder durch Vnde-  
wen/ oder durch ein stul/ etwann auch  
mehr dann durch einen weg/ nach dem  
das Gifte an einem ort liegt/ oder der  
Mensch

Mensch sehr vergiff ist. Hette aber der Mensch ein Beulen / oder sonst ein sondern Wehetag an der orten einem / da Beulen auffzufahren pflegen / so soll er ihm zuvor an derselben Seiten ein Ader schlauen lassen / vnd darnach das Antidotum nemen. Wiewol in allweg besser were / man keme mit der Arzney zuvor. Desgleichen / wann nach der Würckung des Antidoti erst ein Beulen auffzühr / soll er abermals zur Ader lassen / auff derselben Seiten vnd Glid / vnd darnach gebürliche pflaster aufflegen / vnd sich halten wie ein Mensch / der ein hisigs Fieber hat / so wirdt er ohn allen zweifel / mit hülff des Allmechti- gen / gesund.

### Von kräftigung des Krancken nach der Arzney.

Demnach soll der Kranck stäts kräftigung brauchen / inwendig vnd außwendig. Inwendig / so er hij vnd durst hat / soll er Rosen vñ Beyheulep mit Gerstenwasser trincken. Item / liberantis vnd manus Christi essen. Von außwendig soll er ein

kräfftig Herzwasser branchē / über die linke Brust / da das Herz liegt / vnd wann man keins hett / mag mans in der eil also machen: Nim ein achtheilin Rosenwasser / vñ halb soviel Rosenessig / vnd ij. löffelvoll Maluasier / machs mit einem Saffran gelb / vnd thue ein quintlin des besten Boli Armeni ex leuante darunter / vnd leg s ihm oft warm auff die linke Brust. Hat aber einer diß Edel Antidotum wid eingegaben Gifft eingenommen / so leidet es gewißlichen das Gifft auch nicht / sonder treibts durch obgemelte weg vom Menschen / daß es ihm nicht schadet. Wann es aber ein Corrofiisch Gifft geweht were / so mag der Kranke nach der wirkung der Arzney ein trinct Baumöl / Butter vnd Milch / vntereinander temperiert / warm trincken / vnd sich darnach auch außwendig mit Herzucker / vñ Magenkressigung / mit rhat der Doctorn kräfftigen / vnd sich mit essen vnd trincken halten / wie einer so ein hizig Fieber oder Magengeschwer hat.

Ein bewert wasser für die Pestilenz.

Nim

Nim ij. pfund guts Theriacs/ ij. pfund  
 rote Myrrhen/ ii. pfund Bitwan/ i. pfund  
 Imber/ vi. lot Saffran/ vnd ij. pfund Lor-  
 beer. Döre die Stück/ vnd stoss sie zu pul-  
 uer: Geuß daran xx. lot Rautensaft/ vnd  
 drey viertheil guten brannten Wein/ vnd j.  
 mah Muscatellmaluaier: Geuß alles mit  
 einander in ein saubern Glaserten Hafsen/  
 daß er gleich voll werde/ verkleib den Has-  
 sen wol/ dß kein Geschmack heraus möge/  
 laß also stehn in einem Keller viij. tag/ dar-  
 nach brenns aus/ wie man den brennten  
 Wein durch wasser brenne/ auff das Kühl-  
 lest/ oder sonst in Gläsern in Wasser/ so  
 wirdt darauß ein viertheil oder mehr was-  
 sers. Es soll auch am zunemmen des Mons  
 eingemacht/ vnd aufgebrennt werden.  
 Wan der sterben ansahet/ so nim des was-  
 sers alle morgen vnd abend ein Tröpflein  
 auff die Zungen/ thue auch in jedes Näß-  
 lochlin ein tröpflein.

## Ein ander Recept für die Pestilenz:

Nim rauten/ Fenchel/ Salben/ Brön-  
 beerlaub/ jedes ein handvoll: Doch daß die  
 Kräuter grün/ vnd der Saft noch darinn  
 sey: Verstoss sie wol miteinander in einem

Mörser/vnnd thu es in ein newen Hafen:  
 Geuß daran ein maß gute weisse wei... laß  
 auff halbe theil einsiedē/ senhe es durch ein  
 sauber leinins tuchlin/truck's aufz/ doch dī  
 kein Kraut durchgehe. Als dann rühre das  
 rund j. lot gestoßne weissen Imber / rührs  
 wol durcheinäder. Darvon soll man viij.  
 tag aneinander morgens nüchtern ein Löf/  
 sel voll trincken/ so ist der Mensch ein gans  
 jar d' iser Kranckheit sicher.

## Für Pestilentz.

Brenn Wermut zu Aschen / leg andern  
 Wermut darüber: Geuß warm wasser da-  
 rauff/wie man ein Lauen pflegt zumache/  
 geuß ein mal x. oder xii. durch/dz es auff dī  
 schärfeste wirdt: Thu es dan in j. Kessel  
 oder verglästten Hafen/laß ii. oder iii. Fin-  
 ger einsieden ( dz weiß/ welches vast wirdt  
 wie Salz/vnnd sich neben anhencet schab  
 herab)vnd gib darvon dem Krancken eines  
 Goldguldins schwer ein/deck in warm zu/  
 daß er schwizt: Als dann mache ein Fewr  
 von Eichinemholz/ setz den Krancken dar-  
 zu/ als lang s ihm möglich ist zu erleiden.  
 Das Gemach darinn der Krancke ist/ soll  
 wol ver macht sein / also das kein Lufft zu  
 ihm

Ihm komme : Er soll auch in acht tagen nicht an Lufft gelassen werden. So einer zu eim solchen Krancken gehen will / soll er ein Kübel voll frisches wasser nemen / vnd dem Krancken zu Füssen setzen / auch bey einem Feuer wol erwärmen / wan er von dem Krancken gehen will.

## Pestilenztranck.

Nim Knoblauchsafft ij. l. gebreñte wein / Essig / Theriac / jedes iiij. l. Mischs zusammen / darvon gib den Krancken j. löffelvol. Wan ers nit wol behalten kan / so halt ihm ein schnitten gebähts Brots für dē Mund.

## Ein gute Kunst für die Pestilenz.

Nim Ringelblumē / dieweil sie noch grün sind / truct de Safft heraus / den gib nächtern zutrinken. Ist für die Kranckheit gut ein jar.

## Für Pestilenz.

Nim Tormentill j. lot / Dipeam j. lot / Bibenell ij. lot : Stoss jedes besonder auff das reinet / mēgs dan wol durcheinander. Darvō gib einer gute Muscatnus groß in eim kleinen trücklin Essigs ein / laß ihn da-rauff schwizē. Wan er wol erschwizt / daß man dē Schweiß mit warmē Tüchern ab-wische / vnd den Krancke in ein frisch Bett

lege. Man möcht auch einer Erbis od Vo  
ne groß Theriac mit de Puluer zertreiben.

## für die Pestilenz.

Nim Rautenblätter iiij. iot / Weckholder  
beer iiij. lot / welsch Muskern iiiij. lot / vij. Sei  
gen / Theriac ein quintlin / Saffran ein  
quintlin vnd viij. lot Essig: Stöß die stück  
jedes klein / darnach menge sie mit Essig  
zusamen. Nim all morgen einer Haselnus  
groß: de Kindern gib's in der wochē iiij. mal.

## Latwergen für die Pestilenz S. Stockers.

Nim Boli Armeni mit Rosenwasser wol  
gewaschen iiiij. quintlin / Terra sigillata, ro  
te Corallē / jedes j. quintlin / der Schelffen  
von Citronapffeln j. quintlin / Zitwan /  
Saffran / jedes j. quintlin. Rosenzucker x.  
lot / Syrup. von den Citronensaft x. lot:  
Stöß alles durcheinander / bis ein Lat  
werg darauf wirdt: Thu es in ein silberin  
oder zinnin Büchslin: Dese Latwergē mö  
gen brauchē Kinder vnd Alte / auch schwä  
gere Fräwen. Ein Kind soll man geben  
eins Guldins schwer / in Ampffer oder  
Scabiosawasser / od Alte weisse wein / vñ  
soll iiiij. stund oder iiiij. darauff nüchter sein.  
Das thue man in der wochē ein mal od ii.  
dar-

darnach die Lufft vnrein ist/ der ist verwart vor der Pestilenz. Disß ist vil bewert worden zu Florenz vnd an andern orten. Wo aber ein die Pestilenz ankeme/ so geb man ihm der Latwergen s. lot/ vnd guten Theriac. s. quintlin/ wol vntereiander in Ampfer oder Seabiosawasser gemengt: Leg ihn nider/ deck in warm zu/vnnd laß ihn schwissen s. stund iiiij. oder v. darnach ers leiden mag. Doch daß man ihn keins wegs schlaffen laß. Wann er kraffelosz oder ohnmächtig wird/ so gib ihm je s. Löffelvoll Rosenzucker mit Ochsenzungen oder Herzrost/ wie mans sonst nermt/wasser aufgezogen.

Ein gut Larwergen für die Pestilenz.

Nim Diptam/ Tormentill/ Kronau-  
gen/ Hirschercutz/ sedes s. lot/ weissen In-  
ber/ iiiij. lot/ Zuckercandi ij. lot/ Einhorn s.  
lot/ Gansfier ij. lot/ Theriac viii. lot: Die  
obgeschribne Stück alle stöß/ jedes besonder/  
auff das aller reitest. Letztlich thue de Ther-  
iac darunter/ vnd stöß in einem Mörzer  
wol durcheinander/ ob gleich ihr ij. sollten  
münd dran stossen/ dan je bah es gestossen/  
je besser es ist. So ein die Krankheit der  
Pestilenz angestossen/ so gib jm von stund

an der Latwergen eins Reinishchen Gub  
dins schwer: Kompt es mit hisz/ im Essig:  
Köpt es mit kältin/in wein zerrieben. Deck  
jn warm zu/das er schwitze. So er nit schwit  
zen könndt/ so wärm jm etliche Ziegelstein/  
vnd legs ihm zum Füssen. So er wol ge  
schwicht hat/ neme man die nasse Leinlachē  
von jm/vnd leg jm frische: Doch das man  
sich vor dem Gestank der Leinlachen hü  
te/dan er sehr gifftig.

Pilulæ contra Pestem, Ludouici  
de Leonibus.

R. Aloës succotrinæ, drach. ij. Mirrhæ  
drach. j. Croci, scrup. j. Rhabarbari el.  
scrup ij. Agarici boni, scrup. j. Gariophil  
lorū, spicæ, Cort. citri, Sem. cit. an. scrup.  
j. Tormentillæ, scrup. s. Santali rub.  
drach. s. Boli Armeni, drach j. Campho  
ræ, gran. ij. cum Syrupo de acetositate ci  
tri fiant Pilulæ pro drach. vna viij. Die  
ser Pilulen soll man alle tag/ oder über den  
andern tag j. ij. oder iij. ein halbe stund vor  
dem Nachtessen einnemen.

Des König aus Ungern Recept  
contra Pestem.

Nim Tormentill / Diptam / Enzian/  
weisse Coralle / Terra sigillata, / jedes j. lot.

Dare

Darvon gibt mā ein quintlin auff ein mal  
in volgendem wasser oder Julep. Nim  
wolriechend Rosenwasser / Buretschwas-  
ser / Ochsenzungenwasser / Saurampffer-  
wasser / jedes ij. lot. Des Syrups von Cr-  
tronat sättt iij. lot / mischs vntereinander.  
Darvō nimpt man iiiij. oder vij. lot auff ein  
mal / oder mags auch gar nemen.

Ein Trank für Pestilenz vnd böse  
Lüfft zu brauchen.

Nim Abbishkraut vnd Wurzel j. gute  
handvoll / vnd viij. Lorbeer / die zerquetsch  
wol in einem Mörser : geuh daran ein maß  
guts altes wein / laß miteinander siedē bis  
es ij. Finger tieff eingesotten. Dan seyhe es  
durch / vnd truck's wol auf / vnd zertreib ei-  
ner guten welschen Nuß groß Theriac da-  
rin / behalts in einem reinen Gefäß wol ver-  
macht. Wan böse Lüfft sind / so nim mor-  
gens nüchtern ein Löffelvoll davon ein / so  
sich aber eins besorge / daß es vergisst were  
mit solcher feucht / oder irged der halben er-  
schrockē were / soll es von solchem Trank /  
ein gute Trunk oder ein Weingläslein wol  
trincken / vnd sich darauff niderlegen / vnd  
schwizzen / vnd nicht schlaffen / so hilfft es /  
ob Gott will.

Oder.

Nim Rauten/ spizige Salben/ Schelkraut mit Wurz vnd allem/ Weckholderbeer/ jedes ein handvoll/ gäze welsche Nussekern/ mit Erenz vnd allem/ xv. Thu es alles in ein newen Hafen/ geuß bey ij. maß ohngefährlich gutes Essigs daran: Läß den dritten theil einsieden. Seyhe es durch ein Tuch in ein beheb Geschirr. Vnnd so eins der Gebrech anstoße/ laß jm nach gelegenheit/ gib ihm darnach ein Gläßlin voll diß Trank's zutrinken/ doch zertreib vor ein halb Haselnus groß Theriac darin/ leg jn in ein Beth/ laß jn wol zugedeckt schwizē/ so ist er genesen. Andere nemen zu einem pf. Schelkrautwurzel/ Rauten vnd Salben/ jedes ein händlinvoll. Siedends in einer maß guten Essigs/ auß das tritte theil ein/ vnd seyhen es dan durch/ vnd behaltens auß: Gebends hernach gleicher gestalt.

Andere thund zu einer handvoll Schelkraut mit der Wurzen/ ij. handvoll Rauten vnd Diptam/ Materwurz/ tormentill/ jedes j. lot. Siedends in ij. maß guten Essigs/ wol verlutiert/ bis der halb theil ein gesondt/ so seyhen sie es dann durch/ vnd hebens

hebens auff. Brauchends wie gemeldt. Et-  
lich nemē Schelfraut mit sampt der Wur-  
zel Weinrauten vñ Lausentguldintraut  
auch mit der Wurzel / jedes ein handvoll.  
Siedends in einer maß Essigs / wol ver-  
deckt / den tritten theil ein / seyhen es durch/  
vnd lassen das durchgesigen noch ein mal  
auffsieden / darein zertreiben sie dan des bes-  
ten Theriacs vi. lot / vnnnd behaltens auff:  
Das bleibt x. jar gut.

Ein anders auch schier auff disen schlag gericht/  
ist sehr nützlich zur Preservation.

Nim Schelfrautwurz j. pfund / Maus-  
ohrlin oder Engelkraut iii. lot / der Wur-  
zeln von Angelica / Enzian / Tormentill /  
Baldrion / Bibenell / Meisterwurz / Mater  
wurz jeder ii. lot / Salben blätter j. Hand-  
voll / gemein Salz / Cardobenedictewurz /  
jedes ii. lot / Krönäuglin iii. lot / Boli Ar-  
meni / Bitwan / Hirschschwamm / breie  
Wägerichwurz / jedes ii. lot / Saffran vii.  
lot / Diptamwurz iii. lot / Theriac. viii. lot /  
vñ Rautē ein handvol. Disse stück alle dör/  
vñ stofz sie zu reinē puluer / mischs wol vns  
vereinander. Darnach nim ein Maß guten  
Essig darinn zertreib den Theriac / vnnnd

EE

mach das obgeschriben Puluer feucht da-  
mit/ wann es zu feucht ist / so laß es an der  
Wärmin wider trucken werden : So es  
dann hart worden / so zerstöß es wider gar  
klein / vnd feuchts abermal an / bisz du  
den angemachten Essig gar darein bringst.  
Von diesem Puluer nim morgens näch-  
tern / was du zwischen zwē oder vier Fin-  
gern fassen kanst / drey stund vor Essen / so  
bistu den ganzen tag sicher. Etlich sieden  
die oberzechte stück alle in viiiij. Maß guts  
Essigs / bisz der dritte theil eingeseudt / in  
eim verglaßten Hafen / der wol vnd be-  
heb ver macht sey. Darvon geben sie eim  
inficierten Mann zwē gut Löffelvoll / einer  
Frauen oder jungen Menschen ein Löffel-  
voll / vnd lassen sie darauff schwizzen / vnd  
sich verhalten / wie sich nach dem schwizzen  
gebürt. Etlich nemen nur des Schel-  
krauts mit Wurzen vnd allem / ij. gute  
Handvoll / die sieden sie in ij. maß guten  
starkē Essig / bey eim Kolfewr / bisz d' trit-  
te theil eingeseudt / doch wol verdeckt. Dan-  
senhen sie es durch / vnd behaltens in eim  
Glaß. Davon geben sie iij. Löffelvoll ein  
dem inficierten / dasselbig so oft / bisz ers be-  
halt

halt vnd nicht wider von sich gibt. Etliche machens auff den weg: Nim Schelkraut sampt der Wurzen i. yfund/guten Schwel/Saffran/Tormentili/jedes ij. lot/guten Theriac iiiij. lot/Bibenell/Enzian jedes iiij. lot/Pilosellæ cum radicib. Maureräuten/Weinrauten/Salben/Weckholzbeer/jedes sovil du mit iij. Fingern hebē kanst. Seuds alles miteinander in i. Maß gute starcke wein wol vermachet/in eim verglăste Hafen/bis d' tritte theil eingeseudt/seyhe es durch/vnd hebs auff. Etliche nehmen nur Schelkraut mit der Wurz/Rauten/Cardobenedicten/jedes j. handvoll/das sieden sie in iij. maß Essigs/in eim verglăste Hafen/der ganz wol vn behet vermachet sey/bis schier d' halb theil eingeseudt: wan es oberschlagen/so seyhen sie es durch/vnd heben es auff/so ist es gleich wol trüb/aber nichts desto böser. Das braucht man darnach gleicher gestalt/wie die obgeschribene.

Etliche bereitens also zu: Nim Schelkraut/Wermut/Rauten/Cardobenedicten/Diptam/jedes ein grosse handvoll/d' Blümlein vō Ochsenzüge/Buretsch/Venelin/jedes j. halb hädvol/Alätwurz/Ans-

gelica/ Zitwan ohngelöschten Schwebel/  
jedes andthalb l. Fünffingerkrautwurz/  
Enzian/ Beckholderbeer/ jedes j. l. Kron-  
äuglin/ geschaben Hirschhorn/ jedes j. halb  
lot/ des besten Theriacs/ Methylidat/ Nuß-  
fern/ jedes vj. lot. Berknitsch die Wurzen/  
vnd Beer/ sampt den Kernen vñ Kräutern/  
vnd thue alles in ein verglaßten Hafsen/ o-  
der j. zinne Ranten/ geuß ein maß Rosen-  
essig daran/ vermachs behab/ vñ vergrabs  
xx. tag lang in Trostern: Volgends thut  
darzu guten brennten Wein ein viertheil/  
Boli Armeni, iij. l. Laß es wider x. tag lang  
unter den Trostern stehen. Endlich legt  
auff/ vnd distilliers. Darvon gibt man einem  
Alten/ dʒ inficiert ist/ vj. lot/ vñ laßt sie da-  
rauff schwizzen.

### Ein Latwoergen für Pestilenz.

Nim deß besten Alexandrinischen The-  
riacs/ Rosenzucker/ jedes iij. lot/ Methylid-  
at des besten/ ij. lot/ lebendigen Schwebel  
ij. quine/ Banffer iij. Scrupel/ Zitwan/  
Diptam/ Angelica/ Enzian/ runde Holz-  
wurz/ Tormentill/ Baldrian/ Eußels-  
Abiß/ Bibenellwurz/ Leibstückel/ Ehren-  
breiß/ Lorbeer/ jedes ij. Scrupel/ rote Mir-  
then

rhen j. quint. Quittenblätter j. quintlin/  
Bolus in Saurampferwasser abgeriben/  
Terra sigillata jedes j. l. Saffran j. quint.  
außerlesne Züttet rinden j. l. Specierum  
electuarij de gemmis vtriusq; Diamusci  
dulcis, Diamargariti frigidi, Diatrionsan  
talon, jedes j. Scrup. Hirschkreuz ij. Scru-  
pel des guldin En j. l. Syrupi acetositatis  
citri iiij. lot, Aqua vitæ contra Pestem Ar-  
noldi, ij. lot. Machs zu einer Latwergen in  
guter Form vermischt reingeschlagen sein  
Gold / x. Blättlin darein so ists gerecht.

Von dieser Latwergen nim wan die Pe-  
stis regiert / alle morgen fru nüchtern / ei-  
ner Erbis groß ein / daß behütet vor allem  
Gifft. So aber eins behäfft were gib ihm  
vor xxiiij. stunden eim alten starcken Men-  
schen eins gute Ducaten schwer / eim Weib  
eins Goldguldins schwer / eim Kind halb  
sovil. Kompt es mit his / so gib s in Saur-  
ampferwasser / oder gutem Essig zertri-  
ben: Kompt es mit kältin / so gib s in gutem  
starckem wein (quod ego non probo, son-  
der neme Cardobenedictenwasser darfür)  
ein / vnd laß wol zugesdeckt schwizzen.

Wann einer das Grimmē im Leib  
CE ij

hat/soll man im diser Latwergen einer Bonen groß/in eim guten starken Wein ein geben/vnd darauff schwizen lassen.

So einer etwas vreins geessen oder getruncken hett/es were von faulen Bischi/oder faulem Fleisch/oder bösem Wein/di jhm im Magen lege/vnd ers nicht verdenkondt: So soll er diese Latwergen brauen/wie vom Grimmen gemeldt.

So einer etwas in ihm hett/es seye von verborgen Franzosen/oder anderm: Soll er dieser Latwergen einer Bonen groß einnehmen/vnd darauff schwizen: doch soll er er iij. tag nacheinander Schweißbäder habē.

Ein gut Puluer für die Pestilenz.

Nim Bibenell/Tormetill/Naterwurs/jedes ij. l. Weißwurs/Diptam/jedes j. l. weissen Andorn/Meerrhetich/jedes j. halb lot/Meisterwurs/roten Bolus, Terra sigillata, jedes ein quint. Eronauglin/Muscatblut/Saffran/Einhorn/jedes j. quint. Hirschhorn ein halb quinlin/vnd gutes Theriacs ein halb quinlin/mith Essig/oder Taubensropffwasser/oder Safft vñ Weinrautte/vnd sich zuschwizen begebe.  
Ein

Ein bewert Trank für Pestilenz/ welches die  
Regierer im Pestilenzischen Spital zu  
Genff brauchen im Sterbend.

Nim die Wurzel von dem Kraut / das  
die Kletten tregt / Bardana genannt / im  
Meyen: Wasch sie sauber/ vñ schab sie/bis  
auff die Hartin der Wurzen: Darzu nim  
auch der grünen Rinden/ von jungen Er-  
linen Schosßen / die graw zuvor herab ge-  
schaben/ im Meyen ij. Handvoll: Darauf  
brenn ein Wasser / vnd wan es wol abge-  
zogen / so thue das dürr anß dē Brennkol-  
ben/ mach ihn gar rein / vnd thue das ge-  
brennt Wasser wider in den Brennzeug/  
brennis noch ein mal anß. Von diesem was-  
ser haben obgemeldte Regierer des Spi-  
tals / all ihrem Besind zu bewarung vñ  
solcher Krankheit nicht mehr dan ein mal  
des Monats zutrinken gehē. Es mag aber  
eins in viiiij. tagen einmal ij. Finger hoch in  
ein Glas morgens nüchter trinken / vnd  
ij. stund darauff fasten.

Wan aber ein Mensch en diese Krankheit  
ist ankommen/ oder daß er zweifelt/  
daß er sich habe.

Nim so groß als ein kleine Nuß guten  
Methridat / misch darunter ein wenig des

EE iiii

puluer von der Wurzel Imperatoria ge-  
nann / zertreibs in ein Gläz mit gutem  
Essig/ gib's dem Kranken zutrincke. Das  
mag man auch de schwangern Frauen vñ  
kleinen Kindern wol geben. Dürre Sau-  
rampfferblätter / oder das Laub von den  
Sommerlatten an den Eichen gedörzt/  
gepäluert/vñ mit sovil Zuckers vermischt/  
ist ein edel Präseruatuum, wann ein Alts  
ein quint. ein junges etwas weniger nimpt.  
Das mögen auch schwangere Frauen vnd  
Kinder brauchen.

**D. Beglers Puluer für die Pestilenz.**

Nim Vbergeil/Lorbeer/jedes j. l. run-  
de Holzwürz ein halb lot/ Enzian / Crons-  
äuglin / jedes ein quintlin / Gansffer ein  
Scrupel: Machs alles zu puluer/ mischs  
vntereinander: Darvon gib eim inficiert-  
ten Alten ein quintlin/in iij. oder iiiij. Lef-  
selvoll Saurampfferwasser zertriben/  
vnd warm gemacht/ laß iij. oder iiiij. stund  
darauff schwizzen.

**Oder.**

Nim ein Zwibel / hōle jn auf/ thue da-  
rein ij. quintlin guten alten Theriac/mach  
de Deckel wider darüber/ vmbwind jn mit  
nassen

nassem werck / vnd brat in in heisser Aeschē:  
 Wann er waich gebraten / so schel die aus-  
 ser Scheissen herab / vnd zerstoß das vbe-  
 rig in eim Mörser / geuß darauff uij. oder  
 v. Löffelvol guten Essig / der wol warm ist /  
 zereibs wol miteinander / dañ treibs durch  
 ein tüchlin / machs wider warm / vnd gib's  
 dem Kranken ein / laß in darauff schwizē.

Mundpilule für den bösen Lufst unter der  
 Zangen zu halten.

Rec. Aliptæ muscatæ, Gallię muscate,  
 Boli Arm. præparati, Mastiches, añ. dr.  
 j. Cortic. citri, Zedoarię, Diptami, Ange-  
 licæ electę, añ. Scrup. j. Cinnamomi inte-  
 rioris, Scrup. ij. Gentianæ, Scrup. s. cum  
 infusione Tragacanthi facta cum aqua  
 Buglossæ, & pauco aceto, fiant Pilulæ in-  
 star lupinorum compressæ. Baldrian-  
 wurzel / vnd Leibstückelwurz / rhümjt D.  
 Kegler sonderlich daran zuriechen / Oder  
 auch etwa ein stücklin in Mund zunemen/  
 wann man aufgehet / in sterbensläuffen.  
 Oder Rauten mit Essig zerstoßen / vnd  
 durchgecrückt / Schwämlin darin geneht/  
 vnd in eim gelöcherten Büchslin bey sich  
 getragen / vnd offt daran gerochen: doch

d; mās alle tag ernewere. Wer Abhīswurz  
sel/ die auf frischem reinem wasser wol ge-  
waschen worden / in Wein gelege vnd alle  
morgen nüchtern des Weins ij. Löffel vol  
trinckt / der sol denselbigen tag vor dieser  
seucht mit der hülff Gottes sicher sein.  
Ein vberaus gut Stück / das Gifft durch den  
schweiss auszutreiben/ zur zeit der Pestilenz/  
vnd wann auch einem sonst bis auff  
den tod vergeben were.

Nim der kleinen Rosshibenellwurz/ Leub-  
stickelwurz/ vnd h. Geistwurz/ Angelica  
genant: Itē Eysenkraut/ jedes anderthalb  
lot/ Rauten ein quint. seuds in eim māzlin  
oder viertheilin Weins / bis der halb theil  
eingeseudt: darvon trinck ein guten trunk  
warm / du magst darzu thun ein halb  
quintlin guten alten Theriac oder Re-  
thridat. Es treibt alle Gifft durch den  
schweiss auf.

Einföllich Herzwoffer oder vberschlag zum  
Beitzen/tempore pestis.

Nim rote Rosen zwei handvoll / Bora-  
gorauft vnd Blumen / die Gūppfelin von  
Ochsenzungen/ blawe violen/ Melissen/ je  
des ein Handvoll/ Citrinat schelffen/ Tor-  
mentill/ jedes ij. lot/ Doronicewurz/ weiß  
vnd

vnd rot Behen/ großer Basiliensame/ Am-  
pfersamen/ Bechelwurz/ jedes iiij. quint. zit-  
wan/ Negelin/ zimmet/ jedes j. quint. die stück  
verschneid vñ zerstöß/ geuß darā Negelin-  
wasser/ vnd Zimmetwasser/ jedes j. vierling/  
vñ gemein wasser/ als vil es bedarff/ distil-  
liers durch die rörē/ d; gibt bey ij. maß was-  
sers. Zu dieses wassers ij. massen/ thu Mal-  
uasier/ oder eins andern besten Weins iiij.  
quart oder maß/ Essig j. maß/ rote Rosen  
ij. Handvoll/ Tormentillwurz gepulvert/  
ij. lot distilliers noch einmal in balneo, thu  
aber in des Helms schnabel ein Säcklin/  
darinn spec. Diambræ ein halb quintlin/  
Saffran/ rot Rosen/ jedes j. quinilin sen/  
vnd laß d; Balneum siede. Solchs Herz-  
wasser ist auff Nürnbergers maß gestellet/  
vnd thut j. Würtenberger maß zu Nürnberg  
ij. maß. Diz überfrässtig Herzwasser  
ist im grossen sterben zu Nürnberg/ Anno  
1534. vnd 1542. überaus nütlich befundē/  
daß es kein Gifft de Herzē zulauffen läßt.  
Mit disem wasser sol mā des morgēs früh  
die Pulshader/ die naßlöcher/ vñ die schläff  
bestreichen/ vnd ein kleins leinins tuchlin  
einer Handbreit darinn nehen/ vñnd auff  
die

die lincke Brust legen. Das bewaret nicht allein die gesunden / sondern stärckt auch die schon vergiffen sind / vnnd wehret aller Ohnmacht. Ist auch sonderlich bey Kindern / so andere Arzneyen nicht wol brauchen mögen / nur vnd heilsam. Wo man aber in einer eil / das kostlich Herzwasser in sterbensläuffen nicht habe möcht / mag man eins in der eil bey den Krancken also machen. Nim Rosenwasser ein halb quart / vñ halb soviel Rosenessig / Maluasier ii. Löffel / voll machs mit eim Saffran gelb / vnd thu ein quintlin des besten Boli Armeni ex leuante darunter / legs ihm offt warm auff die lincke brust.

## für innerliche hitz in der Pestilentz.

Nim Baumnuß / die noch nicht gar zeitig / sondern also sind / das man Hülzen / Schalen / vnd Kern: mit eim Messer zer- schroten kan / brenn wasser darauf. Dar- von gib dem Krancken zutrinken.

## für die Pestilentz.

Nim guten Theriac j. quintlin / prepa- rierten Schwefel j. quintlin / oder ge- schaben Einghürn j. scrupel: zertreibs mit Cardobenedictenwasser / oder Essig / darin das

das Schelkraut gelege ist/gibs warm ein/  
laß ihn sittlich darauff schwizzen.

## Oder.

Gib ihm des vorgemeldten Schwelbels  
i. quintlin in ein waich gesottenen Eyer-  
dotter ein/laß ihn darauff schwizzen.

Zu verhütung böser Lüfft  
tempore pestis.

Wasch im tag zum offtermal/sonder-  
lich wann du an Lüfft gehen wilt/das an-  
gesicht/vnd die Händ/mit gutem Rosen-  
wasser/so mit eim starcken Rosen od Mat-  
uasieressig/oder auch sonst mit eim guten  
Essig vermischt sey. Etlich brauchen diß  
für ein bewerte vnd gewisse Kunst: sie ne-  
men ein halb siedlin gutes gebrants weins  
vnd vermischen den mit iiiij. lot Theriac.  
So sie daß aufzugehen wöllen/so nemen sie  
ein tropfflin oder zwey auff die zungen/vn  
bestreichen die Naslöcher darmit.

Wie der vergift Lüfft auß einem Haß  
zu vertreiben sey.

Nim ein frischen laib Brots also warm  
vß dem Ofen/so groß du ihn haben kannst/  
schneid ihn auff nach der breite/thue die  
Rinden darvon/vnd hecks also warm im  
gemach

gemach auff / in welchem einer gestorben.  
So zeucht das Brot das Gifft an sich / d<sup>h</sup>  
es ganz schwarz darvon wirdt : das soll  
man darnach vergraben.

Aqua vitæ contra pestem.

Nim guten Theriac/vn Methridat/jedes  
des vi. lot/ Ambræ Griseæ, Ganzfer jedes  
anderthalb lot/ Terræ sigillatæ ij. lot/ An-  
gelica, Tormetill/ Baldriā/ Weißwurz/  
Enzian/ Bibenell jeder iiiij. lot. Stöß alles  
groblecht / thu es in ein Kolbenglas/ vnd  
geuß iij. maß brannten wein darüber/ ver-  
machs oben wol / seze es auff ein warmen  
Ofen/ vnd rührs offt vmb. Wau eins an-  
griffen worden/ so gib ihm des wassers iiiij.  
Löffelvol/ ehe dann er schlafft/ laß ihn dar-  
auff schwizē. Dīß ist auch sonst wid Gifft/  
vnd vil andere Krankheiten zubrauchen.

Ein grosse Kunst für die Pestilentz.

Nim Nachtschatten/ Eysenkraut/ vnd  
Schelkraut / jetliches ein zimliche Hand-  
voll/ geuß daran ein maß Geißmilch/ von  
einer roten oder schwarzen Geiß/ in ein zin-  
nine Rante/ die vermache wol/ vñ vergrabs  
in die Erden/ in ein feuchten Keller/ d<sup>o</sup> doch  
nicht wässerig sey / laß also stehen xl. tag  
vnd

vnd nacht. Darnach nims heraus/ vnd  
seyhe es durch ein tuch/ vnd behalts in ei-  
ner gutter/ thu ein wenig Baumöl darauff  
das es nicht schimlig werde. Wann du es  
brauchen willst/ so rüttle das Glas wol/ vñ  
hebs mit dem Finger zu/ vnd das unter v-  
bersich/ so laufft d; Baumöl hinauff. Dar-  
nach las iij. Löffelvoll ohngefährlich her-  
aus/ vnd gib sie dem Krancken zutrinken/  
leg ihn in ein Bett/ vnd decke ihn wol zu/  
dass er woll schwitze/ so genießt er: Mag  
er aber den schwitze nicht leiden/ so befihle  
ihn Gott.

## Ein anders/ offt bewert.

Nim breiten Wegerich ein handvoll/  
Rauten zwe handvoll. vnd gebratne vnd  
geschelte zwibelin: Hack's vntereinander/  
vnd thue iij. lot Theriac darzu/ vnd brenns  
aus. Von diesem wasser gib eim inficiert-  
en Man/ oder starkē Weib iij. Löffelvol/  
einer minder starken Weibs person oder  
Kind/ zwen Löffelvoll. Zertreib doch zu-  
vor allwegen einer Bonen gross Theriacs  
darinnen.

## Præseruatium contra pestem.

Nim Tormentill/ Enzian/ Materwurz/  
Rau-

Kautten / Wermut / Weckholderbeet /  
Bomnuß / seglichs ein lot / darzu thu auch  
Theriac ein lot / vnd ein lot Essig / stob ab  
les mit einander an.

Ein edel trank für die Pestilenz.

Nim Meisterwurz / Mäterwurz / Biben-  
nell / Baldrian / Tormentill / Enzian /  
Teuffelsabbis / jedes ij. lot / schneids zu  
kleinen stücklin / vnd geuß daran ein maß  
des allerbesten vnd stärkesten brannten  
Weins / behalts in eim starken Kolben-  
glas / wol ver macht. Wann es xiij. tag  
gstanden / so mag man es anfahen zu brau-  
chen / also das man nur in viij. oder x. oder  
auch in xiij. tagen / ein mal morgens nüch-  
tern ein zimlichen Eßlöffel vol darvon ein-  
nehmen / vnd ij. oder iiij. stund darauff fasse.  
Das behalt den Menschen gesund / vnd  
bewaret ihn vor diesem Bresten. Wann  
aber der Mensch je schon inficiert were / so  
gib ihm des trank's ij. Löffel vol / vnd laß  
ihn darauff schwiken / so ist er genesen: mit  
dieser Arzney ist sehr vil Menschen geholf-  
fen worden.

Ein gut puluer für die Pestilenz vnd  
allerley Gifft.

Rec.

Rec. Boli Arm. terræ sigillatæ , rad.  
Tormetillæ, anidrach.s. Sacchari,vnc.5.  
puluerisata misceatur. Des puluers nim  
alle tag / was du zwischēn zwey Fingern  
kanst heben.

## Ein bewert Präseruatuum.

Nim Holderblätter/Rotbücken/Sal-  
beyen/Weinrauten/jedes ein Handvoll/  
seuds in ss. maß guten starken Weins/vn  
thu darzu Imber iiiij. lot/(etliche nemē nur  
ij. lot/vn sieden den Wein gar nicht/son-  
der lassens nur also aneinander stehen)  
seyhe es durch/vnd truck's auf/ behalts in  
eim Gläz. Darvon nim viij. morgen alle  
tag ein guten Löffelvoll/das ist ein Edel  
Präseruatuum. Etliche machēs also/nim  
Wermut/Rautē/Holderblätter/Rotbu-  
cken/jedes ein halb pfund: die Kräutter  
stoss alle in eim Mörser/jedes besonder/  
truck sie unter einer Buchpressen/auch je-  
des sonder/den safft daroon/thue den safft  
allen zusammen/darunter thue i. viertheil i.  
maß Essig/oder ein wenig mehr/darnach  
des saffts vil ist/vn so einen Menschen die  
Pestilenz anstoht/ist es ein Man/so gib  
ihm ij. Löffelvoll dises træk's:ists ein Frau

FF

so gib iſr iij. Löffel: aber einem jungē Menſchen nim j. Löffelvoll. Darnach leg den Kranken nider / kan er schwizen iſt fast gut. Darnach sol er ſich zimlich halten mit eſſen vnd trincken.

Ein gut Arzney für die Pestilentz / die da oft bewert iſt worden / vnd vilen Leuten mit geholſſen.

Nim Rauten / Wermut / rot Bucklen / Holderblätter / jedes iij. handvoll. Stoh ſie in eim Mörſer / vñ ſie alle geſtoſſen ſein / ſo thu ſie in ein messin oder kūpfferin Geſchirr alle zusamē: darnach thu j. maſh gutes Eſſigs über die Kräuter / nim darnach ein tuch / spans über ein ander messin Geſchirr vñ Kūpffer / vñ nim darnach dʒ ander / da die Kräuter in ſind / genß auff das tuch / vñ preß wol vþ / dʒ es durch dʒ tuch lauff: wirſſ in ein Gläſlin / vnd behalts in einer zimli- chē külē stat. Wan man dʒ tranc̄ brauchen wil / ſol mā es ſehr wol untereinand schwēcken / vnd iſt niñer beſſer zu machen / dann zwischen beide unſer Frauē tagē / im Abne- mē des Mons. Darvoon gibt man eim iſſe- cierte mā iij. Löffelvol / einer Weibsperson iij. eine jungē ein Löffelvol. Darauff laß mā in ſchwizē / vñ warte fein / wie ſichs gebürt.

Rüchlin für die Pestilenz / eins auff einmal  
einzunemen.

Nim Enzianwurz / runde Holzwurz /  
Rauten / jedes j. lot / Lorbeer / Alantwurz /  
Beckholderbeer / jedes iii. quint. Tormen-  
till / Rettichwurz / weissen Diptamwurz /  
Bibergeil / jeglich s iii. quint. stöß die stück  
alle rein zu puluer / darnach mischs mit einem  
guten Theriac zu Rüchlin / deren soll eins  
wege ij. quint. Ein solches Rüchlin soll die  
Person auff ein mal einnehmen / des morgens  
nächtern. Itē fā ein Person diß vorgenelte  
Rüchlin nit niessen / od brauchē / so soll man  
nemen Ochsenzungenwasser / oder Rosen-  
wasser / vnd diß Rüchlin darin zertreibē / vñ  
auff ein mal einnehmen. Es gilt gleich / zu  
welcher zeit es in ankōpt: doch soll er alwe-  
gen vorhin gar wol darauff schwizzen.

## Puluer für die Pestilenz.

Nim j. lot ēaphor / ij. lot weissen Imber /  
j. lot Zuckerkandel / puluers zusame. Nim  
darnach Hirsin / thue den in ein neuen Ha-  
sen / geuß wasser darüber / las dē Hirsen sie  
de / bis er sich müsen wil. Nim dē Hase mit  
dē Hirsen vo Fewr / gib dē Krankē j. quint.  
des obgeschribnē puluers / mit dises Hirse-

wassers/ein guten trunk/ sovil er mag vff  
einmal trincke/vnd das auff das wärmeſt.  
Magſt ihn auch wol noch j. trunk oder iij.  
hernach des wassers/ohn das puluer/thun  
läſſe/so warm er mag.Darauff ſol er ſchwi  
zen/vnd ſich warm halte.Wann vom er  
ſten ſchweiß es noch nicht wolte gar gut  
werden/ so magſt u ihm woll das puluer  
mit dē wasser noch ein mal geben/so kommt  
er gar bald wider zurecht.

Ein Latwergen für Pestilenz/von etlichen  
gar hoch gerümt.

Nim Wegerichſraut/S. Johaueskraut/  
Baldrianſraut/jedes j. Handvoll/roten  
Beysuß oder Bucken/so an S. Johannis  
tag/vor auffgang der Sonnen gebrochen  
wordē iij.handvoll.Hack's alles klein/vnd  
ſovil die Kräuter wege/ſovil thu deſh besten  
Theriaſ darzu/ ſioß es wol untereinan  
der/vnd behalts.Dann je älter es wirdt/je  
besser es wirdt.Darvon gib ein inficierten  
ein quintlin vnd laß ihn darauff ſchwiken.  
Es ist auch ſonſt für alle Gifft gut.

Ein wasser darfür.

Nim grüne Weinrauten/ſovil du haben  
kanſt:ſchneid ſie gar klein/vnnd ſtoß ſie in  
eim

eim Mörser/der nicht eisen sey: geuß daran  
den besten Essig/so du gehaben magst/vnd  
preß es miteinand durch ein saubers dicke  
tuch. Auff des durchgepreschten halb maß/  
nim iii.lot guten Theriac/zertreib jhn wol  
damit vnd behalts dann auff in ein Glas.  
Darvo nim ein Löffelwoll vor de schlaffen  
gehen (ich wolts lieber morgens nüchtern  
brauchen) daß laßt nichts vergifts bey  
dem Menschen.

Ein gute kräftige Latwerg für die Pestilenz.

Nim des besten Theriacs ii.lot/Methris  
dat i.lot/v Latwerge vom Ey ein halb lot/  
Specier.liberantis ein quint.Tormentil/  
Diptamwurz/Boli Arm.jedes ein scrupel.  
Die wurzeln vnd den Bolum zerstöß/vnd  
mach mit dem andern ein Latwergen mit  
Citrinatsaft alles zusammen gestossen.

Ein bewert tranck darfür.

Nim die runde Würzelin von den gelben  
Hancenfüßen/wasche sie sauber. Daß wañ  
sie ertrücknē/so thue sie in ein Glas/schüt  
Wein darüber an/daz er über die wurzeln  
gehe.Thue darzu guten Theriac/vnd ohn-  
gestoßnen Saffran zur Correction lass es  
aneinander stehen. Je älter es wirdi, je

besser es ist. Darvon gib einem starcken infi-  
cierten Man ein kleines Becher gläschlin vol/  
darinn zuvor s. quintlin guter Etheriac zer-  
triben sey. Das macht wunderbarlich  
schwiken/vnd ist oft probiert worden.

Die Larwergen vom Ey. Wie sie Doctor  
Ambrosius Zing seliger verordnet/  
vnd vilsaltig bewert hat.

Nim iiiij. saubere frische Eyer/thue sie an  
beiden seiten auff/vn blaß alles heraus/wā  
darijn ist. Füll darnach die schalen mit gu-  
tem Weinnischē Saffran ein/vn machs  
mit einem Zaiglin vō mehl vnd Eyerclar zu.  
Laß sie also in einer heißen Aschen braten/  
doch sihe/das sie nicht vbereilt werden/vn  
das die Aschen nit gar zuheiß seye: Ker sie  
offe vmb/bis sich die schalen ansahen zer-  
spalten/so haben sie dann gnug/so stoch sie  
gleich in eine Mörser gar subtil/vnd thue  
darzu gute Alexandrischē Etheriac xiiij. lot/  
vñ dise nachgeschribne stück alle klein gepul-  
uert:namlich/Tormentillwurz/Bibenel-  
len/weissen Diptā/Zitwan/jedes andert/  
halb quint.Kronäuglin ein quint.Hirsch-  
kreuz/zünetrinde/gelbe Sandel/geschabē  
Helfsenbein/Citroneschelße/weiss vñ rot  
Behē/Paradisholz/muscatnuß/jedes iiiij.

quint. Ambra vnd Bisam jedes ein halb  
scrupel weissen Senffamen ij. lot: stöß  
miteinander an zu einer Latwergen. Es  
muß aber ganz wol gestossen sein. Darvon  
nimpt man zur fürsorg einer Erbis groß.  
Wann aber eins inficiert ist so gibt man  
ihme ein quintlin in Cardobenedicten/  
Saurampffer oder Tormentillwasser.  
Ein gute Latwergen für die Pestilenz so auch  
gut für alle Gifft ist die es durch schwitzen oder  
vndarwen aufstreibt Dient auch den Kindern  
für die Würm.

Nim xx. grosse welsche Nuss wol gschelt/  
vj. gute frische Feige Rautien j. lot Wer  
mut anderthalb quint. Enzian iiii. lot run  
de Holzwurz vj. lot lange Holzwurz ij. lot/  
Tormentill Diptam Lorbeer jedes j. lot/  
Salz einer welsche Nuss groß: was zustos-  
sen ist das stöß das and schneid klein vnd  
machs mit Honig so vil du bedarfft zu ei-  
ner Latwerge. Dif gibt man den Kindern  
in einer warmen milch ein für die Würm.  
Ein alts mags lauter oder in eim trünck-  
lin Weins einnehmen einer guten Hasel-  
nuss oder kleinen halben Nuss groß.

Ein anders auch sehr nützlich.

Nim Nuskkern Weckholderbeer vnd

FF iiii

Benedictenwurz (etliche nemen Rautenblätter darfür / vnd thun auch Feigen vnd ein wenig Salz darzu) jetliches gleich viel Halts in ein gute Essig wol verdeckt / davon ist alle morgen ein Weckholderbeer oder iij. nächtern / vnd ein Nußkern / fass iij. stund darauff.

## Für die Pestilenzische Beulen.

Nehme ein zweifach tuch / eines viertheils breit / in Gundelreben wasser / vnd legs über / so würstu wunder sehen.

Oder.

Nim ein Hanen / röpft ihn an der Brust / vnd bind in also lebendig mit blosser Haut auf die Beulen : so zeucht er das Gifft an sich / vnd wird der Mensch gesund. Den Hanen vergrab darnach.

Oder.

Nim die Krotten / wie sie unter den alten Mauren wohnen / durchstich sie mit einem spitzigen Holz / laß sie an der Sonnen dorren. Diese dürre Krotten bind über die Blater. Es hilfft / vñ gehet die Blater vñ stund an auf. Das ist vilfältig probiert worden.

Zu unzeitigen Pestilenzien / die man

Blindschleich nennet.

Vermischte dē allerbesten Terpentin mit rohem

rohem Eyerdotter vnd legs Pfasterweiss  
auff. Das erwaichtet auch andere harte  
Geschwulsten.

Ein Pfaster Pestilenzbenlen damit zu öffne/  
vnd das Gifft anß zu ziehen.

Nim Holderblätter Taubenmist gel-  
den Senffsamen jedes ein handvoll: Stosz  
jedes besonder zu mehl: Darzu thue des bes-  
ten Theriacs / einer welschen Nuß gross  
vnnd ein Eyerchalen voll Harns / von ei-  
nem saugenden Knaben. Stosz es zusam-  
men / daß es ein Salbe werde oder Pfla-  
ster. Streichs auff einleinins Tuch vnnd  
legs auff die Beulen. Es zeucht das Gifft  
überschwencklich zusammen / vnnd briche  
auff / vnd wirdt der Mensch gesund. Das  
ist gar treffenlich bewert. Etlich nemen dz  
Puluer von Holderblätter / vnnd Senff-  
mehl / gleichvıl: Das machē sie an mit eins  
halben Eyes gross Hefels / von Rockin-  
mehl / vnd einer Haselnus gross Theriac/  
bisz es gleich grün wirdt. Dann machen sie  
Züglin darauß / vnd legē dieselbige über die  
Blater / wo sie am Leib ist. Wo es aber an  
eim Bein oder Arm ist / da legen sie es iij.  
Finger darunter herab / vnd wann es därrz

wirdt / so legen sie ein anders auff / bis sich öffnet / vnd schwirt. Etlich nemē allein Senffmehl / Salz vñ Eyerclar: Darauß machen sie ein Taiglin / vñ legend es über.

Oder.

Nim des Krauts von den wilden Tausentschön / mit d' weissen Blumen (wachst gern in dürren Wiesen / ist sonst an Blättern der zamen gleich ) ein Handvoll: Das seud mit Eofent bisz es waich wirdt / so zerstöß es dann in eim Mörser / vnd legs warm über. Oz zeucht alle Gifte auf.

für böse schwartzे giftige Blatern  
Ihr Gifft anz zu ziehen.

Nim ein Blatt von Ainbeer / Vua lupina genannt / lege es also frisch darauff / das thue desf tags iiiij. mal. Kan man die Blätter nicht frisch haben / so nim die dürre in ein frischs Wasser / so werden sie wieder frisch / vnd legs dan über. Sie ziehen alle His vnd Gifft auf.

Oder.

Nim das weiz von zweien Eyern / thue es in ein Schüsselin / zerreids mit eim läglechten stücklin Alauin / bis es wirdt wie ein grüner Räß. Von diesem nim ei-

ner

für die Pestilenz. 91  
ner halben welschen Nuß groß vnd binds  
darüber. Vernewere es / so oft es dürz  
wil werden.

Die Pestilenzische Beulen von eim gefahrz  
lichen ort an ein anders  
zuziehen.

Durchstich die Haut mit eim Pfriem  
oder Messer / vnd steck ein stücklin von  
Christwurzel darein / so zeucht die Wur-  
zel das Gifft an sich / vnd wirdt dz Fleisch/  
da die Wurzel steckt / ganz faul. Also kan  
man ein Beulen an des Menschen leib brin-  
gen / wohin man will. Mann soll sich aber  
besleissen / wan die Beul am Haupt / Hals  
Achsel / das man die Wurzel einstecke ob  
dem Elenbogen derselben Seiten: Ist sie  
oben an den Gewerben der Beinen / das  
manns ob dem Knie desselben Beins ein-  
stecke: So sich aber außwendig nichts hers-  
für gibt / so thue man es ob beiden Knien.

für Pestilenzische Beulen.

Nim ein grünen Frosch / bind ihn dem  
Kranken also leben dig auff die Beulen/  
biß er darauff stirbt / so wirdt er gar weiß/  
vnd zeucht dem Kranken das Gifft auf/  
das er genist.

Oder.

Nim

Nim von gestoßenen Scorpionen dz puluer / mach es mit Rosenwasser / vnnd ein wenig Mehlz zu eim Pfaster: Legt über die Beule / so zeucht es die Gifftigkeit auf.

Den Schaden wider zuheilen / wann er offen ist.

Nim Steinpfeffer / grüne Weckholder beer / Heidnischwundkraut ein Handvoll / die Beer zerstöß / vnd zerschneid die Kräuter: Thue es alles in ein newen Hafē / geuß ein halb maß Wein / vnd ein halb maß fließend Wasser daran / laß es den dritten theil einsieden. Wan es wider erkaltet / so wasche den offenen schaden alle tag zweymal mit diesem Wasser / mit eim zarten Schwamm: Und nach dem waschē lege allemal ein frisches Eichinslaub über / daß laßts nicht zuheilen / biß das böß alles heraus kompt. Ist das Eichinslaub dürr / so leg es zu vor ein weil in das wasser / damit man den Schadē aufwascht / biß es waich vnd glat wirdt.

Für Gifft / so eim gegeben worden.

Wider Gifft.

Wan

für Gifft so eim gegeben worden.

93

**W**an einer besorgt / daß er et-  
was vergifts geessen oder getrun-  
cken hab: Gib ihm Holderblustwas-  
ser zutrinken / so schadet es ihm gewißlich  
nicht.

Oder.

Gib ihm von volgendem pultier j. quint.  
darzu nim Einhorn/ Ellēdsklawē/ Ochse-  
zungenblümlein/ jedes j. quint. gelöcherte  
Perlin/ bereite Coriäder/ gebreñt Hirsch-  
gehürn/ jedes ii. Scrupel/ Eichenmistel/  
Hirschkreuz/ Ungerisch Gold klein gefeilt  
jedes j. Scrupel / misch vntereinander/  
vnd behalts.

Ein anders wider Gifft.

Nim des bestē Theriaes ij. l. geschaben  
Hirschgehürn / im Dreissigsten gesangē j.  
handvoll / zerknitschte Weckholderbeer j.  
Handvoll / vnd ein halbe Bibergeil. Zer-  
knitschs alles / genß j. masf weins daran/  
des allerbesten / in ein starks Glas / ver-  
machs wol. Darvon gib auff ein mal ein  
Löffelvoll ein Menschen vnd viehe.

Wer Gifft in ihm hat.

Erstlich gib ihm eines Pfennigs schwer  
(wolt liber ein gäzes / vñ auffs wenigste j.  
quint. einnehmen) geschabē Einhorn / in eim  
trünck-

trüncklin weisse weins ein. Mache jm dann  
j. Zäppflin von Benedicthenwurz / das ers  
zu jm trücke so soll dz Gifft vntersich aufz  
gezogen werden.

Oder.

Nim weissen Schwefel klein gestossen  
einer Linsengroß gute Theriac einer wel-  
schen Bonen groß: Zertreibs mit j.l. brau-  
ten wein / dz es wol vermischt werde. Gibs  
jm auff ein mal ein / das nimpt das Gifft /  
vnd seit die Geschwulst / wan der Mensch  
auffgeloffen were.

Oder.

Gib jm iiiij. oder viij. Löffel voll gesottenen  
Quittensaft / da weder Zucker noch Ho-  
nig in ist / mit eim halben oder ganzen quint.  
geschaben Hirschhorns / das im Dreissig-  
sten gefellt ist worden / vermischt / abends  
vor dem schlaffen gehen ein.

Oder.

Seud Naterwurz gar wol in wein / vnd  
trinck den etliche morgen nüchtern. Oder  
brauch Enzian gleicher gestalt.

Oder.

Seud Hirschinnmarck in wein / vñ trind  
de etliche morgē nüchtern / auch wol warm.  
Vnnd trinck dar auff wein / darinn Bibel-  
nellwurzen gesotten.

Bierde

Vierdter Theil/

**Von allerley Wunden/**  
**durch hatwen/stechē/schiessen/beis-**  
**sen/brennen/et. geschehen/vnd dersel-**  
**bigen Zufällen. Besgleichen von Rauden/**  
**Sitracb/Breps/Wurm/alten Schäz-**  
**den/vnd anderen außerli-**  
**chen anhigen.**

**Wundarzney.**

**Anleitung/wessen sich bey den Verwund-**  
**ten zu halten.**

**S**oll sich der Wundarzt  
nicht allein hüten vor Trun-  
ckenheit/vnd gemeinschafft der  
heilosen vnreinen Weiber/son-  
der auch vor dem/wan er binden will/ daß  
er weder Zwibel noch Erbisz esse. Er soll  
auch nicht ein jeden der daher kompt/in die  
Wunden oder schaden sehen lassen.

Wann du kompst zu einem Verwund-  
ten/so merck von ersten/ ob die Wund sey  
an einer tödlichen statt oder nicht: Dar-  
nach ob sie seicht oder tieff sey/ vnnnd vache  
sie mit einem Eissen/das darzu gehör. Ist  
sie dann Beinschrödig/ so nim die ledige  
Bein

Wein heraus gantz vnd gar. Ist ein Ader ab/ so merck dz allweg der theil der Adern/ die ab ist/ gegen de Leib/ fahrt in dz Fleisch/ der ander theil reckt dan ferz herfür/ so nim ein Federkiel/ vnnnd ware das du habest ein schneidende Nadel/ vnd stich durch den Federkiel/ in den theil/ da sie ab ist/ vnnnd den vberigen theil der Ader/ schneid ganz vnd gar ab. Aber den andern theil der Adren/ such mit einer Nadel/ vnd zeuch in herfür/ vnd hestt in auch in das Fleisch an jr statt/ vnd wasche dan die Wunden gar schon mit Rosenwasser/ oder mit Wein/ darinnen Nesseln gesotte sind/ oder mit dem hernach geschribnen Wasser der Kräuter. Ist dan dem Wunde ein Glid zerfürschte/ so nim dann den zerknieschten theil ganz vnd gar heraus/ dann thetestu das nicht/ so würde der Wund lam. Das Wandwasser/ da mit man die Wunden auswaschen soll/ mache also: Nim Braunnellen/ Agrimoni/ Camillen/ Dosten/ Rotbuchen/ eins so vil als des andern: Geuß Wasser daran/ laß gar wol durcheinander sieden/ darnach nimbs vom Fewr/ seyhe es durch ein saubers Tuch/ thu es in ein Gitterglas/ vnd behalts

behalts gar schon. Darvon nim ein wenig/  
wan du sein bedarfft. Dan ein jetlicher der  
mit Wunden will vmbgehen / der bedarfft  
sein gar wol / dan es nimpt von der Wun-  
den die Stich vnd Geschwulst.

Wie die Wunden gehestt vnd gemeis-  
selt sollen werden.

Ist der wunden noht zuhefft / so hefft  
sie je ein Häfft von dem andern eins zwis-  
chen fingers weit / vnd mache dann Hefft  
meissel / bistu kein anders notürfftig / nez in  
einem klar von eim Ey / vnd thu sie zwischē  
die Häfft: Mache dan ein Pfaster vō Dia-  
quilon, vnd legs auff die Wunden. Nun  
dan ein weisses Tuch / vnd nez es in dem  
Wundwasser / truck's auf / vnd nez es wid  
in eim wol zerklöpfsten Eyerclar / legs also  
über das Pfaster / vnd laß das erst Pfas-  
ter ligen / bis an den dritten tag / darnach  
bind es auff / vnd wesch die Wunden gar  
schon mit dem Wundwasser / oder mit Ro-  
senwasser / vnd leg ander Maissel hin / wi-  
der als vor / vnd streich aussen vmb die  
Wunden die Salben / die da heißt Popule-  
on, vnd binds darnach über mit dem Pfas-  
ter Diaquilon, thue jn als vor. Im Sonn-

GG

mer bind einen alle tag drey mal im Win-  
ij. mal vnd bind in allweg in der Wärmin  
biß die Wund heil ist. Und am viij. tag  
oder xiij. tag soll der Wund baden. Dann  
dan die Wund wol halb heil ist so bind in  
allein mit dem Diaquilon, oder mit Citro-  
no, biß sie gar heil ist.

Wes man sich in hefften der Wunden  
verhalten soll.

Hefste kein Wunden auff den Glaich/  
du darfst sein nicht erschrecke, daß sie weit  
offen stehen, sie heilen wol wider zu, wann  
die zeit kompt / das Glidwasser laufft nit  
so mit grossem schaden vngehefft, als wan  
es gehefft ist. Die Hefst nadel soll lang  
vnd dünn, oder klein sein, darein soll man  
ein grünen seidin Faden ziehen. Und wan  
man hefften will, soll man nicht allein  
durch die Haut, sonder auch wol durch di  
Fleisch stechen an beiden Seiten, vnd  
mit einem Federtil, oder silbern Röhrlin wol  
dagegen halten, daß man den Nadel eben  
darein steche, ic. sonst heilt allein die Haut  
oben zusammen, vnd laufft das Fleisch vñ  
die Adern darunter zurück, vnd wer besser  
nicht gehefft, heilt auch besser. Willtu aber  
ein

ein Wunden hefftet / die vber das Haupe  
gehet / oder deßgleichen wo vil Adern sind /  
so fleiß dich / daß du nahe bey den Adern  
hefftet / vnd stich tieff genug ins Fleisch /  
vñ stich hindē eher durch die Haue / als vor-  
nen am hefteten / vnd laß kein Häfft vber  
vij. tag / schneid sie alle auff / es were dann  
der schaden vberschwencklich groß / daß du  
köndest erkennen / daß es etlicher Häfft  
länger bedorfft..

Etliche hefftet gar kein Wunde. Wem  
aber das Gewaid aufgeht / den muß man  
hefftet / vnd ihe belder man das Gewaid  
hinein bringt / ihe besser / che dann es kalt  
vnd schwartz wirdt. Ist er hoch im Leib  
wund / so leg ihn oben höher / als vnden /  
so bringst du ihm die Därm desto besser  
hinein. Ist er aber vnter dem Nabel ver-  
wundt / so leg in vnden höher / so kompt es  
dich aber sänfster an ihm das Gewaid hin-  
ein zuthun. Wann die Därm erkaltet we-  
ren / so nez tücher in warmem Baumöl /  
oder Leinöl / oder ungesalzenem Butter / o-  
der Geißmilch / legs etlich mal zimlich  
warm vber / bis sie entschwellen / vnd  
sich lassen hinein thun: Darzu hilfft wol /

wann der gewundte den Athem wol an sich  
zeucht / vnd man dagegen den Bauch ob  
vnd vnter der Wunde wol heraus zeucht.  
Wann das Loch / da sie heraus kommen  
sind / zu eng wollt sein / so schneid es weit  
ter / hafft jhn darnach vnnd gib ihm gute  
Wunderanck. Ist einer mitten im Leib  
Wund / so leg jhn auff gleicher Erden an  
den Rucke / das er nichts vnter dem Haupt  
hab / vnd wan du ihm das Geweid ein thü  
willt / so sihe eben das die Darm nit ver  
wundt seyen.

Wie einem der Weidwund ist / zu helfen.

Wilt du einen der weidwund ist / bey  
dem leben erhalten / so must du jm denselbe  
Darm gar abschneide / gleich in der Wun  
den / vnd bind jm ein silberin Khor in den  
abgeschnitten Darm also. Thue de Darm  
an der einen seitten vber das Khor / vnnd  
das ander theil des abgeschnittenen Darms  
an der andern seitten vber das Khor / also  
das der Darm wider zusammen rhüre. Und  
das Khor muß zu beiden seitē auffgeworff  
sen sein / doch nit scharpf / vnd muß schier  
zwen Glid lang sein / darauff must du ihm  
den Darm zu beiden seitten aneinander  
bin-

binden / vnd nim ein grünen gezwirneten  
seiden Faden / sechsfach oder mehr / dar-  
nach der Faden groß ist / mach ein Schnur  
darauf / vnd nim also beide theil auff das  
Rhor / vnd heb an der eine seittē innerhalb  
des auffgeworffnen am Rhor anzubinde/  
so könnden die Darm nicht herab : Nim die  
Schnur zwifach / vnd wann sie gegen ein-  
ander vmb schlechst / so mach allwegen zwē  
Knopff vbereinander das thue biß du das  
Rhor innerhalb der auff geworffnen ort  
gar verbindest / vnd vberwindest / so könne  
die Knopff nicht auffgeh'n / vnd bleibt ohn  
alle sorg. Und mach das Rhor weit grug/  
daß der Unflat dardurch müge. Es soll  
auch an den orten wol dick sein / vnd nichte  
sharpff / damit es de Darm nit zerschneid/  
heil jhn dann als ander Wunden. Er mag  
dannocht deshalben vierzig oder fünff-  
hig jar leben. In Haupt wunden / so leg  
vber diß Pflaster. Nim gestossen Boli Ar-  
meni, soviß daß du das Pflaster mit über-  
ziehen kanst / leg in mittē auff das Pflaster  
auff ein häufflin / vnd geuß Rosenöl von  
Leinöl gemacht daran / vnd rührs durch/  
einander / vnd vberzeuch das Pflaster da-

GG ii

mit als eins Schillings dick / vnd schneid  
in das Pfaster / bis über die mitte / vnd  
leg s ihm aufs Haupt über die Wunden/  
dardurch laufft die Hitze vnd der Dampff  
heraus. Mach alle tage in newes.

Wie man ein grossen Herrn / oder ein anders  
ohn alle Vladel gar meisterlich hefft  
soll / vnd das besser ist / dann  
mit Vladeln.

So merck / ob die Wunden lang oder  
kurz seyn. Ist sie ein Spannen lang / so nim  
iiij. Häfftspfaster / das jetweders j. Fingers  
lang vnd breit sey / vñ ein jeglichs zwisach:  
Vñm van das weiss von iiij. Eyern / vnd  
j. lot / weissen Weyrauch / vnd ij. lot Gum-  
mi Arab. Stosz die zwen gar wol vnter-  
einander in eim Mörser / schütt dasselbig  
Puluer in den Eyerklar / nez dann die  
drey Pfaster gar wol darinn / vnd leg  
die nasse Pfaster gegen den andern über/  
lass also lige ein tag oder zwen auffs längst/  
bis die Pfaster wol erhartent / so hefft dan  
die Pfaster oben gegen einander / ihe ein  
Hafft von dem andern / j. zwercchen Fin-  
gers weit. Vnd leg über die Wun-  
den ein ringen Maissel / vnd das kein  
Näss

Nässin darauff nicht komme / die Pflaſter würden ſonſt abgewaicht / vnd laß alſo ſtehen iij. oder iiii. tag / biß die Wunden gar wol erſtarckt / ſo waich dan die Pflaſter mit warmem waffer wider ab.

Oder.

Nim Waizenkörner / ſovil du wille / waiche ſie über nacht in Brennenwein / morgens zerſtoß miteinander in eim Mörſer / geuß wider ein wenig Brennenweins daran / laß j. nacht oder ij. ſtehen / dan geuß den wein davon / vnd ſchlags wol mit eim Holsz. Nim dann weiter die zwo zähſte Gummi / auf der Apotecke / ſchneids dün / vnd thue Bech darzu / eins ſovil als des andern / legs über nacht in Eſſig oder brennenwein / geuß des morgens wider herab / vnd ſchlag das Bech vnd die Gummi / mit einem Holsz erſt wol. Thue dann den geſloffenen Waizen darzu / vnd ein wenig geriben Ziegelmehl / das ſtreich auß ſchmale tuchlin oder Bändlin zu beiden ſeittē über die Wunden / ſo bleibt es vast an der Haut. Alſo zeuch die Bändlin über ſich / ſo geht die Wunden zusammen / auß oder neben der wunden. Vnd bind de die Wunde / wie ein

GG iiii

ondere Wunden: Mach derselbigen Häfft  
vil oder wenig/ vnd streich die auff Bänd-  
lin oder schmale tüchlin / oder schnürlin/  
doch die Schnür von Tuch duncken mich  
die besten sein: Wollte das Pflaster zuhart  
sein / so halt es über ein Glut / so wirdt es  
waich. Wann es ob der Wunden erhartet/  
so waich ein Schwamm in warmer Lauge  
oder Wasser/ so laßt es sich abwaichen. Di-  
se Häfft sind fürnemlich zugebrauchē/ wa-  
man nicht gern Masen haben will/ sonder-  
lich im Angesicht / oder wo man sich der  
Lämung besorgt: Sonst wo vil Adern ab-  
gehawen sind / da ist das hefftē besser vnd  
gewisser/ dann es faßt nicht nur die Haut/  
sonder auch das Fleisch damit/ so kommen  
die Adern desto näher zusammen/ vnd heilen  
gewisser. Doch findet mā berhümpte Wun-  
darzt/ die alle Wunden ohngehefft heilen/  
mit der roten Heilsalb / vnd mit dem Gel  
vnd Wundtrancken/ dan also lauffen vnd  
waschen alle Adern in den Wunden zusam-  
men/ vnd heilen ohn Lämin.

Wieman die Wunden heilen soll/ so  
in Knen sind.

Van einer wund oder schadhaft an ei-  
nem

einem Bein ist sonderlich im Knie so bind  
ihn mit einer langen Binden / von vnden  
auff bis an die Knie kan er anderst gehen.  
Thust du das nicht / so sinkt das Blut vo  
oben hinab / vnd heilet gar ungern. Ist er  
aber ob dem Knie wund / so musst du in von  
der wunden an binden / bis zu dem Leyb  
hinauff / so heilen die wunden bald. Ist er  
hart in das Knie wund / vnd kan dannoch  
gehen so bind ihn unter dē Knie vnd darob  
vnd das Knie nicht hart. Es ist nit gut daß  
du die wunde hart bindest / es sey gleich ein  
Beinbruch / oder ein andere wunden. Dann  
du bindest sie wol mit vortheil / mit schma-  
len Binden / oder mit Filze / oder darnach  
der schad ist. Auch solst du keinem / der über  
die Händ / oder hinder den Händen / in-  
nen oder aussen wund ist / kein Ziechpfla-  
ster überlegen / wann ihm vil Adern abges-  
hawen sind / du erlämest ihn sonst. Desz-  
gleichen soll auch kein Ziechpflaster oder  
ander stark pflaster überlegt werden / wo  
einer im Haupt oder durch die Hirn-  
schalen / bis auff das Häutlin  
verwundt ist.

Wundartzney.

M. Hansen von Pariss dess weiberhümbten  
Wunda: t2/erstes Band.

Nim wolgetlopft vnnd wol gereinigt  
Eher klar / thue den Schaum darvon / dar-  
zu thue Honig / rein gepulvert Schwarzwurz / Rosenöl / das mit Leinöl angmacht  
sey / vnnd breit Wegerich / oder Endiuien-  
wasser / jedes ein wenig : schlags alles wol  
zusamen / nez ein reine Hanss oder Flachs  
darinn / mach darauß ein pflaster je breiter  
je besser. Das leg auff alle wunden von  
ersten / sie seyen gehawen oder gestochen:  
doch geuß ein wenig zerlassen Terpentin  
also warm darein / vnnd dann das pflas-  
ter darüber. Wer aber im Haupt durch  
die Hirnschalen / biß auff das Häut-  
lin des Hirns wund were / dem geuß kein  
Terpentin darein / sonder nez ein weisse  
Feder darin / vnd zeuchs jm durch die wun-  
den / so fleußt es nicht auff das Häutlin des  
Hirns. Dif pflaster laß ligen j. ganze tag/  
biß auff den abend / so legs dann wid über.  
M. Hansen von Pariss rote Heilsalben / die  
nacht nicht vil Eyters / wehret der Hitze / vnd  
heilt alle schäden zu gauer maß / vnd je breiter  
du die pflaster machst / je besser es de verwund-  
ten ist. Es wehret auch dem Glidwasser.

Nim

Nim gut frisch Honig je newer je besser/  
laß zer gehen an der Sonnen oder auff eim  
warmen Ofen: nim darnach gut Staub-  
mehl/ auf einer Mulin/beutle es gar klein  
vñ rührs vnter d; zerlassen Honig/ machs  
so dick / d; es mit vom pflaster oder tuchlin  
herab fliß in die wunden. Darnach nim  
frisch vngesottē schmalz/das vierdte theil/  
sovil als der andern stück eins ohngefahrz-  
lich/minder oder mehr/schneids dünn/ vñ  
schlags mit eim Holz vnter die Salb/ bis  
es alles darein kompt. Nim dañ Boli Arm,  
klein gestossen sovil / daß die Salb wol rot  
mög darvo werde/schlags auch in die Sal-  
ben/wil sie zudün sein/ so schlag des mehls  
mehr darein:ists zudick / so thue mehr Ho-  
nig darein. Von disem pflaster leg dē ver-  
wundten alle tag eins über. Es were dann  
ein schad so gar hizig/oder wer im Sommer  
daß die tag gar lang weren / so müßest du  
ihn des tags zweymal binden. Aber so offt  
du ihn bindest / so thue ihm Rosenöl / mit  
Leinöl angemacht/ in die wunden / darfst  
ihn nicht maisseln / aber ein Wundtranck  
brauch darneben von Beyfuß.  
Ob ein verwundter sterbe od außkomen werde.

Nim

Nim Gauchheilkraut vnd Ingelskraut  
gleich vil doris vñ machs zu puluer/ dar  
von gib dem verwundē ein wenig in einem  
Wein zutrinkē. Behalt ers/ so ist kein sorg  
darbey. Speyet er es aber also bald / so se  
hets gar gefährlich mit ihm.

## Oder.

Gib ihm gestossen Bibenell in wasser  
zutrincken. Verdawet ers/ so hat es nicht  
noth mit ihm: findet man aber die Wurzel  
in der wunden / so wirdt es mühe / daß er  
darvon komme.

Wie man die Defensina überlegen soll.

Im anfang soll man ob dem schaden das  
ober theil ij. Spannen lang / mit einer De  
fensif/ desgleichen auch iiiij. Finger darunter  
Salbe. Aber auff vñ zunächst vmb die wun  
den leg / was warm sey / das die schmerzen  
mildert/ vnd Epter bringt.

Das Defensif mach also.

Nim Rosen iiiij. lot/ Boli Arm. ij. lot/ ter  
re sigillatae j. lot/ Camphor i. quint. Essig  
j. lot: darzu thue des saffts von Nachtschaf  
ten vnd Haufwurz/ so vil man darff / das  
es ein lind Säblin werde.

Das ein wunden in zwey tagen heile.

Nim

Nim aufgelaßnen Speck / Honig vnd  
Rockenmehl: machs zu einer Salben / be-  
streich die Wunden damit / so heilt sie in  
zweyen tagen zu.

Ein gut puluer zu den wunden.

Nim Duschlaub / dz dörr / vnd stöß zu reine  
puluer / beutle es durch ein zarts tuchlin.  
Dish puluer thue alle tag zweymal in die  
wunden / das heilt sie von grund / vnd laßt  
kein faul Fleisch darinn wachsen : findet es  
aber darinn / so ißts es hinweg.

Wann ein Mensch wund würdt / in was maß  
oder weg das ist / es sey durch stechen / schlählen /  
fallen oder schiessen : auch da der Mensch in / o-  
der an etwas gefallen / vnd von Eisen / Vor-  
nen / Spindel spitzen / Spreissen / oder was das  
ist / dem Menschen vnter die Haut in den  
Leyb / oder das fleisch  
kompt.

Was es mit Eisen oder waffen geschiche /  
So nim das Eisen oder waffen wo du es  
magst ankommen / schlags in das Erdrich /  
biss der Mensch heil wirdt / daß mag mans  
wol wider her auf ziehe. Nun nim ein Zeit-  
losenwurzel / zerstöß sie in eim Morser /  
treusse ein tropffen iii. oder iii. Essigs da-  
ran / streicho wol dick auff ein tuchlin / wie  
ein

ein pflaster binds über. So aber die wunden oder stich tieff were / muß man auch der Wurzen in die wunden oder stich trucken / vnd dann das auffgestrichen darüber legen / so heiles / vnd geschwilt nicht / schwirt auch nicht. Wann dañ das pflaster trucken wirdt / so streich ein frisches wider darauff. Das thue also / bis der stich oder wunden heil wirdt. Tritt aber eins in ein Holz / oder fahet ein Dorn oder spreiß / oder stößt sich in ein Spindel oder Nadel / so stößt die wurzen wie vorsteht / thue den Essig daran / vñ binds über / so zeuchts den spreissen / Spindel oder Nadel / oder was einem eingangen ist / heraus ohn schaden / vnd heilt ohn Geschwulst oder schmerzen / so man es gleich überwindt. Winterszeitē / wañ man die wurz nit grün vor der Gfröß bekomen mag / so nim des puluers darvon / vnd rührs an mit Essig / vnd halb theil Weins / (söß bissē d' Essig zuhart) streichs auff / vnd legs über / wie obsteht. Solches puluer bekomme also: zwischen den zweyten unser Frauen tagen im Herbst / grabe die wurzen / wañ noch nur ij. oder iiij. tag sind / daß d' Mon am Himmel brechen soll / vnd schneit

schneide die wurze gleich also frisch mit ei-  
nem saubern Messer zu dünen schniklin / vnd  
schütte die auff ein sib / heet s ar:ff / od stells  
auff ein warmen Ofen / laß also dürr wer-  
den: sihe offt darzu / vnd röhre die wurken  
vmb / dann sie vast gern schimling wer-  
den. Stosz darnach zu puluer / so hast du sie  
Winterszeit auch.

Wer sich schneidet oder sticht / oder was ein ges-  
schicht / daß man schweren sorgt.

Nim Hagendorntblutwasser / vnd laß j.  
tröpfelin / oder sovil not ist / in den stich o-  
der wunden / vnd neze ein weiß leinins-  
tuchlin in dem wasser offt vnd dick / vnd  
schlags darüber tag vnd nacht. Es hilfft  
vnd ist bewert.

Zu einer wunden / die nicht Beinschrödig ist.

Man solls nie hesszen lassen / sonder ein  
reines tuchlin nemen / vnd zunder dakaufz  
brennen / dasselbig in ein Baumöl fallen las-  
sen / vnd darin aufzöschen / vnd alzo kalt in  
die wunden legen / vnd das Blut nicht ab-  
waschen / vnd darinn liggen lassen / biß es  
hart wirdet. Über den andern oder dritten  
tag widerumb eins brennen / vnd in den  
schaden legen. Das heilt also bald.

Wann

Wann einem die Sennader abgehauen wirdt/  
an welchem Glid es sey / vnd ein Balbierer die  
wunden zuhauff bringen mag / daß die  
Sennadern zusammen rhüren.

Nim Krebsaugen / stöß sie klein / räde sie  
durch ein zarts Beuteltuch. Diß puluer säe  
auff die zusammen getruckte sennadn / vñ läß  
verbinden mit trunknē Band / daß nichts  
naß die Sennadern anrhüre / auch kein pfla  
ster nicht / läß ihn xxiv. stund ungerhürt lie  
gen. Darnach soll der Balbierer die Sem  
nader besehe / vñ probieren / ob sie vest sey /  
vnd die wundē fortan mit warmen Bandē  
verbinden / wie ein andere frische wunden.  
Über j. tag od ij. nach gelegenheit / schneid  
das häfftlin auff.

Ein Edel vnd kostlich Wundwasser / welches  
an vilen bewert ist.

Nim Heydnischwundkraut mit dē gelbē  
Blumen / vnd das Blätter hat / schier wie  
die weide / güldin Hochheil / mit den roten  
Blümlin vnser E. Frauen Flachs genant /  
Haarfeiden / distillier jedes besonder. Und  
wann ein Mensch verwundt wirde / die  
wundē sey so groß als sie woll im Fleisch /  
vnd nicht im Bein / so misch die iij. Wasser  
zusamen / jedes gleich vil / machs lawlecht /  
vnd

vnd wasch die Wunden wol darmit rein  
nes auch tuchlin darinn / vnd legs auff die  
wunden / das thue des tags offemals. Es  
heilt gewiſſlich bald / vnd iſt probiert.

## Oder.

Nim j. maſſ frisch Brunnenwasser (kond  
man gebrennt Raterkrautwasser haben / d<sup>j</sup>  
were noch besser) j. vierling Alau / j. vier-  
ling Salmiac / j. Handvol Saltz / alles  
klein zerſtoſſen / vnd in das wasser gethan /  
vnd die wunden des tags zweymal damit  
gewaschen / vnd ein naſt tuchlin darüber  
gelegt. Das heilt auf dem grund.

## Für Geschwulſt der ſtich.

Nim gmein Saltz / zerſtoſſ in eine Mör-  
ſer / miſche dann ein wenig Rosenöl darun-  
ter / vñ ein wenig Eſſig / miſchs wol durch-  
einand / nes ein Baumwollen dariñen / die  
leg vber die wunden / darnach heil den ſtich  
mit tranck vnd pflaſſier ic.

## Für flieffende Wunden.

Brenn Erdbeerſtraut zu puluer / vnd  
ſtrewe es in die wunden.

## Wann ein ſchad geſchwillt.

Nim Schwebel / ſeud dē in weissem wein /  
nes tucher dariñ / binds vber den ſchaden.

H H

Wann ein wunden beißt.

Nim ein wenig Queck silber / rührs in  
die Salben / was Salben es sey / so ver-  
treibts das beissen.

Oder.

Nim Silberglet / stöß klein / seuds mit  
scharpfem Essig / seig den Essig wider ab/  
trückne die Glet wider / vñ stöß zu puluer/  
das mach mit Rosenöl zu eim Sälblin/  
damit schmiers täglich.

Zu frischen wunden.

Nim Venhelkraut / seuds in wein / binds  
abends vñnd morgens also heiß vber die  
Wunden. Wann dich aber die Wunden  
wolte beissen / so nim schlacken vo Schmid  
aus der Esse / machs heiß / vnd geuß Wein  
darauff / vñnd bähē die wunden recht woll  
darob : das thue / so offt sie dich beißt / so  
findest du allweg nach dem bähē blut/  
oder ander vnrein ding / in der Wunden  
ligen / das wasche sauber darvon mit wars  
mem Wein / vnd bind dann das Venhel  
kraut wider vber / so läg / biß du heil würst/  
alle tag zweymal / vñnd bähē dich / so offt  
es dich beißt.

Wann ein wunden in etlichen tagen nicht  
bunden ist worden.

Nim

Wundartzney.

115

Nim Mehl von vngestampffter roher  
Gersten / machs mit heissem Baumol zu  
eim Brey / legs vber die wunden / so wirde  
sie wider rein vnd frisch / als were sie erst  
geschlagen.

für sich vnd Geschwulst der wunden.

Nim Weyrauch vnd Myrrha / beide  
gestossen: seuds wol in wein / in disem wein  
nech tucher / vnd schlags vber / so warm ers  
leiden kan / so legen sich die stich / vñ verges-  
het die Geschwulst.

für schweinen der Munden.

Nim Wegerichsafft vnd Rautensafft /  
temperier den mit Gerstenmehl / vnd legs  
auff die wunden / so wirdt die wund lind /  
vnd heilet schier.

Wann kein Fleisch vber die Bein will wachsen /  
in den wunden.

Nim blaw Gilgenwurz / wasche sie sau-  
ber / vnd dorre sie in einer Steuben / dz du sie  
zu puluer stossen köndest / säe es in die wun-  
den. Du kanst dz puluer ubers jar behalten.

Wann ein wunden zu bald zuheilt.

Nim Agrimonie, vñ stoss sic binds vber die  
wunden / so öffnet es sie / vñ heilet sie. Oder  
bind die Blätter lez vber die wunden.

Wann ein wund zugeheilet / vnd noch groß  
vnd geschwollen ist.

Nim satt von weissem Beyfus / Eyen  
klar / vnd Rockenmehl: machs zu einer pflas-  
ter / legs vber / mach alle tag ein news / biß  
es ein Löchlin gewinnt / daß der Unraht  
heraus rinnen kan / leg das pflaster nicht  
desto minder vber / biß hait.

Oder.

Nim Enzian / vñ bind in vber die wunde  
so öffnet sie sich wider: thu dz faul Fleisch/  
oder was darinn ist / heraus / vnd heil dann  
die wunden von grund auf.

Wann in einer wunden nicht will Fleisch  
wachsen.

Nim Silberglett / stöß zu puluer / mach  
sie an mit klar von Eyern / mach ein Taig  
darauf / vnd bachs in eine Ofen / dz es wi-  
der hart wirdt / stöß dann wider zu puluer  
das strewe in die Wunden / sie heilt zu  
malvast.

Oder.

Nim Aloes, Sarcocollæ, sanguinis Dra-  
conis, vnd Beyhelwurz / jedes gleich vil:  
stöß klein / vnd brauchs / wie das ober.

Ein wunden wider auffzumachen / die nit  
recht zugeheilt ist.

Nim Seuenbau / vnd Khorwurzel / jedes  
j. lot: stöß beide klein / vnnnd gib in Wein  
ein /

Wundartzney.

117

ein so bricht die wunden wider auff.

Lass einem Menschen Fleisch aus der Hirn-  
schalen heraus wachsen / wann die  
Hirnschal bloß ist.

Nim sanguinis Draconis vnd Euphor-  
bij jedes j. lot: stöß es zu reinem puluer / stre-  
we es auff die Hirnschalen / vnd leg festin  
in die wunden.

für Würm in den wunden.

Nim Schäffin vnschlit oder schmaltz/  
treufl es in die wunde / so sterben die Maden  
vnd fallen heraus / vnd heilt die wunden  
desto leichter. Das nutzt auch dem vihe.

Oder.

Truck den safft aus Holderblättern/  
vnd thu ihn in die wunden.

Wann ein wunden hoch wirdt / vnd  
anffgehet.

Nim ein Schaffslungen / seud sie in was-  
ser / schneids zu stücken / die bind vber die  
Wunden. Wann eins erkaltet / so leg  
ein warms wider vber / so setzt sie sich sitt-  
lich nider.

Zu stichen oder engen Wunden.

Nim Rosendol j. lot / gmein Sals geribē  
j. lot / gedörre / vnd gepulvert Regenwärme  
ij. quintlin / machs wol heiß miteinander /

H H iii

nes ein Baumwoll darinn / legs vber / so  
warm ers leiden kan / vñ vber dasselbig ein  
viersachs Bäuschlin / von altem leininem  
tuch / das nes in dem besten Wein / den du  
habē kanst / dariñen Wullenkraut / Räups-  
öhrlein mit den gelben Blumen / Rotbuckl  
vnnd Mangolt gesotten sey / daß leg auch  
wol warm vber / vnd nes die Binden auch  
im selben Wein / wo anderst die Adern  
verschnitten sind.

Wie ein tieffewunden zu heilen sey / oder die  
sonst nicht gern heilen will.

Wann ein wunden tieff ist / oder sonst  
gar langsam heilen will / daß man geden-  
cken muß / es seyen Beinlin oder sonst et-  
was darinnen / das man nicht finden kan /  
(welches darbey erkennt wirdet / wann das  
Exter gar düñ vnd wässerig ist) so kanst du  
ihm nit besser thun / dann du dampffest die  
wunden / dz kein Exter herauß mög / vñ las  
das pflaster tag vnnd nacht ligen / darnach  
so leg wider ein frisches pflaster darauff / so  
kan das Exter nicht herauß / vnd frist  
vnißlich / vnd von dē so lösen sich die Bein  
von den andern Beinen / vñ von dē Fleisch  
vnd fliessen mit dem Exter herauß. (Doch  
sollt

sollt du kein wanden dämpffen / es sey daß  
die grosse Hirz / vñ d' Wehetag der schmer-  
zen vergangen / du möchtest ihm sonst das  
wild Fewr darmit zubringen) darnach leg  
du zeitten pflaster darauff / die vast ziehen/  
so werden die Bein mit aufgezogen: vnd  
in das Dämpffpflaster schneid kein loch.

Das Sampfaster mach also.

Nim gestoßne Leinkuchen / machs mit  
Eyerklar vnd Begbreitwasser an / zu eim  
Pflaster : Magst woll in wenig Gersten-  
mehl darzu nemen. Das Pflaster streich  
zimlich dick auff / vnd legs über. Darnach  
leg bißweilen Pflaster über / die Bein  
vnd Schifer aus den Wunden ziehen  
können.

Das die Narben der Wunden wider weiß  
werden.

Send Gamander in Wein / davon gib  
ihm zutrinken / vnd lasj ihn aufwendig  
mit schmieren oder waschen / so wirdt die  
Haut wider weiß.

Pfeil vnd Kuglen aus den  
Wunden zuziehen.

hh iiii

Pfeil vnd Kugeln aus  
Ein Säbblin/ so Pfeil aus den wun-  
den zeucht.

**N**im der Wurzeln von Rho-  
ren/ die in den Eichen wachsen:  
stoss klein/ vermengs mit Jung-  
frawhonig/ mach ein pflasterlin/ vnd legg  
auff die wunden. Es zeucht alles heraus/  
was darinnen ist.

Oder.

Nim Hasenschmalsz/ vnd ein wenig weiss  
Mehl: machs vntereinander zu einem pfla-  
ster/ legg vber die wunden. Es zeucht Eisen  
vnd Pfeil aus.

Ein Eisen aus einer wunden zuziehen.

Nim Gänhdreck von einem Männlin  
oder Ganser/ legg abends vnnnd morgens  
auff die wunden / so kompt das Eisen für  
das loch/daz mans mit den Händen auss  
nimpt. Es ist auch gut / wann eins ein bö-  
sen Finger gewinnt / wann mans bey sei-  
ten darauff bindt/ so gewinnt es den worm  
nicht.

Ein pflaster/ das Kugeln ausszeucht/ so eins  
geschossen wurd.

Nim j. vierling Hasenschmalsz je älter  
je besser: Hack's klein / vnd laß es auf/ daß  
seyhe es durch / daz die Grüben heraus-  
sen

sen bleiben: Läßt darnach i. Vierling gue  
grün Sigelwachs / wie man es in Apote-  
cken machet / hüpischlich zergehen / daß es  
nicht zu heiß werde / schütte es also warm  
unter das Hasenschmals / thue es in ein  
blechne Büchs / vnd rührs durch einan-  
der / bis es kalt wirdt / vnd gestehet. So ei-  
ner geschossen wirdt / soll man einer Erbiss  
groß der Salben auff ein Pfaster streiche /  
vñ wo sich die Kugel gesencket hat die Haut  
mit einem Scheremesser oder Flieden ein  
wenig rissen / creuzweiss / vnd dan das Pfä-  
ster darüber legen / so zeucht es die Kugel  
aus. Man soll ein lochlin ins Pfaster ma-  
chen / so groß / als ein Nadelknopf. Wan  
es Hauptwunden sind / soll man gelbes  
Wachs für das grün nemen / dann der  
Grünspan dem Kopff schädlich.

Nun volgendem Pfaster heilt man den  
Schaden wider zu.

Nim i. pfund frisch Meyenbutter / so in  
kein wasser kommen ist / i. vierling des weis-  
sen Schererharz / ii. vierling gelb Wachs:  
Thu es vntereinander in ein Kessel / vnd  
läß zergehen / wan es anfahet / vnd will sie-  
den / so schütte mans in ein newe ohngegläß

ten Hafen/dz es gestehe Dises streich pflas-  
terweiz auß/vnnd leg alle tag ein frischeg  
über den Schaden.Das heilet alle Schä-  
de/sie seyen gehawen oder gestochen/vnnd  
wan schon das Blidwasser gehet.

Pfeilauß den wunden zu ziehen.

Nim grüne Betonickéblätter/legs über  
die wunden/vnnd laß iij.tag darob lige/am  
vierdten ist sie heil.

Wan einer geschossen wirdt/vnnd ihm die  
Kugel im Leib bleibt.

Erstlich nim v.frische Hunereyer/vnnd  
j.Handvoll reinen vngelöschten Ralch/v.  
lebēdiger Krebs/j. Löffelvol gutes Honigs/  
iij.lot.gestossnen Mastix / j. l. guten The-  
riacs/j. Handvol Brunnenfressig/vnnd  
j. handvoll Bachosenruß: Stof alles in ei-  
nem Mörser/bis es wirdt wie ein dicker  
Brey: Mach ein Pflaster auf hänffinem  
Werck/nach dem der Schaden groß ist/  
streich das gestossen darauff/legs über den  
Schaden: Ist es j.Krebs/so muß mans iij  
mal darauff legen/vnnd alle mal den Hanff  
auffs new mit dē Pflaster überziehe.Ist es  
aber ein Schuh/so muß mans besehē/wie  
lang es von nōten sein will.Ist es j.Krebs/  
so wirdt sich im tritte Pflaster in einer klei-

nen Geschwulst ein weiss büslin finde / das soll man mit einem Glüenden Silber  
Cruzweisz brennen / so wirdt es herauß kö-  
men. Darnach füll das Loch mit gute The-  
riac / vnd leg am tritten tag ein zuglin von  
Honig vnd Erbis mehl darauff / das heilet  
den Schaden. Item gib ihm den safft von  
Quittenen iiiij. lot / vñ Saffran einer Er-  
bis gross / vnd Büchsenpuluer / das man zu  
Hacken braucht / j. quintlin: Mengs mit  
Weinessig / vñnd gibs dem Kranken / so  
sterbt er nicht.

Ein Pfaster / das Eisen / vnd bleyen Buglen  
auszuecht / so vilfältig probiert  
worden.

Nim Schmeerwurzeln / Aronwurzel /  
Polypodium jedes iiij. lot / gemeinen Ket-  
tich / Scheiblecht geschnitten / vnd alles am  
Lufft gedört vñ gepulueret / vj. lot / Hirsch-  
zungen ii. lot / Weckholderbeer iiij. l. Stosz  
alles klein zusammen / dann nim iiij. lot Has-  
senschmalz / laß in einem Eigel zergehē / vñ  
thue die Puluer d. rüter / auch v. l. Diaqui-  
lon / vñ iiij. l. Petrolei. Wan es wol vnter-  
einander zergangē ist / so so sezt es ab / vñ laß  
erkalte. So du es brauchē willt / so streichs  
auff

auff ein stück von eim Hasenhalz / da das Haar noch an ist / streichs auff das Haar / vnd legs auff das Loch / da das Eisen oder Kugel eingangen ist / einer Hand breit / vñ streichs darumb vnd obē als es eingange ist: Ker das Loch vntersich gehet / vñnd gib ihm von volgendem Tranck zu trincken: Num viij. Wurzen von Meisterwurz / sie seien klein oder groß / thus in ein mässige Ranten vol guts weisz weins / laß in eim Kessel vol siedigs wasser sieden / bis der tritte theile eingeseudt / laß dan erkalten. Und wann du das Pflaster auffbindst / so gib ihm des weins ein guten Tranck / vnd gib in viij. stunden hernach weder zuessen noch zutrincken. Ist es dann frisch geschehen / das du also frisch darüber kommest / vñnd es nicht tieff ligt / so kompt es in viij. stundē heraus. Erfrisch das Pflaster offt / vñnd legs wider vber / laß i. stund oder ij. liegen / doch das die Wunden hange: Und gib ihm des wassers ein guten Tranck. Wan du dan in ij. stunden dz Pflaster auff thust / so bistu sicher vnd gewiß / daß du das Eisen oder Kugel auff dem Pflaster findest ohn zweifel. Dann so gib ihm das

Wund-

den Wunden zuziehen.

125

Wanderanck zutrinken / vnd heil ihn mit  
dem Wundpflaster / als andere frische  
Wunden.

Ein Spindel oder Dorn / so durch ein Glid  
ist gangen / bald ohn schmerzen vnd  
Schaden ausszubringen.

Nim rote Mangoliblätter / der gesæet  
ist worden vñ S. Urbans tag / bey wach-  
sendem Mon / im ersten Biertheil / oder im  
Dreissigsten also bey wachsendem Mon /  
vñnd Heidnischwundkraut mit den roten  
stänglen : Seuds in gutem weissem wein /  
gibs ihm zutrinken / so ledigts sich das du  
es mit iß. Fingern heraus zeuchst / vnd heilt  
von grund auf.

Ein Pfeil oder Kugel aus der Wun-  
den zuziehen.

Nim Farnkraut vnd Wurz / alles mit-  
einander / zerstöß bis es Safft gibt / vñnd  
binds ihm oben auff die wunden : Wann  
es dürr wird / so leg jm ein frischs darauß /  
so zeuchts es außer. Etlich thund ein we-  
nig wein / vnd Schweinin Schmalz dar-  
zu / vnd lassends zu einem Säblin sieden.

So einem Menschen Eisen oder Holz im  
Leib steckt / wie das ohne Schmers  
zen ausszuziehen sey.

Nim

Nun ij. junge Schwalben / wie sie vom  
Nest kommen / brenns in ein newen ver-  
deckten Hafen zu puluer machs mit gutem  
Essig an zu ein Taellein / birds vber die  
wundē/ oder Koch/ so geht es von jm selber  
herfür/ ohn allen Schmerzen.

Oder.

Nim Magnetenstein/Serapinum, vnd  
Queck silber / jedes j. Lot / vnd ij. lebendig  
Krebs: Stöß alles mit altem Schmeer ge-  
mächtlich durcheinander ( dan dz Quecksil-  
ber laßt sich nit nötē) mach ein pflaster das  
rauß/legs vber de schadē: Es zeucht heraus  
gar behendiglich/ was heraus gehört.

Wann eins etwarein tritt/ oder ein  
Spreissen hat.

Nim Zeitlosenwurz / zerstöß sie in ein  
Mörser/treuff j. Tropffen oder ij. Essigs  
daran / streichs wol dick auß ein tuchlin/  
legs vber/ so zeucht es die Spindel spreisse/  
oder was eim hinein gangen ist/ heraus oh-  
ne schaden/ vnd heilt ohn geschwulst vnd  
schweren/ so man es gleich verbindet. Win-  
terszeiten/ wann man die grüne Wurzel  
nit haben kan/ nun dz puluer vō d Wurzel  
vnd machs mit halb Essig vnd halb wein  
an/ vnd legs vber. Die Wurzel grab im

den Wunden zuziehen.

127

Dreissigste / wan es ij. oder iii. tag vor dem  
Bruch oder Vollmon ist / zerschneids dünn  
vnd dör's: Winds offt vmb / dann sie wer-  
den gern schimlig.

Pfeil oder Büchsenstein außzuziehen.

Nim Epphäw / das auff der Erden  
wachst / Rotbuckeln / klein Wintergrün /  
vnd Heidnischwundkraut / dör's alles am  
Schatten / vñ puluers / dz eins sovil sey als  
des andern / mischs vntereinander. Diz pul  
uers laß ii. Löffelvol in ij. maß weins siede/  
biß j. maß eingeseudt / in eim newē vergläß-  
te Hafen / der wol bedeckt sey / dz nichts ver-  
riech / laß also erkaltē. Darvon gib dem ge-  
schößnē od verwundetē morgē / zu mittag /  
vñ wan er schlaffē wil gehē / allivegen iiiij. o-  
der v. Löffelvoll warm / vñ nez ein tücklin  
darinn / das leg vnter dem Pfaster über die  
wunden / so geht der Pfeil oder Stein her-  
auß / vnd heilt von grund auf.

Das Pfaster darzu / mach also.

Nim Wachs von einer jungen Linen v.  
l. weiß Harz ij. l. Reinbargin Schmeer /  
Hirschlin Unschlit jedes iiiij. lot / Baumöl  
x. lot / vnd i. Löffelvol Honig: Seuds alles  
vntereinander / truch es durch ein tücklin /  
so ist es gerecht. Eisen

Eisen auß den Wunden zu ziehen.

Nim Engelsnūß/ Kraut vnd Wurz: Zer-  
stöß / binds über die wunden / des andern  
tags findest du das Eisen.

Oder.

Zerstöß Barthagen gleicher gſtalt/vnd  
binds über/das thuts auch.

Ein Pflaster/das da außzenecht/Pfeil/Dorn/  
Spreissen/Boltz/Glaß/Bein/:c.

Nim Magnetenstein vi. lot/ vnd vi. lot  
Hasenschmals/Myrrhē vnd Weyräuch/  
jedes iii. lot/Mastix ii. lot/new Wachs/  
pfund / Hanffammenöl ii. lot: Zerlaß das  
Hars ob einem Rofewr/darnach thue das  
Wachs darein / deszgleichen das Hasen-  
schmals vnd Hanffammenöl/ letztlich die  
puluer vom Magnet / Myrrhen / Weyr-  
äuch vnd Mastix: Rhurs wol untereinan-  
der/ so ist es gerecht: Oder. Nim Barthag-  
en / Bonenbluß / Hasenschmals/ vnd  
Baumöl: Stöß es gar wol miteinander/  
binds Pflasterweiz mit einem Tuch auff  
die wunden/so gehet der Pfeil/ oder wž da-  
rinnen steckt/ vbersich.

Eingut Wundtranck/ Büchsenstein  
außzutreiben.

Nim Sinnaw/Sanikel/Wintergrün/  
Heyd/

Heydnischwundkraut/Rothucken/jede j.  
Handvoll: Darvon füll ein newen Hafen  
halb voll/ vnd füll in dann mit gutem alte  
weissem wein/vermach in beheb/ daß kein  
Dampff darvon gehe/ ses ihn zum Feuer/  
laß ihn gemachlich ein stund sieden/ vnd  
sittlich zugedeckt erkalten. Seyhe es dann  
durch vnd truck's auf: Darvon gib de Ver-  
wundten morgens nüchter/ abends vmb  
drey Uhr/ vnd wan er will schlaffen gehen/  
allwegen ein träncklin/ bis er heil wirdt.  
Wan man will/ daß es noch heftiger trei-  
be/ so thut man i. Händlin vol Seuebaum  
zu den andern stücken.

Wer ein Spreissen fahet/von Holtz  
oder Glas.

Zerstöß Knobloch/ vnd leg ihn darü-  
ber: Das zeucht die Spreisse heraus. Dar-  
nach leg geslößne Schwertelwurz darü-  
ber/ das legt den Schmerzen/ vnd heile  
Stich vnd wunden: Oder. Nim Ehren-  
breiß vnd Mahlbeben/ gleich vil: Zerstöß/  
vnd binds am abend über den Schuh oder  
Stich/ so findest du morgenden Stein/  
oder was es ist/vor der wunden: Oder. Leg  
die rote Wundsalbe/M. Hansen von Pa-

riß über/wol dick vnd' breit übergestrichen.  
Das zeucht auch auf was in einer Wun-  
den ledig ist.

## Blutstellung.

für häßliches bluten.

**W**ann ein Pulssader verwundt  
wirdt/so laufft dz Blut mit gewalt  
daher/ wie ein Rhor vō eim Brun-  
nen/daz heissen etlich das Herchblut. Will  
du das verstellen/ so nim das Wasser auf  
der Schwarzwurz gebrennt / oder von  
demselbigen Kraue / vnd nim ein gutes  
theil Baumwollen/ die mach woll naß da-  
rinnen / legs ihm über die wunden / vnd  
halts ein weil vast daran/ darnach so mach  
ein anders/vnd legs darauff/ vnd bind ein  
dünne Spon drauff über die Baumwoll/  
daz er sie vast nidertrücke / so hält es das  
Blut in der wunden. Du magst auch wol  
ein Pfaster von Flachs vnd Eherklar ob  
auff die Baumwoll vnter den Spon legen  
oder binden. Und mach dasselbig Pfaster  
wol breit / vnd lasz es tag vnd nacht also  
drauff liegen. Oder wan es sorglich were/  
lasz es liegen bis an tritten tag. Und wann  
es ein

Blutstellung.

131

es ein Stich ist / so bind vber die Baumwol  
len ein Nusschalen / die ist vber ein enges  
Loch besser / als ein Spon.

Wanne einer geschossen oder wund wirdt in die  
Hole des Leibs / vnd das Blut laufft  
ihm heraus mit macht.

So verstell jm dz nit / so lang es also her-  
aus laufft / oder du tödestjn : Dan verstel-  
lest du es weil es noch vast laufft / so lauffe  
es in Leib / vñ gerüst von stundan. Kannst du  
ihm das nicht heraus bringen / so tödest du  
ihn / oder er kompt sein lebtag kein guten  
Athem / vnd bleibt allweg frant. Vnnd  
ker dich nicht daran / daß es vast laufft / vñ  
dich die Leut bitten / das du es verstellē soll-  
test / od er sterb: Nein zwar / er stirbt drumb  
nicht / vnd ist ihm besser es lauff heraus /  
dan in den Leib / vnd lasz es so lang lauffen /  
bis es nimmer will / vnd allgemach rinnt /  
so verstellis vñ verbinds / vñ nit eher. Doch  
magst du ihm das brennt Wasser von der  
Schwarzwurz / all die weil er blutet wol  
intrinken geben. Du magst ihm auch  
Myrrhen in ein kalt wasser legen / vnd jm  
die Händ vnd Fuß mit nezen / das zeuche  
dz Blut auch eins theils zurück. Vñ wan-

## Blutstellung.

ein Man in den holen Leib wund wirdt/  
so magst du ihn wol auff die wunden le-  
gen / damit dasz das Blut wol heraus-  
lauff. Wirdt er schon ein weil franck / das  
schadet ihm nicht / er wirdt darnach desto  
eher gesund.

## Puluer zur Blutstellung.

Nim leinin Tuch / es sey böß oder gut/  
das brenn zu puluer / thue dan Schweins-  
fahrt vnd Eselsfahrt gleich vil zusammen / vñ  
brenns auch zu puluer in eim Hafen / stöß  
sie dan alle iij. zusammen / vñ vermischs wol.

Willt du es stärcker machen.

So nim das Müß / so auff den Bäum-  
men wachst / von waserley Holz es sey:  
Seuds in Essig / vnd dörrs darnach / Ver-  
mischs dan mit dem obern / oder brauchs  
allein: Eintweder also trucken / oder mit ei-  
ner Baumwollen in Schwarzwurz ge-  
nezt: Oder. Nim Schwebel / vnd stöß in/  
mach jn wol rot mit Bolo Armeno, Das  
verstellt das Blut / ob es wol anfangs ein  
wenig beißt.

## Ein andere Blutstellung.

Nim Galmeystein / Crystallen / vnn  
Alaunstein / die wol bereit sind / deren truck  
einen/

einen / welchen du gehabt magst auff die wunden. Hast du zwen so wechsle vmb: Wann einer warm wirdt / so leg den andern vber.

Oder.

Wann du sonsi nichts haben kanst / so nim Säwkaht / seuds mit Eßig / vñ schlags also warm auff die wunden: Mach zuvor ein Pflaster mit Flachs vnnd Eyerweiss / das schlag oben darüber / laß tag vnd nacht darob ligen. Wann man einem ein Glid abschlecht / so stöß den stumpen in ein warme auffgerissne Hennen / die da schwärz sey / so versteht das Blut.

Blut auff einer Wunden zuverstellen.

Nim Salbey / die in den Gärte wachst / stöß sie vnnd thue sie dem verwundten auff die Wund / so versteht das Blut zu hand: Oder. Nim Sanguinariam , das ist / Blutkraut / oder Nesselfraut / od Ingrün / mit Wurz vñ allem / oder Garthabkraut / vnd halt die Kräuter alle darzu / wann sie alle gut sind zu de Blut verstellen. Oder / will das hinzuhaben nicht helffen / so mach die obgeschribne Kräuter zu puluer / vnd säe sie in die wunden. Auch mit dem Stein Jaspis / vnd Magnet / verstellt man das

Blut / wann man die Stein nahe an die  
wunden hält. Item nim ein Pappelwurz/  
vnd bind sie auff die wunden: Es hilfft zu  
hand/vnd ist oft probiert. Man grabt im  
dreissigsten. Item brenn Baumöl in einer  
Pfannen/ vnd rhür gepuluer Sandel-  
holz darein: Das verstellt dz Blut. Fünff  
fingerkraut im andern Meyen mit Wur-  
zen vnd allem behalt auff: Und wo einer  
blut/ so legt ein weil in Essig vñ binds dan  
über mit eim verbrennt Filz/ od Hasselalg.  
Blutzuverstellen.

Im andern Meyen zwischē unser Frau-  
tag/ nim weiss Schlehenmūß/ Blutwurz/  
Materwurz/ vnd Nesselwurz von den rot  
brennenden Nesseln/ jedes j. lot/ dörrs vnd  
stöß zu puluer/ mischs durch einander/ vñ  
hebs auff. Vō diesem puluer thu in die wü-  
den/ darnach die wund groß oder klein ist/  
laß die wunden zubindē/ wie darzu gehört/  
sorge nicht/ wie das puluer auf der wunde  
komme/ es bleibt selbs nicht darinn. Die  
Wurzeln sollt du vor alle schaben/ die obere  
Rinden vnd die Fasen darvon.

Blut verstellen an der Scham.

Nim Rötelstein/ stöß dē zu pul. sāe des pul-  
uers

Blutstellung.

135

uers drauff so vil net ist / es gestehzt zu häd.

Ein gute Blutstellung auch für die  
rote Rhu.

Nim von der Lindenblüft saman / so  
zwischen den beiden Frauwen den letzten  
tag gebrochen wirdt / vor der Sonnen  
außgang: Gib darvon einem alten Men-  
schen / der blutet / xv. xvij. oder xvij. Körn-  
lin / einem jungen viij. oder viij. (nach-  
dem er von natur stark oder schwach ist)  
wie man ihm eingeben kan. Es ist gewiß.

Ein andere Blutstellung.

Nim das Müß von einer Schlehenhe-  
cken legs in die wunden. Es ist bewert.

Ein Blutstellung für Vihe  
vnd Leut.

Im Meyen / oder zwischen den zweien  
vasser Frauwen tagen / nim der rechten grü-  
nen Fröschchen / die in den Beyern sijen/  
thu sie in ein verglaßten newen Ha-  
sen / sehs in ein Bachofen / laß dorren:  
Stoß dann zu Puluer. Und so ein  
Mensch wund wirdt / es sey wo es woll/  
so nim obgemeltes Puluers / vnd gib  
ihm mit Wein / Essig / oder Wasser / oder  
wie du ihm es kanst einbringen. Ist ge-

wif. Und ob man schon des puluers auch  
in die Wunden trückt ist desto hilfflicher  
zur besserung.

Oder.

Nim Acacia, den Safft / auf der Apo-  
teck / dörre vnd stosse ihn zu puluer / sähe in  
in frische wunden / so stellt er das Blut / vñ  
zeucht die wunden zusammen / daß man sic  
nicht hefft darß.

Oder.

Nim die Wollen von den Weiden / wan  
sie blüen / lege sie in die wunden : Dann es  
thut gar nicht.

Ein bewerte Blutstellung.

Nim Mumia, j. Quintlin / Todtenbein  
auf einem Kerner auch j. Quintlin: pul-  
uere es / vnd trinck's mit kaltem Wasser /  
das stellt alles Blut / so sonst nicht zu-  
verstellen ist. Oder.

Nim ein Wurzel von einer roten Klap-  
perrosen oder Schnallen / die im Korn  
wachsen: (die kan man vbers jar behalten)  
Schab sie / vnd hebs auff die Wunden  
oder Naslöcher.

Das Blut zuverstellen.

Nim Eyer schalen ein guts heil / legs in  
Essig / der scharpff iey / biß sie weich werden  
wie

wie ein dotter / als dann nims auf dem Esig / legs an die Sonen bis sie trucken werden / stoss zu puluer. In welche wunden / diß puluer gethon wirdt / so verstehet das Blutt.

## Ein gut puluer zur Blutstellung.

Nim grün Kupfferwasser ein halb pf. brenns in einem neuen Hafen / geuß ein Becher oder Glas voll Essig daran / verskleibs oben wol / vñ ses in einer Schmitte / oder sonst in glüende Rolen / so wirdt es rot wie Zinober / desten thue hernach ein wenig in die wunden.

## Blutstellung.

Nim Angelicawurz / so groß als ein pfennig / oder grösser / gib's dem wundten also bald zuessen / vnd x. oder xi. Hansfkörnlin darzu / das er halt die wunden vor aller Geschwulst vnnid vnsflat / vnnid mag gehen an Lufft / über wasser / vnd wo er will: doch soll er diß alle tag essen. Es ist auch ein Blutstellung / wann man den schaden mit werck vnd Eyerklar bindt.

## Blutstellung zu den wunden.

Nim Heiterneßlen / stoss klein / vermischt mit Eyerweiß / vnd binds auff die wunden.

## Blutstellung.

Nim den allerbesten weissen Vitriol/ so  
du haben magst/ laß ihn gar rein zu puluer  
stossen vñ durch ein zarts tuchlin beutlen.  
Van dan ein Mesch so hart blutet/ so nim  
ein saubere Basewoll/strewe dz puluer dar  
auff/hebs jm gar stcht auff die wunde: wan  
es vñ erstē mit verstechn will/ so nimbs frisch  
vñ hebs vff die wunde. So dan v; Blut ge  
stehet/ so geschichte es gern/dz d verwüdt in  
ohnimacht falt/ das ist ein anzeigūg/dz das  
Blut zustaret zum Herzen gehet. So soll  
man nun sein achtung gebē/vnd die wunde  
nach notdurfft verbindē/schadet jm nichts.  
Ist gar offt bewert worden.

## Ein anders.

Nim den ruß aussen am Kessel/ der wol  
verbrennt sey/ bind ihn vber/wo es blutet/  
mit Eyerklar angemacht. Es verfiehet.

## Blutstellung vnd für schweren.

Den nechste tag vor S. Jacobs tag/zwi  
schen xi. vnd xii. vhr/ zu mittag nächtern/  
grab wegwurz mit den blawen oder brau  
nen Blümkin/dorre sie am lufft. Van du  
dich nun schneidest/ stichst/ klemmest/ein  
spreissen fahest/ dz ein Wesshe od Zme de  
Angel dahindē last/ oder mit einem Ham-

mer auff ein Finger geschlagen würst/ daß  
d Nagel allerdings erschwarzet/ so nim ein  
wenig vō dixer wurtzel/ nach dem der schad  
oder die wurtzel groß ist: zerkeus wol zu ei-  
nem muß/ vñ schlucks darnach hinab. Es  
hilfft gewiß/ es stellt das Blut/ es schwirkt  
nicht/ es gehet der Nagel nicht ab.

## Ein gewisse Blutstellung.

Nim ein Kraut/ so auf den todten beinen  
wechszt/ vnd hat kleine sinwelle Blättlin/  
gleich wie Epphew/ dz findet man in dē tod-  
tenhäusern/ da es ein regnet/brenn es zu pul-  
uer/ vñ strew des puluers in die wundē/ es  
verstehet von stundan. Od trags auch nur  
also gāz ben dir/ so hilfft es auch. Oder: leg  
Rechhaar vff die wundē/ dz verstelts auch.

## Ein Blutstellung zu abgehawenen Adern.

Nim Raiterwurzel/ vñ puluere die/ des  
puluers thu auff ein kleins Baumwöllin/  
vñ lug/ wo die Adren her gehen/ das du sie  
treffest mit dē puluer/ so verstehet es gleich  
vnd dann verbinds wie sonst.

## Für Blut zu verstellen.

Nim Galgät/ zu puluer gestossen/ vñ behalt  
es/ biß man sein bedarff/ als dan so nim sein  
ein wenig in ein Gläplin mit einem wenig  
wasser

wasser oder Wein / vnd gewärmte in einer  
Hafen mit wasser / vnd gib es dem wunden  
zutrinken / vñ sahe ihm des puluers in die  
wunden. Es verstehet zuhand.

Ob ein Mensch blutet zu der wunden.

So nim ein alten Filz / brenn den zu pul-  
uer vnd sahe des puluers in die wunden / so  
verstehet das Blut.

Oder.

Nim das / welches die Permenter von  
dem Pergament ab schaben / leg es auff die  
wunden / vnd nim dann Hanßwerk vñ dī  
flar von einem Ey / misch es durch einan-  
der / vñ mach ein pflaster darauff vnd bind  
es auch darüber / so verstehts.

Puluer / das Blut zu verstellen / an vihe vñ Leu-  
ten / auch Herzgeblüt / von der Eretin.

Zwischen zweyen unsrer Frawen tag / wañ  
d Mon im zunemmen ist / nim d schwärze  
Artichbeer / wañ sie zeitig sein / vnd zerstöß  
sie / truck den safft durch ein feins saubers  
tuch vñ nim Dinkel od Weizenmehl / vñ  
rührs mit an / wie man sonst ein Taig an-  
röhrt / vnd würcks wol untereinander / wie  
mā sonst ein laib Brots würckt / vñ scheueß  
mit de anderen Brot in ein Bachofen / vñ  
laß

laß bache/bis gar dürr gebachē ist/doch sol  
es nit verbrennen. Darnach stöß rein zu pul  
uer. Ists aber inwendig nit gar so dürr/so  
laß ein tag od etlich ligē/bis dürr wirdt/vn  
stöß rein zu puluer. Vn wan eins schweiße  
es sen zur Nasen od sonst/soll mā eim eins  
Goldguldins schwer eingeben/od als veit  
als eins zwische zwē Fingern hebē kā/in ei  
ne Löffelvol Wein/od wie mās eim ein kā  
bringe. Das thu im tag treymal. Ist auch  
gut/wan einer Frauē dz Herzgeblüt gehet  
sol mans jr in einer Brüe eingebē/ auch als  
vil wie obē stehtet. Es ist auch gut/wan ein  
Frau geleit/dz sie darnach gleich ein waich  
gesotten Ei neme/vn trink's ohngesalzen  
vnd ohn Brot auf.

Das best vnd bewertest zu dem Blut verstellen.  
Nim lang Draconis, Boli Arm. terræ si  
gill. jedes j. lot/ Granatäpfelschelße, Gra  
natäpfelblüt/ Macis, Hypocistidos, Ei  
presmuß/ jedes j. lot/ Mumiae, Mastix/  
Weyrauch mit d'rinde/jedes iij. quintlin/  
Menschenblüt gebrant/j. lot/ Hasenhaar  
gebrant iij. quintlin. Dis ist ein nußliche  
Blutstellung.

Ein anders Blut zuverstellen.

Nim

Nim Pfossist/Eyerschale/ da junge Hüner auf geschlossen sind/muß vō einer Todtentkopff auf einer Gerner/d klein brinendi Messlen gleich vil: dorre diß alles/vnd stoss zu puluer/oder nim weissen Weyrauch iß. theil/Aloëpaticum s. theil. Das puluer werd getemperiert mit Eyerklar in der dicke des Honigs/vnd weiß Hasenhaar klein geschnitten/vn dariin genest vñ darauff gelegt. Dieser Arzney ist nichts gleich/das Blutz zu verstellen/zureinigen vñ zu heilen.

Ein ander stuck das Blut zu stellen.

Nim lobendige Katch/sang. Drac. Aloës succotrinæ gleich vil: machs zusammen zu puluer/vnd legs vorgemelter massen über.

Ein andere Edle Arzney.

R. Atramentū gepulueret/vnd fäde d; da rein/vn truck mit einer Finger an die statt/da das Blut liegt oder aufgehe/als lāg bis es versteht/vn laß das also bestehen/bis an dē tritten tag. Wirdt aber ein Man wüd in dē Haupt/vn extert jm die wunden sehr/so truck sie mit einer waichen schwam̄/od mit eim weissen tuchlin/d; das Enter d; Hirn nit faule/darnach nim b d; rot puluer/mach also von schwarze Baumwolle vnd Blut

Blutstein / jglichs j. lot / Grichisch bech iis.  
 1. Mastix vñ weissen Wehrauch / jglichs j.  
 1. Drachenblut vñ Mum. jglichs j. l. stöß dʒ  
 alles zu puluer miteinand. Das heilet alle  
 wundē vñ alle fisteln. Das vertreibt wilds  
 vñ saull Fleisch. Darum ist dʒ wol zubehal  
 ten. Item d Schwamm / so an dem wächst /  
 ist in allerley geschlecht gut des Bluts.  
 Puluer den / vnd gib ihme ein zutrincken /  
 so vergeht das Blut zuhand.

So ein Ader nicht verstehn will.

So nim Essig vñ Gänsmist / mischs zu  
 samen / vnd leg es dann über die wunden /  
 so versteht sie.

für den Blutgang / also daß ein Person zu  
 sehr blutet.

Nim dʒ blut vō de es fleuht / oder sehr blu  
 tet / bren̄ es in einem scherden / stöß darnach  
 zu puluer / vnd gib s d Person in eine trinck  
 lin zutrincken. Es ist gewiß vñnd offt pro  
 biert / oder nim aufz ein Wachofen wolge  
 brenten Laim / den zerstöß / vnd mach ihn  
 mit Essig an zu eim Teiglin: dʒ streich auff  
 die wunden / oder legs pflasterweß über.  
 Das ist vill vñd offt probiert worden.

Ein gute Blutstellung.

Strewe

Strewe puluer von Galläppfel auff die wunden: das benimpt iſt das bluten / vnd zeucht ſie zusammen / dz man ſie nicht heffen darf. Oder / gib de Kranckē Erdbeerfrau vnd wurz miteinander in die Hand / wan es erwarmet / so verſteht das Blut. Oder / Nim gelben Augſtein / leg iſt unterm lincken Arm / oder nim iſt in die lincke Hand / biß er erwarmet. Oder / nim ein Hafenleber / vnd brenn ſie zu puluer auff eim ziegel ſtein / das puluer leg in die wunden.

Oder.

Nim Vitriol ein halb pfund / thus iſt in ein Glas / vnd geuß darüber guten Eſfig ii. pfund: laß aneinander ſtehen / biß der Vitriol zerschmilzt: nez dann tücher darinn / vñ leg ſie über die wunden einmal od zwey. Das stellt das Blut mit gwallt / wan ſchon die Adern abgehawen sind.

Oder.

Nim die Wurzel von roten vnd blauen Kornblumen in die Hand / biß ſie erwämen: ſie ſtellen das Blut ohn zweiffel / komme woher es wölle.

## Bundträncker.

Eil

## Ein gut wundtrancf.

**N**im Rosszirch von einer Pferd  
so stettigs Habern iſt / wäſch den  
wol auf / ein mal oder ſechſe / in ei-  
nem Brunnenwaffer: darnach nim ſein von-  
gefährlich einer Faust groß / woll zusammen-  
trückt / vnd einer Faust groß Epphen/  
ſo an den Eichbäumen oder alten Mau-  
ren wächst / thū es in ein neuen Hafen / d  
ohngefährlich ein halb maß halt / geuß den  
baffen Wein daran / dē du befeinen magſt /  
verkleib den Hafen wol / vnd laſ den trit-  
ten theil einsiedē. Darvon gib dem wund-  
ten zutrinken / morgens nüchter ein oder  
trey Eßlöffel voll / laſ jhn darauff zwe  
ſtund fasten: deßgleichen gib jhm auch  
nachts / wann er nichts mehr essen oder  
trinken will / ſovil als oben gemeldt. Das  
thue / biß er gesund wirdt.

Ein ander Wundtrancf / wan einer geschlossen/  
gestoßen / oder gefallen wer.

Nim Wintergrün / zu Latein Pyrola  
genant Heydnischwundfrau / Sanikel /  
Sinnauw / Erdbeerfrau / Rotbucke / Eh-  
renpreiß / jedes ein Handvoll / weissen und  
ſchwarzen Dip tamwurz / jedes ein halben

KK

vierling Mastix/rein gepulvert / ein halb  
 tot: die stück alle zerschneid klein / thue sie in  
 ein Kante/ da iij. maß weins eingehen: ful  
 le die Kante mit dē aller bestē stārk estē alte  
 wein/mache sie beheb zu/dz kein dāpff her/  
 auf möge: stelle sie in ein Kessel vol siedigs  
 wassers/biſ d tritte theil darvō eingesottē.  
 Darnach gib dē Kranckē morgens j. stund  
 vor essens/abends j. stund nach essens/wān  
 er schlaffē gehen wil/ alwege iij. Löffelvol/  
 doch sol er alwege auch v. Hanßkörner esse  
 vor d nach dē tranck / wie er wil. Wān ob er  
 geruñen Blut in jm hette / so nim hernach  
 geschribne stück / vān thu es in ein Gläzlin  
 vnter dz wundtrāck zū theil. Nīm Mumiae,  
 terræ sigill.sang.Dracon.Krebsaugē/Bo  
 li Arm.jedes j.halb quint. alles rein gepul  
 vert. Das sol er nemen/all dieweil er dz ge  
 runnen Blut in jm empfindet: Wann es  
 aber gar von jme kōnen / sol er das pulver  
 nit mehr brauchē vnter dz wundtranck / er  
 wölle es dan̄ sonst gern thun/ aber dz wund  
 trāck mag er für vān für brauchē/ biſ er heil  
 wirdt. Wān aber einer nicht so gar tödlich  
 wund were/ so bedarf er dieser stück nit al  
 ler / sonder man mag hernachgeschribne  
 stück brauchē: nim Heydnischwundkraut/

Ganickel / Erdbeerfrau / Wintergrün /  
 Rotbuchen / wilden Mangolt / jedes ein  
 Handvoll / auch gesotten in ij. maß weins /  
 biß der tritte theil eingescudt / vnd ge-  
 braucht / wie oblaut.

## Ein vast gut wundtranc.

Nim Rotbuchen / die oben sten Gipffell /  
 j. Elen lang / Mäusöhrlin / Ehrenbreiß /  
 roten Mangolt / eins sovil als des andern /  
 Dörre sie am schatten / vnd nachmals in  
 eine Säcklin vor einem warmen Ofen / biß  
 sie sich lassen zu puluer stossen. Desz pul-  
 uers nim j. lot / thue darzu ein gute halbe  
 muscatnuss / strick's zusamē in ein zarts tuch  
 lin / doch nit zuhart / daß die krafft wol her-  
 aus siebē möge: seuds in einer maß des stär-  
 kestē weissen weins / in einem saubern ver-  
 glästē vñ wol erbrüheten Hafen / als lang  
 als harte Eyer / laß also zugedeckt allge-  
 mach aneinand erkalten. Gib dan eine am  
 morgen ein gute Löffel vol / laß ihn ij. stund  
 darauff fasten / zu mittag wider sovil / vnd  
 naches j. stund vor dē schlaffen gehen auch  
 sovill / alle tag. Vñ sol die wüde nit gehesse  
 werden / nur die Wurzeln od dz puluer / wie  
 hernach volgt / gebraucht vñ mit d'Salben  
 bestrichen.

R.R. ij

Soldhes tranck ist auch vast gut zu alten  
schäden vnd löchern.

Für Därnwunden: nim des puluers vō  
rotē Mägolt allein / iiiij. lot: seuds verstrickt  
in einem Blezlin / wie oben gemeldt / in j.  
maß weissen Weins / in eim verglästten  
Häfelin / in einer glut / biß es eins Daumē  
tieff eingeflossen: davon gib dem wundten  
des tags treymal wie vorsteht / doch alweg  
warm / so wirdt es durch die wunden auß/  
lauffen / vnd ohne schaden heyen.

Ein bewertes Wundtranck.

Nim Güldingunzel / seuds in eim newē  
Hasen wol zugedeckt / d; fein däppf heraus  
mög / mit gute weissem Wein / gib de wüd-  
ten des trancks / morgens / mittags / vnn  
abends j. Löffel voll ein / vñ leg vff die wü-  
de ein blaw Röblat in dem tranck geneßt /  
ist gewiß vnd probierte.

Ein anders.

Nim Sanickel / Sinau / des Edle Heyd  
nischen Wundkrauts / Wintergrün / Rot-  
buckē / Odermenig / breit Wegerich / Erd-  
beerfrau jedes j. handvoll / zerschneids / vñ  
seuds wol verlautert in eim newē Hasen /  
mit iiiij. maß alte weins / auff de trittē theil.  
Gib de Krancken / morgens / mittags / vnd

abeds j. Löffelvoll od ij. wan einer nit mehr  
essen vñ trinkē wil: vñ leg dz blaw Kölblae  
auch in dem træk geneckt/ über die wunden.

## Ein bewertes Wundtrank.

Nim Erdbeerfrau/ Braunelle/ vñ Win-  
tergrün/ jedes j. gute Hand vol/ also grün  
ohngedorre/ zerstöß jedes insondheit in eim  
Mörserstein/ darnach legs in j. maß guten  
alte Wein/ laß ligē iij. stund/ balle od truck  
de safft darvo auf/ vñ gib de verwundten/  
wan er nit weidwund ist/ morgēs nüchter/  
vnd abends wan erschlaffen wil gehen/ al-  
weg ein Löffelvoll: vnd wasch jm allwegen  
auch mit demselbē safft od tranck/ die wun-  
den sauber/ vnd leg fäslin/ in dem safft ge-  
neckt/ in die wunden. Probatum.

Hertzogen Sigmunds von Oesterreich  
wundtrank.

Nim j. Handvoll des grossen Heydnische  
wundkrauts/ mit sampt d' wurken/ Rotbu-  
cken/ töldlin/ od spiz vō Epphew dz vff de  
Bode wächst/ vñ rote Mägolt/ jedes auch  
ein Handvol: thu es in ein saubern Hafen/  
geuß ein halb maß gute weißen Wein da-  
rä/ vermach de Hafe gar wol/ dz kein Däpf  
heraus gehe/ laß siedē bis d' tritte theil eins-

feude/ vnd laß verdeckt erkalte. Von disem  
trank gib dē verwundē alle morgē ein gu-  
te trunk warm/ laß in iij. stund darauff fa-  
stē/nachts wan er schlaffen wil gehē/ so gib  
jm wid ein gute truck/ d' darff doch nit warm  
sein/ allein d̄z er nit gar kalt sey. Das eisen  
damit d' Mensch wund ist worde/ es sey vō  
schlählen od stechē/ sol in d̄z Erdtreich/ biß  
an d̄z hefft/ gesteckt werde. Vn ob die wun-  
dē heftens bedorfft/ wie d' brauch ist/ sol die  
mit gehescht werde/ dan es ist ohn not/ sond  
die wundē soll vol Cardobenedicten wollen  
einglegt werde/ die gāz zare gezopfste ist/ vii  
zugebūdē. Wo d̄z bald gschicht/ da heilt die  
wundē ohn schwerē vō gründ v̄h/ d̄z sie keins  
pflasters/ od jchxit bedarf. Wo es sich aber  
verweilt hette/ d̄z die wund het anfahen zu-  
schwerē/ so sol mā die Cardobenedictē wol-  
le xxiv. stund in d' wundē/ od stich ligē lassē/  
darnach sittlich heraus thū/ vñ frische wol-  
len einlege. Das sol man alweg vber xxvij.  
stūd thū/ biß die wudē/ od d' stich heil wirdt  
so heilts ohn sond'n schmerze vō grund v̄.

Ein wundtrank zu den Hauptwunden.

Nim Bartwurz/ legs in ein kalt wasser/  
vnd trinke stets darvon; das heilt in kurzen  
tagen

lagen ohn schmerzen/ Haupt wunden/vn  
was Bein schrotig ist.

Ein ander gut wundtranck.

Nim spizigen Wegerich/Rotbuck en/vn  
Sinnaw/jedes gleich vil/thu es in ein ne-  
wen Hafen/geuß gute wein daran/daz der  
wein wol über die Kräuter gehe/verkleib dē  
Hafen/d; d Dampff dariñen bleib/laß dē  
trittē theil einsiedē/brich dē Hafen nit vff/  
biß er von jm selb erkaltet:saig den wein vō  
Kraut in ein saubers Glas/machs wol zu/  
d; es nit verrieche:gibs dañ dē verwundten  
morgens vnnd abends zutrincken/laß jhn  
allweg ein stund darauff fasten.

Ein gut Wundtranck/daz alle wunden/sie seyz  
en gehawan/gestochen/gefallen/od geschossen/  
ohn alle pflaster vñ Maissel heileres were dann  
daz einer Hirn oder Darm wund were.

Nim Sinnaw/Sanickel/wintergrün/rote  
Gauchheil/walwurz/Heydnisch wund-  
trant/jedes ein zimliche handvol:thu es zu  
samē in ein leinins tüchlin/laß in eine ne-  
wē Hafe wol zugedeckt/in einer maß weins  
vff zwē Finger einsiedē.So einer im Kopff  
vn doch mit Hirn wund wirdt/soll man jm  
iii. oder iiiij. Löffel voll des trancks einge-  
ben/vnd verhüten/d; er nit mit dē Händē

KK iiij

## Wundträncker.

zur wunde komme/ dañ es brächte jm schadl.  
 Darnach sol mā jm ein rots seides tuchlin  
 in die wunden legen/ vnd ein kleeblat/ oder  
 ein stück von eim schwarzen Filzhut dar  
 auff binden/ vnd jm des trancs/ nach dem  
 ers leide mag/ eingeben/ morgens/ mittags/  
 vnd abends/ jedes mal auff ii. Löffel voll/  
 ob iiij. so der verwundt in sich geblutet hat  
 soll man allein das Heydnischwundkraut  
 im Wein sieden/ vñ jm zutrincken geben/  
 dann es treibt das gelisert Blut auf.

## Ein ander bewert Wundtranck.

Nim Heydnischwudkraut/ Erdbeerkraut  
 mit d' wurzeln/ wintergrün/ Sanikel/ ro  
 te Mangolt mit d' wurze/ Siñaw/ Rotbu  
 ßen/ jedes gleich vil: Vinds in ein Bleß  
 lin/ henck s in ein Ranten mit Wein/ sek in  
 ein Kessel mit wasser/ laß ij. Finger einsie  
 den/ gib dem verwundten/ morgens/ mit  
 tags/ vñ nachts ein gute trunk/ vñ nes ein  
 Heydnischwundkraut blat in dem Wein/  
 alle tag zwey mal/ legs vber die wunde. Es  
 geniſt ohn geschwulſt/ vñ alle andere zuſäl  
 vñ thu ſöſt nichts weiters darzu. Probatū.

## Ein anders.

Nim Muscat/ Enis/ Krebsaugē/ vñ ſit  
 wā/ jedes j. qu. puluers klein/ thu es in wein

vnd gib dem Krancken des tags ij. Löffel-  
voll darvon zutrinkē. Des weins soll ohn-  
gefährlich j. maß sein. Probatum.  
Ein gut Getränk zumachen das alle Gifft vnd  
vnreinigkeit auftriebt vom Menschen / nutz-  
lich zu wunden vnd alten

## Schäden.

Nim Walwurz / Tormentill / Engel-  
süß / jedes j. lot / Betonica / Brunfreh / ied-  
er ij. lot / wilden Mangolt / Waldmeister /  
jedes j. lot / Ehrenpreiß ij. lot / Erdtrauch /  
Eissenkraut / jedes j. lot: Scuds in ij. maß  
weins / in eim wolvermachten Hafen den  
dritten iheil ein. Seyhēs durch / in ein an-  
der Geschirr / darvon gib dem Krancken a-  
bends vnd morgens allweg ein zimlichen  
Trunk zutrinken.

## Ein köstlich Wundtrank.

Nim wild Maßlieben ( haben weisse  
Blümlein mit viel Blättlein / wachst nahe  
bey der Erden / das Kraut ist langlechi /  
bleibt Sommer vnd Winter grün) legs in  
wein / laß j. nacht darin baissen / truck's dan  
auf. Des Saffts gib ij. Löffelvoll dem  
Krancken nüchtern ein / vnd leg ein Köl-  
blat über die wunden. Wan es anfahet zu  
heilen / so gib ihm nur j. Löffelvoll.

Ein gewiß probiert Wundtrank für alle innerliche vnd eusserliche verfehrung vnd wunden.

Nim Epphawblätter des jhenigen / so so auff der Erde hin fladert Wintergrün kraut vnd Wurzel jedes j. gute Handvol: Hacks klein / thue darzu so dick als ein Ey Album Græcum, legs in j. Maß guts altes Bier oder ringen wein / laß ein tag oder x. in eim Keller vber einander stehen / dann brenns auf. Darvo gib dem verwundten / oder der ein innerliche verlezung im Leib hat / es sen Manns oder Weibs person morgens nüchter j. guten Löffelvol oder ij. vnd gleicher gſtalt vor den nachtess / des gleichen auch / so man schlaffen will gehē ein. Ist die verfehrug innerlich / so brauchō ein Monat lang. Diz ist gewiß vnnnd probiert / an einem von Mengersdorff / der ein schaden gehabt am Leib / daß ihm alle Doctores abgesagt : Item / an einer vom Adel / welcher gleichermassen alle Erft abgesagt mit vermeldung daß jr die Mutter faulte / welcher hiemit geholffen / daß sie sidhero Kinder gezilt hatt. Es soll auch sonderlich für hōse Brustgeschwer d' Weiber gut sein.

Rey

Beyser Ferdinandi Heilwasser.  
Nim Negelin / Muscatnus / Muscat-  
blut / Imber / Zitwan / Galgant / run-  
den / vnd langen Pfeffer / Weckholder-  
beer / Zimmentrindē / Pomerankenschels-  
sen / Salben / Basilgen / Rosmarin / Ma-  
joran / Schwarzmünz / Lorbeer / Rotbu-  
ckensamē / Bolen / Enzian / Bachmünz /  
Holderblüt / Rosmarinblüt / Rose / Spica  
nardi / Enis / Paradisholz / Eubebē / Car-  
danömlin / Caimus / Römische Spicas, Je-  
lenger je lieber / Bergischmeinnicht / weiss-  
en Weyprauch / Aloës Epaticas, Wurm-  
samē / jedes ij. lot: Stoss jedes besonder:  
Dan thue darzu Feigen / kleine Weinbeer /  
geschelte Zirbelnußlin jedes ij. lot: Stoss  
auch klein / vnd vermischs mit xiij. lot Ho-  
nig. Darnach thue darzu / so schwer / als  
ob gemeldte stück mit einander wegen / gar  
schönen weissen Zucker / trifft ohngefähr  
lich viij. pfund / der soll auch klein zerstos-  
sen sein: Geuß daran drey mal so vil / als  
ob gemeldte stück alle mit einand sind / aqua  
vitæ das v. mall distilliert sey / vermischs  
woll mit einander / lasj ij. tag in eine gläsin  
Kolben woll vermacht stehen / dann distil-  
liers bey einer gar linden Feuer / vermach de

Recipienten wol/damit es nicht verriecht.  
 So eins von disem wasser nur j. Tropfen  
 in ein wunden thut / die heilt in xxij. oder  
 xxvi. stunden / vnd darff keiner andern  
 Arzney. Wann in einer alten wunden we-  
 re Brand / Krebs / Fisteln / Wolff. u. die  
 wasch drey mal im tag mit disem wasser so  
 heilts in xv. tagen. Wan man nur j. tropfen  
 lin disz wassers auff ein Brand wirfft / in  
 einer stund ist er todt. Es dient auch für we-  
 hetagen / von stossen oder fallen / für con-  
 tracte Adern / für Feigwarzen / wan man  
 mit disem wasser wascht vnd schmiert.

Ein gut Wundtrank / wan eins ein Geschwür  
 hat / das nicht heilen will.

Nim Heydnischwundkraut / Winter-  
 grün / roten Mangolt / vnd wilden Holder  
 oder Attich / jeder j. Handvoll : Thu es in  
 ein verglaßten Hafen / geuß ij. maß guten  
 weissen wein daran / seuds auff den tritten  
 theil ein. Darvon nim nachts nach dem ei-  
 sen j. Löffelvoll / morgens ij. stund vor dem  
 essen auch j. Löffelvol oder zwey allweg lam.  
 Das thue bis das Trank zum Geschwür  
 heraus laufft.

Ein köstlich Wundtrank.

Nim

Nim rotten / vnd grünen Mangolt / vnd  
 Rotbücken / eins sovil als des andn / straiff  
 die Blätter vō stengeln / dör sie am Schat-  
 ten / vnd pūuers dann : Von disem pulver  
 thue i. Löffelvoll in i. Maß guts weissen  
 weins in einem wolverkleibten verglāßten  
 Hafen : Laß sieden wie ein hartes Ey : Laß  
 digedeckt erkalten : Seyhe es durch ein sau-  
 bers Tuch / vñ behalts in eim Glaß : Gibs  
 abens vnd morgens law . Und weil du es  
 brauchst / so leg kein Pflaster über de Schä-  
 den / sonder waschs allein mit dem Wund-  
 tranc . Etlich nemen auch Bucholder dar-  
 zu / vnd breechen oder schneiden die Kräu-  
 ter an S. Mangan tag . Etlich thün noch  
 darzu Heydnischwundkraut / vnd Win-  
 tergrün / vnd brauchends wie obvermeldt .  
 Etlich nemen zu den benderley Mangolt /  
 auch klein vnd groß Wintergrün / sovil als  
 des Mangolts / für die Rotbücken / vnd  
 thund sonst nichts darzu .

## Ein Fürstlich Wundtranc.

Nim Heydnisch Wundekraut mit den  
 gelben Blümlein / spizigen Wegerich /  
 Schwabewurz / Nagelfraut / schwartz  
 Nachtschatten / vnd klein Wintergrün /  
 eins

eins so vil als des andn: Dörrs am Schatten / vnd pünuere es. Desz Puluers nim j. Löffelvoll: Seuds in ij. Maß guten alten Wein j. viertheil stund / laß zugedecht erkalten: Gibs dem wundten morgens vnd abends.

### Wundtrank / der Frau Schenckin.

Nim Buchholder mit den roten Gleichen / die Herzblättlin auf dem roten vnd grünen Mangolt / jedes gleichvöl: Dörre sie / daß kein lufft darzu gehe / dann stößt zu Puluer / vnd es rein: Nim eines Eys groß davon / seuds in einer Maß weins / so lang / als ein harts par Eyer / laß nicht überlaussen. Darvon gib dem verwundenen alle tag ij. mal / jedes mal ij. Löffelvol. Laß in allwegen ij. stund darnach fasten: mi zeuch allweg ein leinin Tuch durch ein Baumöl / vnd legs über die wunden.

### Eingut Wundtrank zu frischen Wunden vnd Stichen.

Nim Heydnisch Wundkraut / Wintergrün / Sanikel / Grünenkressig / Schwabenwurz / braun Walwurz / Krebsaugen / Hechtaugen / jedes ein halb l. Seuds in ij. massen

massen gutes weins / in eim verglästē Ha-  
sen/ laß drey Finger einsieden. Darvon  
gib dem verwundten morgens / mittags/  
vnd abends ein Löffel voll zu trincken / vnd  
nech ein vierfach Tuch in dem Tranck / vñ  
binds desz tags ein mal vber die wunden .

Ein köstlich Wundtranck der Grävin von  
Hohenloh/ dien auch für Zi-  
steln/ vnd bö-  
se Brüst.

Nim viij. Krebsaugen/ vnd ein Mu-  
scatnus/ stöß klein zu puluer/ thue das pul-  
uer in ein halb maß starcken weissen wein/  
mach dz Glas beheb zu / das kein Geruch  
heraus komme/ laß ein weil stehē. Dann gib  
eim alle morgen vñ abends ein gute Löffel-  
voll zutrincken/ morgens nüchtern warm/  
vnd abends nach dem nachtessen. Ist es ein  
Frau / die ein böse brust hat / so leg ihr ein  
braun Rölblat auff die Brust/ vnd säubere  
sie biszweilen mit einer Lungen. Das hilfet  
zu allen bösen Brüste gewißlich.

Ein bewert Wundtranck.

Nim iiiij. rot Mangoltwurzen/ vnd ein  
handvol Handnischwundkraut/ vñ i. stiegel  
Epphōw / das an eim Baum gegen der  
Sonnen aufgang wächst / dz ohngefähr  
ein

ein Händlin voll sey / thue das Müß sauber  
 dar von / vnd ein halb Händlin vol Lorbeer-  
 blätter : Thu es in ein saubern verglaßten  
 Hafen / genß ein maß weissen wein daran/  
 laß zwen Finger einsieden . Dar von gib de  
 Krancken des tags drey mal zutrinken/  
 morgens früh / vmb zwen nach mittag / vñ  
 wan er nachts will schlaffen gehē / so laufft  
 es zu der wunden heraus . Dīß ist gans be  
 wert . Es ist auch gar ein gewisse Kunst für  
 die rote Rhur : Dann zuinal aber / nimpt  
 man keine Lorbeer darein / vnd nimpt das  
 trit theil wasser zum wein / vnd thue das  
 Müß nicht vom Epphew .

Ein nützlich Wundtrank für Männer vnd  
 Frawen / wan ein Frawen im Leib /  
 oder eins wund ist .

Nim edle Salben / Maurrauten / Win  
 tergrün / jedes iiiij. lot / hact's klein / vnd  
 seuds in einer maß oder anderthalb weins/  
 in ein verglaßten Hafen wol verdeckt / das  
 kein Dampff dar von müge / bis es vmb iiij.  
 zwerchfinger eingeseudt . Dar von gib mor  
 ges nächtern ii. stund vor essens ein warm  
 Trunk ein / abeds ij. stund nach essens wi  
 der ein warmen / vntertags laß also kalt  
 trink

trincken/ vnd das acht tag nacheinander.

Ein nützlich vnd heilsam wundtrank.

Nim Krebsaugen ein quintlin/ thus in  
ein quartier des besten weins/ geuß es hin  
vnd wider eilich mal/ so ist es gerecht: Dar  
von gib dem verwundē morgens nüchtern  
ij. vnd abends wider ij. Löffelvoll. Wiles  
aber zu sehr heilen/ so gib ihm nur ein Löff-  
selvoll/ vnd lasz die wunden mit der trank  
waschen/ vnd leg ein Kölblat oder Eichin-  
laub über die wunden.

Ein gut wundtrank/ das auftreibt/ was un-  
saubers in der wunden ligt.

Nim Rotbuck en ij. handvoll/ rote Man-  
golt/ Seuenbaum/ jedes j. handvol/ dörrs/  
vnd päluers. Darvon nim ij. lot/ seuds in  
einer halben masz guts alts Weins/ bis es  
ein Schaum gibe/ so lasz dan kalt werden:  
Darvon gib ihm abends vnd morgens iiij.  
Löffelvoll/ vnd leg ein dün auffgestrichenes  
Siechpflaster auff die wunden.

Em erfahren vnd bewert Wundtrank/ welches  
ein jedewunden/ die nicht tödlich ist/ in xiiij. ta-  
gen heilt/ vnd zeucht aus der wunden alle vnirei-  
nigkeit von zerstossenen Beinen/  
oder was es ist.

Nim Rotenköl/ Peterlingsame/ Stab-

EE

wurz / Reinsarn / Ehrenpreiß / der roten  
Blätter / da man mit der Wurzeln ferbt /  
Herba Ruperti, Gottes gnad / vñ Hanß-  
samen / jedes j. handvol: Seuds in ij. maß  
weins / thue ein wenig Honigs darzu.  
**Trinck** morgens vnd abends allwegē iij. l.

**Ein wundtranc zu engen wunden.**

Nim Sanikel / vñ Bibenellen: Seuds in  
wein / trinck's wie gemeldt.

M. Hansen von Paris des berhümte wund-  
artzets Wundtranc.

Nim Beyfuss deß grössten / wo du in  
findest ohngefährlich / samle jhn nach un-  
ser lieben Frawen Kreuterweyhin / so vil du  
bedarfft. Wan er frisch ist / so zerlopff die  
Stengel mit eim Holz / füll ein Hafen das  
mit schier voll / thue darzu Schwarzwurz  
vnd Maßlieben ( die braucht man sonder-  
lich de Weibsbildern / wirdt sonst die klein  
Beinwall genant / wie die Schwarzwurz  
die groß Beinwall ) Seuß daran gute alte  
wein / oder Bier / dz der Hafen schier voll  
sey / seuds woll zugedeckt über dz halb theil  
ein mit einer Glut. Darvon gib de Kran-  
cken abends vnnid morgens ein warnen  
**Trunk.** Er nimpt zwar selten mehr weder  
den Beyfuss.

Ein

Ein gut bewert Wundwasser/ dessen man morgens/zu mittag / vnd abends allwegen  
ij. vder iiiij. Löffel vol trinckt/das  
heilt alle wunden.

Nim Wintergrün viii. l. Rotbuchen iiiij.  
l. Pfennigkraut ij. lot: Zerstöß woll / thus  
zusamen in ein Glas: Geuß iiij. oder iiiij.  
Maß weins darüber/ verlutiens woll / seze  
vij. tag zu putrificieren/darnach distilliers  
per alembicum in balneo Mariæ behalts  
auff/ vnd brauchs wie gemelde.

## Für das Glidwasser.

Wie sich ein Wundarzt mit dem Glid-  
wasser verhalten soll.

**G**As Glidwasser soll nicht zu gehlingen verdempft oder gestelle werden. Dann so es nit lusst hat/ lausst es zurück/ vnd verbrennt vnd erlämpt die Glider/ vnd verfault die Adern: Es lausst auch im Leib hin vnd wid/ vñ macht dem Kranken viel schmerzen. Darumb wann es mit gewalt kompt/ so stell es nicht gehlinge/ sonder legs erslich nur dün auff

die Pflaster/daz es dannoch dardurch laufen mög/vnnd immer je ein wenig dicker/bis es gar versteht/welches oft in vi. oder viij. tagen erst geschicht. Und wann du ein Kulpfaster darüber legst/so schneid j. Loch dardurch über die wunde/daz der Dampff vnd die Hitze dardurch heraus möge.

Wie das Glidwasser zustellen.

Nim Aloës hepaticæ/vñ Alain/Krebsaugen/Gerstenmehl/vnd Bolū Armenii. Stoß alles gar klein/machs mit Rosenwasser an zu einem Brey/der nit gar zu dick seye: Streichs auff das rot Heilpflaster/oder Salbe/eins Schillings oder eins halben Batzen dick/vnd legs über die wunde/vnd lasz tag vnnd nacht darob liegen. Das thue also bis an den iiiij. tag. So nim dann zum Rosenwasser wolgeflopft vnd gesäubere Eyerclar/mach den Zeug mit an/vñ mach das Pflaster etwas breitter vnd dicker/legs jme alle tag über/bis es versteht. Gib ihm auch darneben das wundtranck von Beyfus/Schwarkwurz/vnd Maß lieben zutrinken. Das verstellt das Glidwasser auch woll allein.

Das

Das Glidwasser zustellen von deren  
von Castell.

Nim rot Lündisch Tuch / thu es in ein  
newv verglahts Häfelin / verkleibs woll/  
daz kein äschchen noch nichts darein mög fö-  
men / stells in ein Glut / vnd brenn das  
Tuch zu puluer / das strew in den Schade/  
so verstehtet es.

Oder.

Nim Leinsamen in s. newen Hafen / seß  
ihn in ein Glut / brenns zu puluer / vnd zet-  
tel das puluer in die wunden.

Das Glidwasser oder Blut zu-  
verstellen.

Nim ölzeltennmehl / das man den Nach-  
gallen gibt / vnd Hanffamen darunter/  
zerknitschs / vnd thue ein wenig brennten  
Alaun darzu / wirfft darein / vnd leg ein  
Pflaster auf Hänffinem werck / wolge-  
klopftem Eyerclar darüber. Es stellt wun-  
der vast.

Ein hüpsch öl für Wunden vnd  
Stich / vnd fürs Glid-  
wasser.

Nim Regenwurm / die aus den Kirch-  
höfen vnd Gräbern herkommen / so vil du  
ihr haben magst / jhe grösser / jhe besser.

EE iii

Thue sie in ein züberlin mit Moß aus dem Brunnen/ laß sie durch ein Moß kriechen/ so purgieren sie sich: Darnach nim iij. hartgesotne Eyer/ zerbrich den Dotter klein/ wirffs vnter das Moß ins züberlin/ so essen es die Würm/ vnd gehet der Bust von ihnen/ vnd werden also sauber vnd clar. Diese Würm zerknitsch hernach/ thue sie in ein Pfannen/ geuß Rosenöl daran j. pfund/ laß hüpischlich sieden. Vnnd wann dich bedunckt/ daß die krafft heraussey/ so seyhe es durch ein sauber Geschirr/ vnd zu j. ps. des Regenwürmols/ thue des puluers von Beyhelwurz Ireos genant/ Sarcocollæ, jedes j. lœ/ so ist es gerecht vnd gut. Disz ol laßt kein Glidwasser gehen. Wan du es aber brauchen wilt/ so machs zimlich warm/ neß dann ein sanfste Bom wollen dariā/ vnd legs doch nicht zu heiß. Es heilt ohn alle schmerzē. Wan mās per Alēbicū, distilliert/ so wirdt es noch besser.

#### Ein Trank für Glidwasser.

Nim Tausentguldinkraut/ Benedicēwurzel/ Bibenellwurzel/ die Dolden von dem Hauffsamem/ Reinfarn/ Fünfffingerkraut/ jedes j. Handvoll. Kochs mit wein vnd

vnd Honig / gib dem Kranken morgens  
vnd abends allweg ein Löffel voll. Bleibt  
das Tranck bey ihm / das es nicht durch de  
Harn oder wunden abgehet / so ist schlech-  
te hoffnung zum Kranken vorhanden. Ist  
offe bewert.

## für das Glidwasser.

Nim zwischen zweien vnser Frawen ta-  
gen Wegwartenwurzel vnd Kraut mit  
einander / brenn ein wasser darauff. Wann  
einem das Glidwasser gehet / so nim ein we-  
nig auf dem Glas / nez ein tuchlin darinn /  
vnd leg es ihm auff den Schaden / bis ge-  
sthet: Oder. Nim Einsamen / stoss zu pul-  
uer / thue das in guten weissen wein / mach  
darauff ein gut dick Mus / dan bind es auff  
das nechst Glid ob dem Schaden: Oder.

Nim Everschalen / da jung Hüner sind  
aufgeschlossen / legs in guten sauren Essig /  
bis sie waich werden / darnach dörr sie an  
der Sonnen / stoss zu puluer / vnd sähe es  
in die wunden. Das stellt das Glidwasser /  
vnd das Blut: Oder. Nim Rosszirch / ro-  
sche ihn woll in Schmalz in einer Pfan-  
nen / binds über / da das Glidwasser lauft /  
so warm es der Mensch leiden kan / wann

es von ersten nicht verstehet / so wärms  
noch ein mal ij. oder iiiij. biß es gestehet.

Oder.

Nim Rosenöl: Laß ein Tröpflein oder  
ij. auff das Glid fallen / da dz wasser laufft/  
so verstehet es.

Oder.

Nim der rauhen Aepffell / die an den Ro-  
senstöckē wachsen / die man sonst Schlaff/  
äppfel nennt: Zerschneids dünn / dörre sie/  
vnnd puluers : Desz puluers strew / sovil  
not ist auff ein mal / in die wunden / da das  
Glidwasser laufft. Das thue ein mal drey  
oder vier / biß es vergehet.

Oder.

Nim das Creuz auf der welschen Nus/  
das zwischen den Kernen ist / dörre es / vnd  
puluer es: Dessen thue gar ein wenig in die  
Wunden : verstehet es darvon nicht / so  
thue das ander mal ein wenig mehr dar/  
ein / so verstehet es. Oder : Gibe ihms/  
sovil ein Creuz Puluer gibe zutrincfen / in  
eim Löffelvoll Brühe.

Ein vast bewert stück das Glidwas-  
ser zustellen.

Nim Rechhaar von eim Bocklein / wan-  
der Mon am zunemen ist / vnnd es sich ge-  
härt

hārt hat/ so nim des newgewachſne Haars  
in ein eisin Löffel/ hebs auff glüende Ro-  
sen/ so wirdt es bald zu puluer/ sāhe dassel-  
big wo das Glidwasser gehet. Es geste-  
het bald.

## Ein anders.

Nim von einer Bechschwarzen Kazē die  
Haar/ die sie auff dē ruck en hat/ die sie also  
streichen/ ein gut theil/ vnd bind sie auff die  
wundē. Ist bewert. Wan̄ mā sich besorget/  
d̄ das Glidwasser gehe/ soll man ein Baum-  
woll in heissem Nuß ol nezē/ vnd s also heiß  
darein tropffnen vñ legen: ōd Terpentin/ ō  
mit Rosenwasser gar sauber vñ schneeweiss  
gewäschē sey/ mit Rosenöll vermischtē/ das-  
selb warm mache/ ein Baumwoll dariñ ne-  
hen/ vnd die heiß in die wunden legen. Es  
thut recht/ sonderlich wann man das stich  
pflaster mit S. Johannes ol gebrest/ där-  
nach darüber legt.

## Ein anders für das Glidwasser.

Nim welsch nußkern/ zerstōß zu einem  
muß: seuds mit Essig zu einem Brülein/  
streichs auff ein tūchlin/ vnd legs über/ so  
warm ers leiden kan. Oder: Wasche die  
wundē mit warmem Kompostwasser von

Kappiskraut auf / vñ strewe Bernisch glas  
auf s reines gestossen / vnd durch ein tüch  
lin gebenteit / darein. Es stellt ohn allen  
schmerzen / vnd ohn alle sorg. Ist vilfäl-  
tig probiert.

Ein gut latament/das bald stellt.

Nim grün Kupfferwasser / vnd ein we-  
nig Alaun / auch ein wenig Schwefel: die-  
se stück klein gestossen / siede in Rosenwas-  
ser / vnd wasche die wunden damit.

Für das Glidwasser ein gewisse Kunst.

Nim Menschē bein von eim todte Mē-  
schen/breis zu puluer in eim newē Hafen/  
stöß klein wie Mehl / mach mit wein ein  
Taiglin / vñ auf demselbe tüchlin / die las-  
an d Sonnen ertrucken / darnach brenns  
will in eim Hafen. Nim auch Alaun / breis  
jhn / vnd nez in mit brente Wein: nim daū  
des brennen beins / vñ des brente Alauns/  
jedes j. lot / thue darzu weissen Wehrauch  
ein lot / stöß wol zu mehl durcheinander/  
vnd wan es sieben will / so nez es mit Ro-  
senwasser / Wein / oder brennen wein. Steß  
also wol feucht durch einander / daß es sich  
zusamen kucht: laß dann wider trucknen an  
d Sonnen / wann du sein bedarffst / so reibs  
wider

wider klein vnd neze es mit eim Eyerweiss  
wie ein ander Eye: so gestehet es. Proba-  
tum. Oder: nim ein brennten Laim/mach  
ihn an mit Essig zu eim Taiglin/streichs  
auff das pflaster. Oder: nim Holderblüt/  
machs zu puluer/vnd strews in die wundē.  
Oder: nim weiss Müß von Bircken/schle-  
he oder Eichen/mach darauß ein puluer/  
vnd strews in die wunden.

## Für das Glidwasser.

Bestreich die wundē mit Bānöl/strew daß  
gepulvert weckhold/vn Gallöpfel darein  
vñ truck's mit eim Pfosist zusamē. Da aber  
hōhe aue vorhandē were/dz mā sich sterbēs  
besorgt/so nim Bein vō eim iodte menschē  
vñ des Menschē selb eige Glidwasser schab  
vom todtenbein in das Glidwasser/vnn  
gibs dem Kranck'en zutringen.

## Ein gut dōrr puluer.

Nim Honig/zerlaß ob dē Fewr/rühr ge-  
stohne ungelöschte Kalch langsam darein/  
woll dick als ein brey: seze es in eine wol ver-  
fleibten Hafen in ein glut/biß es zu puluer  
wirdt/stoß vñ rāde es durch ein enges sib/  
dz wirff in die wundē: od machs mit Eyer-  
weiss zu einer Säblin.Das stellt dz blut vñ  
Glidwasser.

Ein

Ein anders.

Nim Holdermarek ein halb lot / Pome  
rancenschößfen ein halbe scrupel / daß es  
nur nach Pomeranzen ein wenig rieche  
strew es in die wunden / oder nim es mor  
gens nüchtern ein. Oder: Kösche Hol  
derk lust in Milchschmalkz / vnd legt ein  
mal oder iij. vber.

Ein bewerte Kunst das Glidwasser zustellen.  
Nim das Gestirn ob Platten von einem  
weissen todtenkopff / dörre jn wol / vnd stop  
jn zu puluer / schlag jn durch ein eng Sib  
lin / vñ wem das Glidwasser laufft / dem so  
he dz puluer in die wunde / vñ gib jn auch  
ein wenig davon zutrinken in eim Löffelvo  
Weins. Es stellt ihm das Glidwasser in  
kurzer zeit. Es ist auch gut in frisch wun  
den zusähnen / es trucknet sehr / vnd heil  
woll. Es ist bewert.

Ein anders.

Gib dem Krancken ein Löffelvoll Wer  
mutsamen zutrinken / so bald es in ihm er  
warmt / so gestechet es.

So eim das Glidwasser gehet oder gan  
gen ist.

So wasche die wunden mit Menschen  
harn. Oder nim das wasser welches gefun  
det

für das Glidwasser.

173

den wirdt einem geheilten stier zwischēn de  
schultern / vnd thue das nach geschribne  
puluer darunter / von roten Myrrhē / Oli-  
bano, Mastix / sang. Drac. Colophonia,  
Bolo / jedes gleich will / puluerisiers vnter-  
einander.

für das Glidwasser.

Nim von den schweinen / die man mäst /  
das kah / oder dreck / vnd streich das woll  
dick pflasters weis auff ein tuch / leg es v-  
ber den schaden. Es verstehet. Oder brenn  
ein Badschwam zu puluer das sähe in die.

Oder.

Nim Schelkrautwasser / gib s ihm zu-  
trinken / vnd leg ein naß tuch darüber /  
warm. Das ist gut vnd gerecht.

Ein anders.

Nim Knobloch vnd zeitlosen / puluer si-  
vnd sähe sie darein / oder nim ein lebendige  
Krebs / vnd bey xv. Rockenkörner. Stosz  
in ein Mörser auff das kleinst / bind es  
mit eim tuch vber die wunden / so es erwar-  
met / so verstehet es von stund an.

So sich das Glidwasser vnter ein Knorren ge-  
legt / vnd das gross geschwollen / vnd doch nicht  
rot ist / sonder bleibt ein Haut wie die ander.

So purgier ihn vorher / vnd leg ihm dann  
folgens.

folgendes pflaster vber:nim Baumöl xviij.  
lot Tragant Mastix / Gummi Arab. jod  
des ij.l. stöß alles woll vntereinand/vn thu  
darzu wolklopft Eyerklar sovit / das es  
werde wie ein dickes Honig. Streich es vff  
als ein pflaster vnnd legs vber: Winds da  
rüber mit einer Rollbinden.

## für das Glidwasser.

Nim Gleit j. lot das seud in ein viertheil  
lin wasser: Alaun j. lot / dz seud in ein vier  
theilin weins / vnd geuß dan beide zusam.  
Nim auch Meisterwurs j. lot / zerstöß sie  
klein / vnd truck den safft darauff / den mu  
sche zu den anderen zweyen. Darmit salb  
das Glid / davon das Glidwasser laufft  
mit einer Feder: neß auch ein tuch darinn  
vnnd legs vber/ wo das Glidwasser ghet  
vnnd wann es trucknet / so neße es wider.  
Das thuc biß es gestehet.

## Pulterlöschungen.

Ein Brand / so von Büchsenpuluer  
geschichtzuldschen.

**G**ib Büchsenpuluer gar klein  
in einem Mörser / oder auf einen  
stein/dz es werde wie ein mehl/ dar  
nach

### Puluerlöschungen.

175

nach ihm Geismilch od Rühmilch (da man  
die ander nit gehaben kan) xij. Löffel voll  
unter ein Löffel vol des puluers vermischt  
untereinander vnd neze zwysache klein  
tücklin darinn die leg über den Brand so  
offt sie trucken werden so neze sie wider  
ij. oder iiiij. mal. Ist es aber geschlossen vñ  
tieff hinein so soll man solehe vermischtung  
ein wenig warm oder law machen vnd  
darein spritzen alle stund ein mal: iij. oder  
iiiij. stund nacheinander. Wer aber d' brand  
so groß das man besorgte es möchte dem  
Herzen zuschlagen vnd die Hiz einwers  
ziehen: So nim Rosenessig Rosenwasser  
weissen Wein Seeblumenwasser jedes  
ein viertheil einer maß Boli Arm ein halb  
lot auff's kleinst gepulvert vnd unterein  
ander vermischt darvon gib einem ij. oder  
iiiij. Löffel voll ein vnd über ein stund mehr  
so viel so ist es genug. Das benimvt alle hiz  
vnd Brand. Und solches Tranct al  
so gemacht bleibt ein Jar lang in seiner  
Krafft.

### Ein gute Puluerlöschung.

Nim Quittensaft oder wo es were d<sup>z</sup>  
man die Quitten nicht mehr habē möcht/  
wasser/

wasser, daß auf gute wolzeitigen Quitten gebrennt were. Thu dz in die wunde so vil not ist. Es löscht das puluer / vnd heilt die wunden. Desgleichen thut das ol / das von Quittenblüt gemacht ist / wie Rosen Beyhel / vnd andere ol. Wo man aber weder wasser noch ol haben mag / neme man lauter gut Bomöll. Wo das ol das puluer ergreissen mag / so verzehrt es das ohn schaden.

### Ein andere Puluerlöschung.

Nim das wasser / das an dem sauren Kap piskraut ist / man heißt es Sulzwasser / di halbe theil / mehr weiß Nachtschattewasser Schelkraut / vñ Rosenwasser / auch Geiß milch / eins sovil als desß andern / daß aller vierer halb sovil sey / als der sulz od Kraut wassers: mischs wol durcheinander / vnd thues in die wunde / sovil not ist. Oder wo sich einer mit puluer brennt het / dem nege man tücher in solchem wasser / vnd schlachte ihns über / vnd so offt sie trucken werden neke man sie wider.

Ein vast gute Brandsalb zu allem Brand / ob seye von puluer / Gewür / oder schmalz.

Nim ol / das in einer Ampell od Nachtschattewasser

leicht wol verbrunnen ist / (dann je lenger  
vnd das es verbrunnen/ je besser es ist) x.  
Löffel voll / vnd den klar von fünff newge-  
legten Eyern. Rhär dē klar vnd das ol vast  
wol mit einem hölzin scheufelin durch ein-  
ander: dann geuß ein kleins halbs löffelin  
vol frischs brunnen wassers darunter / vnd  
rührs aber vast wol / so ist die salb gerechte.  
Wo Baudöl also gebrünen/dz were dz best/  
vnd besser / weder ander ol. Es soll aber in  
alle weg erbrünen sein / sonst ist es niendere  
so gut. Wann sich dan ein Mensch breut/  
so streich ihm mit eim Federlin die salben da-  
rüber / vnd herauszen darumb / so weit die  
rotin gehet / vnd so offt es trucken wird/  
streichs wider an: dañ je mehr die salben an  
gestrichen wirdt / je eher es heilet. Man solls  
auch nicht zubinden / oder mit den Kleidn  
abstreissen / noch stossen. Es gewinnt bald  
ein vngestalte schwarze rufen / darüber soll  
man die salben niches desto weniger strei-  
chen / bis die rufen selbs herab fallt / so es  
heilt darunter. Und man darf nit sorgen/  
das der Brand darunter einfräß / die sal-  
ben zeucht ihn allen heraus ohn Schaden.  
Und stich oder schneide die Blatern nicht

M M

auff sie vergehen sein von der Salben.

Puluerlöschung III. Georg Viewbecken.

Nim viii. lebendige Krebs / stoch sie / vber  
trück den sasst darauf. Darzu Nachtschat-  
tenwasser ein Säblin voll / vnd den sasst  
von einer Handvoll Haubwurzen / so zer-  
stossen worden / temperiers vntereinander.  
Darin mit sprize den schuß warm / vnd thue  
ein meissel vō Reinbergin Speck in schuß.  
Vnd wann das puluer gelöscht ist / so heile  
den schuß mit frischyflaster im name Got-  
tes. Oder: nim Magsamenöl vnd Leindöl /  
jedes gleich vil / Honig ein vierdung / Alau  
ein halb vierdung: laß es vntereinander zer-  
gehen / vñ brauchs warm / der sein bedarff.  
Es ist gerecht vnd probiert in Kriegsläuf-  
fen / damit gesprützt. Auf Quitten vnd  
Lindenblut breñe wasser / sprütz den schade  
damit: das löscht den Brand ohn schmer-  
zen. Oder: nim Frawenmilch / brauchs  
gleicher gestalt.

Ein guts Säblin / was mit Speck geschossen  
wirdt / zuheilen.

Nim Honig / vnd Terpentin / jedes viii.  
lot / Alau ein halb l. Croci Maris / Holz-  
wurz

wurz jedes ij. lot / Aloëpatici j. lot / darzu  
thu x. Eyerdotter / temperiers zu einer Sal  
ben. Brauchs kalt.

## Puluerlöschung.

Schütt ein gute Laugen über ein säm-  
dreck / saubere den schadē damit / vnd schlag  
sie mit tuchern über.

## Brandlöschung von puluer.

Seud ein Haber im wasser also wol / dz  
er ein zehes schleimeriges wasser gebe / das  
seyhe dañ ab : vñ so einer geschossen wirdt/  
neze ein saubers tuchlin darinn. Zeuhe es  
durch den Brand zwey oder treymal. Es  
löschet jhn gewißlich. Oder: Feile von eim  
Todtenkopff vorne an der stirnen / vñnd  
gibs dem Krancken in wasser oder Bier  
ein. Es hilfft als bald.

Ein gute Puluerlöschung / da einer geschossen/  
dass jm die Kincken oder Kugel im Leyb  
bleiben / das es heraus ziehe.

Nim Bibenellwurz / waschs / hack's vnd  
rösch's in Meyenbutter / geuß dañ durch ein  
tuch auff ein frischs wasser / so wirdt ein sal  
ben darauff / legs auff de schuh / das zeucht  
Panzerring vnd Kuglen auf. Wanns nie  
fort wil / so bach ein wenig Melissen oder  
Mutterkraut darunter. Probatum est.

Ein Puluerlöschung im Baurenkrieg  
gebraucht.

Nim die Brüh von dem sauren kraut / die  
da schmeckt auf d' Thonnen / seyhs durch  
ein tuch / daß das Kraut herauß bleibt. Des  
wassers nim ein maß / schlag darüter weis-  
sen Vitriol iiij. lot / spruz den Schaden da-  
mit. Ist es aber nit tieff / sonder allein mit  
puluer gesprengt / so legs mit eim drifachē  
tuch vber / vnd schlag das weiss von einem  
Ey auch darunter. Es löschet ohn allen  
zweiffel.

Ein anders.

Nim des wassers von welschen Nüssen/  
vmb S. Johannes tag gebrennt / darein  
leg weiss lindenblust / vnd Quitten per-  
nen / bis es ein schleim gibt / den sprüs in  
den schuß / vnd legs mit tüchern vber/  
steck auch ein frischen speck / in dem wasser  
genest / für ein maissel in den schuß / vnd  
gib dem geschossenen von folgendē trancē/  
so für alle wunden / schuß vnd stich gut ist/  
morgens warm ein gut theil / desgleichen  
auch nachts zutrinken. Nim rote Myrrhe  
ziewan / jedes j.l. Krebs stein iij. l. Hanff-  
samen viij. lot / Zimmetrinden ein lot: Dis  
alles

alles klein gestossen / las in einer maß alten  
weins auff iij. Finger einsieden.

Ein andere gute Puluerlōschung.

Nim Epphen / mit laub vnd holz / ein  
hand voll / zerschneids / vnnd thues in ein  
Kanten / geuß daran ein maß gut starck  
Bier / oder da man das Bier nicht haben  
kōndt / guten starcken wein / seze es in ein  
feuchten Keller. Darvon gib dem geschoß-  
nen / nach dem er starck oder schwach ist / j.  
ij. iiiij. oder iiiij. Löffel voll / morgens / mi-  
tags / vnnd abends. So aber einer starck /  
mag er ein gutes trüncklin diß weins nem-  
men : doch soll er zuvor jedes mal gepul-  
vert Krebsaugen / so will man auff eim  
Messer spis halten kan / vnnd sovill Mu-  
scatnus gepuluerte / einnehmen / vnd dar-  
nach das trüncklin darauff thun. Es ist  
auch zuwissen / das dis Eranc manchen  
purgiere durch den stulgang / vnnd treibe  
puluer vnd Bein zur wunden auf / darumb  
soll man dem schwachen so viel weniger  
geben. Mann muß auch auff die wunden  
nichts anders / den ein rot Rölblat legen /  
vnd dasselbig allezeit erfrischen.

M M iii

## Ein sehr gute pulverlöschung.

Nim des besten Honigs ein maß/seuds  
in eim Beckin/vnd verschaums wol: dar-  
nach thue darunter soviel Rosen Essig/  
oder sonst guten Essig / daß ein wenig ein  
Schärffin gewinn auff der zungen/es hat  
sonst kein ander Gewicht oder maß.  
Seuds dann / biß es braun wirdt / so thu  
ein Löffel voll gestoßnen vngebrennten  
Alaun darunter / behalts in einer zinnin  
Büchsen.

Wann du es brauchen wilt / so streichs  
mit einer Feder ij. oder iij. mal auff den  
Schaden: Darnach leg folgends Pfla-  
ster vber: Nim Rosenöl ein halb quintlin  
vnd iij. lot wachs / laß gemächlich ans  
einander zergehen / wann es ein wenig wi-  
der kalt wirdt / so rühr ij. lot folgenden  
Brandpuluers mit einem hölzinen stöß-  
sel wol darunter / biß es gar kalt wirdt/  
so hastu ein gute Brandsalben / welche  
auch vast gut ist / so sich eins erfrört/  
oder wo sich eins gekräzt hate. Das  
Brandpuluer mach also: Nim vnge-  
löschen Kälch / lösche ihn vij. oder viij.  
mal ab mit wasser / das es darüber ge-  
he/

he / laß es ein tag vnd ein nacht stehn / seyhe es darnach herab / vnd genß ein anders darüber / vnd seyge dasselbig auch wider herab / vnd laß den Kalch dürr werden / vnd puluere jhn. Darzu nim des Mehl's von eim neuen Ziegelstein / klein geriben / so vil als des Kalchs ist / so ist es gerecht.

## Ein anders.

Nim Rotbucken / stöß klein / vnd trück den safft darvon ganz sauber / das die Händ nicht vil darzu kommen. Deßgleichen thue auch mit Mastliebenkraut : Behalt jeden safft besonder in eim Glas / thu ein wenig Baumöl darauff / so halt sich der safft darunter / binds beheb zu / vnd behalts an einer külen stet. Wan dan ein Mensch geschossen wirdt / so gib jn / so bald es möglīch / i. Löffelvoll des saffts vom Beyfuß / vñ iiij. von Mastiebē. Das thu hernach alle morgē. Gibs ihm nüchtern / vnd laß in ein weil darauff fastē / desselbē gleichen abends auch iiij. Löffelvoll. Es were gut / daß man die Kräutter bey abnemendem Mon / nahe bey dem neuen Liecht neme / vnd bresche. Wann mann die Kräutter nicht

frisch haben kan / so neme man die durre/  
vnd sieds in Wein den tritten theil ein/ vñ  
gebe darvon ii. od iii. Löffel voll lawwarm.  
Dix ist ganz gewiß/ dañ das puluer treibt  
es zum schuß heraus / das es schwartz auff  
dem pflaster hangt / vñnd so man solches  
durr macht / mag man es anzünden / wie  
ander puluer.

**E**in andere gute Puluerlöschung.

Nim lebendige Krebs / so frisch du die  
gehaben magst. Berstöß wol vnd klein mit  
sals/truck's durch ein leinins tuch/ machs  
warm / nez ein leinins tuch darein / das  
truck doch hart wider auß / legs auff den  
schaden. Wann es truck'en wirdt/ so nech es  
widerumb/biß es gnug hat.

**E**in gute gewisse Puluerlöschung.

Nim Honig ein halb pfund / zerlaß sie  
sich ob einer Glut / nim dann iii. Eyer-  
dotter / zerklöppf sie wol / vñnd thue sie in  
das Honig / doch daß Honig nicht heiß  
sey: darnach nim Gerstenmehl darunter/  
vnd rührs / daß es werd wie ein Müßlin/  
vñnd legs über / wo einer geschossen ist.  
Es hilfft.

**E**in löschung/so einer geschossen worden ist.  
Nim

Nim ein verglaßten saubern Hafen:  
 Thue ein gute handvoll vngelöschte Kalch  
 darein/ geuß frisch Brunnenwasser j. maß  
 oder mehr darüber: Laß ein tag stehē/rührs  
 offt vmb. Des andern tags thue das weiß  
 oben herab / vnnd das lauter in ein Glash:  
 Thue darzu sovil gedistilliert Krautbrüh/  
 von sauberm Cappis kraut/ sprize es in die  
 wunden. Es zeucht den Brand heraus.

Wann aber die Wunden so lang vnnd  
 groß were/ daß man wol darzu möcht kom  
 men. So nim des abgelöschten Kalchs/  
 vnd ein wenig ol/vnd die ij. Wasser darun  
 der/machs wie ein Brey: Legt mit fäslin  
 in die wunden/ so zeucht es de Brand her  
 aus/vnd thut gar recht.

## Puluerlöschung.

Nim das Wasser / das in den Cappis  
 krautblättern ligt/wann es regnet/ behalts  
 in einem Glash über jar: Nes tuchlin darin/  
 vnd legs auff den Schaden/ oder sprize es  
 hinein: Oder. Leg ein tuchlin in Regen  
 würmöl genezt darüber.

Büchsenpuluer auf den Wunden zu ziehen.

Nim Frauwenmilch/ Geißmilch Haufz  
 Wurzkraut/vnd Steinakraut: zerstoß mis

Baumöl oder Rosenöl: Stoss alles miteinander / vnd zwische es durch ein Tuch / dar von sprize in die wunden. Ist sie aber weit so neße rohes Werk darinn / vnd scheubs in die wunden / vnd leg ein Pfaster darüber. Gib ihm auch vō einem Wundtranck zu trincke: das treib so lang / bis d; puluer her aus köpt. Kannst du die stück nicht alle haben / so nim ihr ein theil / was du haben kannst.

## Für vergiffte Schuß.

Puluerlöschung / so auch nützlich / wan einer mit Gifft geschossen worden.

**Q**uem Honig ein pfund / Salk / Alau / weissen Vitriol / jedes iij. l. Terpentin iij. lot / des besten Theriacs ein l. Essig ein halb Seidlin: Lach in einer Pfannen miteinander sieden / bis es i. wenig dick wirdt / wie i. Balsam / so ist es recht. Behalts in einer saubern verschraufften Fläschchen / bis zur zeit der not. Wan ein Schuß durchgehett / soll man ein Durchzug in dieser Puluerlöschung ( die man vor wärmen soll ) nehmen / vnd durch den

den Schuß ziehen / deß tags zwey oder iß.  
mal / biß sich der Brād löschte vñ abledigt /  
wie man dan sehen wirdt / wie er sich in der  
Wunden abschelt / vñnd die Wunden  
frisch wirdt / als dann soll man ihn vol-  
gends mit dem Stichyflaster vñnd dem  
Tranck heilen wie ein Stich / zwey Pfla-  
ster machen / vñnd auff Leder oder starcke  
Luch streichen / als breit die noturfft er-  
fordert / vñnd allweg deß tags zwey mak-  
verbinden / morgens vñnd abends / vñnd  
ein Pfaster vmb das ander aufflegen / vnd  
ein Bausch in warmem Wein geneckt dar-  
auff schlagen / so heilts mit der hülff Gots-  
tes / in kurzer zeit. Gieng aber ein Schuß  
nicht durch / so muß man die Vulnerlo-  
schung fein warm / doch nicht zu heiß /  
mit einer Sprüzen in den Schuß hin-  
ein sprüzen / vñnd ein Meissel / so lang die  
noturfft erfordert / darinn geneckt / auch  
hinein thun / so lang vnd offt / wie obsteht /  
mit dem Durchzug / biß sich der Brand  
heraus schelt / vñnd der Schuß anfahet  
zuschweren / vñnd weiß Epter gibt: Als  
dann heilt man ihn auch mit dem Stich  
Pfaster vñnd Tranck. Diese Vulner-  
loschung

Löschung ist sehr offt vnd vil an manchem  
 guten ehrlichen Gesellen probiert worden:  
 sonderlich vor Mez / die mit Speck oder  
 sonst mit Gifft geschossen sind worden:  
 Die soll man brauchen / so bald einer ge-  
 schossen wirdt/wie oblaut. Das Trank zu  
 dem Stichpflaster: Nim Schaaffbonen/  
 vnd Regenwurm/jedes j. handvoll: Stoß  
 wol durcheinander / geuß ein halb Maß  
 Weinessig daran: Rhürs gar wol / vnd  
 truck's sauber auf durch ein Tuch: Darun-  
 ter thue zw'en Löffelvoll Honigs/vnd drey  
 Nachtschattesfassett / oder Singrünsfassett:  
 Misch wol vntereinander. Gib dem ge-  
 schoßnen deß tags drey mal davon / mor-  
 gens nüchtern zu mittag / vnd nachts/  
 wan man ihm nicht mehr zuessen oder zu-  
 trincken gibt/jedes mal iii. Löffelvoll. Sol-  
 ches heilt mit Gottes hülff / ein stich oder  
 Schüß in kurzer zeit von innen herauß/es  
 sey wie tieff er wölle.

## Für vergiffte Schüß.

Nim frischē Quittensfassett/thue in in die  
 Wunden/ der nimpt das Gifft hinweg.  
 Oder.

Nim Nußöl/vnd Hanßsamenöl/ jedes  
 gleich

### Brandsalben.

Gleich vil: Machs heisß/ neß den Durchzug  
dariñ / darnach neße ein frischē Speck da-  
rinn/damit meisle es. Gib ihm ein quinet.  
Methridat in Borragowasser zutrinken/  
vnd enthalte ihn vom wein.

### Brandsalben.

Nim Quiettēkern/stoß sie klein / vñ geuß  
Rosenwasser oder Holderblusswas-  
ser daran: Läß vber nacht stehēn/ truck den  
Schleim herauf/ thus vnter vngeläutert  
Schmalsz / daß es werde wie ein Sälblin.  
Oder branchs auch lauter on d; Schmalsz.  
Oder. Nim Gånsdreck/ seude ihn in vnge-  
läutertem Schmalsz/vnd seyhe es durch  
ein Tuch/ so ist es gerecht. Oder. Dörre dē  
Gånsdreck/ daß er sich püluern laßt / vnd  
schwarz wirdt: Stoß ihn rein / vnd strewe  
das puluer deß tags iß. mal in den Brand:  
Oder. Nim Leinöl i. pf. Hirsch in Unschlit  
i. vterling/ vnnnd Wachs sovil/ das es ein  
darker Sälblin gebe: Oder. Nim Leinöl  
vnd Habermehl/mischs vntereinander/vñ  
schlags vber den Brand. Etliche bestrei-  
chen den Brand allein mit Leinöl/ mit eim  
Federlin. Ander aber machen das öl zuvor  
heiß/ vnnnd giessens auff frisch Brunnen-  
wasser:

wasser: Welches ein vberauß gute Brand-  
salben gibt/wan mans vom Wasser herab  
hebt: Oder. Nim zu eim pf. Leinöl Wachs/  
Schweinin schmals vnd Honig/ jedes ein  
vierling: Läß es vntereinander sieden/vnd  
rührs biß es kalt wirdt:

Oder.

Nim Rosenöl vj. lot/ weiß Wachs zwen  
lot/Bleyweiß iij.lot/vnd iij. Eyerclar/ma-  
che ein Salbe darauß/die ist gar gut: Oder.  
Nim vngeläutert Schmals / Baumöl/  
Wachs/ jedes gleich vil. Seud darinn  
die mittel Rinden von Holder/ vnd grü-  
ne junge Bechholderbeer. Senge es durch  
vnd truck's auß: Oder. Nim vier Dotter  
von hart gesottenen Eyern: Mache ein ol  
darauß/ das truck auß/ vnd rühr darin  
weiß Wachs/ vnd ein wenig Ganffer/  
so vil biß ein Säblin darauß wirdt. Da-  
mit soll man den Brand alle tag ein mal  
viere salben/ vnd sonderlich nachts: Oder.  
Läß Schmals in einer Pfannen wol heiß  
werden/ schlag ein ganz new gelegt En das  
rein: Läß es bachen biß es gleich schwart  
wirde/ kere es offt vmb. Wann es wol ba-  
chen ist/ so geuß das Schmals auff ein fri-  
sches

sches Brunnwasser / laß es gestehn / vnd  
hebs dann in ein zinnin Schüsselin / oder  
vergläst scherblin. Klopffs wol mit dem  
Kochlöffel / oder hülzin Scheuffelin / biß  
das Wasser alles heraus kompt. Wann  
man sie brauchen will / so streicht man sie  
auff ein Nussblat / oder weisse Leder / da  
es glatt ist / vnd legts über den Brand /  
des tags drey oder vier mal / desgleichen  
nachts auch / vnd wischt das Leder allwe-  
gen mit einem saubern tuchlin wol ab / vnd  
streicht ein frische Salben darauff.

## Oder.

Nim die mittel rinden von Lindin holz /  
seud sie in wasser / biß der dritttheil ein-  
gesenkt. Wans erkaltet / so findestu oben  
ein gelbe Schleim / wie ein Faistin. Streich  
dasselbig mit einer Feder an die verbrann-  
te statt oft vnd dick : Wans es schon ein  
Rufen hat / streichs nichts desto weniger  
an / dann alldieweil noch die mindeste rö-  
te vnd rufen da ist / so ist es von grund  
nicht heil.

## Ein gute Brandsalben zumachen.

Nim vngelöschte Rad / schütt frisch was-  
ser darüber / laß es ein tag oder zweystehn /  
oder

## Brandsalben.

oder auf wenigst ein stund oder zwei / so wirdt dasselbig Wasser warm: Nim es vñ schütt Baumöl darein / so vil Wasser ist: Klopffs: wol vntereinander mit eim Rütschin / so wirdt ein Salb darauff / schmiers auff den Brand. Es hilfft. Oder: nez Tücher dariñ / vnd legs über: Wan sie trucken werden / so neze sie wider. Mann soll auch Rosshuben das Kraut in der Salben neze / vnnnd überlegen: Das heilts ohn schaden. Thue die Blatern nicht auff / sie seyen so groß als sie wollen / es fallen sonst löcher darein. Wan aber eins löcher im Leib wie die Wunden gebrannt hette / so thue wolge klopffte Eyerclar unter die Salben / vnnnd brauchs wie gemeldt / so heilt es zu ohn alle schaden. Das ist offt bewert worden.

## Brandlöschung.

Nim Rüfaht mit Milchrom gemischt  
Winds des tags auffs wenigst zwey mal  
über / bis der Brand gelöscht wirdt. Oder  
Geißmilch allein mit leinin tüchlin vñ  
hergelegt.

## Brandsalben.

Nim Eyerdotter sovil du wille / vñ leinöl sovil der Dottern sind: klopffs: wol durch

durch einander mit einer schwarken Hen-  
nenfeder / vnd schmir den Brand damit.  
Das thut sehr wol: Oder. Nim das weiss  
vō eim od mehr Etern / vō ohngeläuterte  
Butter / vngemacht Wachs vnd Brosam  
von eim weissen Brot: Mache ein sal-  
ben darauff / legs warm vber den Brand.  
Es hilfft.

## Puluer für Brandlöschung.

Sopff Holderblüt ab / röschs wol in ei-  
ne Baumöl / thue die Blüt ganz darvon/  
vnd thue wider frisch Holderblüt in obge-  
neldts ol / behalts. Und so sich jemand  
brennt / so nez ein Tüchlin darinnen / legs  
vber den Brand. Es löschet jn gewiß. Thü  
es ij. oder ij. mal.

## Ein bewerte Brandlöschung.

Nim Haßwurz / das Kraut vnd Wur-  
ken / stoh wol das der Safft heraus gehet/  
den thue in den Brand: Und bind oder leg  
d's Kraut darauff / so wirdt der Brand ohn  
sorg vnd schmerze gelöscht. So es aber ei-  
nem jungen Kind widersahrt / so soll man  
es von stundan ein stund oder ij. in ein Wei-  
kenmehl legen / vnd mit fleiß damit bede-  
cken: Dieweil soll man ein Salbe also ma-

chen: Butter schmalz zerschmelz / vñ genß  
auff ein kalt wasser / laß darauff gestehen/  
als dan schmelze es wider / vñ geuß es aber  
wie zuvor: Das thue iij. mal. Darnach zer-  
treibs in j. Schüssel mit einem wolgeflopffen  
Eyerclar / so wirdt j. Säblin darauf. Dar-  
mit soll mäss salbe. Es hilfft vñ heilet schö.

## Ein Brand salben.

Nim schwelcke oder wullin Rübē: seuds  
im wasser / daß sie waich werden / darnach  
zerschneids klein / vnnd laß in ungesalzenem  
Meyenbutter wol auffsieden / trucks  
durch ein Tüchlin / vnd schmier den scha-  
den damit / so geniht er: Oder. Nim Lein-  
öl / machs siedig heiß / spreng darnach v.  
oder vi. Tropffen Wasser darein / so wirdt  
das ol lauter. Darnach thue dʒ. ol in Kalk  
der fein weiß ist / vnd rührs so lang / bis  
die rechte dicke hat: Seze es dan wider zum  
Fewr / vnnd laß ein wenig sieden / trucks  
durch j. Tuch / so hastu ein gute Brädsalbe.

## Ein gut Brandöl.

Nim viij. iot guten Milchrom / viij. Ei-  
erdotter / vnnd iiiij. iot Wachs: Laß so lang  
sieden / bis es schwarz wirdt / seyhe es alle  
heiß durch j. Tuch / vnd laß kalt werden  
Legē

Legs dan mit Fasen ein: Oder. Nim frisch  
Eheröl/vn Petroleum, gleich vil: Mischs  
untereinander. Das dient zu schrunden in  
den Händen vnd zu Franzosen / vnd auch  
sonderlich zum Brand.

## Für Brand.

Nim des besten Wachs / vnd vngeläu-  
tert Schmalz gleichvil : Verlaß ob einer  
Glut/laß so lang sieden/bis das es sichet/  
als wan es sich scheiden wolt/ so hebs vom  
Fewr/vn rührs/bis das es erkaltet vnd ge-  
stehet : Mach Züglin darauf / die leg des  
tags zweymal über der Brand. Doch bá-  
he ihn zuvor allweg mit wasser/ darin Hüz-  
ner oder Gänzmiß gesotten worden. So  
aber der Brād so böß were/ so seud die mit-  
tel Schelffen von Lindinem Holz / unter  
der Bähung : Oder. Thue des weissen  
Meyen harzes in ein newē Hafen: Zünds  
an/ vnd heb de schaden über den Rauch ein  
gute weile: Darnach schmiers mit Hirschi-  
nem Unschlit. Itē Brenn j. Maus zu pul-  
vñ sähe das Puluer in de Schaden: Oder.

Brenn vngestampffie Gersten auff  
eim heißen Herd / vnd firews in Schad-  
en. Es hilfft.

für allerley Brand/war von es komm.  
 Nim die Wurzel von Farnkraut: Zer-  
 stöß sie/vnd truck den Safft heraus: Iss  
 zurücken/so nim Rosenwasser/Rühmst-  
 wasser/oder Lindenblustwasser/ oder auch  
 gemein Brunnenwasser darzu/vn streichs  
 mit durch/so gibts ein zehn Safft/ der ist  
 nicht zu bezahlen für den Brand. Dann wo  
 nichts will helfen/vnnd löschen/ da ist ge-  
 meldet Arzney ein besondere erwählte Hei-  
 lung / deß man sich billlich muß verwuns-  
 dern: Oder. Brenn die Farnwurzel zu pul.  
 das mach hernach mit Eyerclar an zu eim  
 Taiglin/vnd bestreich den Brand damit.

## Ein gute Brandsalben.

Nim reinbergin Schmer/ so vil du wilt/  
 zerschneid jhn klein/ zerlaß jhn ob de Feuer/  
 vnd geuß jhn auff ein frisch Bronnenwas-  
 ser od Regenwasser/j. mal oder x. Schlags  
 wol mit eim Löffel voll. Damit schmier den  
 Brand abends vnd morgens / vnd leg all-  
 weg ein Mangoltblatt leß darauff: Oder.  
 Schneid Reinbargin schmer klein/ vnn  
 schel die Haut sauber herab / darnach laß  
 sittlich ob einer Glut zergchen/rhür den so  
 vil wolklopften Eyerclar darunter/ so  
 lang

lang/bis es wirdt wie ein dicklechte Salben/die streich auff ein vngeschriben Par  
pyr/vnd legs vber den Brand.

## Ein andere gute Brandsalben.

Nim Mettwachs / Reinberginspeck/  
Hirschin Unschlit / jedes ein halb pfund/  
oder so vil du willt: Zerlaß miteinander/vn  
schütt es dan auff ein kalt wasser in ein Be-  
cken/wan es gestehet / so balle es zusammen/  
vn hebs auff. Darvon streich auff j. Tuch/  
vnd legs in ij. nächten allweg vber / wie ein  
Pflaster: Oder. Nim vngelöschten Kalch/  
läsche ihn mit eim ol ab / was für ein ol es  
ist/vnd bestreich den schaden damit: Od.  
Nim Eyerclar/reib den mit rohem Alaun/  
oder Vitriol / vnnd thue darzu Rosenöl:  
Darvon steich mit einer Feder auff / so  
dörri der Brand/vnd schwirt nicht.

## Wer sich mit wasser oder fewor verbrent.

Nim ein guten Käz/der nicht zu alt ist/  
schneid ihn klein / vnd thue darzu Honig:  
Zerreibs wol miteinander das es werd wie  
ein Brey: Damit salb die verbrannte statt:  
Vnd leg dan ein Krautblat darauff. Das  
thue des tags zweymal mit dem salben/vn  
überlegen des Krautblats / so heilt es gar

schon: Oder. Brenn Wussinkraut mit Wurzen vnd allem zu puluer/ machs mit Eherclar zu eim Zaiglin: Damit bestreich den Brand. Oder: Bren die Wurzel von Weiden vnd brauchs also.

Wander Schaden gar breit ist.

Bestreich ihn mit Leinol/ vnd leg dazher vō zarter Leinwat in wasser genect/ dann Birēbaumminlaub gesottē sey/ warm vber. Oder klopff nur Eherclar vñ Baumol durch einād/ vñ legs Pflasterweiss vber.

Ein gure Löschung/wann sich eins brennt hat.

Nim der Abschnizel/die die Schuster vō den Schuhen schneiden / wann sie die gemacht haben/nicht von den Solen/sonder von den Fürfüssen. Seuds in eim Hasen voll Wasser gar wol / bishes ein fässtin auffwürfft / die schöpff ab/vnnd salbe die verbrennte statt damit.

Oder. Nim ein gut stück frisches Reinhārgins Speck: Verlāß ihn mit eim brennenden Wachslicht auff ein kalts wasser. Wan du sein gnug hast/ so wasche es dann auff viij. Wassern vnd behalte an eim füßen ort. Damit salbe die brennte statt morgens

Gens vnd abends. Dardurch ist vil Leute geholffen worden: Oder. Nim waichen Hunerdreck / reinbärgin schmals / oder Schmer / vnd rinderin March: Mischs vntereinander zu einer Salbe: Oder. Strew das Puluer vol Wogemut so am Schatten gedort worden / darein / darvon gewinnt es ein Rufen aber es heilt darunter. Es ist auch sonst zu bösen Schäden gut.

Wann sich eins verbrennt hat / das die Haut gar hart ist  
worden.

Nim Kalek vnd öl / mischs es wol vntereinander / genß dan lauffer Wasser daran / vnd waschs damit / vnd genß wider ab: Das thue zu v. malen. Dann streich die Matern auff ein wullins Tuch / vnd binds über / bis die Haut lind wirdt / das zeucht den Brand auf vnd die His / vnd macht die Haut lind / daß es sich darnach gern heilen lasse.

## Ein gute Brandsalb.

Nim Meyenschmals ij. pf. darinnen seind ein pfund grüne Beekholderbeer / bis sie dürr werden / seyhe es dan durch ein Tuch / vnd truck's auf / vnd rühr

NN iij

ein pfund Minidarunter/ so ist sie gerecht:  
 Oder. Röschē Gänßdreck / vnd ein wenig  
 Terpentin / in rohem schmals / vnd seyhe  
 es durch ein Tuch : Damit salb dich tags  
 ij. mal / wo du dich gebrennt hast: wolt aber  
 faul Fleisch dariñ wachsen / so nim die ma-  
 teri / so im Tuch bliben ist / bren sie zu pul-  
 uer / vnd stoz klein / vnd strew das Puluer  
 darein: Das isset das böß alles auf.

Wan sich eins hart verbrennt.

Bind gleich frisch Ros oder auch Kühs-  
 fahrt darüber. Dann seud Nuszbäuminlaub  
 in Wasser / vnd bind das Laub vber das  
 Rosfahrt alle tag / so heilts ohn schaden in  
 kurzer zeit. Wollte es aber einwerz fressen/  
 so mach Sals mit nüchtern Speichel zu  
 eim Taiglin / vnd legs darein / das besitzt dz  
 böß alles darauf. Leg dan das gesottē Laub  
 wider darüber / vnd bind ein Tuch / in dem  
 gesottne Laubwasser genezt / darüber oder  
 darumb. Das Rosfahrt darfstu vber ij. tag  
 nicht brauchen / darnach allein dz Laub / u.

Ein gute Brandsalben.

Nim rehbargin Schmer ein halb pf.  
 Zerlaß / vnd rühr von iij. Chern das weiss  
 wöl zerklöpft darüter: Leg dan einer Faust  
 groß

groß vngelöschten Kalch / in ein frisch  
wasser / in ein sauber Geschirr / so gewinne  
es oben ein Häutlin / das nim herab / vnnd  
rührs wol in die Salben.

## Oder.

Nim schön new Wachs ein halb pfund /  
laß zergehen in einer pfannen / vnnd geuß  
daran Baud oder Nußöl ein halb pfund /  
Nachtschattenwasser vnd Fenchelwasser /  
jedes ein halb seidlin : solchs laß i. viertheil  
stund gemächlich sieden / geuß dann in ein  
vergläst oder steinin Büchsen. Wann du  
sie brauchen wilt / so nim ein wenig Nacht  
schattenwasser / laß es lawlecht werden /  
neß ein tuchlin darinn / das so groß sey /  
daß es den Brand / vnd die rötin wol bede-  
cken möge / bestreichs mit der Salben / vnd  
legs vber den schaden. Das kült gar wol /  
vnd zeucht den Brand auf. Oder laß die  
Salben verschmelzen / zeuch das tuch dar-  
durch / vñ wirffs gleich vff ein kalt wasser /  
vnd legs dann vber.

## Ein gute nutzliche Brandsalben zumachen.

Nim jung Kornsamen / oder wann man  
den nit haben mag / so nim Gras / zerstoß /  
trück den sassft darauf / thue Hirschlin vns

schlit darzu so vil daß es ein Säblin wer  
de. Das ist gut zu einem jeglichen Brand.  
Oder: Nimm faule Apffel / röscche sie in eim  
Butter / dz sie gar zu puluer werden / je fau  
ler die Apffel / je besser. Schütt dann dassel  
big Butter auff ein kalts wasser / damit  
bestreich darnach den Brand. Es hilfft  
gar wol. Oder: Bregle ein Krebs viij. oder  
vijj. in eim Butter / vñ schmier den Brand  
mit dem selben Butter.

Wann sich ein Mensch verbrennt hat.

Nimm Leinöl vnd Laugen / geuß es also  
kalt vntereinander das es werd wie milch:  
streichs mit einer Feder auff den schaden/  
vnd leg dann Epfischblätter in wein gesot  
ten darüber. Oder: nimm Maulbeerblätter/  
röscche sie in Baumöl / vnd leg sie auff den  
Brand. Oder: brenn Kühmist zu puluer/  
vnd strewe das auff den Brand.

Wer sich vom Feuer verbrennt hat.

Leg ihm weinheffen über : oder Salb den  
Brand damit / es ist sehr gut darzu.

für die Maasen vom Brand.

Nimm Loröl / Baumöl / vnd wachs / jedes  
iiij. oder iiiij. lot. Berlaß vntereinander / vnd  
wan̄ es erkaltet so salbe die Maasen damit.  
Oder:

Oder: nim Milch von einer Frawen / die ein Meidlin feugt: Vermischs mit Gilge-  
öl/vn einem wenig Honigs/salbe die gebreue-  
te Flecken damit.

**Ein gute bewerte Brand-  
salben.**

Nim Leinsamen i. gute handvoll/ stöß de-  
klein/vnd thu darzu Kühfahrt/ vnd spizige  
wegerich/ jedes gleich soviel: haec d; Kraut  
klein/ vnd roschs alles in eim pfund fris-  
chen Butter auff ein viertheil stund. Dar-  
nach sche es durch ein tuch. Und mit dem  
durchgesignen bestreich den Brand / bind  
ihn mit keinem tuch zu/ sonder mit eim  
Papyr. Oder:nim leinöl i.pf. vnd Wachs  
vij.lot/ scuds miteinander in einem neuen  
Hasen/ zu einer Salben.

**Für ein neuen Brand.**

Schneid Hasenhaar gar klein/strew es  
in den Brand oder schaden/es heilt bald.

**Für ein alten Brand.**

Brenn Hasenhaar zu puluer / vnd sähe  
es in den schaden. Er heile darvon.

**Für geronnen Blut.**

**Gestocke.**

Gestockt / gerunnen oder gelisert Blut  
zu vertreiben.

**N**oorderst laß ihm zur Ader vff  
Ader seitten / wo er schmerzen hat vom  
fall: darnach gib ihm alle nacht / vnd  
alle morgen / ein ganz oder ein halb quint.  
folgends puluers / in eim Löffel voll warms  
Weins / oder in ij. lot Weggraswasser/  
welches das beste ist / so gehet es von ihm  
ohn Schaden. Ist gewiß vnd probiert.  
Etliche geben alle stund einer Erbis groß  
in eim Löffel voll Weins ein. Das puluer  
mach also : nim Rhabarbara ij. quintlin  
Laccæ Rubeæ, terræ sigillatæ, Mumiaæ,  
Walrot sperma ceti gemennt. Boli Arm.  
ij. lot puluere es alles klein / vnd mischs vne  
tereinander / so ist es gerechte. Eim armen  
Menschen nim für die Rhabarbara ij. qu.  
sauber Mäufkäft.

Für geronnen Blut.

Nim Pappeln / vñ Schaaffkäft / seuds  
in Butter / seyhe es dan durch ein tuch / vñ  
gibs ihm zutrincken.

Blutstropfen auf zerstossenen vnd zerfalle  
nen Glider zu treiben.

Nim des Eisenkrauts mit den braunen  
Blütt-

Blümlein / so vil not ist / seuds wol in falt-  
 goßner Laugen: Bäh das Glid darob / so  
 warms ein Mensch erleiden mag: wann es  
 nicht mehr heiß ist / so warms wider / vnd  
 reib das Glid vast wol mit dem Kraut / so  
 warms der Mensch leiden kan. Darnach  
 nim das Krant wider in der Laugen / legs  
 so warms der Mensch leiden kan / über das  
 Glaich / vnd ein blaw wullin tuch bind v-  
 ber das Kraut / vnd auf das wullin tuch  
 ein vierfach leinin tuch / vnd zu oberst ein  
 Leder / damit gar kein Dunst heraus möge:  
 So zeucht es das Blut in einer nacht her-  
 aus / oder das wasser / wo wasser im Glaich  
 were / vnd nicht Blut.

Wer ein Glaich aufeinander fallt / oder sonst vff  
 ein Glid fallt / oder Misstritt thut / auch ein Glid  
 verrenkt dz man sorgt / es werde hart geschwel-  
 len / oder es möchie Blut vnd wasser in das  
 Glaich kommen sein.

Ist das Glaich aufeinander / so soll mā  
 den Menschen strecken / vnd wider ein zies-  
 hen / wie darzu gehört / vnd ein weiss leinins  
 Säcklin machen / das so groß sey / daß es  
 das Glaich wol bedecken mög / vnd es mit  
 weissem Schlehen müß füllen / vnd durch  
 nähen / daß das müß nicht auff ein ort falle  
 mög / dz Säcklin in weissem Wein sieden /

vnd wol zwischen zweyen Telleren oder  
Brittin auftrucken / vnd als warm obei-  
binden / als der Mensch leiden mag : vnd  
so balds erkaltet / widerumb im Wein wär-  
men / der soll in einer glut stehen / das er  
warm bleib / darff aber nicht mehr sieden:  
das thue man so lang es not ist. So zeucht  
das Säcklin Wasser vnd Blut auf dem  
glaich / vnd wehret der Geschwulst. Man  
soll auch kein Salben oder etwas anders  
darzu brauchen / dann die Salben mit der  
Abbißwurzen / da soll man das Glaich  
gleich von ersten mit überstreichen / nur ein  
mal / das wehret allem zufall oder darzu  
schlagen. Vnd gleich also soll man thun/  
wer auff ein Glid falt / oder das verrückt/  
oder ein Misstritt thut: auch ein Hand oder  
Arm überstoht / auch so etwas schwers  
eim auff ein Glid falt oder geschlagen  
wirdt / das nicht gar hingehet / vnd man  
das ij. tag vnd nacht gebraucht hat / so soll  
man wider frisch miß in das Säcklin  
thun / vnd wider im Wein sieden / aller  
maß wie vor. Das thue man so offt es von  
noten sein wil. Wann auch der schmers  
den schlaff hinderte / soll man daß Säcklin  
naches

nachts auch etliche mal überlegen.

Wann ein Mensch fält / oder etwas auf den  
Menschē fält / und sich hart stößt / das zusorgen  
ist / es sey gerunnen Blut in ihm.

Nim Aichen kolen j. quintlin / Kerffel-  
wasser / Breitwegerichwasser / jedes j. loet:  
rühr die Kolen wol in die wasser / gibs dem  
Menschen zutrinken / so bald es sein kan/  
dann je eher je besser. Die sollen im zu-  
nemmen des Monds / trey tag vor dem  
Bruch / im Herbstmonat / gebrennt wer-  
den. Klagt sich dann der Mensch in einer  
seitten / oder wo das ist / daß es ihn sticht/  
oder ihm wehe ist : oder wann einer mit  
trucken streichen geschlagen wirdt / daß  
ihm das Blut unter die Haut geschoßen  
ist / so soll man das keins wegs auffschnei-  
den / dann so mans auffschneidt / wie man  
satt thut / so muß es schweren / vnd heile  
gar langsam / vnd mit grossem schmerz-  
hen / sonder nim Breitwegerich vnd Eg-  
lenkraut / d̄z mā auch Diater / oder Kreisend  
Wundkraut heißt / der Kräuter beide so vil  
not ist / eins se vil als des andern / mach ein  
Säcklin so groß / daß es den Wcheta-  
gen wol bedecken mög / truck s vol mit-  
den

den Kräutern/durchstepps/daz die Kräu-  
ter nicht auff ein haussen zusammen fallen/  
thus in ein newen Hafen/darinn es wol  
raum oder stat haben mög/geuß kaltgoßne  
Laugen daran/bis der Hafen voll wirdt/  
laß wol sieden:hernach nim das Säcklin/  
vnd truck's auf/legs dem Menschen vber/  
wo ihm wehe ist/so warm ers leiden mag.  
Wann es nicht mehr warm ist/so legs wi-  
der in Hafen/daz es erwarme/der soll stets  
beim Fewr stehen/vnd legs wider vber:das  
thu so lang/bis der wehetag vergehet. Wo  
der in eim tag vnd nacht nicht vergehet/so  
thue das erst Kraut hinweg/fülle dʒ Säck-  
lin mit frischem/geuß auch frische Laugen  
daran/vnd laß siede wie zuvor/vn brauchs  
so lang/bis der wehetag vergehet/vnd sich  
das blut zertheilt. Je steter man die Säck-  
lin überlegt/je eher es vergehet:darum wer  
es gut/daz der Säcklin zwey weren/das  
mit wann das em erkaltete/man das an-  
der gleich an der Hand hette/vnd überles-  
gen fondte.

Wann sich ein Mensch hart fällt auff ein Fuß  
oder Knie/oder ein Misstrithut.

Sez den Fuß gleich in ein heiz wasser/  
als

als heisß du es leide magst/ auch das Knie/  
laß also in dem wasser biß es gar law wirdt.  
Halt hernach das Glid warm/ein tag oder  
iiij. so vergehts. Wo aber der schmerz von  
dem nit vergehen wolt/ vnd geschwell/ so  
nim ein leinins Säcklin/ so groß die Ge-  
schwulst ist/ füls vol Bruñentressig/seuds  
in einer kaltgoßnē Lauge/truck's auf/ legs  
über die Geschwulst/ so warm du es leiden  
magst/wäns erkaltet/ so werms wid. Das  
thue so oft es erkaltet/tag vn nacht. Mach  
allweg des andern tags ein frisches Säck-  
lin/biß daß es hingehet.

Ein gut trank für gestockt Blut/ so einer gesto-  
ßen oder gehauen wirdt/ das Blut in  
ihm gellossen were.

Nim Eichinlaubwasser/wild Salben-  
wasser/jedes ii. lot/Regenwürmwasser iiiij.  
lot/mischs untereinander in ein Glas wol  
zerstopft/gibs im tag trey mal/ jedes mal  
iiij. lot/ so treibt es das Blut alles von dem  
Menschen.

So einer mit trucknen streichen geschlagen/oder  
mit steinen geworffen/vnd der schad gleich  
offen were.

Nim Wullenkraut/zerstoß es/vnd truck  
den safft wol heraus/ geuß ihn auff den

DD

schaden. Darnach binde das aufgetrückt Kraut auch darüber/ laß es also ein tag vñ ein nacht darob. Ist aber der schad offen/ so wasche jhn zuvor mit Wein wol/ brauch dañ dē sasst vnd dz Kraut darüber/ so wirdt man sich ab seiner wirkung verwundern. So einer vmb den Kopff geschlagen oder gefallen were/ also das jhm das Haupt zerknitscht/ oder außgeloßen/ vnd geschwollen were.

Nim rohen Honig vi. lot/ Sals ii. lot/ Räuch vi. lot/ Terpentin iiiij. lot: mischs alles durcheinander ob dē Fewr/ mach dar auß ein salb/ lege sie warm vber dē schade/ so wirdt der Kranck vollkommenlich gesund.  
So einer in sich blutet.

Nim die Wurzel vo Heydnischem wundkraut/ gib dē/ der in sich blutet/ i. Löffel voll iiij. odviiiij. ein/ so treibts das geblüt von jm mit gewalt. Kompt es nit zu der wundē herauß/ so gehts durch den Harn oder stul. Wan die wunden klein were/ oder zu viele/ so öffne sie mit einem Quellmaissel.

Für verstockt Blut.

Holzmägolt vertreibt dz versteckt Blut/ daß jar vnd tag im Menschen gelegen ist/ wans der Mensch ist/ vnd davon trinkt.

Für

für gelisert Blut/Pfaltzgraff Friderichs Kunst.

Nim Rhabarbari/ Mumiae, Spermatis  
ceti/ jedes i. scrupel/ gib in ein trüncklin  
Lindenblustwasser ein.

Verzeichnus der grünen Salben für das ge-  
runnen oder gelisert Blut.

Nim xx. pf. rein geleutert Meyenbutter/  
laß zergehē/vn verschauims wol/vn thu da-  
rein/Bruinenkref/ Bachbungen/ Nächte-  
schattē/Breitenwegerich/ Materkraut od  
Melissen/vn d' Blumen von Centaur od  
Lautsentguldenkraut/ jedes iii. handvoll/  
alles klein zerhackt/laß es in eine newē Ha-  
sen v. od vi. wochen aneinand stehē/vnd  
rührs alle tag:wān d' Butter zuhart werde/  
so laß ob eine Kolfewr zergehē/ daß es sich  
rühren läßt. Volgends thüs in ein messin  
Kessel/ der rein sey/ laß ein weil sieden/  
vn darnach durch ein Pfessertuch lauffen/  
trück die Kräuter wol auf/dz die Krafft wol  
darauf komme. Dañ thue darein ii. pf. geleu-  
terts Honigs vn ein gute Schüsselvoll der  
rote Schleiche od Regenwürm/die mā in de  
Gärte/od vff de Mist findet/ gehackt oder  
verstossen/ auch viij. lot Schaaffbonē/ die  
musp man mit den Würmē stossen/vn mit

OO ii

v. lot Essigs / durch ein Pfeffertuch streichen / vnd der warmen Salben darzu nehmen / daß es wol durchkomme. Wann dieses alles in der Salben ist / so soll man sie noch einmal einsieden / biß die feuchtigkeit von Kräutern versotten / vñ thu sie dann in ein Hafen / vñ thu iiiij. l. Breitwegerichsamens / der klein gestossen sey / darein / vnd rühr die Salb sehr wol durcheinander j. tag iiiij. oder iiiij. biß sie ganz kalt wirdt / vñ thu das wasser ganz sauber darvo. So nü ein Mensch gefallen oder sonst Blut bey ihm het / so soll man ihm gleich einer Haselnuss groß in ein trüncklin warmes Weins od Biers eingeben / darnach ein tag oder iiiij. allwegen morgens / mittags / vnd abends / wie ob steht brauchen. Und ob eins vor jehen jaren gefallen were / vnd noch todt Blut bey ihm het / vnd braucht diese Salben / wie angezeigt / so hilfft es mit der hilff Gottes. Probatum.

Für geronnen Blut / das ein noch in den Gliedern liegt / daß sie lam sind / das von salben / schlagen / oder stossen kompt.

Nim Kreiden / stoss sie klein / machs an mit Rosenöl / dz es wirdt wie ein Säblin. Dann

Dann nim wilde Salbey / ihues in ein  
Säcklin / seuds in weissen Wein vnd legs  
auß den Wehetumb so warm du es leide  
kanst: das thue ein mal oder viere: darnach  
schmirs mit der Kreidensalben. Das treib  
so lang biß es hilfft.

Wann ein Mensch in sich Blut / oder Gifft bey  
sich het / oder ein zwax ein Kind het gehabt /  
vnd wolt das Nachwesen nicht

von ihr.

Nim lebendigen Schwefel / wie er am  
stärksten ist / vnd man in auß dem Berg  
bringt / darvon gib einer grossen welschen  
Erbis groß / entweder also ganz / oder in  
eim Wein / oder wie es einer am besten  
kan einbringen / das treibt von stund an  
das Blut vnd Gifft von eim. Ist bewert.

Zu zerknitschten Glidern.

Nim Enzian gepulvert vnd Baumöl /  
temperiert wol durch einander / legs Pfla-  
sterweiß über das wehe. Es hilfft gar wol.  
Oder: seud Bappeln in Wein / darnach  
thue Minzensaft darcin / vnd legs Pfla-  
sterweiß über. Es nimpt das verdonken  
Blut hinweg / vnd sterckt die er-  
schreckte Beiner vnd  
Geäder.

Zu verrenckten Glidern/daz kein geronnen  
Blut noch geschwulst darzu  
komme.

Nim süsse Kühmilch ein Pfannen vol/  
thue darunter ij. Handvoll Rockenmehl/  
gilbs mit Saffran/seuds zu einem Brey/  
schlags mit tuch über den schaden/wanns  
kalt wirdt/ so nim ein frisches. wan̄ es bald  
gebraucht werde/ so laſt es kein geronnen  
Blut sich im Glid versamlen.

Wann ein Mensch den Leyb oder die Glider  
zerfallen/ oder ihm zerschlagen seyn/ das ers nit  
wolbrauchen kan/ auch für gerun-  
nen Blut.

Nim sauber aufgelehnne weckholderbeer/  
gar klein gestossen/ geuß Branntenwein  
daran/ truck's miteinander durch ein tuch/  
lin/ schneid dann Benedische saiffen/ vnd  
ein wenig Hirschlin vnschlit klein darein/  
laſt miteinander auff eim warmē Ofen zer-  
gehen/ rührs stets mit eim hölzlin/ bis es  
erkaltet: darmit schmier das bresthafft glid  
bey eim Ofen/ der nicht zuheiß sey.

für das geronnen Blut.

Wer von stossen/oder fallen/oder sonst  
geronnen Blut bey ihm hat/ der neme le-  
bendige Krebs/ zerstosse sie/ vnd trucke den  
saift

Safft daraus. Thue dann darzu soviel Honigs als des saffts ist vnd siede es an einander bis es verschaupt vnd trincke es also fast. Es hilfft gewißlich.

Ein zerstoßnen Fuß zuheilen.

Nim das weisest Harz / das auf den Daßen treufft vnd im Meyen auffgehebt wirdt / laß es ob dem Fewr zergehen / vnd röhre darein soviel häberins Michls / das deutelt sey / das es werde / wann es wol gesotten ist / wie ein Pfaster : streichs auff / vñ legs über de schaden / so heilt es zuhand.

Für geronnen Blut.

Nim ein gute handvoll Regenwurm / thu sie in ein Sand / laß sie darein kriechen / vñ wasche sie dann aus eim saubern Wasser / stob sie in eim Mörser / trück den safft heraus / vnd thu ein Löffelvoll Baumols darzu / machs warm / vnd trinck's mit eim alten Bier / Wein / oder Eßig oder (d; das bester wer) mit Ochsenzungenwasser. Vñ gib ihm ein trunck Ochsenzungenwasser / über trey oder vier stund hernach / zutrinken.

Für blaue Flecken / so von fallen / schlagen / oder stossen kommt men.

DD iiiij

Gestossne Weiswurk mach mit Baumöl an / wie ein Salb / schmier den schaden damit.

Ein kostliche berümpte Salben / so ein Mensch gefallen ist / vnd geronnen Blut bey sich hat.

Nim Lorbeerblätter / Rosmarin / Maianran / Salben / der Wurzel Costi aus d' Apoteck / wilden scharlach / jedes j. handvoll Vermut / S. Johanneskraut / Eppich / jedes ij. handvoll / Lauanderblust / Spicarnardiblust / jedes j. Handvoll / Breitenweberich / Spizigenwegerich / Odermenig / Ochsenzunge / Rauten / jedes ij. handvoll / rote Münz / Schaffgarbe / klein Bainwurz / jedes j. Handvoll / rot vnd weiss Rosen / jedes ij. Handvoll / Reinfarn ein halbe Handvoll. Diese Kräuter alle zerschneid / vñ stet klein in einem Mörser / thue darzu ij. pfund Meyebutter in ein ehrin Tigel / las sie ðe / bis sich die feuchtigkeit auf dë Kräutern seudt / truck's durch ein reines tuch wol auf / vnd so noch feuchtigkeit dariñ were / so las wid sieden / bis d' safft gar eingeseudt / darnach thue darein viij. l. weiss Wachs / vnd j. lot Baumöl / vnd wanns kalt wordt ist / so thue noch darein ij. lot Mastix /

für geronnen Blut.

217

klein gestossen/ so ist die Salb fertig. Wan  
ein Mensch gefallen/ oder sich hart gestossen  
hat/ so schmire er sich gegen der wärme  
vor einem Ofen oder sonst. Es hilfft.

für das geronnen Blut.

Seud grünen Beyfuh mit Wein/  
senhe es dan durch ein Tuch/ vnd truck's  
auf/ gib ihm des tags iii mal darvon/mor-  
gens/mittags/vnd abends/allwegen zu-  
vor warm gemacht. Oder. Nim Mumia,  
Walrod oder Sperma ceti/ vnd Muscat-  
nus/jedes gleichviel/ stöß vnd reibs klein/  
darvon nim j. quintlin/ geuß daran/wein/  
Essig oder Bier/laß heiß werden/ aber nit  
sieden/rährs vmb/ vnd gib's dem Kran-  
ken zutrinken. Desgleichē auch am mor-  
gen/so warm ers trincken kan/so lang/bis  
das Blut auf ihm kompt. Und diß ist die  
gewissest Kunst für das geronnen Blut.

Wan das Blut gar veraltet ist/vnd

will nicht weichen.

So seud jm Bappeln/Bethonien vnd  
Dosten/in wasser/vn Bad in darin/nach  
dem ers leiden mag/ oder neß nur Tücher  
darein/vnd legs wol warm über.

für zerknitschte Glider.

Seud das Kraut Floramor/oder Lau-

OO v

sent schön / in wasser oder wein / vnd legt  
Pflasterweiss über / wol warm. Es benimbt  
das geliserte Blut / vnd macht bald heilen.

Wer von stossen oder fallen geronnen Blut /  
Masen / oder Geschwulst hat.

Nim Reinhärginschmeer / vnd Butter /  
jedes j. pfund / Hirschbin Buschlit / Baum-  
öl / jedes j. vierling: Zerlaß es miteinander  
in eim saubern verglähten Geschirr / vnd  
thue darein abgesreifste Camillenblümlein  
ij. Hanvoll: Läß ein guten sudt miteinan-  
der thū. Darnach leg ein gut stark Häns-  
sin Werck auff ein wasser / vnd geuß es al-  
les auff das nasse Tuch / vnd preß es wol  
auf. Darnach nim lx. oder lxx. lebendige  
Krebs: Stosse sie in eim Mörser fast wol /  
vnd treib oder presse sie durch ein stark  
hänssin Tuch: Und in das durch getrieben  
thue Loröl j. vierling / vnd laß es auch ein  
guten sudt thun: Darnach geuß es zu dem  
andern / vnd rührs fast woll durcheinan-  
der / so ist's gerecht. Damit schmier die zer-  
knitschte / oder zerfallene / oder zerschlagne  
vnd geschwollene ort / morgens vnd  
abends / mit wol warmer  
Hand.

Watt

Wan eins gesallen oder geschlagen were/ daß es  
ein Todtenmal hette.

Nim Safft von Haushwurz vj. l. guten  
Essig viii. l. Salz j. quintlin: Milchs wol  
untereinander: Nez ein Tuch darin/vnnd  
schlags also kait über das Maal. Das thue  
biß an den fünften tag. Es vergehet.

Für schmerzen von stoßen/fallen/werffen/  
schlagen/oder bissen/wann es  
nicht offen ist.

Nim roten wein j. maß/vnd eines Eyes  
groß Butter/ vnnd einer Baumnuß groß  
Salz. Läß ein guten wall darüber gehen/  
vnd Nez ein Tuch / das den schmerze wol  
bedecken mög/in solchem wein / truck's zu-  
vor wol auf/ vnd leg es auff das wärmist  
über / des tags ein mal iij. oder iiiij. Oder.

Nim ungebraucht new Wachs/ laß es  
zergehen/vnd zeuch ein Tuch dardurch/dz  
den schmerzen wol bedecken möge. Leggs  
über so warms eins leiden kan.

Für gerunnen Blut im Leib / es komme  
woher es wölle.

Nim Krebsaugen j. quintlin/ zerstöß/  
vnd leggs in ein Becherlin vol Essigs / laß  
darinn / biß daß es auffhört zusieden. So  
gib dan dem Kranken j. Löffel voll darvon:  
Dür-

Dürstet ihn dan / so laß ihm Körbelkraut  
in wasser sieden / vnd kalt werden / daß ers  
trinke. Koch es ihm auch alle tag ein Müß  
lin von Körbelkraut.

Ein köstlich gut Trank / wan ein Mensch gefal  
len were / vnd sorgt das er gerunnen  
Blut bey ihm habe.

Füll ein Ranten halb vol Wintergrün:  
Geuß guten weissen alten Wein daran / dī  
er ij. zwerch Finger über das Kraut gehe.  
Mach dann die Ranten oben ganz behet  
zu / das kein Dampff herauß möge / vnd  
laß sie in eim Kessel vol siedigs Wassers  
stehen / auff iiii. stund vngefährlich / vnd  
soll man den Kessel stets mit siedigem wa  
ser zufüllen. Dan thue die Ranten heraus /  
vnd laß also zugedeckt stehen xxiij. stund /  
wann die herumb sind / so seyhe es durch /  
vnd behalts wol ver macht an einem fülen  
ort. Darvon gib de Rantzen iij. tag nach  
einander / morgens vnd abends allwegen  
ij. oder iij. Löffel voll: Laß ihn allwegen zwei  
stund darauff fasten. Wan man es trinkt /  
so thut es gar wehe / dan es ersucht den Me  
schen: Doch ist es ohn allen schaden.

Zu Arthen oder Füssen / die zer schlagen oder  
zerstossen sind.

Seud

Seud Wermut in Wasser : Ses den  
Arm oder Fuß darein / so warm du es lei-  
den kanst / j. stund oder if. So vergehet der  
Wehetag.

## Für geronnen Blut.

Nim wilde Salben j. Handvoll: Seuds  
in halb Wein vnd halb wasser / vnd trinck  
des abends vnd morgens / allwegen ein gu-  
ten Trunk: Das Kraut aber leg über den  
schmerzen aufwendig. Doch gib ihm zu-  
vor Lindin Kol / vnd Krepsaugen / jedes  
j. quintlin / in eim träncklin Körbelkraut-  
wasser ein.

## Für verrenckung der Glieder.

Wann ein Hand oder ein Fuß  
verrenckt.

**B**ähe dz Glid mit warme Wein:  
Als dann nim Eyerclar / Baumöl /  
vnd Salz / vntereinander zu einer  
Salbe / damit schmiers: Oder. Mach auf  
Klehen vnd Tropffwein ein Brey / dē laß  
ein wenig sieden / leg ihn Pflasterweiz über  
die Geschwulst. Etlich nemē auch schmeer  
darzus

darzu: Oder. Nim j. sanbers wasser/ salze  
es gar wol/ thue ein guten Essig daran/ las  
ein gute weil sieden: Nez j. vierfachs Tuch  
darinn / das ieg offtermals über die Ge  
schwulst.

zu verrenckten Glidern/für grossen  
schmerzen.

Nim sauber geschelten Knobloch/ Co  
loquintapffel/ jedes ij. l. Rosenöl/ Mey  
schmalz/ jedes iii. lot: zerstoß den Knob  
loch vnd Coloquint gar wol/ geiß danit  
das ol vnd Schmalz daran/ vnd mische  
wol vntereinander/ geuß darzu Alaunwas  
ser iii. lot: Sez auff ein gerings Fewr/ las  
sieden biß das Alaunwasser eingeseudt.  
Vnd wan man ein Tropffen in das Fewr  
fallen läßt/ daß er brenne/ seyhe es dann  
durch/ vnd track's auf. Damit schmier das  
verrenkt Glid in der wärmin/ morgens  
vnd abends.

Für verrückte Glider.

Leg sein Harn in tüchlin warm darüber:  
Vnd leg die Wurzel Sigilli Solomonis,  
zerstoßen mit Brot/ das weiß vnd New  
bachen/ vnd noch weich sey/ oder das noch  
nicht gar aufgebachten/ über/ so weit es not  
thut:

Thut: Oder. Nim Wachs von einem jungen Zinen/vnd weiss Harz/gleich vil: zerlaß in einer Pfannen/vnd thue Rosensöl darzu/daz es eben ein Pflaster gebe/vnd sich auffstreichen lasse/leggs über dē schadē.

Wer ein Arm oder Achselbein verrenckt.

Nim ein Küssin/vnd wind es fast zusammen/leggs ihm unter die Wehzen/vnd truic ihm den Arm über das Küssin vast zum Leib: Dan nim die ein Hand/vnd fasß ihm den Ellenbogen/vnd mit der andern Hand fasß ihm sein anderes Händ/heb sein Arm auff sein Haupt: Kompt er dan nicht wider/so setze ihn auff ein Stul/vnd bind ihm die Händ oben etwär an/darnach ruck ihm dē Stul aus den Füssen/vnd lasß in hangen/so fehrt der Arm zuhand wider ein: darnach salbe ihn mit Dialthæa.

Wer ein Ader oder Glid verrenckt/oder ermüdet hat/daz es geschwillt.

Nim wilde Bappeln mit sampt v Wurz/der stoss wol/binds also warm auff den Schaden: Das thue offt.

Zu verrenckten Glideren.

Nim Bolan/seuds in wasser vnd Essig mit Salk/binds also warm auff den Schaden: Das thue offt.

So einem ein Gaul auff ein Schenkel gefallē/  
oder eim sonst etwas geschwillet/damē-  
mand weisst wo es herkompt.

Leg die mittel Rinden von lindinem  
Holz in Wasser/bis̄ es dicklecht wirdt wie  
Leym: Dariin nez ein Tuch/vnd legs über  
den schaden. Man nimpt sonst Kleinen vnd  
Essig/vn schlechtes über: Da hätte dich vor/  
dan es thut valedlich wehe/vnnd erzürnet  
ein schaden/ &c.

## Für Beinbrüch.

Wie man ein binden soll / der ein arm oder  
ein Bein hat abgefallen.

**W**an du kompst zu einem / der  
sein Arm oder ein Bein hat abbro-  
chen/ so siche / daß du habest star-  
cker Man ij. bey dir/vn heiß einen obē/den  
andren vndē an das Bein greissen/vn heiß  
sie es ein wenig ziehen/ bis̄ du magst erken-  
nen/ daß die Bein gleich aussenänder sind/  
so richtet sie nachmalen selbs recht/ alle schi-  
fern aussenander/bis̄ das Bein / oder der  
Arm ganz eben ist/vnd niendert kein Beu-  
sen mehr hat/die hart sey/ anderst / so ein  
Schifer ist/der noch an seiner rechten statt

nit/ ist s bōß. Wan du dan d; Bein gar wol  
hast eingericht/ so wart/ d; du hast ein Pfla-  
ster/ das da festet/ das mach also: Nim im  
Meyen Schwarzwurz/ so vil das du vber  
jar gnug haben magst / schab die eußerste  
Kinden darvon / nim auch Eybischwurz/  
vnd schneid die zweo w提醒n gar klein/ laß  
sie dürr werden/ nicht an der Sonnen/pul-  
uers gar wol/ vnd thue unter das Puluer  
nassen Bolum Armenium, vnd trück ne es  
an der Sonnen/ so wirdt das Puluer rot-  
farb: Vnd wart daß du das vber jar ha-  
best/ vñ des wassers/ darinnen Schwarzwurz  
gesorten sey/ oder des wassers das da  
kompt von den Kräutern / darauß man  
macht die Salben Populeon. Nim dann  
derselben Wasser eins in ein Schüssel/ vñ  
ruhr des Puluers darein/ vnd mach es dick  
als ein Müsslin/ mach darauß ein pflaster/  
leg es vber de Bruch/ vnd nim dan zwein-  
zig Lücher/ dero jedes vmb d; Bein gehe/  
vnd leg sie auch vber den Bruch: Darnach  
so nim v. oder vij. Speidel/ oder als vil du  
bedarffst/ vnd bind die unter das/ oder wo  
der Bruch ist / vnd vberwinde die mit  
Werck. Bedarffstu rechter Schindeln/ so

nims auch vnd bind sie mit den Schnüre  
vnd den Klancken wie darzu gehöret vnd  
laß stehen iiiij. tag. Am fünften tag binds  
widerumb auff vñ thue dz so lang bis der  
Bruch wider heilet. Er soll trinken wein  
vnd darein legen Salben / Pfesser / vnd  
Weinwall. Und er soll stets am Rucke lige/  
wans an eim Bein ist. Ists dan an j. Arm  
so soll er sich hüten / daß er sich nicht auff  
dieselb Seiten legt da der Bruch ist.

## Zum Beinbrüchen.

Nim der wilden Erbissen mit Kraut vñ  
Wurzen soviel not ist / darnach der Bein-  
bruch groß oder klein ist : Seud die in wäss-  
ser bis das wasser ii. zwerch Finger einge-  
seudt / laß zugedeckt aneinander erkalten  
Wann es dan worden / das der Mensch er-  
leiden kan / so bind ihm dz Kraut über / als  
warm ers leiden mag: Doch soll der Bein-  
bruch vor an einander gericht sein. Leg ihm  
also / so offt es kalt wil werden frisches Kraut  
über / vnd seud alle tag ein frischen Hosen  
vol / laß ihn stets in einer Slut stehē: Das  
thue x. tag aneinander / tag vñ nacht: Dan  
je mehr man das überlegt / je eher vnd sär-  
ker es wider zusammen stößt.

## Wie ein Beinbruch zuheilen.

Erstlich soll man den Bruch widerumb  
nach aller nochturfft auffeinander richten/  
volgends des puluers vō der Wurzel des-  
sen Kraut man Gottsgnad neinet/hat schō  
ne blawe Blumen/die soll im Lufft gedörre  
vnd rein gestossen sein/vnter Schweinin  
Schmalz od Schmeer vō einem Stück saw  
lin stossen/bis es zu einer braunē Salben  
wirdt. Solche salben soll man streiche auff  
ein reins Tuch / so mit newem vngenuß-  
tem Wachs wol gewaicht sey. Mit solche  
Pflaster soll man dē Bruch drey tag nach  
einander bindē/ auch den Bruch ob dē Pfla-  
ster mit Schinen wol verwaren/ damit er  
nit krum werde. Mann soll auch also bald  
dem Schadhaftesten einer guten halben  
Welschen nuß groß von dem Gewächs/  
so man Beinbruch nennt/welchs in dem  
Sand wächst/klein zu Puluer gestossen/  
in wein eingeben. Da man den wein niche  
haben kan/ mag man auch Bier/ oder gar  
frisch Brunnenvasser nemmen. Das  
soll man ihm also drey tag/ abends vnd  
morgens eingeben. Dīs heilt ein segli-  
chen Bruch in iij. tagen/ wann man auch  
schon das Pflaster nicht haben kan. Dieses

Beinbruch gewächs findet mā bey Darmstadt vñ vmb Speyer in dem Sand wachsen. Da aber ein geschwulst zuschläge so nim braun Betonien zerschneids vñ seuds in eim verglaßten Hafen mit Brunnwasser dasz es den dritten theil einsiede. Wann es erkaltet so nek Tücher darin vñ schlags vmb die geschwulst so legt sie sich.

### Beinschröttige wunden zuheilen.

**S**toß Schwertelwurz vnd leg sie auff die wunden sie zeucht heraus alle gebrochne Bein. Das thut auch ein Hasenaug es sey dürr oder grün gelegt auff das Loch da der Stich oder Pfeil innen gesteckt ist.

Wan ein Mensch ein Bein gebrochen hat. Nim Ziegelmehl rein gepüluert: Schwilm aus der Mülin grosse Schwarzwurz vñ Boli Armeni jedes iiii. lot püluers alles auffs reinest machs mit Eyerweiß an wie ein Pflaster vnd legs vmb den Schenkel. Wo aber der Schad wund ist oder durchgeschlagen so soll man ins Pflaster j. loch schneiden so weit es durchgeschlagen ist vñnd die wunden mit einem Zugpflaster nit abthun in iiii. tagen: Darnach soll man erst wider ein frisches überlegen de Schenkel

fel in ein lindine Lاد legen / vnnd darinn  
 rhuen lassen / aber vmb die wunden alle tag  
 zwey oder drey mal mit reinen leinin tüch-  
 lin stopfen / daß der Eiter nicht vmb das  
 Beinbruchpflaster komme. Man soll ihm  
 aber j. Beinbruchtranck geben / wie volgt.  
 Nim Baldrian / Mäusörlin / Erdbeer-  
 kraut / roten Bensfuß / wilde Maßlieben /  
 jedes ein Handvoll / Krepzhaugen klein ge-  
 stossen j. lot: Thues in ein newen Hafen/  
 wol verkleibt: Laß in ij. maß vmb ij. zwerch  
 Finger einsieden: Darvon gib dem Kranz-  
 cken abends vnnd morgens / allweg ij. oder  
 drey Löffelvoll.

Wer ein Arm oder Bein bricht.

Nim deß Müß von einer weissen Linde/  
 legs vbernacht in wein / vnd legs hernach  
 Pflasterweiß vber den Bruch. Es stoßt wi-  
 der einander / vnd heilet gar bald.

So eins ein Glid entzwey fällt / brauch  
 die Salb.

Nim Bärēschmaltz / wild Ratzeschmaltz /  
 Darschmaltz / Hirschschmaltz / alte Eyer /  
 jedes ij. lot. Disse stück misch alle durchein-  
 ander / mach ein Salben darauf: Unnd so  
 eins ein Glid abfällt / das nicht recht ge-

Heilt ist, daß man nit brauchē kan wie vor,  
so soll man die obgeschribne stück nemen/  
vnd bey einem warmen Ofen oder Feuer  
salben/morgens vnd abends.

So einem Menschen ein Arm ab-  
gebrochen ist.

Nim weiss Pappelenwurz / Schmeer-  
wurz / Sinawwurz / vnd die lange Bege-  
rich: stoß miteinander / seud es dan in mein  
odern Harn / daß es werd wie ein Russ / in  
derselben dicke. Bind es auff den Bruch/  
wo du ihn hast an deinem Leib / an Armen  
oder Händen vnnnd Beinen. Das thue et-  
lich tag / so heilet es fast / vnnnd wallet wi-  
der zu: Vnnnd salb es dann mit volgen-  
der salben.

Salb für die Beinbrüch.

Nim Loröl / Hirschimmarck / alt schmer-  
eins so vil als desz andern / vnnnd ein wenig  
Baumöl: Thue es alles in ein Pfannen/  
rührs wol durcheinander / vñ laß es warm  
werden / als fast dz es wol zergang : Thue  
dann ein wenig Schilfarb darunter / rühr  
es aber durch einander: Laß sie dann kühl  
werden / so thue sie dan in ein Büchsen / so  
hastu ein gute grüne Salben / zu alle Bein-  
brüchen. Probatum.

Ein gut Pfaster zum Beinbrüchen.

Nim ein gute Handvoll Bonen / seud die vnd thue die schwarze Schelffen das  
vö / zerreib sie wol / seud sie dan in Tropff-  
wein / vnd mach ein Pfaster darauf /  
vnd bind es vber den Bruch. Das hilfft  
sehr wol fürwar.

Für den Bruch / es sey Arm oder Beinbrüch.

Nim das weiss von iij. oder iiiij. Eyerl.  
ein Löffelvoll Mechs / vnd Krepf: Die seud  
in gutem wein bis sie rot werden vnd laß sie  
wol trucknē: Stoß sie dan klein zu puluer/  
vnd nim desselben puluers ein Löffelvoll/  
vnd rihrs auch vnter den Eyerclar: Thue  
darzu ein wenig Baumöl / Sang. drach. i.  
lot / Blutstein j. lot / vnd Bol. Arm. j. quint.  
Emperiers wol vntereinander / schneid  
darnach binden iij. Finger breit / die nez in  
der Salben. Und wan das Bein eben ge-  
richt ist / vnd gleich steht / bind diese bin-  
den darumb / leg ein wollins Tuch darü-  
ber / vnd schindle es / doch nicht zu hart:  
Laß ihms ligen bis an den v. tag / so binds  
auff / vñ sihe ob es recht lig. Ist es jm recht/  
so bind jn wider zu mit dem Band / als  
vor / laß ligen bis andritten tag / so binds

PP iij

auff / vnd bind ihm ein gut Schwabs  
tuch darüber.

Man eins ein Bein gebrochen hat /  
vnd wund ist.

So bind ihn mit einem loch / daß du alle  
tag darzu kanst kommen : Vnnd alle tag  
zettle auff die wunden d'ß Puluers : Nm  
Mastix / Eragan h. Gummi Arab. jedes  
ij. lot Sang Draconis, Mumiae, jedes j. lot /  
zerstoß vñ mischs. Dß Puluer hat die art /  
daß es heilt / vnd die Bein zusammen wallt  
vnd sterckt: vber dß puluer leg ein Mundis-  
ficiatum, das mach also : Nm Rosenho-  
nig ij. lot / Gerstenmehl / oder Müllstaub  
vj. lot vnd desß erst gemeldten puluers drey  
lot. Darauf mach ein Pflaster / das leg ab  
le tag vber die wunden. So nun die wunde  
wol gereinigt ist / so wirdt sie geheilt mit  
diesem puluer. Darzu nim Cypressennuß /  
Galloppfel, Mumiae, Beyrauch / jedes ij. l.  
Stoß alles klein / vnd vermischs.

Man eins ein Ripp entzwey gefallen hat / das  
man mit den Händen nicht  
richten kan.

Sez darauff ein grosse Bentosen ohne  
bicken / das zeucht die Ripp wider vbersich.  
Oder leg volgends Pflaster darauff / das  
hat

hat die art / das es alle eingetrückte Bein  
wider hersfür bringt: nim Zisermehl oder  
Bonenmehl rij. lot / Traganth / Mastix /  
Gummi Arab. Boli Arm, jedes i. lot / stöß  
alles zu reinem puluer / mach dañ mit Ey-  
erklar ein Pfaster darauß / daß leg vber  
das gebrochne Kipp oder Bein / vnd bind  
vber den trittē tag wider auff / salbe jn auch  
mit diser salben: nim Mastix / Weyrauch /  
jedes i. lot / Mumiae, Boli, jedes ii. lot / Foe-  
ni Græci iiiij. lot / Baumöl xij. lot / Harz  
iiij. lot / vnd Wachs ii. lot. Berlaß das wax  
vnd Harz mit dem ol / ob einer Blut / vnd  
sehhe es durch. Darnach thu darein die jcz-  
gemeldte stück / alle rein gepuluert / mischs  
wol vntereinander. Damit salb die stet alle  
tag ein mal.

## Für Einstrupffung des weissen Geäders.

Wem das Geäder an Arm oder schenek-  
len zu kurtz worden.

**I**m rein Capaunenschmalkz /  
schmier dich damit / vnn bind ein  
Hundshaut darüber: das erlenger

PP v

Ein Geädersalb.

Nim Nachtschatten / Wullenkraut/  
Haushwurz / vnd Alberbroß / jedes ein gute  
Handvoll: zerknitschs / vnnnd laß sieden in  
Hirschlin unschlit / Reinbårginschmeer /  
vnnnd Baumöl / eins sovil als des andern/  
biß die kraft heraus gesendt / rührs stets  
vimb: seyhe es darnach durch / vnnnd trucks  
auf. Damit salb dich bey der wärmin / wan  
dir die Adern wehe thun / oder zu kurz wöl-  
len werde. Oder: nim der weissen schnecke/  
wie vil du wilt: seuds in eim Wasser vnnnd  
wirff den ersten Schaum hinweg / der obē  
schwimt / laß dann vast wol sieden / vnnnd  
nim das faißt oben herab: vnd thue darzu  
Breitwegerichsafft / sovil der faißtin ist/  
thues zusammen in ein Pfannen / vnnnd laß  
ein wenig sieden. Behalte darnach in einer  
Büchsen: das wirdt auch in abgehawnen  
Adern gelobt.

Zu einer abgehawnen Ader.

Nim Regenwurm sovil du wilt / bind sit  
auff die abgeschlagne Ader / laß drauß lig  
biß sie sterben. Leg dann gleich wider an  
dere

dere darauff: das thue so lang / bis sie nit mehr sterbend. Wann das geschicht / so hati die Ader aneinander gestossen / so brauch dann nun die nechstverzeichete Salben / bis er ganz heilt wirdt.  
Probatum.

### Ein Salb zu linderung des Geäders.

Nim der SalbenDialthēa, Agrippæ/ jedes viij. lot/ Rühmaret vi. lot/ schmaltz von Bere/ Schläge/ Dachs/ Butter/ Camil-  
lenöl/ Dillenöl/ Hennenschmaltz/ jedes ij.  
l. vnd ein wenig Wachs / machs zur salbe.

Wann einer in die Nieren gestochen ist.

Nim Terpentin/ Baumöl/ salz/ jedes j.  
L. mischs wol vntereinander ob dem Feuer/  
vnd schmier den schaden damit.

Zu verhawnen oder verschnittenen Adern.

Nim Regenwurm/ vnd Klettenkraut/ jedes ein Handvoll/ alt Reinhārginschmerj.  
vierling oder mehr / stoss alles zusammen in  
eim mörser/ binds über: das denet die Adn/  
vnd heilts sauber vnd lustig zusammen.

Zu verhawnen Adern / wan einer fürcht daß  
er lam werde.

Nim Geißbonen/ zerstöß mit gute Essig/  
zu eim Pfaster/ leg s auff die wunden. Es  
heilt wunderbarlich.

Wann

Wann einem ein Glid aufeinander gewesen/  
oder wann einer wund gewesen / vnd das  
Glid nicht wolbiegen mag.

Nim altes schmer vj. lot / Hennen vnd  
Entenschmals jedes ij. lot / alt Baumöl  
vij. lot / Gestossen Fœni Græci, vnd Leins-  
amen jedes ij. lot / Bdellij, Opoponacis,  
Mastix / Weyrauch jedes j. lot. Die Gü-  
mi zerlaß in eim Wein / misch sie hernach  
unter das schmer vnd öl / thu darzu ein we-  
nig Wachs / vnd Terpentin / vnd rühr dañ  
die puluer darein / biß es kalt wirdt.

Wann eins ein Glid abfällt / daß es nicht recht  
geheilt wirdt / daß man es nicht brauchen  
kan wie vor.

Nim Berenschmals / wild Räsen-  
schmals / Dachsschmals / Hirsch in Un-  
schlit / Altheasalben / jedes ij. lot: mischs vñ  
tereinander / salb das Glid morgens  
vnd abends mit / bey einem warmen  
Öfen.

Der Gräuin von Castel Geäder Salb.

Nim Sanickel / S. Johanneskraut /  
Kreisend Wundkraut / daß man sonst rote  
Hünerdärni nennt / vnd Sinnaw / das  
man auch Danwurzel neint / jedes ij. hand-  
voll / stöß wol zusammen in eim Mörser / vnd  
nim

him dann vngewässerten Butter j. pfund/  
Baumöl/ Rosenwasser/ jedes ij. l. Sawr-  
ampfferwasser j. l. Seuds alles wol unter-  
einander/ vnd laß dann vij. tag stehen/ dar-  
naeh zerlaß wider/ vnd truck's durch ein  
tuch/ vnd behalts in ein Glas.

Zuden Adern/ die eingekrumppfen sind.

Nim Hundschmalz/ vñ Baumöl/ je-  
des j. pf. Wachs j. vierling/ oder mehr/ dar-  
nach sie hart wilt haben: thues alles in ein  
Pfannen/ vnd rot Regenwürm j. pf. dar-  
zu/ laß miteinander sieden/ seyhe es durch/  
vnd truck's auf/ vñnd lege andere Regen-  
würm darein/ behalts auf.

Ein gute Salb zum Geäder wen es spannt.

Nim Baumöl j. vierling/ laß wol heiß  
werden auff Kolen/ thue darzu weiß wax/  
vnd Hark/ jedes iiiij. l. Gloriet j. vierling/  
das schon gewaschen sey/ vnd ein vierling  
derknitschte Alberbroß/ vnd ij. pfund Bar-  
genschmalz/ laß alles miteinander sieden  
in einer Pfannen/ zu rechter maß: wanns  
füll wirdt/ so seyhe es durch ein reins tuch-  
lin/ vnd hebs auf.

Wem das Geäder vnd die gleich einstrupffen/  
vnd nicht gehn wöllen.

Nim

Nim Bolen/Rauten/Salben/Alant  
wurs/jedes l.l. Bibergail iij. quint.thus in  
j.maß Brennenwein/laß digeriere/rührs  
offt durcheinander/vnnd distilliers per A-  
lembicum. Des wassers trinkt am morgē  
j. Löffelvoll: du maß auch die Glider mit  
bestreichen/vnnd von ihm selbs lassen tru-  
cken werden.

## Für Wütender Hund Biß.

Wütenden Hunds / oder anderer ver-  
giffen Chier/ Biß.

**I**st der Biß groß/vnnd blutet  
nicht sehr/ so nim ein wol schnei-  
dends Messer / schneid ihm den  
Biß auf/ daß er blutet/ sen dann ein Kopf  
darauff/ daß er das unrein Blut herauß  
ziehe: darnach nim ein Linden Brots/ als  
groß als der Biß/stoß sie in ein heiß Bau-  
ot/ vnnd brenn den Biß sehr vast damit.  
Darnach leg ein Pflaster von Eyerclar/  
vnnd von Hanswerck darüber/ laß biß an-  
tritten tag liegen. Volgends leg das nach  
geschriben Pflaster über.

Nim

Für wütender Hund Biß.

239

Nim Hirschlin vnschlit i. pfund wachs  
i. pfund Kinderin March ii. lot / Böckin  
vnschlit iii. lot / darinn siede die iiiij. Wur-  
zeln / Scabiosä, Goldwurz / Gottsgnad/  
vnnd Rauten / biß die krafft der Kräuter/  
vnnd Wurzeln darein geseuert / dann sey-  
he es durch ein tuch / vnnd thue darein / ge-  
stossnen Weyrauch i. lot / Baumöl iiiij. lot.  
Man soll auch dem sicchen geben j. quintl.  
Theriacs mit Wein / vnd Salbenewas-  
ser / da Vibergail in gesotten sey Ist es sach  
dass d' Biß nit Eptern wil / so nim Reimbär  
Gerspeck vnd Eyerclar / vnd Hanff / mach  
darauf ein pflaster / so wirdt er eptern.

So ein wütender Hund einen beißt / vnd man  
dig nach volgend puluer braucht / schadet es  
ihm nichts mehr / mit Gots  
tes hilf.

Rec. Cinerum cancrorum fluualium  
adustorum cum suis corticibus vnc. x.  
Rad. genianæ, vnc. v. Thuriis vnc. j. Epa-  
tis canis assati vnc. j. s. Misc. fiat puluis.  
Von solchem puluer soll man vi. tag / alle  
tag j. lot / in ein falten wasser einnehmen / so  
heilt die wunden in xl. tagen nicht zu / vnd  
gnigt der Krankf wider.

Wann

Wann eins ein wütender Hund oder ander vergift thier beißt.

Nim roten Gauchheil vnd Eisenkraut jedes j. lot / machs zu puluer / darvon gib dem Menschē auff einmal so groß / als ein gute Haselnuß / in rotem Gauchheil oder Eisenkrautwasser: oder wann man deren keins haben kan / in weissem Wein ein. Nim auch d' zwey Kräutern jedes j. Händlin voll / genß fliessend Wasser daran / laß wol sieden / wasche den biß damit offt vnd dick gar wol. Magstu aber die brennte Wasser auf den Kräutern habē / so brauch dieselbige. Est ist geweisß vnd bewert.

Ein gut pflaster zu allen bösen giftigen schäden vnd wunden.

Nim Wachs iiiij. lot / Harz iiij. lot / Griechisch Bech iiiij. lot / Terpentin vij. l. Galmen ij. lot / Aloes / Holzwurz / jedes ii. lot / Silberglet iiiij. lot / Kupfferwasser j. l. Mach darauff ein pflaster. Warzu man es braucht / so ist es gerecht vnd gut.

Wann eins von eim wütenden Hund ist gebissen worden.

Gib ihm iiiij. morgen nacheinander / alle weg einer Linsen groß gefeilt Ducaten / gold / in Rauten / Meyenblümlin / oder Cardo/

Cardobenedicewasser ein. Dē biß schneid  
krenzweiß / zeuch das Blut vnnd den  
Schaum mit den Bentosen darauff glete  
wol heraus : lege dann volgend pflaster  
über. Nim Knoblauch / stoch ihn zum muß/  
salze in wol / streich in auf ein tuch / das  
leg des tags zweymal über / heil es langsam  
zu. Es soll der Krank kein starken Wein  
trincken / Mandelmilch oder Gerstenwas-  
ser mit Zimmet / Rosinlin vnnd Fenchel/  
ist besser. Aber abends vnd morgens soll  
er nächter trincken von Hirschjungen vnd  
rotem Gauchheil / vnd Cardobenedi-  
cten / ein wenig gesotten / oder nur in wein  
gelegt / vnd darab getruncken.

## Oder.

Nim roten Gauchheil / bachs in eim  
Eyerfuchen / gib's dem gebissnen zuessen/  
es ley Mensch oder Viehe. Das ist  
bewert.

## Für giftige auch wütige Hundbiß.

Nim ein leimin tuch / das nez in Baum-  
öl / legs über den Biß / darnach röste ein  
Brot / binds also heiz auff das tuchlin mit  
dem Baumöl / das zeucht in einer nacht  
das Gifft auf der Wunden. Mann soll



aber das Brod / vnd tuchlin / vnd die Ges  
bänd gleich darnach vergraben / damit  
niemands mehr darvon beschädiget werde.

## Für wütenden Hundbiß.

Nim Enzian / Ehrenbreiſ / Rauten / Ei-  
senkraut / breiten Wegerich / eins soviel als  
des andern / gib dem Menschen näch-  
tern ein / als vil als einer Haselnuß groß.  
Ist es ein vihe / so nim ij. oder iij. mal sovi-  
l aß v. stund darauff fasten / vnd gib ihm  
ijj. tag nacheinander ein / so würde er vor de-  
wut behalten.

## Für die Wut.

Nim Schlaſſäpfel / so auff den Heyd-  
rosen stehen / schneids auff / darinn würſtu  
Würmlin finden / dero nim vngefährlich  
v. vnd gib ihm zuessen: Er geniſt. Die wür-  
den wasch wol mit Rautensafft. Gib ihm  
auch Krep swasser alle morgen ein Löffel-  
voll zutrinken. Du magst auch wol das  
puluer von den Krepfen / wan sie vol sind /  
gebrennt / des tags einmal oder zwey in de-  
schaden streuen. Doch sihe in alweg/  
das es nicht gählingen zu-  
heile.

# Für vergiffster Thier Biß.

Wen ein Mater sticht oder beißt.

**E**r nem ein lebendige Hen-  
nen vnd schneids in iij. theil vnd  
leg ein viertheil also warm vber/  
wo dich die Mater bissen hatt / laß ligen j.  
viertheil stund / vngefährlich / so thus her-  
ab / vnd bind ein anders viertheil darauff /  
laß j. stund ligen / laß dʒ trit j. stund ligen /  
das vierde iij. stund / vnd so warm / so es  
immer sein kan: wann du das letzt herab  
thust / so hatt es den Materbiß mit Gottes  
hilff wol heraus gezogen.

Wen ein Spinn oder ander vergiff Wurm  
oder thier/hecke oder beißt.

**D**em soll man auff das beldest eingeben  
ein guten Theriac in weissem Wein / oder  
wan er hitzig ist / in braū Eisenkrautwasser.  
Dis wasser soll man auch wärme / tuchlin  
darinnen nesen vnd es vberlege: wan eins  
trucken wirdt / soll mans hinweg werffen /  
vñ ein anders also genezt vberlegen / so läg  
biß die rote vnd geschwulst von dem biß  
alle hinweg ist. Wann mann das brenne

wasser nicht haben kan / so soll man das Kraut / es sey dürr oder grün nemen / klein zerhacken / vnd in fliessendem wasser sie- den / vnd dann ein wenig auftrucken / vnd über den bis legen / in zimlicher wärmin / vnd alle halbe stund ein frischs überlegen / vnd das zuvor obgelegen ist / hinwerffen. Soll auch eins Kreuzers schwer Einghün in ein weissen Wein schaben / vnd das über j stund nach dem Theriac trincken.

Wann eins ein Wisel sticht.

Nim Eisenkraut / seuds in wasser / wasch den stich damit. Es ist auch das Wasser aus Eisenkraut gebrennt / vast gut damit auszuwaschen. Wiltu aber Wiselin oder andere vergiffte thier auf dem Haßt erzieben / so nim Eisenkraut / scheubs kein luff in ein Hafen d new sey / zünde es mit einem Liecht an / laß allenhalben im Haßt wot riechen / so bleibt kein vergiffthier.

Für vergiffreibiss / von Wiseln oder andern vergiffsten Thieren.

Nim guten Theriac vnd Knobloch / stoss vntereinander / nach ein pflaster darauf / legs über. Es hilfse.

So dich ein Spinn gestochen hat.

Nim

Nim Fliege/die brich enzwey/vn binds  
auff de stich oder bisz. Es ist bewert.

Wann eins ein Ratt benerzt.

Wasch den schaden rein ausz mit spizigē  
Wegerichwasser: vnd strew dann des puls  
vers von einer Krotten / die in ein newen  
vngverglästten Hafen gebrennt worden/  
darein: das thue des tags iij. mal. Es hilfft.  
Oder: so der schad mit Wegerichwasser  
gewaschen ist / so strew gestoßne Quitten-  
kern darein. Das ist auch bewert.

## Für die Wundsucht.

Für die Wundsucht/ das ist/ wann ein  
verwundten ein fieber oder Kältin  
ankompt / ist vast  
tödlich.

**S**sz geschicht gmeinlich/ wan  
man ihn zu vnzeitten auffbindt/  
bischweilen im newen oder vollen  
Liecht / oder wann es eben vmb ein vier-  
theil ist/ so freurt ihn gleich / vnd wirdt die  
wunden schwartzlecht / vnnid begert der  
Mensch zuschlaffen. Wann du solch's ver-  
merckt/ so bind die wunden auf vnd thu

alle pfaster hinweg : mach alten weissen  
Wein gar heiz / neze ein Schwamm da-  
rinn / den truck wider hart auf / vnd bind in  
also warm über die wunden. Vnd gib ihm  
einer Bonen groß guten Theriac ein / in  
Wein / vnd laß ihn darauff schwizzen / kan  
er aber nicht schwizzen / so ist auch nichts da-  
ran gelegen. Es hilfft dannoch.

## Oder.

Mach auf Hanffsamen ein Milch / mit  
rot Meyerwasser / vnd Sawrampfferwas-  
ser / doch daß des rote Meyerwassers mehr  
sey: darvon gib ihm offt zutrinken.

Wann ein Mensch verwundt wird / daß in kein  
wundsucht berühr / noch das Glidwasser  
darzu schlage.

Nim ein Schlangenhaut / wie sie die  
Schlangen pflegen abzustreissen / stöß sie  
klein / vñ streu das puluer in die wunden /  
es sey geschossen / gehawen oder gestochen.  
Kan man aber kein Schlangenhaut habe /  
so streu ein gepuluerte Muscatnuß in die  
wunden / vnd gib ihm ein Muscatnuß in  
den Mund / vnd laß in essen.

## Für die wundsucht.

Leg Wildrosenwasser mit lein in tücklin  
über

vber die wunden/ vnd gib ihm zutrinken  
 von Wintergrün in Wein gesotten. Oder  
 mische Ampferwasser iij.theil Rosenwas-  
 ser j.theil/ vntereinander machs rot mit ge-  
 stochnem Wolo/ doch dasz es nicht diek dar-  
 von werde/ nez tuchlin darin/ die leg vber  
 die wunden. Wann sie trucken werden/ so  
 neze sie wider. Oder: nim jung Fälben-  
 laub iij. Handvoll/ seuds in ij. maß frischs  
 Brunnenwassers/ senhe es durch ein tuch  
 vñ behalt diß wasser vber jar in eim Glas.  
 Wann es dann not thut/ so nez tuchlin  
 darinn/ vnd legs vber die wunden.

## Für hizige schäden.

Ein gute Külung für hizige  
 Schäden.

**N**im der ältesten vnd stincken-  
 desten Laugen/ die man bekom-  
 men kan/ ij. theil/ weiß Nachtschat-  
 tenwasser j. theil. Kan man aber das  
 Wasser nicht haben/ so nim deß  
 Krauts j.gute handvoll/ laß in der Laugen  
 sieden/ wie ein hartes En/ vnd es dann  
 Q.Q. iij

aneinander erkalten. Wanns erkaltet / so  
seig die Läugen vom Kraut ab / vnd geuß  
in die Läugen gut lauter Baumöl / bis die  
Läugen weiß wirdt / wie ein Milch / rührs  
wol vmb / neß tücher darinn / legs über/  
so offt sic trücken werden / so neß wider.

Ein gute Külung überzuschlagen / zu eim  
hitzigen Glid oder schaden.

Nim Boli Arm. iiiij. lot / Terræ sigill. ii.  
lot / des Krauts Gottsgnad genannt iiiij.  
l. Rosenessig iiiij. lot / Holderwasser / schnal  
lenwasser / Begerichwasser / Rosenwasser /  
jedes iiiij. lot / Salz j. lot / Alaū j. lot / Gold/  
glet ii. lot : seuds aneinander / so lang als  
harte Eyer / darinnen neß tücher vñ leg sic  
lawlecht oder auch wärmer über.

Ein Külung zu allen hitzigen schäden.

Nim Lindenbast so vil du wilt / schneid  
ihn klein / seud jn in eim verglaßten Hafen  
vol frisches Brunnenwassers / wirff ein  
Händlin voll salz darein / vnd beschwers/  
dʒ das wasser über den Bast gehe / lasz also  
im Keller j. Monat oder lenger stehen: da/  
nach saigs herab / vnd thue allweg zu einer  
maß desselbe wassers j. quint. Gansfer / auff  
das reineß geriben / distilliers vnd brauchs.  
Die

Die guldin Milch vber alle Geschwulst/vnd  
hitzige Schäden.

Nim Silberglett j. vierling / Alant ein  
vierling / Salz j. Handvoll: Seuds in ei-  
ner Maß halb wasser vnd halb Essig / in ei-  
nem neuen Hafen / bis ohngefährlich der  
dritte theil eingeseindt / so ist es bereit. Da-  
rin nech tücklin / vnd schlags vber. Es hilfet  
wunderbarlich.

Ein Pflaster für hitzige Schäden.

Nim klein gestoßenen Leinsamen / der  
zu vor wol gedört sey / dan sonst läßt er sich  
nicht stoßen; Oder. Nim Einkuchen / auch  
klein zerstoßen / vnd durch Sib geschlage/  
machs mit breit Wegerichwasser an / wie  
ein Brey. Wann die Hitze gar groß ist / so  
thue das Mehl von gestoßen Fœno Græco,  
auch darzu / machs an / wie ein Dünnen  
Brey: Streichs zimlich dick auff j. Tuch/  
das breit genug sey / schneid mitten ein Loch  
darein / daß der dampff dardurch heraus  
möglommen / legs auff den Schaden / wo  
die Hitze jünen ist. Und so offt es düri wirdt/  
leg wider ein frisches über / so lang / bis die  
Hitze / vñ der groß Wehetag heraus kompt:  
Oder. Nim Erissall / die zimlich groß seye /

reib sie auff einem Stein auff einer seitten  
 wol breit / deren nim etliche vnnd seud sie  
 wol in Wasser / darinnen vor Salz vnnd  
 Alau gesotten worden. Darnach wan du  
 sie brauchē wilt / so nim Eyerclar in j. hül-  
 zene Schüssel / vnd reibs wol mit denselbe  
 Cristallen / mit der schneiden am breite ort  
 des Steins: reibs so lang / biß der Eyerclar  
 dick wirdt / als ein Salbe / vnd wirdt weis.  
 Das streich auff j. Tuch / vnd legs über die  
 Hit: Als offt es dürr wirdt / so mach wider  
 ein frisches. Das treibe so lang / biß die hit  
 vnd der Wehetag vergehe. Diß ist sonder-  
 lich gut in Hit vnd Schmerzen / vnnd ist  
 offt bewert worden. Hierzu sind auch diest  
 lich die Nel von Herbstroßen od Bappeln-  
 rosen / von weissen Gartenrosen / von Feld-  
 rosen / von roten Kornrosen oder Schnat-  
 len / von Lindenblust / von Mayenblüm-  
 sin / von Beyhelin / von Holderblust / von  
 weissen Gilgen / von dem Nachtschatten-  
 blust / von Seeblumen / von Haubwurz  
 re. Welche alle zuvor am Schatten auff  
 eim saubern Britt ligen vnd erschwelcken  
 sollen. Darnach füllt man mit deren einem  
 ein Ranten völlig halb voll / vnd geuft

Baum-

Baumöl / oder das zu aller Heylung noch  
besser were / Leinöl daran / biß die Ranten  
schier vol wirdt / vñ lassts in eim Kessel vol  
siedigs Wasser sieden / biß das Oel in der  
Ranten wol auffseudt / so mag mans dan/  
wann es vberschlagen / in ein Glas thun:  
oder wan man es wil stärcker haben / so sey-  
het man es durch / vnd truckts auf / vnd  
thut frische Blumen darein. Solche Oel  
mögen mit de Rülwassern gebraucht wer-  
den: Oder: Das man nur den Sschaden  
aufwendig mit bestreiche mit dem Oel al-  
lein. Also magst du auch ein Terpentin ma-  
chen: Wan du die saftteste Knöpfslin von  
den Dañen in ein glöcherteren Hafen thust/  
vnd den wol verkleibest / vnd in ein andern  
verglähten Hafen sethest / der in die Erden  
vergraben ist / vnd vmb den obern ein Fewr  
machst / wie man das Weckholderöl vom  
Holz zumachen pflegt.

Das Nachtschattenöl für allerley hi-  
zige Schäden.

Nim Baumöl j. Pf. Thue darein En-  
gelfraut / Nachtschatten / Rotbucke: jedes  
jhandvol / wol zerknitscht / laß miteinand  
gemehlich siede / biß d'Saſſt wol herauß ge-  
feudt /

feudt so seyhe es durch/vn truck's auf/thus  
j. in zinne Rante/thue nach dar zu j. quint.  
Ganffer rein geriben: Lasz in eim Kessel vol  
Wasser sieden wie harre Eyer/vnd behalts  
dan auff: Thue Blätter vō weissen Nacht-  
schattē darein: Die leg sampt dem ol über/  
wo böse hitz vmb die Schäden ist/oder das  
sie vnrein sind.

Jungfräumlich für grosse Hitze  
Nim gestossen Silberglet ij. lot / Wein-  
essig j. pfund/ lasz ein Wall miteinander in  
einer Pfannen thun: Nim darnach Alau  
ij: lot / Bleyweiss j. lot: Thues auch in ein  
Pfannen/ seuds in ij. pfund wassers. Dar-  
nach geuß vntereinander: Wann es kalt  
wirdt/ so hebs auff in eim Glasz/ legs über  
die Hitze.

Etwas machen also.

Nim Silberglett ij. lot: Seuds in ijij.  
lot Essigs: Nim dan ij. lot Salz/ vñ seuds  
in iiiij. lot Wassers/ behalt jedes besonder.  
Vnd wan du es brauchen wilt/ so thue die  
ij. wasser zusammen/ so wirdt ein Milch dar-  
auf: Damit wasch vnreine hitzige Schä-  
den: Oder neß tuchlin darijn/ vñ legs über/  
wo ein Glid enkünde ist.

Külung

Kühlung wan ein Hitz wolt entstehen  
in eim Schaden.

Füll ein Kolsenglaß mit Wullenblumen / vermachs wol / laß an der Sonnen stehen / bisz es j. ol gibt: Seyhe es dan durch ein dick s Tuch / vnd truck's auf. Weiter nim ein newen Hasen / leg ihn an ein scittē thue j. pfund Gleit darein / die klein geribē sey / rührs stets vmb mit einem langen eisen: Laß darneben in einer Pfannen zwey maß gutes Essigs siedig werden / schüt die Gleit auf dem Hasen in dē Essig / so wird er Honigfuss. Den seyhe dan durch / vnd seud d̄z lautter wider ein / so wirdt ein weisser Stein oder Sal Saturni darauf. Wan du nun eins hitzigen fressenden schaden abskommen willt / so nim dieses Salzes j. lot: Reibs klein auf einem Reibstein / geuß davon j. kleins Trinkgläschlin des vorgemeld te ols / will es zu dick werden / so laß es durch ein Filz lauffen / so wirdt es wider lauter vnd klar. Solch ol soll dann mit einem Fesderlin in die Schäden gestrichen werden / so werden sie sein weiss. Diese Külung ist über alle Külung.

Rote Ochsenzungensalben / die vast heilt vnd kült.

Nim rot Ochsenzungenwurz zwey pf.  
hacks klein / vnd seuds in zwey pfund  
Schmalz / bis die Wurz gleich anfahet  
duri zuwerden / vnd zukauschen / so thu es  
in ein Säcklin / seyhe es durch / vnd preß es  
auf. Mann gibt solehe Salben auch ein/  
zur Külung vnd Heilung / einem zweijäri-  
gen Kind einer halben Haselnuss groß / in  
rotem wein; eine in alten einer Muscatnuss  
groß / oder mehr.

Ein gute Löschung zu allen entzünd-  
ten Schäden.

Nim vngelöschten Ralch / vnd Laugen  
oder Rosenwasser: Rhars untereinander/  
wan es sich wol gesetzt hat / so schöpff es ab/  
thu ein wenig Baumöl darunter / streichs  
auff ein tuchlin / vnd legs über.

So ein Schad entzündt / oder schwartz  
wil werden.

Nim ein newgelegt Ey / klopffs woll/  
rühr darein schön Mehl / oder Rockenicht/  
das gleich ein pflaster darauf werde / legs  
offt über den Schaden. Es zeucht die Hitze  
auf / vnd heilt.

für böse hitzige Schäden / die von Rote  
laussen vnd flüsssen her-  
kommen.

Nim Heydnischwundkrautwasser / vnd  
Gauchheilwasser / gleich vil durch einan-  
der / darvon gib dem Menschen alle mor-  
gen nüchter zwey Löffelvoll zutrinken / ij.  
stund vor essens. Darnach nim das weis  
von fünff Evern / vnd ij. Löffelvol Baum-  
ols : Klopfs wol vntereinander / d; es dick  
werde: streichs auff j. Tuch / vnd legs über  
den Schade. Darmit mag man ein Schas-  
ken löschen / der hitzig ist / wund vñ schmer-  
ken hat. Aber zur Heilung nim vnter diese  
Löschug Sanikel / vñ Heydnisch Wund-  
kraut / gepüluert / mischs vntereinander /  
thue ij. Löffelvoll vnter obgeschribne Lö-  
schung / machs zu einem Sälblin / vñ legs  
über. Damit hat Graff Georgen von Er-  
bachs Gemahel / die Pfalzgräfin / vil Leu-  
ten geholffen.

### Ein Külwasser für Hitze / Rötin vnd Geschwulst.

Nim Weinrauten von Stengeln abge-  
zopft j. Handvol / Alaun iiiij. lot / Mastix /  
Wehrauch / jedes iiij. lot / Silberglett viij./  
lot / alles klein gestossen / Ganffer j. quint.  
vnd j. Rosentuchen / geuß daran j. Nürn-  
berger Maß Wassers / deckt zu / laß den  
drits

dritten theil einsieden / vnd von jm selbs  
vberschlagen / nez Tücher darinn vnd  
legs über.

## Für Hitz vnd Geschwulst.

Nim die Brosam von weissem Brot/  
rührs klein in ein gute Geißmilch / lasz ein  
weil an einander stehen / bis das Brot wol  
weich wirdt / thue darunter Rosenöl ein  
Löffelvoll oder iij. nach dem des Brots vil  
ist / machs wol gelb mit Saffran / lasz siede  
wie ein Kindsbrey / streichs dann auf ein  
Tuch / das so breit sey / daß es den Schade  
wol bedecken mög / legs über / so warm man  
es erleiden kan.

Für Enzündung ei-  
nes Oltids.

## Für das wild Feir.

**Q**üm breit Wegerichsamē / wel-  
sche Nußkern / Wermut / Brosam  
von Rockinem Brot / jedes ein lot:  
Geiß daran jachtheil einer Maß Essigs/  
stoß es wol miteinander ohn Feir / d; man  
des Essigs nicht mehr sieht / dan legs zwis-  
schen iij. Tüchern auf den Schaden / das  
lescht

löscht gar bald. Du magst des Brots auch wol mehr nemē: Oder. Nim Rosentwasser/ Breñtenwein/ jedes s.l. gebrenntē Alaun/ Mastix/ jedes auch ij. lot/ Perlmuttē s.l. lot: Stosz dasz alles durch einander/ seyhe es dann durch ein tuch/ vnd thue es an die statt/ wo das Wild Fewr ist/ das lösche es zuhand.

## Ein gute Löschnung.

Nim Klapperrosenwasser/ thue ein we-  
nig Gansser daruneer/ nez ein Tuch da-  
rinn/ legs auff den schaden: Oder. Nim  
Brosam auf Rockenbrot/ haiz vber macht  
in einem guten Essig ein/ dann truck den  
Essig auf dem Brot/ vnd stoss dasz Brot  
mit Rosendol/ dasz es werd/ wie ein dicke  
Salben oder Pfaster/ dasz es sich auff ein  
Tuch lasz streichen: legs auff ein hizigen  
Schaden/ vnd erfrischs je in viij. stunden/  
oder so oft es trucken wil werden/ einmal.  
Für S. Antonis Plag/ oder das wild Fewr/  
ein kdslich gut Puluer.

Nim Eherdotter/ so vil du wilt/ vnd  
Essig iij. mal so vil/ thue den Schaum dar-  
von/ kloppfs wol mit wasser von Balsam-  
frau/ siells an die Soñen dasz es duri wer-

RR

258 für Entzündung eines Glids.

de/ stoh zu puluer / vnd neß es wider mit  
Balsamkrautwasser / vnd mit dem Es-  
sig/ vnd las wider trüfen werden. Dis  
puluer löschet alle vnnatürliche Hit in  
allen Schäden.

Oder. Seud Wappeln in Baumöl/vnd  
legs über.

für einem ein Glid brennt.

Nim die Brosam von eim altgebachnen  
Rockinlaib oder Haubbrot / darauf mach  
Kuglen ohngefährlich einer Faust groß/  
thu es in ein Tuch / vnd legs in ein kalt  
Wasser vom eim fliessenden Brunnen  
oder Bach: Darnach leg sie in ein heisse  
Eschen / las sie darinn bachen / vnd legs  
also heiss über den Schaden: wann eine er-  
kalten will / so nim ein andere. Das thue/  
bis die Hit gar heraus kompt.

Oder.

Nim Waisenmehl / vnd Milch von ei-  
rer rotē Kühle/seuds miteinander/ebēdick/  
vnd binds auff den Brand.

für das heiligt Gewr.

Nim Honig/vnd Essig vntereinander/  
thue gestossen Glasz darein / las es an ein-  
ander warm werden / vnd bestreich den  
Scha-

für Entzündung eines Glids.

259

Schaden damit: Oder. Niemand gelopft  
te Eyerclar / thue ein wenig wasser darun-  
ter/rührs wol vntereinander/ nez j. Werck  
darinn/vnd binds vber den Schaden.

für den zuschlag des heiligen  
Gewrs.

Nim Rosenessig / Gilgenöl / Keech-  
schmalz / Rosenwasser / jedes gleichviel/  
thus in j. Pfannen/ laß vntereinander zer-  
gehē/schüttts darnach in ein Beckin/rührs  
wol vntereinader bis es kalt wirdt. Darmie  
schmier den Schaden. Es hilfft.

Da einem ein Glid entzündt wirdt/ es sie wie  
oder wo es wölle / vnd wer es schwartz als  
Kol/vnd man vnterstündt jm das abzuha-  
harven/in iij. oder vier tagen/ so  
löschs wie volgt.

Nim Hūnerdārm/ Morsus Gallinæ ge-  
nannt/ Haushwurz/vnd Aron/ brich die  
Spizlin alle ab von der Haushwurz: Stoß  
alles/vnd truck den Saffe darauß/ mische  
auch ein wenig wasser darunter/ nez dann  
ein hānffins tūchlin darinn / schlags jm  
vber; wan es dūr: wirdt/ so nez ein anders  
darüber: In zwen tagen oder eher  
löseht es von grund/vnd  
mache gesund.

XX ii

Ein sehr bewerk föstlich Külwasser für allerley hitzige Schäden.

Nim Weyrauch ein pfund / Mumiā, ein pfund / Kirschenharz ein pfund / Alauj. vierling: Thue die stück alle in ein newen Krug / geuß daran iiiij. Ranten fliessends Wassers / laß viii. tag waichen / rührs alle tag wol vmb. Darnach thu es in ein newe Hafen seß zu einem Kolfeir / laß auff dī allerlangsamest sieden / damit es nit überlauff / so wirdt es ein Schaum auffwerffē / den nim auff dz allerreinest ab / in ein reines newes Hafelin rein abgeschotten / dz es weiß wirdt / vnd ein Farb gewinnt / wie molchē / so thue den abgehobten Schaum wider da-rein / thus vom Feir hinweg in ein newen Krug / vnd wann es ful worden / so thue nachfolgends puluer darein: Mastix / vns-ser L. Frawen Eisz / jedes j. Lot / Camphor j. lot / Osterlucen j. lot : Stosz zuvor alles gar rein / vnd rührs alles wol in vorgesott-ne wasser durch einander / machs vest zu / vnd behalts an einem fulen ore. Wann manns brauchē wil / so neze man zarte lei-nine tuchlin darein / vnd legs vber: sonderlich Kindbetherin / vnd wan es einer Frawen

wen in ein Brust scheuht : Dann es dem Krebs wol wehret/wie auch d' Geschwulst/ dem Brand / vnnnd Glidwasser / vnnnd ist viis mals bewert an Weibern/die von harter Geburt grosse His in der Schoß vnnnd Magdarm gehabt/ daß das Feuer zubesoren ist gewesen.

## Für den Aafel.

Für den Aafel / Röte vnnnd Geschwulst.

**N**im Theriac / Teuffelsdreck  
oder Aslam Fætidā, vnd Saffran/  
iedes gleich vil/püluere es vñ mischs  
untereinander/machs mit Eyerclar vnnnd  
Behdistelwasser an/ legs desz tags iij. oder  
vier mal vber. Es hilfft: Oder. Nim den  
Schaum auff dem Wasser/laß jhn in ein  
newen Hafen wol heif werden / nez ein  
blaw oder weiß wullins Tuch darinn/legs  
auffs wärmest vber den Aafel / oder einer  
Frauen vber ein Brust/die enzündet will  
werden.

Für den Aafel/ein bewerte Kunst.  
Nim Birckinlaub im Meyen ein gute  
XX iij

Handvoll. iij. oder iiiij. Seuds in iij. Maß  
wassers/bis̄ eine darvon eingeseudt/vann  
treibs durch ein Tuch/vnd lege ein Rosen-  
zelten in das durchgetribē wasser/vn thue  
darzu Alaun ij. lot/Weyrauch/Meyrrhe/  
jedes j. lot: stōß alles zuvor klein/vnd laß  
miteināder sieden/bis̄ wider der tritte theil  
eingeseudt/dan seyhe es durch j. Tuch/vnd  
laß wider sieden/bis̄ es nit mehr schäupt/  
Endlich behalts in eim Glas: Es bleibt j.  
jar/oder lenger gut. Darinnen neß Tü-  
cher/vnd legs vber dē Aafel/oder schmerzh-  
haffte rote Brüst: Oder. Nim Alaun zwey  
lot/Weyrauch j. lot/stōß klein/thus in ein  
steinijn Krug/geuß zwē viertheil Wassers  
darauff/laß das dritt theil einsieden: Be-  
halts in eim schönen Krug/wol zugedeckt:  
neß leimine Tücher dariñ/vnd binds vmb  
den gebrechen. So offt sie trucken werden/  
so neß wider.

Für grosse Schüß vnd Aafel in den  
Wunden.

Nim gebrennten Laim auff j. Bachofe/  
den mach glüig heiß: Leg in auff j. Blatte/  
vnd geuß Essig darauff. Und heb die wun-  
den oder Geschwer darüber. Das zeucht dē  
Aafel

für faul fleisch.

263

Afzel aufz: Oder. Bind darauff der grosse  
Hauswurzblätter / die gestossen sind. Es  
hilft.

## Für faul Fleisch in Wunde oder Schäden.

Faul Fleisch auf der Wunden  
zuezen.

Nim Holderschwamm / döri sie  
auff dem Ofen / machs zu puluer,  
thue Baumöl darunter / rührs wol  
untereinander / ob einer Blut / machs zu ei-  
ner Salben / legs mit Fasen in die wunde.  
Oder.

Nim Hennenkaft / puluerisiers / vnd  
strews in die wunden.

Ein Salb die wunden zureinigen.

Derlaß Honig in einer Pfannen / thu  
Galizenstein / vnd Spongrün gepulueret  
darunter / laß dariñ sieden / so hastu ein gu-  
te Salb darzu.

für faule Wunden.

Nim ein lot Lötin / damit man verlös-  
tet / vnd j. lot weissen Alau: Seud die Lot  
in Wein / vnd den Alau in Wasser / so  
dergehen sie beide. Darnach nim eins so-

vil als des andern / mischs in eim Löffel  
schmier die Wunden darmit. Es heilet von  
stundan.

Wie man Corrosifstein machen soll.

Nim vngelöschte Kalch j. theil Waid-  
äschchen ij. theil : Mach ein starcke Lauen  
darauß mit siedigem Wasser / laß die zwey  
theil darvon einsiede. Nim darnach Oper-  
ment / Salmiak / Alaun / Vitriol / jedes j.  
lot. puluers klein / vnd thu es in die obge-  
schribne Lauen / thu es in ein Rölben / laß  
sänsstiglich in der Eſchen einsieden / biß es  
ein harter Stein wirde / dē brauch mit einem  
Defensif / wo du sein darfst: Oder. Nim  
Bonensiroäschchen / Buchenäschchen / Weid-  
äschchen / Weinrebenäschchen / jeder j. pfund  
vngelöschten Kalch j. Vierling / geuß ein  
heiß Wasser darüber / laß durch ein Tuch  
gehen wie ein Laug / laß dan sittlich einsie-  
den / als obſiehet: Behalts nachmals in  
eim Glas / vnd leg das puluer auff. Oder  
aber: Nim der starken Lauen / vnd rühr  
damit ein vngelöschten Kalch an / daß er  
werd wie j. Sälblin / vnd legs darauff.

Das Defensif mach also.

Nim Boli Armeni, ij. lot / Terræ sig-  
lata;

latæ i. lot / sanguinis Draconis i. lot / Rosendöl i. quintlin / Nachtschatten / Hausswurz safft / vnd guten Estig / jedes ein wenig : rührs wol vntereinander einem mörser / zu einem zarten Sälblin.

Ein rot Etzpuluer / M. Hans Pleichers zu

Gemmingen.

Nim Kupfferwasser iiiij. lot / Alraun i. lot : thues zusammen in ein eisines Pfändlin / setz es über ein Feuer / vnd brenns miteinander / biß es so hart wirdt / wie ein stein : daß stöß darnach / so kanst du an vihe vnd Leuten faul Fleisch damit hinweg ezen.

Wann zuvil Fleisch in einer wunden wächst / solches aufzuetzen.

Nim Salmiar i. lot / Alraun iiiij. lot : läß in einer Schmitte auf einer eisin Schine vntereinander brennen / stöß zu puluer / vñ strews in die Wunden / so ezt es das böß Fleisch heraus. Oder : nim blawen Galischenstein vi. lot / Alraun vnd Spongrün / jedes i. Brenns miteinander ein tag in einer Glut / vnd wann es erkaltet / so stöß / vnd branchs.

Ein Etzpuluer / das nicht wehet hut.

Nim ein Maulwerffen / brenn ihn zu puluer / reib das puluer auf einem Stein /

für faul Fleisch in  
gat wol. Damit chest du/was du wille/ohn  
schmerzen.

Ein gut Etpuluer/zu faulen Beinen/end  
vnd wildem Fleisch.

Nim Honig/vnd vngelöschten Ralch/  
mischs vntereinand/mach ein Kugel dar-  
auf/laß breuen in einer Glut/oder in einer  
verlutierten Hafen/so lang biß sie hart  
vnd weiß wirdt/stoß dann klein zu puluer/  
das brauch/wie gemeldt. Wann man dis  
puluer mit Eherclar an macht/so verstellt  
es dz Blidwasser. Oder:brenn ein Hundez  
haupt zu puluer/vn streu das in die wun-  
de. Oder/brenn gleicher gßtalt Dillenwurz/  
oder Nesselwurz/vn brauchs also/od Klei-  
tenwurz/die vmb S. Johaüs geburts tag  
gegraben worden/dörre/vnd machs zu pul-  
uer/dz streu in die wunde/die faul Fleisch  
haben. Oder:nim Muscheln/die bey den  
massern ligen/wasch sie wol auf/mach sie  
rein/zeich ihnen die Haut aussen vnd inn  
ab/brenns in einer starcken newen Hafen/d  
wol verklebt sey/vn zuvor wol ertrücknet/  
ehe man in in dz Fewr setzt. Wans wol ge-  
brent ist/so puluers/vn streuws in die wude/  
das dört vnd trücknet ohn schmerzen:oder:  
nim

nim zeitlosenwurb/ zerschneids/ fasß sie an  
 ein Faden/ vnd dörrs/ stoh dann klein/  
 vnd schlags durch ein sib/ strews in die  
 wunde/ es wehret dem faulen Fleisch wol.  
 Also kanstu auch Holwurk gepulueret brau-  
 chen. Item/ gestossen Kupfferschlag/ Loh  
 aus der Lohmülle. Und sonderlich Ge-  
 brannten Ofenleim/ d' in Essig angefeucht  
 vñ wider gedörrt/ vñ wid gestossen wordē.

Ein schäppfer Etzpuuer mach also.

Nim Kupfferwasser/ vñ Aliaun/ gleich-  
 vil: stof/ vnd thu es in ein newen Hafen/  
 geuß ein scharpffen Essig daran/ dz er über  
 das puluer geheseuds/ bisz der Essig aller  
 eingesendt/ geuß dañ wid Essig daran/ lasz  
 wider austrocknen/ vnd thu das acht oder  
 neun mal. Wilt du es stärcker machen/ so  
 seuds mit Brennenwein au des Essigs  
 stat/ stof daß zu puluer/ schlags durch ein  
 sib. Oder: nim Galmeystein/ Kupfferwas-  
 ser/ vnd Grünspan: brenns miteinander.  
 Oder: nim Salmiar/ Galmeystein/ Spō  
 grün/ brenns wie oben stehet/ vnd im letſte  
 brechen thu darzu/ Lucia Trachēblut/ vnd  
 Vosus. Dīse puluer beißen iij. od' iiiij. stünd/  
 darnach sie scharpff sind. Wilt du/ daß sie  
 niche

für faul Gleisch in wunden.  
nit zuhart beißen: so nim Populeon / oder  
die rote Heilsalb / vermischs mit dem Ex-  
puluer / vñ legs mit Meisseln oder Fäslin  
in die wunden.

Etpflaster/das Blatern auffzeucht.

Rec. Gummi Armoniaci vnc. s. Bdel-  
lij drach. ij. Euphorbij drach.j. Pyrethri  
drach. s. sem. sinapis drach.ij. Fermenti  
acris vnc.j. Cantharidum drach.s. Gum-  
mi dissoluantur in aceto , & fiat em-  
plastrum.

Wie man etzen soll.

Wann du etzen wilt / so mach ein zug-  
pflaster/darein schneid ein loch/so weit/als  
du etzen wilt/ so heißt es sonst nicht weiter  
vmb sich. Wann du aber sorgest / das von  
wegen scharpfer Azung Unrhat zuschla-  
gen möcht/vnd wilts für kommen / daß es  
nit gschéhe/so mach ein Pflaster also : nim  
gestossen Fœnum Græcum/vnnd Bolum  
Arm.machs mit gutem Essig/vnnd gerei-  
nigte Eyerclar an/zu einer pflaster:streiche  
auff ein leinins tuch/ dʒ mitē auch ein loch  
hab / legs außerhalb vmb die Azung breit  
gnug/vnd feucht gnug:vnd so offt es dürr  
wirdt/so mach ein frischs an die statt.

Für

# Für den kalten Brand.

Wie man dem kalten Brand wehren soll.

**N**im der grossen Farnwurzel/  
schab sie rein/ zerstoß sie/ vnd seuds  
in halb Geißmilch/ vnd halb Lauge  
so lang/ bis es wirdt wie ein bren: streichs  
auff ein tuch/ wie ein Pflaster/ legs warm  
über. Das pflaster soll ij. oder iii. Finger  
breit über den schadē gehē. Wan̄ es trucken  
wirdt/ soll man ein frischs aufflegen. Wan̄  
es einmal oder iij. gbraucht wirdt/ so hilfft  
es auf Gottes Gnad: aber man soll es all-  
weg warm überlegen.

Ein anders/ wann einer Wund worden/  
vnd der kalt Brand darzu  
schleche.

Nim frischen Menschen oder Farren-  
falte/ legs über die wunden/ da der schad an  
Gefangē hat/ binds mit tüchern: wans hart  
wirdt/ so leg ein frischs über. Das soll gāz  
gewiss sein.

Ein sehr gewiss vnd bewert pflaster/ für das  
kalt fewr/ so an vilen bewert  
worden.

Nim der roten gefüllten Rosenblätter/  
schneid

für den kalten Brand.

270  
schneid die weissen Spizlin gar rein ab/  
auch die gelben Blättlin/ daß der Blätter  
noch ii. pfund bleib/schab sie gar klein/nim  
auch Korn oder Klapperoßen/darvon die  
schwarze Spizlin sauber geschnitten seye/  
schabs auch vff das kleinst wie die Rosen/  
ii. pf. thus zusamē in ein reine Topff/reibs  
auffs kleinst/thu darzu Jungfrauhonig/  
daß es werde wie ein salb. Thus dan in ein  
Glas/binds vest zu/seze es an die Sonen  
vj. wochen lang/rührs vber den dritten ob  
vierdten tag mit eim hülzin Schäuffelin  
vmb. Wer sich nun des kalten Feuers be  
sorgt/oder da es albereit angezündt ist/der  
streiche die salb auff ein Barchant/so breit  
der schaden ist/vnd legs vber/wanns dürr  
wirdt/so leg man ein frisches vber. Das lo  
scheit mächtig: vnd wo faul Fleisch ist/da  
hebt es mit weg. Ist ganz offt bewert.

für den kalten Brand.

Nim den Harn von einer Jungfrauwen/  
die jr Monazeit hat/ nez tuchlin darinn/  
vnd legs auff den schaden. Probatum.

für das heisse Feuer ein kostlich bes  
bewert stück.

Nim waiche frische Geißfäß / die nicht  
gesal-

gesalken sind / schneids zu scheiben / vñ legs  
auff dē Brand / vnd nim Wolffsmonwas-  
ser / vnd rohe Krebswasser / vñ schlags mit  
eim tuchlin über die Räß / vñ wan die Räß  
truckē werde / so leg andere vff / vñ wasch die  
tuchlin rein auf vñ leg andere vff mit dem  
vorigē wasser. Es löschet den heißen Brand  
gewißlich.

für den kalten Brand.

Leg volgends pflaster über / das zeucht dē  
Brand auf / vnd ist probiert worden. Nim  
wax viij. l. Colophonix, Eschenschmalz,  
Mum. jedes iiij. l. Myrrhen, Magnetstein,  
jedes ii. l. Miny j. l. zerlaß erßlich das war  
vnd Bech miteinander / thue darnach die  
Mumiā darzu / laß ob einer Blut wol zer-  
schmelzen / rührs wol vmb / vnd thu dann  
die vbrigē stück darein / laß sanft sieden/  
rührs stets vmb: wann es sich anhebt zuse-  
he / so truck ein wenig vff ein kals eisen / vñ  
stöß es in ein kalt wasser / wan es sich dann  
vō eise ablößt / so hat es gnug: nuns dañ vō  
fewr vñ rührs fleißig viij. bisz es schier gar  
erfastet / so thu darzu / mastix vñ weyranch  
jedes ij. l. Gänffer iiij. l. rührs wid wol / thu  
auch dʒ Eschenschmalz darzu damit salb die  
Händ / vñ arbeit es wol / mach läge Zapffe  
dar-

daraufz/darvō streich auff ein tuch/ so weit  
der schad geht/ vnnd leg es vber/ so wirstu  
wunder sehen.

## Für erfrörte Glider.

Wer sich erfrört hat an den Händen  
oder Füßen

**V**om weisse Ackerrüben / zer-  
schneid sie klein wie Würfel / thue  
sie in ein verglachten Hafen / d' new  
ist / verkleib den Deckel wol auff den Ha-  
fen mit eim Laim / setze jn in ein Bachofen /  
wan das Feuer brennt / bis der Hasen gäb  
glüig wirdt / vnd achten kanst / daß die Rüb  
zu puluer wol brunnen sey / so thue sie her-  
aufz / vnd stöß sie gar klein zu Mehl. Nun  
dann Eichenlaub / Heydnischwundkraut /  
Agrimony, jedes j. handvoll / seud die Kräu-  
ter in Wasser / wasche dich mit / wo du er-  
frört vnd offen bist. Lach von ihm selbs er-  
trucken / sähe darnach des puluers von di  
Rübe darauff so vil not ist. Vn wo es vast  
fleust / so wasche es des tags desto öffter  
mit de gesotnen wasser / vnd wasch mit eim  
kindin schwämlin od tuchlin sauber auf /  
vnd

vnd strewe allweg nach dē waschē desz puls  
uers darauff. Vnd wan das fliessen nach-  
laſt/daz es nit fast mehr fleucht/so darffstu  
es nit mehr waschen/sonder sähe dz puluer  
darauff. So offt es naſ wirdt sähe es tru-  
cken auff das naſ. Vnd nachts so du schlaf-  
fen gehest/sähe allweg ein frisches auff/vn  
in d nacht auch/so offt es not sein will:oder  
brat scheiblige Ruben/nim das inner her-  
vß/vn legs über die erfrörte ort also warm:  
dz thu offt. So es aber auffbricht/so brenne  
mäuß in einem neuen hafen/desz pulsuers  
strew in das auffgebrochē. Es heilt vō gründ  
herauß. Od: Salb die erfrorne Glider mit  
Razenschmals/so heilt es gern. Od machs  
also:nim Razenschmals/j. pf. Schwebel  
ein vierling/gestossen Pfeffer ii. lot/vnd j.  
l. Butter: seuds vntereinander/mach ein  
pflaster darauff/legs über den schmerzen.

## Wer ein Glid erfrört hat.

Nim Reinbarger Speck viii. lot/haek in  
vn zerlaß in durch ein tuch/vff ein kalt was-  
ser/laß ihn ein stund oder etlich darauff  
stehen/nim ihn dann herab/vnnd klopff  
das wasser wol herauß/vnnd rühr ii. Eys-  
erclar darunter/daz es ein zarts Sälblin

werde / darmit salb den schaden / des tags  
offt mit dem Federlin. Vnd Bad den scha-  
den alle morgen mit eim lawen wasser / wie  
ein Kinds bad.

## Für erfrörte Füß.

Nim Odermenig / vnd Alantwurz / je-  
des j. gute Handvoll / seuds in eim Hesen-  
voll wassers / bâhe die erfrörte Glider da-  
rob. Probatum.

Ein gute Salben / wann eins erfroren ist an  
Händen / vnd Füssen.

Nim Hirschin vnschlit / gelb Hark / Rein-  
bargin schmeer / vnn d ohngeläutert Geiß-  
schmalz / eins sovil als des andn: zerlaß zu-  
samen auff einer glut / vñ rührs wol unter-  
einander. Damit bestreichs. Oder: nim ein  
Raben / hôle sie auf / thu darein ohngelau-  
tert schmalz / Rosenöl / vñ Hennenschmalz /  
mach sie zu / brat sie in heisser Aschen in ein  
feucht werck gewicklet: stöß dann die Ru-  
ben / vnd was darinnen ist / vnn d legs auff  
den schaden.

Ein fürbindig gut wasser / für erkaltete Glie-  
der / das man auch für den schlag brau-  
chen kan.

Nim guten Brennenwein j. maß / nim  
auch j. Imi Weckholderber / die gut vnn  
nicht

nicht dürr seyen / zerschneid sie wol / thus zusamen in ein verglaßten Hafen / nim dann Negelin / ein wenig zerknitscht / vnd ganzen Saffran / jedes j. lot / binds zusammen in ein zarts tuchlin / henck's in dē Hafen / den mach gar heb zu / stelle in v. tag an ein küls ort : darnach seyhe es durch ein stark's tuch / vnnd winds gar wol auf / daß kein safft mehr dariñ sey / behalts in einem glas an einer külen statt. Mit disem wasser reib die erkaltete Glider abends vnd morgens zwēn oder drey tag / oder biß es vergehet.

## Wer sich erfröth hat.

Nim gefrorne Ruben / vnnd schneid sie gewürffelt / vnnd nim ii. Handvoll grünen Rocken ab einem Acker / röschs miteinander in Hirschinem vnschlit / seyhe es dann durch ein tuch / vñ truck's auf. Od: wasche die Blatern / so sie auffbrechen / mit warme Wein sauber auf / vnd streich Terpentin darein / vñ leg Hasenhaar darvff : las also i. tag vñ ein nacht stehē / mit einem wullin tuch zugebündē: dz thu etlich tag nacheinander. Od: bren Rühlkäht zu puluer / strews in schaden. Vnd bind ein warm Rühdreck

darauff/morgens waschs mit warmē wasser auf/vnd brauchs wider/wie gemelde/biß es heilet.

Wann eins an Händen vnd Füssen ers  
froren ist.

Nim Kinderin March/Hirsch in Un-  
schlit/vnd Mayenbutter/gleich vil:mach  
mit weissem Wachs/vn Harz/ein pflaster  
darvß/leg s über. Nim auch Enteney er/vn  
dorr sie wol/zerstöß/vn strews in den scha-  
den/vnd leg das pflaster darüber.

Wann einer die Fuß erfrört hat.

Mach ein eisine Schaufel wol heiß:leg  
gestoßenen weissen Imber darauff/vn laß  
dē Rauch darvon an die Fuß gehn/so wer-  
den sie wider gesund. Oder:nim alte Laut-  
gen vnd Mayenbutter/eins sovil als des  
andern/laß es untereinander zergehen/vn  
wasche die Unsauberkeit damit auf. Nim  
darnach mäuß/vnd brenns zu puluer/das  
stöß klein/vnd strews/wo es offen ist. Das  
thue alle tag/biß es heilet. Oder:nim vj.  
Eyer/die seud hart/thu daß weiß darvon/  
vnd truck daß feiht auf dem Dotter gans  
wol/vnd brenne den Dotter zu puluer.  
Seud dann Birk in Laub in einem Hafen  
mit

mit wasser / vnd bähē die Füß darob rechte  
wol / wasche sie auch nach dem bähēn mit  
demselben wasser in zimlicher Wärmin.  
Vnnd wann die Füß wider trucken sind  
worden / so salbe sie mit dem Eheröl oder  
schmalkz. Wann der schad groß ist / so stre-  
we auch das puluer von dem gebrennten  
Dotter darein. Darüber magstu / wann  
du wilt / der oberen ringen züg einen legen.  
Aber das bähēn vnd salben brauch eintag  
trey oder vier / sampt dem salben. Oder:  
nim nū Ruz / der klein gestossen sey / mach  
in mit Harnwasser an / zu einem Taiglin:  
streichs auff das Gefrost / vnd laß es über  
nacht darob ligen / morgens waschs ab/  
vnd sahe Pfosist oder Vogelfist / der dürr  
seye / darein. So heilt es bald hinweg.

## Für Fratte vnd Seere von stossen.

Wann sich einer an ein Schinbein stoss/  
oder seer fratzt hat.

**V**Im Eichin Laub zwei Hand-  
voll Sals ein Handvoll: mach ein  
Fußwasser darauf so tieff / daß es  
SS iii

278 Für Fratte vnd Seere von stossen.  
den schaden bedecken möge: brauchs abends  
vnd morgens, biß das es heilt.

Wann eins ein Bein verletzt/an ei-  
nem stein.

Mach ein Brey aus gestossenem En-  
zian vnd Baumöl, leg's über den schaden.  
Es heilt bald.

Wann sich eins an ein Schinbein stößt/  
daß es offen ist.

Nim Schlaffäppfel / die an den wilden  
Rosenstauden wachsen / laß dürr werden/  
vnd stöß sie zu reinem puluer: nim dann ge-  
waschē Terpentin/vnd Dañenharz gleich  
vil/ thou ein wenig ungebraucht wachs dar-  
zu/ laß miteinand zerschmelze/ vñ rühr dī  
puluer darein:laß nur ein Wall miteinan-  
der thun/ vnd behalts dan. Dis pflaster/  
vnd sonst nichts/ leg über so heilt es fürder  
lich. Wann es aber nicht heilen will/ son-  
der ein Rufen gewinnt/ rot wirdt/ vnd da-  
rumb vimbher entert/ so zerstöß Salben/vñ  
leg's also saftig darüber/ das thue biß das  
es heilt. Du magst auch ein Neß von einem  
Kalsb od Schaff/ od Geiß/ so breit als der  
schad ist/ darüber bindē/ vnd wann es stim-  
mekend wil werden/ ein frisches nemen.

Ein

für Fratte vnd Seere von stossen. 279  
Ein gute weisse Salben / wann sich eins stößt/  
oder was ihm geschicht.

Nim Hirschlin vnschlit ij. lot / Hirschlin  
Mark / Ochsenmark jedes j. lot / Hundss-  
schmalz ij. lot / Venhelöl vj. l. oder mehr/  
vnd Bleyweiß sovil du wilt / das reib in  
ein Mörser wol vntereinander zu einem  
reinen Säblin.

So einer wund wirdt vnter den Armen.

Nim von eim En das weiß / vñ flopfs dz  
ein lauterer Schäu daraus wirdt / laß ste-  
hen xij. stund / dan thu das dick oben herab/  
vnd mit dem lautern / das vnden bliben ist/  
schmier dich. Es vergeht.

Wanneiner wund oder frat am Leyb  
wirdt.

Nim das weiß Wachs dz in de Imen-  
stücke ist / vnd da kein Honig innen ist/  
legs an die Sonnen / vnd trückne es. Dar-  
nach im Meyen xiiiij. tag / nach S.  
Walburgen tag / wann die Rüe ins Holz  
geh'n / vnd sich der selbigen Weid allein  
behelffen / so nim sovil frisch aufgerührt  
Butter / das wol aufgetruckt / aber in kein  
wasser kommen sey / als des Wachs ist:  
laß es zusammen in ein Becken schmelzen

SS iij

gemächlich / darnach lasz durch ein rein  
tuch / in ein sauber kalt brünenwasser lauf-  
sen: wans gestanden ist / so thues auf dem  
wasser wider in das Beckin / vnd lasz allge-  
mach zerschmelzen / darnach rührs im Be-  
ckin / biß es gesteht. Das feiht heilt alles/  
was man damit schmieret.

## Für die Rauden.

Ein gute Salben für die Rauden.

**Q**Im Alantwurz / seud sie in  
Essig gar wol / darnach stöß sie in  
eim Mörser / thu darzu alt schmeer.  
Vnnd wann du dich wilt salben / so wä-  
sche dich vor mit wasser da Kettich innen  
gesotten ist: wäsche vnd salbe dich in einem  
Bad / vnd schwize wol in der Salben/  
so hilfft es.

Für die Engering vnd Schäbitzen.

Bestreichs offt mit Rebwasser / so auf die  
Reben fleußt / wann man sie schneidt.

Für Rauden der Händ.

Seud Hünerkäft in wasser / in ein Bünd-  
telin gebunden / leg die Händ darein.

Für grindige Händ.

Nim

Nim schmeer von einem reinen Wärglin/ zerlaß in in j. Pfändlin/ strew Schweißbel/ vnd runde Holwurz/ rein gepüluert/ so vil darein/ daß es nit zu dicke werd/ rührs wol durch einander/ laß erkalten/ vnd salb dich damit. Probatum.

## Oder.

Nim Terpentin/ wasch in mit Rosenwasser/ daß er schön weiß wirdt/ thue darzu ein wenig mehr als des Terpentins ist/ vngeläuter Butter/ temperiers wol durcheinander: Reib die Hånd wol damit: daß muß mann ein mal oder etlich thun/ biß es hilfft.

## für die Mägere.

Nim Böllharz iij. Rümflein/ oberländische Karrensalb j. pfund. Mag man die Salb nicht haben/ so nim ein pfund fassen Ancken: Zerlaß durch einander/ dann seyhe es durch/ vnd thue darzu Mastix vnd Weyrauch/ jedes iij.l. klein gestossen/ rührs biß es kalt wirdt.

## für allerley Grind vnd Radigkeit.

Im Mayen nim d' Kraut Braunwurz mit der Wurzel säubers wol/ zerstoß/ vnd trück den Saft heraus/ den behalt overs

jar. Des Saffts nim j.theil/vnnd Wachs  
vnnd Baumöl/jedes gleich auch soviel/laß  
miteinander ob eine Rölfawrlin erwallen/  
temperiers zu einer Salben. Mit diser sal-  
ben sind grosse Bresten/ so man schier für  
Aussatz halten wolt/ geheilet worden/ wan-  
mans damit gesalbet hat.

## für böse Rauden.

Die Asche von Knoblochstraw vermischt  
mit Mayenbutter/ vnnd Honig/ wie ein  
Salben/ schmier dich darmit/ das macht  
ein glatte Haue/ der auch mit Aussatz über-  
zogen were.

für fliessende Mägerin am  
Menschen.

Nim klein brennend Nesseln / stöß sie  
wol/ vnd binds über das Wehe/ laß ein tag  
vnd ein nacht darob : darnach bade ihn/ so  
fällt das ungesund herab / vnnd wirdt/  
als ob es geschunden were. Wann eins dan-  
auf dem Bad gehet / so salb ihn mit dem  
nachtgeschribnen. Nim Schwebel/ vnd  
Weinstein/ eins soviel als des andern/ ge-  
pülvert vnnd vermischt/ salb jn darmit/ so  
heilt er davon.

## für die Rauden.

Nim Wagensalb/ vnd thue sie in j. Euch/  
das

das heb zum Feiwr / daß es heifz werde/  
vnd überstreich dan mit dem selben Tuch  
die Rauden.

Ein anders fürbindig gut darfür.

Erftlich seid die mittle Kinden vom  
Holder in Geißmilch / vnd wasch dich da-  
mit / vnd weil du noch naß bist / so salbe  
dich mit volgender Salben. Nim Ter-  
pentin / mit Rosenwasser gewaschen/ iij.  
lot / Rosenöl v. quint. iiij. Eyerdotter / weis-  
sen Wehrauch ein quintlin / vnd die ober-  
ste Schelffen von Pomeranzen rein ge-  
stossen / vermischs wol vntereinander. Da  
Wasser / so in den holen Buchsbaumen /  
vnd alten Eichbäumen funden wirdt ist  
ein kostliche Arzney für allerhand Rau-  
den / Grind vnd Flechten / wann mans da-  
mit wäscht.

Für Räudigkeit vnd nachtbrand.

Mache auf Rainbarginem Schmeer  
oder geslossnen Lorbeer ein Sälblin / vñ  
Schmiers damit.

Ein gute Salb für Räudige Händ **S.**

Sigmunds Grimm.

Nim gewaschnen Terpentin viij. Lot /  
gemein Saltz ij. lot / von fünff sawren  
Pomeranzen den Saffe / das gelb von iiij.  
Eyern /

Eyern/Rosendöl iij. lot/ frischen ohngefas-  
serten Butter vj. lot: Reibs wol in einem  
warmen Mörser zu einem zarten Sälblin/  
vnd bestreich die Rauden damit.

Ein andere von der Grävin von  
Hohenlohe.

Nim v. Limonien/die scheel/vnd zerstöß  
sie dan klein in einem Mörser/vnnd trück  
den Saft allen sauber heraus. Darnach  
nim Storacis liquidæ, vnnd geschmelzt  
Schäffin Bnschlit/jedes j. lot: Milchs in  
einem heißen Mörser wol durch einander/  
vnd geuß dan den Limonisafft darzu/vnd  
rührs wider auff das allerbest/bij es sich  
ganz wol vermische: Doch soll der Mörser  
stets heiß sein / so wirdt die Salben de-  
sto besser.

Ein andere ringe.

Nim gestossne Schwebel so vil du wile/  
mach jn mit dickem Milchrohm an/ zu ei-  
nem dicken Sälblin/ damit schmier die  
Rauden: Oder. Wann du in das Bad ge-  
hest/vnnd jesund anfahest zuschwizzen/ so  
reib dich/ wo es sich bedarff/ mit lauterem  
Eyerdotter/ der mit geribnenem Sals zu ei-  
nem reinen Sälblin angemacht/ vnd wol  
vnler-

Untereinander geflopft sey: Erschwiß dar-  
nach wider/vnnd magst darauff auch was-  
serbaden. Wann das Wasser zum Bad ge-  
stähelt wirdt/so hilfft es desto bälder zu der  
heilung. Doch muß der Leib zuvor nach  
noturfft gereinigt sein.

Für den Grind vnd Rändigkeit des Leibs/  
ein bewertt stück.

Nim Mengenwurz/vnnd stöß sie klein:  
Thue Salz/Essig/vnnd ein Ey darein/  
temperiers wol untereinander/vnd laß an  
einem külen ort stehen. Und wann du in  
dem Bad erschwißt hast/so reib denselbige  
Schweiß ab/vnd schmier dich wol mit de-  
jewigemeldten: Darauff erschwiße wider/  
vnnd wasche es ab zu deiner gelegenheit:  
Halte dich warm/so heile es schön vñ zart:  
Oder. Wan du wol erschwißt hast im bad/  
so wasche dich mit Wasser/darinnen Re-  
tich gesotten worden. Salb dich dann mit  
Alantwurz/die in Essig sey weich gesottē/  
vnnd mit altem Schmer zu einer Salben  
ganz wol angestossen worden.

Ein guts Raudsäblin.

Nim Unschlit von einem Hammel ein  
lo/Reyenbutter zwey lot/Salmiak drey  
quinte

quintelin Camphorj. Scrup. Mischs vntereinander zu einen zarten Sälblin.

Ein gut Bad für die Rauden.

Nim Dannzapffen / Fiechtenrinden / vnd junge zarte Weckholderlimyff / jedes ii. oder iii. Handvoll / vnd ein Omaysenhaussen / mit allem was darbey ist / den thu in ein Sack : Seuds alles miteinander in einem Kessel vol Wasser vnd Bad ihn darauf. Nim allweg am vierdten tag frische stück zum Bad. Nach de Bad magst du ihn mit der obgeschribnen Salben einer salben.

für das jucken an der Haut.

Nim Milch / vnd Essig / vnd Salz: seuds miteinander in einer Pfannen. Und wan du in eim Bad erschwizt hast / so wasche dich damit : Das thue etlich tag nach einander. Das vertreibt das beissen vnd die Rauden.

für die lebendige Seurlin in den Händen.

Nim gemein Salz / Schwebel / vnd Saiffen / jedes j.l. Mischs mit Essig durch einander / vñ wasche die Händ damit.

Ein Wasser für kleine beissende Rauden.

Mach

Mach auf Eyerclar vnd Essig mit Sil  
berglett ein dünns Sälblin. Klopffs / vnd  
rührs wol durch einander. Will es zuherb  
sein / so machs mit Rosenwasser etwas  
dünner.

## Rauden Sälblin.

Nim Hündtin Unschlit ij. lot / Rosen-  
öl iiii.l. Laß miteinander zergehen ob einer  
Glut vnd mischs wol vntereinander. Da-  
mit schmier die Rauden.

## Ein andere gute Rauden salben.

Nim weiß Wachs j. vierl. weiß Bitriol/  
Galmeystein / Weiranch / Bleyweiß / Gei-  
genhark / jedes ij. lot / Bomol / vnd Rosen-  
öl / jedes j. lot / Camphor j. quinclin / gewa-  
schenen Terpentin j. lot / oder mehr / Eyeröl  
j. quint. Darauf werde j. Salbe gemacht.  
Wan sie zu dick will sein / so mach sie mit  
Rosenöl / biß sie wirde / daß du sie wol brau-  
chen kanst. Rhürs fleissig umb / daß es wol  
vntereinander vermischt werde. Damit  
schmier dich nach dem Bad / wann du wol  
erschwizt hast.

## Ein gute Salben für die

## Rauden.

Nim des Saffts vo Wulckraut / Essig/  
Bomol / vnd Silberglett / jedes iiii.l. Stosz  
das

für Geslecht / Zittach/  
das Silberglett auff das reinet / mischs  
unter die andere drey stück damit. Damit  
soll sich der Räudig abends vnd morgens  
schmieren: Doch das er es allweg vor vne-  
tereinander schwéck / eher dan ers braucht.

## Für Geslecht / Zittach/ vnd Krägerin.

Für böse Geslechte der Händen / die auff  
geschrunden sind / ein bewer-  
te Kunst.

**U**m iiii. Handvoll roher Ger-  
sten / vnd iiii. Handvoll Dannen/  
mistel / mit Blätter vnd allem (dich  
findt mann überal genug in den wälden/  
Sommer vnd Winter: Man gibt in dem  
Bihe zuessen) Seuds in starker Laugen/  
biss die Gerst auffklemt: Bade die Händ  
darinn / vnd reibs wol mit der Gerste. Das  
bad ist gut ein mal oder sechse biss es schme  
cken will / so mache wider ein frisches / vnd  
hähedich darinn / wie vor. Und wann die  
Händ trücken worden / so schmiers mit  
Terpentiniöl; Und trag hündin Händ/  
schuch

schuch an. Greiff in kein kalt Wasser / so  
heiten sie wie böß sie sind. Ist ein bewera  
te Kunst.

## für die Geslecht vnd zittrach.

Nim Rauten oder Trieschenleberns  
Thues in ein Gläflein / setz es an die Son-  
nen / oder zu eim war men. Ofen / verbinds  
wol / laß stehen / so gewinnt die Leber ein öl /  
damit bestreich die Geslecht oder Zitterich  
offt. Sie vergehn: Oder. Nim Alantwurz /  
seuds in einer Geißmilch: Bestreiche offe  
mit der Milch: Laß von ihm selb trucknen /  
so vergehen sie: Oder. Seud Strupff oder  
Mengenwurz also in Milch / vnd brauch  
die Milch / wie gemeldt. Das vertreibt  
gewißlich. Braun Käßbappelnwasser thue  
dergleichen.

## für Geslecht der Händ ein gewisse Kunst.

Leg Odermenig in ein new kūpfferin  
Becken / schütt frisch Brunnenwasser dar-  
über: Leg darnach stücke von ganzem gu-  
tem glüende Stahel darein / decke j. Tuch  
darüber. Wan das Wasser warm wordē /  
so bāhe die Händ darob / biß sie heil werde.  
Wan diese bāhung zwen oder drey tag ges-  
wert / soll man nach der bāhung den Schaa

EE

den mit Lohmehl/ wie es die Gerber braus-  
chen/ vnd Baumöl gleichvöl/ wol durch-  
einander geklopft/ bestreichen/ vnd das so  
lang bis es gnug hat.

## für allerley Geslecht.

Nim Wappelnkraut mit sampt d' Wurk/  
ein gut theil: Thus in einen neuen Haf/  
vnd geuß daran frisch Brunnenwasser.  
Thue darzu ein handvoll Salz/ vñ für ein  
Pfennig Alant. Seud es alles vntereinan-  
der/ vnd bâhe die Hånd darüber iiiij. Wo-  
chen lang. Hüte dich/ daß du die Hånd  
nicht vast nekest. Vnnd wann das Was-  
ser nimmer gut wolte sein/ also daß es  
anhüb zuschmecken/ so mache ein friv-  
sches.

## Salben für Geslechten.

Nim gelben Schwebel in gebranntem  
Wein außgelöscht iiiij. lot/ Mastix/ Bey-  
rauch/ gemein Salz/ Spickendö/ jedes ein  
quint. Camphor 1. Scrup. Meyenschmalz  
viii. lot: was zu püluern ist/ das püluere/  
vnd auß diesen Stücken allen/ mache nach  
der Kunst ein Sälblin.

## Für die Geslecht.

Nim ein lebendigen Krebs / stöß ihn in  
eine

im Mörser geuß ein Essig darā/ stöß wol  
durch einander. Damit schmier die Ge-  
flecht/sie werden vergehen: Oder. Nim Lis-  
thargyrij, ein halb quint. Geuß darauff ein  
mässel guten Weinessig: Rühr darunter  
das weiß von drey Eyern / darinn neß ein  
tuchlin/vnd legs auff die Geflechten.

Ein anders für die Geflecht an den  
Händen.

Nim Waizenähern/ brenn sie zu Asche/  
mach darauff ein Lauen: Läß darinn zer-  
gehen zwey lot Galbanum. Darauf was-  
sche deine Händ / abends vnd morgens  
sein warm.

für die Geflechten.

Stöß ein Schwefel auff das kleinest/  
binds in j. Büschelin einer Welschen Nuß  
groß / vnd legs in ein guten scharpffen  
Weinessig drey tag: Reib dich darnach das-  
mit wo du sie hast ij. oder vier mal. Sie  
vergehen dir.

Ein Fußwasser darzu.

Nim braun Benthonienkraut vnd Wur-  
zel/ Wolgemut/ Salben/ Ispen/jedes ein  
handvoll/ vnd Salz zwey handvoll: Seuds  
in wasser/ oder halb Wein/ seß die Füß ein  
stund darein / das der Dunst wol an

dich gehe. Zu leest wasch Arm vnd Bein  
auß/ vnd halt dich warm. Mache darnach  
Salzsäcklin/ die leg warm auff. Oder.

Nim Maßlich mit der Wurz: seuds in  
Regenwasser: Wasche den Schaden da-  
mit: Oder. Nim Safft aus Wasserpfe-  
fer: Streichs auff das Geslecht/ morgens  
vnd abends: Oder. Brenn Geißmilch zu  
Wasser/ vnd schab Bleiweiss darunter/  
vnd bestreichs damit/ vnd wasche es mor-  
gens vnd abends mit de Eiſmilchwasser.

Ein wasser für die fliessend Mägerich/  
vnd die ander.

Nim dürr Bonen ein Handvoll / thue  
sie in ein Hafen/ vnd schütt fliessend wasser  
darüber/ laß sie weich lind sieden. Dann  
seyhe die Brüh herab in ein Geschirr / laß  
sie kalt werden/ vnd schmiere den Seuch-  
te zum tag zwey mal darmit. Were es sach/  
dass die Mägere zu gar hitzig were : so nim  
Haufwurz vnd Räzentrenbel / eins sovit  
als des andern/ stoch es/ biß Safft gibt/ vñ  
thue es unter das Bonenwasser / so ist es  
bereit. Vnnd salb den Sicchen darmit/  
morgens vnd abends/ wo die Mägere ist.

Ein gut Bad darzu.

Nim

Nim Kazenmünz / Isop / vnbereiten  
 Flachs / jedes ij. grosse handvoll / Salben /  
 Brombeer kraut / jedes ein Handvoll / vnd  
 i mes Rockenkleyen. Thue diß alles in ein  
 Kessel / vnd thue daran als vil wasser / als  
 man ein schwätz Bad davon will machen /  
 seigs ab. Darinn soll der Krancke baden /  
 so lang er schwizt / vnd es leiden kan / vnd  
 soll vier mal darauf baden / vnd soll den  
 Schweiß mit einer Schwam herab wische.

## Für die fliessend Mägerin.

Nim vngesotten Butter j. ps. Billharz  
 v. vierling: Läß es vntereinander in einem  
 Kesselin zergehen / vñ schütte dan das laut  
 ter oben / in ein Häfelin: Thue darein Ma-  
 strix / Weyrauch / beide auff das allereinest  
 gestossen / jedes iiiij. quint. vnd rühr es dann  
 in die Salbe / biß es gestehet. Dan schmier  
 den Krancken damit zum tag zwey mal /  
 vnd bad ihn all viij. tag in einem Schweiß-  
 bad / vnd das er sich nicht nez mit Wasser  
 noch mit Wein. Und wan er in das Bad  
 will gehen / soll er allwegen zuvor j. guten  
 trunk Taubenkropfwasser trincken.

Oder. Nim Billharz / zünd es an / vnd  
 läß es in ein wasser tropffen / darnach stöß

ganz klein / thu es in vngesotten Butter/  
rührs woll durch einäder/ biß es dick würde  
wie ein Muß / vnd so es falt ist so salb dich  
damit. Es hilfft dich vnd ist gut.

Ein gewisse Kunst für die  
Schertzen.

Nim Schelkraut vnn Salz/ jedes ein  
Händlin vol/ geuß gute starcke Essig darü-  
ber/dz er die stück bedeck/ laß halb einsiede/  
vnd bestreich die schmerzen damit.

Wan ein Mensch Zittermäler hat.

Nim die Schalen von de grünen Nuß/  
schelffen/wäsch sie darmit. Und nim die  
Schelße/vn bren sie zu wasser. Dz brauch.  
Es heilt vnd ist bewert.

Ein Salb für die Mägere/für Zittrachten/ vnd  
für den fliegenden Wurm.

Nim iiiij.l. Lorbeer/xij.l. Nuß/ii.l. Queck/  
silber/ii. l. Zin/ii.l. lebendigen Schwefel/  
vnn Reimbärgin schmer als vil daß es ein  
Salb gibt/ stoß wol vntereinander/ vnn  
salb den schaden damit. Es hilfft.

für Zittrachten.

Nim Nuß vnd alt Schmer/ vn zerstoß/  
nen Schwefel: Berlaß es vntereinander/  
vnd misch gestoßne Strupffwurz darüber:  
Wā wasch es oft mit Harn. Es hilfft dich.  
Für

## Für die fließend Megerin.

Nim klein Messel/stoß sie wol/vnd bind  
sie über das wehe:Läß sie darob ligen i. tag  
vñ i. nacht:Läß in darnach badē/so fellt das  
vngesundt herab/vñ er wirdt/ als ob er ge-  
schundē sey wordē an dē selben ort.Wan er  
aus dem bad gehet/ so salb in mit der nach-  
geschribnen salben: Die mach also: Nun  
Schwebel/vñ Tartarum, klein gepuluer/  
jedes gleich/vnd Reimbärginschmer/misch  
die ij. puluer vnter das schmer/dz i. jars alt  
seyn/vnd salb eins darmit.Es heilt davon.

## Für harte vngeschlachte Beulen vnnd Ge- schwulst.

Wer ein harte Geschwulst hat/die  
von salben nicht waich wil  
worden.

**G**Im Taubenkaht/vnnd puluer  
daz gar klein/ thue vngeläutert Ho-  
nig daran/daz es werd wie ein taig  
lin: Das streich dick auff ein Tuch/vnnd  
leggs über die hart geschwulst/so wirds lind  
oder vergehet gar.

296 Für harte vngeschlachte Beulen/  
Ein gute bewerte Salben für alle  
Geschwer.

Nim Reinbergischen Schmer / sauber  
geschelste Zwibel / die gar weiz seyen / jedes  
j. vierl. hack s klein durch einander : Thue  
darzu ein vierling / der besten geschabnen  
Saissen / thues alles in ein Pfannen / laß  
sieden ob einem Kolfewrlin / rührs wol  
vmb / das es nicht überlauff / halb so lang /  
als ein jungs Kalbfleisch : Und rühr dan  
allgemach j. handvoll saubern Mülstaub  
darein: laß widerumb sieden: Wil es noch  
zu dün sein / so thue mehr Mülstaubs das  
rein / bisz es die dicke bekompt. Diese salbe  
brauch also: Wo sich j. harte Geschwulst /  
Schlier / oder böz blutig Geschwer erzeigt  
am Leib / es seye wo es wölle / so leg erstlich  
Beuschlin von geschmelzten Schaffwol-  
len / die völlig eines Daumen dick seyen /  
vnd mit Gilgenöl saift gemacht / über den  
Schaden: oder leg auch die blätlin auf dē  
öl darüber / vnd dan die beuschlin darauff /  
bisz die Geschwulst verschwindt / oder sich  
zusamen zeucht / so leg dan von obgeschrib-  
ner Salben Züglin / eins halben Vasen  
breit / über / wo der Schad am rötesten vnd  
paiche

waichesten ist / vnd die Beuschlin darüber.  
 Wan aber der schad auffbricht / so bedarff  
 man der Beuschelin nicht mehr / brauch  
 das pflaster allein. Wollt sich aber ein Här  
 tin oder Röte vmb den schaden erzeigen/  
 daß er hizig were / so leg ein Blat von ein  
 frischen Kappisraut / sauber gewaschen/  
 vñ zwischen leinin tuchlin getrücknet vber  
 das pflaster. Kan man die Blätter nicht  
 frisch haben / so nim von den eingemachte/  
 wasche sie sauber / leg sie ein viertheil stund  
 in ein wasser / trück ne sie wider sauber / zwi  
 schen zweien leinin tuchlin / legs vber / wie  
 gemeldt. Wan der Blätter eins dürr wirdt  
 oder heiz / so thue es hinweg / vnd leg ein  
 frisches an die statt. Damit sind vil grosse  
 Schäden mit der hilff Gottes geheilt  
 worden.

Wann eins ein Geschwer hatt / oder ein hols  
 Bein / oder ein Brust / die erschwirt / oder  
 etwas erschupft ist,

Nim Hefel / wie ihne die Saurbecken  
 brauchen / Rosenessig / vnd Bolum Arm,  
 mach ein pflaster / wie ein dünnen brey dar  
 auf / dʒ streich auff ein tuch / das so breit sey  
 daß es den schaden zu allen orten wol bede-

298 Für harte vngeschlachte Beulen  
cken mög/ vñ ein gutes darüber gehe: es soll  
auch in d miten offen sein/ wie d schadē vñ  
laufft/ d; man ein zugpflaster darüber legē  
könnte. Diz pflaster leg in iii. tagen einmal  
vber/ wo der schad heftig hol ist. Wann es  
aber nur dörrens bedarff/ so leg es desz tagē  
creymal warm vber.

So ein Geschwur nicht außgehen  
will.

Nim Semmelmehl/ vnd ein wenig Salz/  
machs mit nüchtern Spaichē zu eim pflas-  
ter/ legs vber/ so gehet es bald auff. Oder:  
nim das Kraut von Feno Græco. baiss es  
in Wein vnd ol xv. tag/ darnach seud es/  
vnd seyhe es durch/ thue ein wenig wachs/  
vñ ein wenig Foenum Græcum Mehl dar-  
unter/ so hastu ein Säblin/ das nicht wol  
zuverbessern ist in disem fall.

Ein harte Geschwulst zuerwaichen.

Nim Antrechenschmalz/ oder Kräens-  
schmalz/ bestreichs offt darmit. Es hindet  
vnd zeitigt alle Geschwulst.

Zu alter verstockter Geschwulst.

Führe ihn in ein Bad/ vnd bick ihm die  
haut mit einer Schrepfeissen/ vñ schmiers  
mit Dachsschmalz/ so bleiben die löcher  
offen.

ffen. Darnach mach Tractis/ bestrichen mit Grünspon/ vnd bind sie damit/ vnnnd las ein weil schweben. Darnach bind s mit einem Agrippæ / das zeucht die Feuchtigkeit auf.

Ein Waichung auf ein Geschwer oder Schlier.

Weiß Gilgenwurs gebraten in der Aeschen/ oder gesotten/ so groh als ein Ey/ Leinsamen/ Eydischwurs/ Gerstenmehl/ alles gepulueret jedes so groß als ein Baus nuss: mischs/ vnd seuds in Milchrom/ bis daß es dicklecht wirdt/ als ein Breylin/ thudarzu ein halb quintlin gestoßnen Saßfran/ legs warm über das geschwer. Oder: him Ochsenzungen/ Brot/ vnd Honig/ stöß alles vntereinander/ vnd bind es pflaster weiß über das Geschwer/ oder Aissen. Es bricht vnnnd heilt ihn. Oder: mach auf Eyerdotter/ vnnnd Salz ein Salben oder pflaster/ vñ legs über. Das thu bis er aufbricht. Oder: seud Holderschoß in Meyenthaw/ daß es sich wol entfärb. Nez tücher darinn/ vnd legs warm über.

Für den Assel oder Grattel.

Für

Für die Assel an Händen.

**I**m der grassen Wurm / die  
im Gemäur stecken / vnd vil Fuß  
habē / so man auch Dunckesel neit/  
ses einen darauff / der zeucht so lang bis er  
stirbt / darnach ses ein anderen darauff. Es  
hilfft mit Gottes hülff.

Für den Assel an der Hand.

Nim Steinpfefferkraut / vnd seuds in  
Grischmilch / legs also warm über / vnd wan  
es erkalten wil / so wärms wider. Das thue  
öfft. Oder: nim frischs Gånsfahrt / das leg  
also warm über. Es hilfft gar wol.

## Für den Wurm am Finger.

Den Wurm am Finger zu tödten.

**I**m Baumöl / machs wol  
warm / stöß den Finger darin/  
vnd halt ihn darinn / so warm  
du es leiden magst.

Ein anders.

Nim eins Menschen eignen stulgang/  
Binds also warm über den Wurm / so  
stirbt er bald.

Für

Für den Wurm/ so ein Mensch an einem  
Glied hat.

Nim ein Kraut heisst Wolfsmilch/ hat  
oben gelbe Blümlein/ d<sup>r</sup> bind mit den Blü-  
men auff de Wurm/ vñ laß ein tag vñ ein  
nacht lige/ stirbt er/ vñ gehet auß/ so ist der  
Mensch genesen. Und stich nicht darein/  
dann es vast sorglich ist/ daß kein Glied  
hinweg gehe.

## Ein anders.

Nim Zundelstein in einer Schmitte/ da  
es nie auff geregnet/ leg sie in ein glut/ daß  
sie glüend werden/ darnach legs in ein ver-  
gläste Rachel/ schütz weißer wein darā/ so  
vil/ d<sup>r</sup> d Wein darüber gehe/ laß im Wein  
erlöschē/ thu sie dann auf dem Wein/ vnd  
wann er wird/ daß eins ein gesunden Fuß  
darin leiden mög/ so laß den Menschen die  
Hand oder den Fuß darein legen/ daß ihm  
der Wein darüber gehe/ laß darin ligen/ so  
lang der Wein warm ist. Und dieweil der  
Wurm nicht todt ist/ so wirdt er das bähē  
nit wol erleiden mögen/ vnd thut ihm we-  
he am Glied/ da der Wurm an ist. Aber mā  
soll ihn die Hand auf dem Wein nicht las-  
sen/ all dieweil sie jm wehe thut/ er muß sich  
leiden/

für den Wurm am finger:  
leiden so lang der Wein warm ist/ daß ers  
nicht aufz oder ein thu/ sonder stäts darinn  
behalt. Wann der wein erkalten will/ soll  
man ihn mit einem Heissen Zunderstein wi-  
der wärmen. So bald der Wurm tod ist/  
so thut ihm das bähen nit mehr wehe/ dar-  
ben man erkennen kan/ daß der worm tod-  
sen: wann er nun tod ist/ so bind ihm die  
nachgeschribne Salb umb den finger/  
daß sie wol hinder das Glaich herab gehe/  
an welchem der worm ist/ vnd behalt den  
wein / darinn du die Hand gebähet hast.  
Du must die Hand in viij. tagen in feim  
kalten wasser mehr nesē. Die salben mach  
also: nim ein Eyerdotter / vermischt ihn  
wol mit Sals/ vnd nim Eichine Grossen/  
knitsche sie klein/ misch sie unter den dotter  
vnd Sals/ vnd binds vber den Wurm.  
Er stirbt darvon.

Eulich machen allein ein stein heiss/ vnd  
begießen ihne mit weissem wein / vnd  
heben den finger vber solchen Dampff.  
Sie mache auch ein Stahel glüig/ den hes-  
ben sie vber den finger / also daß der fin-  
ger zwischen dem glüigen stein vnd  
Stahel sey : Giessen dann den weis-  
sen

für den Wurm am finger. 103  
sen Wein darauff: So muß der Wurm  
sterben.

für den Wurm am finger.  
Nim Rockenmehl ii. theil vnd Kupffer  
schlag den tritten theil / geuß Heidrosen-  
wasser daran / daß er werd wie ein dünnes  
Taiglin / binds vber dē Finger da d' wurm  
ist / zuvor auff ein weiß tücklin gestrichen /  
laß darob ligen / biß du desz wurms niche  
mehr empfindest. Er stirbt bald / vnd ist  
bewert vorab wann der Kupfferschlag ge-  
reicht ist.

für den Wurm Menschen oder Rossen.  
Nim Maulverffen / brenns zu puls  
uer / machs mit Essig / Wein / oder wasser  
an / daß es ein dick pflaster werd / streichs  
auff ein tücklin : legs Menschen oder  
Rossen vber / das tödet den wurm. Ist  
offt bewert.

für den Wurm / es seye der reitend oder Bar-  
wurm / oder sonst ein fließender schad / der  
auch tiefe Löcher gefressen hat.

Nim Weinrauten / Centaur / Poleyn /  
oder menig / rote Münz : seuds in wasser  
oder Wein / wasche den Bresten zum off-  
termal damit. Dañ nim Holzwurzel / Gal-  
meystein / jedes ii. l. Silbergiet / Seuenbö /  
jedes

jedes j. lot / Alaun j. lot : stöß alles zu puls  
uer / vnd mischs vntereinander : darvon  
nim ein wenig in ein Schüsselin / rührs  
mit gutem Weinessig an / zu einem Daiglin/  
das streich des tags ij. oder iij. mal in den  
schaden / biß das es heilet.

## Für den Wurm am Finger.

Nim der grauen schaben / die mit vil  
Füssen lauffen / vnd an feuchten orten sich  
halten / j. oder iij. Winds auff den / biß sie  
sterben / so stirbt der Wurm auch gewiß-  
lich. Oder: nim grüne Holderblätter / stöß  
vnd legt vber den Finger. Oder: Brauch  
die Blätter von Braunwurz gleicher ge-  
stalt. Oder: mach ein dick s Daiglin mit  
Bonenmehl / oder Waizenmehl / vnd Ho-  
nig / legt vber / es hilfft. Elich thun auch  
Dachsschmalz darzu / gleich vil. Wann  
es dürr wirdt / so legt man ein frisches vbe.  
Oder: nim Rüß von eim Kemmet / vnd  
ij. Knoblochzehen / auch Vermut / vnd  
Polezen gepuluert / mit eim wenig Saf-  
fran / machs mit eim Eyerklar an / vnd  
legt vber den schaden. Oder: nim das  
Heutlin von den hart gesottnen Eyeren /  
vnd Pfesserkraut / stöß vntereinander /  
vnd

für den Wurm am Finger.

305

vnd legt über. Es heilt sauber heraus.  
Oder:nim von eim newgelegten Ei das  
inner Häutlin / binds über: wann es tru-  
cken wirde / so neze es wider im weissen/  
das im selben Ei gewesen: das thue biß er  
stirbt / so befindestu keins schmerzens  
mehr.

für den Wurm.

Nim Kazendreck / vnd bind ihn darü-  
ber/er stirbt bald. Ist der dreck hart/ so leg  
ihn vor in wasser daß er waich werd / vnd  
leg ihn dann über. Etliche machens mit  
Honig an / vnd legens über. Etlich mit  
Weizenmehl / wann es dünn ist. Oder:  
nim welsch Nusfern / Salbeyleitter/  
vnd Bilsensamen: stoff wol durcheinan-  
der/ vnd binds über. Er stirbt in iii. stun-  
den. Das ist probiert. Oder:nim Pfawen-  
feder spiegel / vnd das weiß von eim Ei/  
vnd binds darüber. Oder:nim Birek in  
Kolen/vnd Salz: Reibs trucken durchein  
ander:vnd sähe es darein. Oder: bestreich  
d' Glid mit einer Gallen von eim schwein/  
i. mal v. oder vi. so stirbt der Wurm. Etlich  
nemen ein Gallen von einem Fuchs / vnd  
binden darnach das Gallenbläterlin das

BB

rüber. Oder: schmier den Finger ganz wol mit Petroleo/ vñ bind ein tuchlin in disem öl genetz vber den Finger.

Für den Wurm am Finger ein sehr nützlich stück.

Im Frühling/ wann die Frösch laich/ so nim den ersten laich / den du gehabt magst/ thue ihn in ein newen Hafen/ vnd wasch die Händ oft daraus: las von ihm selb trucknen. Wann nun ein Mensch den Wurm hatt / so nim sein Finger in dein Hand/ bis er dariß erwarmet/ so stirbt der Wurm: oder nek ein tuchlin in schwarzer Dinten/ vnd legs vmb de Finger/ so stirbt er auch darvo. Oder: nim Rockenmehl/ Honig/ vnd Sals/ vnd Eyerdotter/ tēperiers wol durch einander / vnd binds vber den Wurm. Oder: henek ihm nur ein Todtentbein von eim Menschen an den Hals / d̄ ers auff blosser haut trage. Etliche stossen es zu puluer / vnd streuen das puluer das rein / wo es offen ist / oder binden es auch vngestossen vber/ ehe dann es offen wirdt.

Ein anders.

Nim ein newgemachten Geißkäſ/ bind ein schnitten darvon auff die statt / da dir wehe

wehe ist / laß also vber nacht ligen. Wann  
der Räß morgens nicht angewendet ist / so  
leg ein frischen vber / biß er angewende  
wirdt. So nim dann weiß Glas / vnnd  
Operment / beyde rein gepulueret / sähe  
es auff den Räß / vnnd leg s̄hn wider v-  
ber. Oder : Bind ein Wurm / wie man  
sie in den Kolben finde / so die Distelvö-  
gelaufessen / auff den Finger : der Wurm  
im Finger stirbt. Oder : nim Knobloch /  
Schwebel / vnd Bolum Armenum : stoss  
es alles an in ein Mörser / mit einem guten  
Essig / vnnd legs warm vber. Etlich brau-  
chends auch ohn den Bolum mit grossem  
nuzen. Oder : schneid ein gebratne Feigen  
enzwey / vnnd binds wol warm vber den  
Finger einmal oder iij. Oder : nim Büch-  
sen puluer / das rein zerstossen sey / iij. lotz  
machs mit frischem Butter an / zu eim zar-  
ten Sälblin. Damit salb den Finger / vnd  
legs auch vber.

Wilhelm Küden Kunst für den Wurm.

Nim j. viertheil von einer welschen  
Nuß / den zerkebewol im Mund / vnnd  
legs dann vber den Wurm. Er stirbt  
darvon.

Für den aufzwerffenden Wurm/ vihe vnd  
Leuten/vonderen von Castel.

Nim Geißbartwurzel/die zwischē zwey-  
en vnser Frawen tagen/ oder im Mēye im  
zunemenden Mon gegrabē sein/ (mā mag  
sie auch graben/wann es die not erfordert)  
vnnd wäschē sie nicht/ mach sie sonst gar  
sauber/ vnnd schneid sie klein/dörre sie in  
dem schatten/daz sie ihre krafft behalten.  
Wann nun ein Mensch den worm hatt/  
soltu sie zimlich grob stossen/vnd sovil/ als  
man mit iij. Fingern fassen kan dē Men-  
schen eingeben xiiij. tag nacheinand/nach  
tern/ wo mit du es ihm einbringen kanst:  
hilfft es die ersten xiiij. tag nicht/ so soll ers  
wider xiiij. tag brauchen/ wie obstehet.  
Dieweil es der Mensch braucht/ soll er  
sich warm halten/ vnnd nicht in den Lufft  
gehen. Einem Kind muß man nicht  
sovil eingeben/ als eim alten Menschen.  
Es ist probiert.

Ein puluer für den Wurm.

Nim die Wurzel von dem Wüterich  
oder Schirling/ die schneid klein: Hatt  
der Schad ein loch/ so steck ihm die wurs  
darein/ vnnd nim derselben Wark/vnd  
froß

stöß sie mit Büchenpuluer / vnd mit  
Kupferschlag / vnd mit einem wenig Honig /  
vnd bind es auff die statt / da der Wurm ist / vnd bewar das wol / daß kein Dampff davon gehe mit dem binden. Das thue ein mal oder trey. Er stirbt also bald. Auch so stirbt er von der roten Heilsalben. Aber das ist gewiß mit dem puluer. Darunter magstu auch wol gestossen Pfefser mischen.

## Für die Harwurm.

Ein Salben für den Haarwurm.

**H**Im Quecksilber / das töde mit nächtrem Speichel oder sonst zerreibs klein / zerstöß auch Meisterwurz auffs kleinst / vñ mache die zwey mit Reinbärgin Speck zu einer Salben wol vntereinander gearbeit / daß man das Quecksilber nicht mehr erkenn. Damit schmier den Haarwurm an der Sonnen / oder bey einem warmen Ofen / bis er gedörrt / vnd abfellt. Oder: nim Scheibenglas / stöß auffs kleinst / schlags durch ein sib / thue Honig darunter / lasz auff

eim Kölfevr sieden / rührs wol vntereins  
 ander schmiers auff die wunden / so zeucht  
 sie den Wurm auf. Oder: nim Essig vnd  
 Leinöl gleich vil schlags wol durch einan-  
 der / darunter thue gepulvert Bleyweiss/  
 daß es ein weiss Säblin wirdt / das  
 schmier mit einer Federn über den Wurm.  
 Doch soll mann zuvor Haberstro in einem  
 Kessel sieden / vnd mit dem Wasser die  
 Rufen abwaschen / vnd weil die Wund  
 noch frisch ist / mit demselben schmieren/  
 dann stirbt der Wurm / vnd wann er  
 noch lebt / so wirfft er auff. Das soll man  
 schmieren bis er todt ist.

## Ein anders für den Haarwurm.

Nim Reinbärger Speck ein pfund/  
 Schneid jhn klein gewürfflet / leg jhn  
 xxij. stund in ein guten Essig / truct jhn  
 dann wol hart auf / vnd zerlaß jhn wi-  
 der ob dem Fewr vnd geuß jhn auff ein  
 Regenwasser : wann er gestanden / so heb  
 jhn herab in ein hülzin Geschirr / schlag  
 jhn wol mit eim hülzin Schäufelin. Thu  
 dann darzu Quecksilber ein lot / Sal-  
 miar vnd Loröl / jedes ij. lot / vnd schlags  
 alles wol vntereinander. Mit diser salben  
 soll

foll man sich desz tags zwey mal schmieren/  
vnnd doch den schaden zuvor allwegen mit  
einer Lungen auf Rebäschchen oder Pfri-  
menäschchen gemacht / also warm aufzu-  
schen: vnd wan̄ es getrucknet / so schmiers  
mit der Salben.

## Für den Krebs vnd andere fressende Schäden.

Wann ein Frau den Krebs an einer brust  
hat / ein fast gut pflaster.

**N**im Bleynweisz Silberglett/  
Galmeyflug / jedes ii. lot / Galmen  
iiiij. lot / Hirschlin vnschlit iiiij. l. war/  
Rosenöl / jedes xij. lot. Die Mettall sollten  
mit weissem Wein abgeriben werden / auff  
einem stein auss allekleinst. Darnach  
derlaß die faßte ding / vermischs alles un-  
tereinander / vnd rühr die puluer wol dar-  
ein / laß einen kleinen Wall thun / geuß vff  
einen stein / vnd beers auff mit vi. lot Olei  
Myrthirti / mach Ruglen oder Zapffen  
darauf.

Für den Krebs der Nasen vnd Brust.

Nim Aloës Epaticæ , vnd runde  
W W iiiij

für den Krebs vnd andere  
 Holzwurz/ jedes j. lot/ vngelöschten Ralch/  
 vnnd gebrannten Dillen/ jedes j. halb lot.  
 Stoß es rein / vermischs mit sauberem  
 Honig/ legs mit Fäslin in den schaden/ so  
 heilt er / vnnd wasche den schaden mit  
 Epfenwasser.

Ein gut wasser zu der fistel vnd Krebs/  
 M. Georg Viewbecke.

Nim Alann ij. lot/ Aloës Epaticæ, runde  
 Holzwurz/ jedes j. lot/ sang. Drac. iiiij. lot/  
 Rosenhonig ij. lot/ vnd guten weissen wein  
 j. maß/ seuds/ vnd seyz es durch ein tuch/  
 thus in ein Glas/ vnd brauchs/ so mans  
 noturftig ist. Disß ist gerecht/ vñ söst auch  
 gut zu alle fliessenden Schäden. Er hat es  
 vil gebraucht/ vnd recht erfunden.

Ein wasser/ das alle fisteln heilt.

Man soll desß distillierten wassers von d  
 weissen Scabiosa morgës nächtern ein klei  
 nes Gläzlin voll trincken/ den schaden mit  
 Odermenig wasser aufwaschen/ vnd das  
 puluer von der gestoßenen weissen Scabio  
 sawurzel in den schaden streuen.

Ein gut ol für den Krebs/ an den Brüsten  
 der Weiber.

Nim gestoßenen Schwefel/ geuß darā so  
 vil Baumöl/ daß es einem Grey oder muß  
 gleich

gleich wirdt. Darnach thuz in ein gläsin Kolben / vnd distilliers: Desz distillierten öls nim viij. lot / darzu thue iiiij. lot spizigē Wegerichsafft / laß es ein weil in ein verglaßten Hafen ob einem Feuer sieden. Wan du diese Arzney brauchen willst / solle den Schaden zuvor wol mit branntem Wein / oder sonst weissem Wein abwaschen / demnach das öl darauff gießen: So wirdt der Kranck in wenig tage gesüdt.

Wan ein Mensch den Krebs hat.

Leg ihm Schaaff mist also warm über.  
Es hilfft.

für die Fisteln ein fürtreffliche

Arzney.

Nim desz Saffts von Gundelrebenblättern vier lot / gestossen Spongrün ein quintlin. Mischs wol vntereinander / nech ein Maissel darein/ de stect in d<sup>e</sup> loch.

für den Krebs.

Nim der roten Kornblumen / vnd brenn ein wasser darauff. Es heilt / vnd ist bewert: auch für böse faule Schäden an heimlichen örtern.

für den Krebs / vnd wie etlich darfür hälten / daß es zuerfahren / ob es der Krebs sey.

für den Krebs vnd andere

Nim ein Grundel auß de Bach bind sie  
darüber: Verzehrt sie sich in einer Nacht/  
so zweifeln sie nit es seye der Krebs. Dar-  
nach wan er vmb sich ißt so nim Zündpul-  
uer/stoß gar klein / vnd sähē es darauff so  
treibt es hinweg / vnd erück nets ganz auß.

Ein bewerte Kunß für den  
Krebs.

Wann einem die kleine Bläterlin nach  
dem Bad / als gern geschicht / aufffah-  
ren/auff dem Rücken oder anderstwo/vnd  
brechen auff / so wirdt ein Loch darauff/  
das nicht leicht zuheilen ißt / vnd frist  
vmb sich / daß man wol etlichen gar in  
Leib hinein söhet. Dem gib zuessen das  
Kraut Agrimonie/grün oder dürz: Und  
dörre Geißbonen auff eim Brutt in eim  
Bachofen / stoß zu puluer / vnd sähē es  
einem des tags zwen mal in den Schaden.  
Es hilfft. Und gib ihm des Wassers  
von Agrimonie, alle tag/ morgens vnd  
nachts ein Trüncklin / bis der Mensch  
heil wirdt.

für den fressenden Wolff oder  
Krebs.

Nim von eim Wolff die Zungen / dörz  
sie wol/vnd machs zu puluer: Wasch den  
Scha-

Schaden mit wein auf/ vnd leg ein Pflaster auf Semelmehl vnd Honig gemacht/ darüber: Das thue ein tag oder iiiij. mit dem aufwaschen/ vnd dem Pflaster überlegen. Zu lest wasch ihn aber auf mit wein / vnd lähe alle tag des Puluers von der Wolffs-  
dungen ein mal darein/ bis es heilet.

## Oder.

Nim Baumöl / thu es in ein verglähts Häfelin / vnd thue ein Krotten/ die voller Lüpfflin oder Spreckeln ist/ also lebendig in das öl / deck das Häfelin mit einer Ha-  
fendeck wol zu/ vnd verkleib wol / seze es in ein Kolfewr / laß sieden/ bis du meinst/ daß die Krott wol versotten sey/ so thus vō Fewr vnd laß ein weil erkalten: Brich dan das Häfelin auff / vnnnd hüt dich doch vor dem Rauch / daß er nicht in dich gehe/  
seyhe es durch ein Tuch / vnnnd hebs auff. Weiter nim wider zwei Krotten / thus in ein verglähts Häfelin / mit einem verglähten Deckel zugesetzt / vnnnd wol ver-  
kleibt/ sezs in ein Fewr / vnnnd laß zu pul-  
uer verbrinnen / hüt dich aber mal vorm Rauch/ wann du das Häfelin auffbrichst.  
Welcher dann den fressenden Wolff  
oder

für den Krebs vnd andere  
oder Krebs hat/ der bestreich den Schaden  
aussen mit dem ol / darinn die Krot ver-  
sotten ist / vnnd sāhe das Puluer von den  
verbrennten Krotten in den Schaden/ so  
vil not ist.

für Fisteln vnd Schäden.

Nim Slangenkraut/ Rotbucke/Nacht-  
schatten jedes ein handvoll: Seuds in eim  
Pfund Baumöl / trucks durch ein Tuch  
stark auf / laß dann in einer zinnin Flas-  
schen / in eim Kessel voll siedigs Wassers  
sieden/ so lang / als ein Ey seud: doch thue  
zu vor ein halb lot Gansser darein. Nim  
dan Nachtschattenblätter / leg sie in das  
ol. Mann du nur ein Fistel oder sonst ein  
Schaden heilen willt/ so schmiers mit dem  
ol/ vnnd leg ein Bläcklein von dem Nachts-  
chattenkraut darüber : so heilt es alle Fi-  
steln vnd Schäden.

für den Krebs ein sonderlich gute  
Kunst.

Nim Steinkletten / vnnd brenn wasser  
darvon: Welches Mensch den Krebs hat/  
soll von dem Wasser iii. oder iiij. mal nemē  
des tags/ auch ein rein leinin Tuch in dem  
wasser nezen/ vnnd auff den Gebrechen le-  
gen/

Gen/ so soll er von stund an vergehen: We-  
re es aber sach/ daß er sich durchgelegt het-  
te/ so soll der Mensch des wassers einne-  
men/ wie vorgemeldt / vnnd soll dann das  
Klettenkreuz klein laeken / vnnd auff den  
Schaden legen/ so soll es sich von stund an  
zur heilung stellen. Das ist warhaftig ver-  
sucht worden.

## für den Krebs vnd Fistel.

Nim Berengallen/ vnd Honig/ thu es  
in ein verglähts Pfändlin mit iij. Füßlin/  
stells auff ein Blut/ rührs mit eim hülzin  
Schenfelin offt vmb. In diesem neh die  
Maissel/ wo es Löcher hat. Hat es nicht Lö-  
cher/ so bestreich doch den Schaden damit/  
mit einem Federlin / wo es offen ist. Soll  
bewert sein.

Ein sehr bewert Puluer für den Krebs / wann  
der Schad offen ist/ vnd allbereit  
wil faulen.

Nim weissen Augstein / Perlin / Rha-  
pontica, Rhabarbara, Lorbeer, Bibenell/  
Beningenwurzel / Birenmistel / gelöschte  
weissen Raleh / eins sovil als desz andern:  
Stoh klein / mischs vntereinander / strews  
in den Schaden. Es hilfft/ vnnd ist an vi-  
len bewert.

Ein

Ein gute Salben / die den Krebs vnd alle  
böse Schäden heilt / auch den  
Brand.

Nim Rosenöl / vnd weiss Wachs / jedes  
x. lot: Verlaß ob einer Glut miteinander:  
Nim dan Bleyweiß / vnd Enzian gepul-  
uert / jedes ii. lot / des Saftes von den roten  
Judenkirschen viii. lot: Mischs alles wol  
vntereinander / so ist die salb gerecht. Etlich  
nemen deß Bleyweiß iiiij. l. gebrennt Bley  
vnd Thuciæ, jedes ii. lot / vnd Beyrauch  
ein lot. Das machen sie mit dem Saft /  
Wachs / vnd Oel an.

Ein gut puluer für den Krebs.

Nim blauen Galizenstein ein lot / weis-  
sen Weinstein ii. lot: Brenns miteinander  
gar wol in einem Scherben / vnd stöß dan  
zu puluer. Difß Puluer löseth den Krebs /  
den Wolff / vnd die Fistel. Wan es zu herb  
sein / vnd hefftig beissen wolt / so geuß ein  
wenig warm Rosenöl darein.

Den Krebs in den Wunden  
zutöden.

Nim ein Leber von eim Hasen / die breu  
zu Puluer auff eim glüigen Ziegelstein /  
vnd sähe das Puluer darein: Oder / sähe  
das

das Puluer von Rittersporn darein / so  
wirdt dir basz.

für den Krebs ein zuglich stück.

Nek ein Tuch in Menstruo mulieris,  
vnnd legs über. Wann es im anfang ge-  
schicht / so hilfft es gewißlich / wie wols ein  
halben tag / ehe dan er stirbt / ohnleidentlich  
wehe thut.

Ein gut Pfaster für den  
Krebs.

Nim Süßmandelöl j. vierling / die stoff  
in einem bleyen Mörser auff das reinet mit  
einem wenig Hausswurksafft / vnnd noch  
weniger Essigs / bis es wirdt wie ein dünn  
zarts Sälbin. Das halt in einem Pfends-  
lin über ein Fewr / bis es sich etwas dick-  
lecht seudt / wie ein dünnes Pfaster / so  
thu es vom Fewr hinweg / vnnd röhre da-  
rein der Edlen Stein Smaragd vnd Sa-  
phir / die prepariert seyen / jedes ein quinta-  
lin. Eselskäft zwey lot. Doch sollen dise iiii.  
stück alle auff das zärest vñ reinet gepüls-  
uert sein. Wann es zu dick wil werden /  
so thue ein wenig frischen ohnge salzenen  
Butter darzu / vnd röhrs alles wol unter-  
einander. Das streich / vnnd leg über den  
Krebs /

Krebs/ so wirstu wunder sehen/ was grosser milterung es bringt. Etliche machēs zu einer salben also. Nim sūßmandelöl drey lot/ Haushwurzsaft vnd Essig jedes iii. lot. Seuds vntereinander/ biß es dicklecht wirdt/ wie ein salben.

Für den Krebs ein gut puluer.

Nim ein lebendigs Wieselin/ thue es in ein unverglähten Hafen/ den verfleib oben gar wol/ vnd brenns zu puluer: Des puluers/ vnd klein geriben Glas/ vnd des puluers von gebrenten Everschalen/ nim eins soviel als des andern. Das strew in de schaden/ vnd wasche es am tritzen tag allwegen mit wein an. Das thue/ biß daß es hilfft.

Für den Wolff an einem Bein.

Nim Haselwurz gestossen/ vnd Rindsgallen jedes i. lot/ Schelkrautwurz auch gestossen ii. lot: Mischs vntereinander/ vñ legs auff den schaden.

Ein guts Sälblin für den Krebs/ daß er nicht vmb sich fresse. D. Wolff Thalhäusers.

Nim gewaschen Bleyweiss/ vñ Rosenöl/ jedes iiiij. l. weiß Wachs ii. lot/ Schlein von Quittenkern vnd Traganth mit Nachtschattewasser aufgezogen/ zwey lot.

fressende Schäden.

321

Diese stück zerlaß erstlich ob einem Kolfewrlin/vnd laß darnach miteinander sittlich sieden zu eim Sälblin/doch daß es nit zuhart werde. Dan thue es vom Feuer/vnd weil es noch warm ist / so rühr darein/ bereite Thucia j. quint. Ganpffer ein scrupel, Bleyäschchen j. lot. Thu es alles zusammen in ein Bley in Mörser/ darinnen reibs wol mit einander auss j. stund.

für den Krebs.

Nim ein Quittin/ vnd zwen lebendige Krebs: Thue sie in ein neuen Hafen/ den vermach vnd verkleib wol / brenns zu puls uer. Des Puluers strewe in den schaden/ so würstu wunder sehen: Doch wasche den schaden allweg zuvor auf mit des Menschē Harn/darinn ein wenig Vitrioli Romani, gesotten sey worden.

Ein anders / wo man sich des Krebs besorgt.

Brenn wasser auf Pfersichlaub/ kleine Kletten/ vnd heitter Nesseln: Nez tuchlin darinn/ vnd legs über.

Ein gut Stück für den Krebs.

Nim Rosenhonig iij. lot/ Rupfferwasser/ Rosenwasser/Rockenmehl/ roten Sandel jedes j. lot. Mischs wol vntereinander zu

für die Fistel.

einer Salben oder dünnem Pfaster. Wasche den schaden vorhin mit Melissenwasser/ vnd leg dan diese Salben auff ein Tuch gestrichē darüber: Läß xxiiij. stund ligen/ so stirbt es ab vñ fällt dz faul Fleisch heraus/ vnd heilt hernach gar fürderlich.

für Schmerzen des Krebs.

Schab Merrettich klein / darzu thue auch Bleyäschchen: Stoss es wol vntereinander/ vnd legs über wo der Schmerz ist: Oder. Nim Geißbonē vnd Honig: Seuds wol durch einander/ streichs auff j. Tuch/ vnd binds über den Schmerzen.

für den Krebs oder Wurm / in den Wunden oder Geschwelen.

Nim deß Saffts von Pfer sichbaumrinden. Oder: mach aus der Rinde ein puluer/ vnd misch Rockenmehl/ vnd Honig darunter/ vñ binds darüber. Er stirbt fürwar.

## Für die Fistel.

für Flüß oder Fistel.

**G**est die Wunden tieff vnd eng/ daß die Arzney nit hinein mag/ so mach die weiter mit einem Quellmeifel von dürrem Enzian/ oder Binsenwurzel

für die Fistel.

323

bz. v. Wann sie nun weit gnug ist/ so ma-  
che volgends puluer: Nim gebrantē Spon-  
grün iij. lot/ Imber j. l. Mischs wol vnter-  
einander zu eim reinen puluer: wirffs zwey  
oder iij. mal in die Wunden.

Will das nit helffen/ so nim Menschen-  
fahrt das gedörree/ vnd in puluer gestossen  
sey/ zwey lot/ gestoßnen Pfeffer ein quint-  
lin: Mischs vntereinander/ vnd brauchs/  
wie das ober.

für schmerzen der Fistel.

Nim den Kopff von eim saugendē Hund/  
den brenn in eim newen wolverkleibten  
Hafen zu puluer: Stöß es gar rein/ vnd  
streus in die Fistel/ auch andere gefahrli-  
che Wunden: Oder. Brauch gepuluere  
Holzwurz gleicher gestalt: Oder. Seud  
Schelwurz in wein daß der trüte theil ein-  
geseuete: Wasche den Schaden damit auf/  
vnd die gesotten Wurzel leg darein vnn  
darüber. Etliche brauchen Brunellen glei-  
cher gestalt:

Oder.

Nim ein jungen Ratten/ der noch kein  
Haar hat/ Brei jhn zu puluer/ vñ strewe  
dasselbig in den Schaden.

Wan sich eins einer fistel besorgt/bey eim  
Aug/oder wo es ist.

Neh tuchlin in breit Wegerichwasser/  
vnd legs darüber: So offt sie trucken wer-  
den/so neze sie wider. Unnd das thue son-  
derlich nach dem Bad. Es thut gar recht.

Ein anders für die fistel.

Nim Frauenmilch/die j. Knaben säugt/  
unnd Semmelmehl: Mach ein Pfaster  
darauf/vnd legs über.

für die fistel/von der Gräfin von  
Hohenlohe.

Mach ein Stein glüig : Leg den in ein  
newen Hafen/oder ander Geschirr/daz du  
dich darüber halten kanst mit der Fistel ver-  
henck das Geschirr/daz kein Dampff dar-  
von möge kommen. Leg dan kleine stücklin  
ungebrauchts Bech/je eins nach dem an-  
dern auff den heissen stein / daz das Bech  
ein rauch gebe/ vñ derselbig in die Fistel ge-  
he/vnd sie des Rauchs wol voll werde. In  
disem fall sind die öl von Bley/vnd das vo  
Glett sonderlich nuhlich.

Ein gutes Sälblin für die fistel/vnd die  
Schmerzen darvon.

Nim gebrannten Alraun / Kupfferwas-  
ser/fedes j. vierling / Spongrün zwen lot.  
Reibs

Reibs alles auff das kleinst/vn rührs vnter ein vierling des schönsten Honigs/laß ein wenig miteinander siedē. Endlich thue darzu Loröl Baumöl/Terpen tinöl/jedes ein lot: Mischs wol vntereinander zu einer Salben.

Ein anders Sälblin für die Fistel/wan sie sicher geheilet ist.

Nim Regenwurmöl zwey lot/gestossen Muscatnus ein halb lot: Mischs wol vntereinander/vnd brauchs.

Ein wasser zu bōsen fistlen.

Nim Mercurij sublimati, ein quintlin/Alaun ein halb lot: Schmels beide zusammen/vnd laß wider erkalten: Stoß dan zu puluer/vnd thue es in ein halb maß weins/schwenck's offt vmb/vnd wasche die Fisteln damit.

## Für die Frankosen.

Frankosensalb.

**I**m Quecksilber iiii.l. Brennenwein/vnd Essig/jedes ein Löf-fel voll / vnd ein wenig nüchtern Spaichel / thue es in ein engs Gläzlin/

XX iii

schüttet so lang vmb / biß das Quecksilber  
zergehet. Darnach nim Loröl vnnd Lor-  
beer puluer / jedes i. halb pfund / thus in ein  
wolvergläst Häfelin / mischs wol mit dem  
Quecksilber vntereinand: Damit schmier  
die Knoden an Händen vnd Füssen.

für die läme der Franzosen.

Nim Camillenöl von Camillenblüm-  
lin / in Baumöl gebaift i. vierling / seud da-  
rinn ij. handvol Regenwärme / biß sie dür-  
werden / seyhe es durch ein Tuch / vnnd  
schmier den Behetagen darmit.

für die Franzosen.

Nim Erdrauch / rot Bucken / Oderme-  
nig / Erdbeerkraut / Heydnisch Wüdkraut /  
jedes ein handvoll: Seuds in ij. maß weins  
den dritten theil ein: Gibs morgens vnd  
abens zutrinken. Das treibt die Fran-  
zöse haussenweiz heraus / vñ heilet ohn alle  
Lämin. Ist auch söst i. gut Wundtrank.

für die Lämin der Franzosen.

Nim brennten Wein vnnd Malua-  
sier / jedes ein halb Maß / vnd Theriac ein  
halb lot : lasz in eim verglästen Hafen ein  
Wall iij. oder iiiij. darüber gehen / so ist es  
gerecht. Nach ein Badschwamm darinn /  
vnnd

Vnd bestreich die lame Glider damit / so  
warm du es leiden kanst. Daß thue so lang  
es weret / vnd du sein bedarfft.

Ein anders vast gut zu den Franzosen.

Nim brennten Wein j. maß / Negelin  
ein halb l. Saffran / Pfesser jedes j. quint-  
ungebrannen Alaun / Bleyweiß / jedes ij.  
l. Imber j. quint. Mercurij sublimati, ij. l.  
puluere die stück alle klein / vnd thus in den  
brenten Wein / rührs wol im Glas durch  
einand / vnd vermachs auffs best. Wan es  
vijj. tag gestanden / so salb die schmerzhafte  
Glider damit. Weiter nim Gaffer / Bley-  
weiß / brennten Alaun / Mercurium subli-  
matū, jedes j. l. puluere alles auff dī reineſt/  
geuß daran Heidrosenwasser / vñ Nach-  
schattewasser / jedes ein viertheilin: Rhurs  
gar woll vmb im Glas. Von folchē wasser  
thue alle morgē vñ abend ij. oder iii. Tropf-  
sen in den Schaden (doch rhür das Glas  
allweg vor woll vñ) nach größe des Schadens.  
Doch brauch zuvor die Bähung / so  
vater dem Titul von bösen Schäden ver-  
zeichnet ist.

Ein kostliche Arzney für die Franzosen.

Erſtlich nim Habersstro ein gut theil / Sap

peln iiiij. oder iiij. Handvol / Sals ein Geuf feten / laß aneinander wol sieden in eim Kef sel / setze es in ein Zäber / vñ schweißbade dē Kranken wol darob also truckē : wan er dē Schweiß mit einem reinen Tuch abgewischt / so mach ein newen vngebrauchten bachen stein ganz heiß / leg ihn zum Kranken ins Bad / begeuß ihn mit gute brannen wein daß der Dampffe inn vnd an den Kranken gehe / so treibt solcher Dampff alle böse Feuchtigkeit vō jm. Darnach laß in den Mund mit gebreütem wein waschē. Dis Bad mache dem Kranken zwey mal / so schlecht er auf / vnd kommen alle Franzosen heraus / die inwendig im Blut verborgen sind gewesen: so wasche jm dann die Schäden mit nachtfolgendem wasser.

Nim der mittlen Rinden von jungen Lindenē Holz / zerhack's wol / seuds in eim Hafen mit halb wasser vnd halb wein gar wol / damit wasche die Schäden des tags zwey oder drey mal wol / so genist er: Und so Maassen da bleiben / so nim Weißwurk / käwe sie nüchtern / vnd reib die Maassen damit / so vergeben sie.

Ein

**Ein gut wasser für die franzosen.**

Laß j. Maß Essigs in eim saubern ver-  
glästten Hafen sieden/ vnd wann er siedig  
wirdt/ so rühr darcin/ Mercurij sublimati,  
Ganffer/ Schwebel/ jedes j. halb lot/ laß  
es sittlich ein stund mit einander sieden/ in  
einer glut/ vnd rührs stäts mit eim alten  
Messer. Mit dem Wasser dupff die  
Franzosen.

**Ein gut tranck für die franzosen.**

Nim roten Beyfuhß/ vnd streift jhn un-  
tersich ab/ seud den in Bier oder Wein/  
trinck des tags trey mal allwegen ein gu-  
ten trinck darvon/ morges/ zwo stund vor/  
vñ zwo stund nach dem Nachtessen. Seud  
auch roten Beyfuhß vnd Osterluecen in  
wasser/ vnd wasche die Schäden damit.

**für die franzosen ein gut stück.**

Schmier den ort gar wol mit Petroleo/  
leg dann ein werck/ das ob Weyrauch gar  
wol geraucht sey/ darüber/ vñ brauchs iß.  
tag nacheinander.

**Ein bewerte Salb zu den aleen französi-  
schen Schäden.**

Nim Queck silber/ Bleyweiss/ Hirschin  
Bnschlit/ Rainbårginschmeer/ jedes ijj. l.  
Weckholderol/ Mastix/ Myrrha/ jedes

ein lot: Das Unschlit / Schmer vnnnd  
Hölzerlaß vnter einander ob einem Kol-  
sewr/rühr dann die andere stück darunter/  
vnnnd seuds zu rechter prob eines dünnen  
Pflasters / vnnnd brauchs. Es heilt wun-  
derbarlich.

Ein andere Salben darzu.

Nim weiß Dannenharz/Bleyweiss/je-  
des vij. lot/ Weyrauch/ Mastix/Silber-  
glet/jedes iiij. lot/safft von einer oder iiij. Po-  
meranzen/ Quecksilber/ Baumöl/jedes  
iiij. lot:machs zu einer salben/vnd salbe ihn  
iiij. nacht nach einander darmit.

S. Plieningers salb/für die Franzosen.

Nim sauber Schweinin schmals j. pf.  
Hundsschmals vier lot/ gestoßne Lorbeer  
j. lot/ Loröl vier lot/ Quecksilber zwölf  
lot/Mastix/Weyrauch/jedes iiij. lot/rin-  
derin March iiiij. lot. Thue darzu Pome-  
ranzensafft vnnnd Erdtrauchsafft/jedes  
so vil sich gebürt/die thue doch erst darein/  
wann die salben vor dem Fewr wol vnter-  
einander gemacht ist.

S. Antonij Klumpen grawe salb für  
die Franzosen.

Nim Goldglet vij. lot/Mastix/Wey-  
rauch

Rauch / Gleyweiss / jedes ij. lot / Euphorbijj,  
Weissnieswurz / brannten Allaun / jedes  
ij. halb lot / Zinober j. quintlin / Zeitlosen-  
wurz ein halb quintlin / Lorol ij. lot /  
Schweinin schmalkz xxvij. lot / thue darzu  
ij. vierling Queck silber / töde es wol / vnd  
mischs alles vnter einander zu einer gra-  
wen Salben.

## Für alte böse schäden.

Ein gut Wasser welches öffnet alle böse  
Schäden / die vbel geheilet sind / so man ein  
leinins Tächlin trey oder vierfach darinn netzt /  
vnd morgens / mittags / vnd nachts darüber  
legt. Es heilt auch den Krebs vnd die fi-  
stel / vnd Muttermal / so man es das-  
rüber legt / vnd damit  
waschet.

**N**im Agrimonie so vil du wilt /  
Hack's klein / zerstöß mit gutem  
starkem Essig / gleich einem dicken  
Muz / distilliers dann per Alembicum  
in ventre equino. Sez es in eim Glas  
an die Sonnen / ein Monat lang / zu-  
verjaren.

Ein

## Für alte böse Schäden.

Ein guten stein zum achē/der heilt böse alte schä-  
den vnd böse Brüst der Weiber/ vnd tödet den  
Wurm am Finger/ vnd am ganzen Leyb/  
vnd den Krebs / vnd Harwurm  
der Binder.

Nim weiss vnd grün Rupfferwasser/je-  
des j. vierling/ Sleyweiss/ Galmeystein/  
Boli Armeni, jedes v. lot/ Salmiar iij. lot:  
stöß alles / thus in ein Hafen / rührs mit  
Essig an zu einem dick en muß/breis in ei-  
ner Schmitten/daz der Hafen aussen vnd  
innen glüend werd/ vnd auch das puluer/  
so wirdts ein stein. Dessen nim ij. lot/ geuß  
daran ein halb viertheilin von einer maß  
frisch Brunnenwasser/ so zerschmilzt der  
stein/ darinn neß ein leinins tuchlin / legs  
über den schaden den tag zweymal/ was of-  
fen ist/ über das Rotlauffen/ böse Brüst vñ  
Geschwulsten / den Wurm am Finger/  
rißende Oelschenkel/ auch für die Bräun  
im Mund.

Für alte Schäden/ wunden/ vnuß  
Franzosen.

Mache ein Laugen von lauter Büchin/  
Eichin/oder Weinrebenschen/ thu nach-  
gesehribne Kräuter darein / laß ein guten  
sud darinn thun; wann es vberschlagen/  
daz

dass mans leide kan / so bähē da den Schäden darinn / auf ein mal ein gute stund / so zeucht es die unsauberkeit heraus vnd reiniget die Schäden: nim beiderley Wegerichkraut vnd wurzen / beide Holzwurzen ohn das Kraut / Strupffwurz mit dem Kraut / blaw Gilgenwurz ohn das Kraut / Alantwurz ohn das Kraut / braun Betonickenkraut / vnd wurz / Heilallweltkraut vnd wurz / derē jegliches ein Handvoll: schneid die Kräuter vnd wurzen wol klein / vnd bähē die Schäden morgens vnd abends iij. wochen aneinander / vnd leg allweg nach dem bähēn über die Schäden breit wegerichblätter / die frisch sind. Nim alle tag frische Kräuter vnd wurzen zu dem bähēn. Es ist offt bewert.

Ein vast gut puluer bewert zu alten schäden.

Nim Sinnaw / Sanikel jedes ij. lot / Holzwurz ein lot / weissen Weyrauch / Mastix / vnd Glet / jegliches ij. lot / dörrs vnd puluers / beutels durch ein dünn's tuchlin. Disz Puluer ist gut zu alten Schäden / vñ wann ein Fraw Löcher in Brüsten hatt / vnd zu allen faulen wunden / vnd wem wehe ist

he ist an d' scham / oder wer sich krafft / oder  
die Haut abgestreift / oder gestossen het / d'  
sähe alle morgen vnd abend diß puluer ein.  
Es heilt vnd trucknet gar bald.

Ein ander vast gut puluer.

Nim schwarze Beckholderbeer / thu sie  
in ein Hafen / verkleib jhn wol mit Laim /  
leg jhn in ein Bachosen / wann das Feuer  
anbrinnt: lasz jhn ligen / bis man die Glut  
heraus thut / vñ noch lenger bis der Hafen  
sittlich abkült / so nim jhn heraus / brich  
jhn auff / so sind die Beer zu puluer ver-  
brunnen / stoz klein / vñnd sibe es durch ein  
tuch. Diß puluer ist gut für newge-  
wachsene Fell in den Augen / auch die  
Blattern / vñnd alles was offen vnd tieff  
ist. Auch zu den schwarzen oder guten  
Blattern / die tieff sind worden. Und  
wen die Meus / oder Rägen benezen / daß  
es vmb sich frißt: auch zu den fliessenden  
Geslechten oder Zittrachten / vnd für den  
Erbgrind: auch wer offne Schäden hatt.  
Diß puluer soll man alle morgen vñnd  
abend einthun.

Für Schäden / sie seyen alt oder new.

Nim Schlangentraut / roten Beinfuß /  
Nacht-

Nachtschattē jedes j. Handvoll Baumöl i.pf. darinn Koch die Kräuter wol/ darnach preß auf/ thus in ein zünne Flaschē/ seuds in der Flaschen in eim Kessel voll Wasser/ so lang ein En seudt: thū auch ein l. Gäßer in die Flaschen/ ehe es seudt: darnach nim Nachtschattenblätter/ legs in ol. Wanns von nöten ist/ so schmiers mit/ leg ein blätlin/ das im ol ist/ darüber. Es heilt Fistle/ vnd alle schäden.

So du ein alte wunden hast/ daß du dich besorgst/ daß sie ein Fluß gewinn.

Nim Lorbeer j. pfund/ stoh klein/ thū darzu Salz iii. l. Vitriol ii. l. seuds in vi. maß Wasser/ bis auff das halb theil. Darinn nez Fäzlin/ legs auff die Wunden. Es heilt/ vnd ist auch gut für die Haarwurm.

Für die fisteln ein treffenlich Arzney.

Nim des Saffes von Gundelrebenblätter iii. lot/ gestossen Grünspon j. quinetin/ mischs wol/ nez ein tuchlin darinn/ vnd steck's ins loch.

Ein salben für alte böse Schäden.

Nim Rosenöl/ S. Johańsöl/ jedes viii. lot/ temperiers vntereinander/ thue darzu Wein-

Weinrautensafft / spitzige Wegerichsafft /  
 rot Münzensafft / jedes j. quintlin / laß ob  
 einer glut warm werden / doch das es nicht  
 siede / vnd thue Kinde von rockinem Brot  
 darein / bis ein ganz linde Salben wirdt.  
 Völgends nim weiß wachs / vnd Terpen-  
 tin / jedes ij. lot: ses zum Fewr / vnd laß wol  
 heiß werden / doch das es nicht siede. Dann  
 nim Bleyleiß j. lot / Silberglet j. halb l.  
 brennten Alaun j. quintlin / puluers alles  
 auffs reinest / vnd thue eins nach dem an-  
 dern drein / rührs wol vntereinand / bis es  
 anzeucht / daß es sich auffstreichen lasst zu  
 pflastern. Wann man das pflaster vom  
 Fewr thū wil / soll man j. quintlin Gäffer/  
 so zuvor in eim quintlin Rosenöl abgeriben  
 ist / darein thun / vnd kalt lassen werden. Die  
 erst linde Salben soll man über den schaden  
 mit tuchlin legen: darnach das ander pfla-  
 ster auff ein Linwat streichen iiiij. Messer-  
 rücken dick / vnd über den schaden legen.  
 Wann der schaden mit der Haut schier e-  
 ben ist / darff man die erste Salben nicht  
 mehr brauchen / sonder das pflaster allein.

## Zu alten Schäden.

Nim ein Granatöpfel / thue die Kern  
 alle

alle herauß/vnd stöß sie in ein Mörser/vn  
truct den sasse herauß. Damit schmier  
den Schaden offt. Es hilfet gewiß/  
wils Gott.

Einköstliche salb für alte stinkende  
Schäden.

Nim Leichtharz aus der Apoteek/vnnd  
new Wachs / jedes ein vierling / Böckin  
Unschlit ein halbē vierling: laß durch eins  
ander zergehen / vnd ein wenig sieden/  
thue dann darzu ein lot Terpentin / rührs  
wel durcheinander / thues in ein Häfes-  
lin. Wascheden schaden deß tags ij. mal  
mit einem sehr lautern Kalcher/dan streich  
das Säblin auff ein leinins tuchlin / vnd  
legs auff den schaden. Es heilt gewißlich/  
wan man es fleißig braucht.

Zu alten Schäden die lang gewert haben.

Nim Kupfferäschchen iii. lot / Silberglet/  
i. pfund: puluere vnd beutle es wol. Nim  
dann Baumöl iii. lot / Rosenöl i. lot / Be-  
renschmalz xii. lot / Meyenschmalz v. lot /  
Ochsenklaweschmalz / Hirschlin unschlit/  
vnd Hirschlin marck / jedes iii. lot / Ochsen-  
marck / vnd Wachs jedes iii. lot: zerlaß die  
Fäistlin / vnd Marck unter einander / vnd

rühre die puluer darein / Kochs ob eim Kol-  
fewr / daß es nicht vberlauff / biß es dick  
gnug wirdt : Wann es dann anfahet fast  
zuwerden / so nim iiiij. lot Mastix ganz  
rein gepuluert / rührs darein. Behrs wol  
mit Händen / die neß wol mit ol. Dicke salb  
wirdt hart / drum muß man sie in ein  
warm Wasser legen / wann man sie brau-  
chen wil. Es soll aber der schaden zuvor  
mit volgendem wasser gewaschen werden.  
Agrimonien ein Handvoll / Alaun nach  
deim gut bedüncken / nach dem der Schad-  
faul ist : Dann je fäuler / je mehr Alauns  
er bedarff.

## Ein gut Sälblin für alte Schäden.

Nim Rosenöl ein halb pfund / Eyer-  
dotter iiiij. lot / weiß Glas rein gestossen  
iiiij. lot / der mittlen rinden von Holder  
ein Handvoll: seuds mit einander / vnd  
machs zu einer salben.

Wie man einschaden ohn pflaster vnd maissel /  
ohne faul fleisch / vnd auch ohne wehetz-  
gen / erhalten soll.

Nim Eisenkraut ein Handvoll / Weg-  
wartwurz / vnd Alantwurz / jedes ij. hand-  
voll / die alle im treissigsten gebrochen seye:  
Hacke /

Hacks/ vnd seuds in v. Maß Wassers/in  
eim saubern Hafen/ laß vmb ij. Finger ein-  
sieden / vnd behalt das Wasser in eim  
Fäzlin : machs warm/ nehe zwifache od  
trifache tücklin darinn/ die leg des tags ij.  
oder ij. mal über/ vnd allweg ein truckens  
Bäuschelin darüber.

## Ein salben zu faulen schäden.

Nim wachs viij. lot/ Harz/ vnd Men-  
enschmals jedes iiiij. lot/ Terpentin ij. lot/  
Dachschmals ein l. Waldmäulin/Sin-  
naw/ Heydnischwundkraut/jedes iiiij. lot/  
brannten wein für zwey pfennig. Hack die  
Kräuter klein/ vnd seuds miteinander/bis  
die Krafft wol heraus kompt/ so seyhe es  
durch/ vnd truck's auf.

## Ein salben zu tieffen löchern.

Nim Terpentin ij. lot/ wasche jhn iiiij.  
mal mit wasser wol/ zu letzt mit Wein:  
Thue darzu Rosenhonig zwey lot/ vnd  
ein wenig Gerstenmehl: nez Maisselin  
darinn/ vnd steck's in die locher. Oder:  
Wo die locher tieff sind/ vnd faulen/ so  
seud ein handvoll Odermenig/ in ii. pfund  
weins/eins Fingers breit ein/damit wasch  
die locher des tags ij. mal auf/ vnd strewe

dann Tormentillpuluer nach dem waſſchen darein.

Ein gut Sälbin für alte Schäden/ offt probiert.

Nim Schweinischmals zwey pfund/  
Beckholderol aus den Beeren ein vier-  
ling/ Weyrauch/ vnd Mastix jedes iiii.  
lot/ Mercurij sublimati, viii. lot/ gestossen  
Harz ii. lot/ vnd zwey lot Wachs. Das  
wachs vnd schmals zerlaß mit einander/  
rhür dann das ander alles klein gestossen  
darunter/ so hastu ein herlich gute salben  
zu alten schäden.

Zu alten Schäden an Beinen vnd als-  
lenthalben.

Nim Ofenlaim/ vnd gebrennt Kürbis-  
puluer/ jedes gleich vil/ mischs unter ein-  
ander mit Eſsig/ laß trey wall thur ob eim  
Fewr/ darnach mach mit zwey theil Baū-  
ol/ vnd ein theil rohem Honig ein Säl-  
bin darauß.

Ein ſch: gut pflaster zu alten Schäden/ von  
einem Ritter.

Nim Birkenſaſſt/ diſtillier den per A-  
lembicum/ wasche die alte Schäden oder  
Wunden damit deſt tags ereymal/ vnd  
leg allweg volgends pflaster darauf. Nim  
geläu-

geläutert weiß Harz / vnd Jungfrau-  
wenwachs / jedes gleich vil: zerlaß es durch  
einander / mach ein Pflaster daraus.  
Eher dan du es überlegst / so streue darein  
des puluers von Birkenrinden / da das  
weiß ob herab geschelt / das ander gedörre/  
gepulvert / vnd durch ein Gewürziblin  
gerändert ist.

Ein unsaubern schaden zu rei-  
nigen.

Nim Nesselblätter / die Samen tragen/  
stoß daß sie wolsaftig werden / vnd leg sie  
in die wunden. Und leg jm Sinnaw / Sa-  
nickel / vnd Wintergrün in Wein / vñ laß  
ihm stäts darvon trinken.

Zu einem stiessenden Schenkel.

Nim Enzian iij. pfund / zerschneids Ha-  
selnus groß / oder grösser / thue ein gute  
handvoll Salz darzu / laß in eim grossen  
Hafen / oder in eim Kesselin mit wasser sie-  
den / wie waiche Eyer: Schütt das was-  
ser in ein Kübel / der eines Knies hoch sey/  
laß ihn den Fuß i. stund oder ii. darein stel-  
len / vnd das alle tag iij. oder iii. mal / xiiij.  
tag lang: Heilt er hier zwischen mit / so ma-  
che über xiiij. tag ein frisches an. Hierwi-

schen brauch das erste / es wolte dan schmer-  
ckend werden.

Ein edel Wundwasser / zu allen offnen vnd vne-  
reinen Schäden / es säubert vnnid heilt von  
grund auß / doch soll man es nicht  
zu Hauptwunden  
brauchen

Nim gebrannt Naterkrautwasser ein  
maß / wan mans haben kan / sonst möchte  
man nur frisch Brunnenwasser nemen: dar-  
ein thue Alau ein vierling / Salmiar ein  
halben vierling / vnd Salz ein Handvoll.  
Damit wasche den schaden des tags zwey-  
mal auß / vnd neke ein tüchlin darinn vnd  
legs vber den schaden.

### Zu faulen Beinen.

Nim Alau / Galizenstein / vnnid  
Kupfferäschchen / jedes gleich vil / stöß/  
vnnid seuds in Wasser / vnnid bad das  
faule Bein darinn zwey oder trey tag/  
das vertreibt die fäulin vnnid den schmer-  
zen.

### Für böse offne Bein.

Strewe das puluer von den dünnen  
Zäpflein / die an den Erlein wachsen / dar-  
ein. Oder dörre Singrün / vnd puluere es /  
stre-

strewe das puluer darein: Oder das puluer  
von wol gedörten Haselnusschalen.

Ein gut pflaster zu alten Schäden an  
den Beinen.

Nim zwey theil Wachs/ vnd ein theil  
Honig/ vnd ein wenig Baumöl/ seuds  
mit einander zum pflaster: darvon leg tä-  
glich züglin über den schaden.

Wann ein Bein inwendig faulist / vnd be-  
ginnt schwartz zu werden/vnd sich nicht  
lenger erhalten  
mag.

Nim Leinsamen/ vnd Foeni Græci,  
jedes ein gute handvoll/ Cybischwurz ein  
halbe handvoll/ seuds in ij. maß Weins/  
biß es ansahet dick zuwerden / so thue ein  
handvoll Boli Armeni darzu / laß noch  
ein weil sieden. Darvon leg des tags tren-  
mal über / so warms der Kranck leiden  
mag. Das bringt wider gut Fleisch/vnd  
läßt kein Geschwulst noch Glidwasser  
hernach fallen.

Ein gute Salben zu alten Schäden/vnd  
zu öffnen Brüsten.

Nim des Saffts von breitem vnd spizi  
gem Wegerich/ item von Garbenkraut/  
NN iiiij

Odermenig / Maßlieben / oder Monat-  
blümlinfraut / Kazenträublin vñ Genfe-  
richfraut / derē jedes i. waldgläschlin vol od-  
mehr. Zerlaß iii. pf. Meyeschmalkz / vñ i. pf.  
Schuhmacherharz / vnd ein pfund Rein-  
bürger schmer / vntereinander seyhe es dañ  
durch / schütte die safft darinn / rührs vmb/  
laß über nacht stehē: morgē scuds / biß die  
safft eingesieden / rührs stāts. Das heilt  
alle schäden / die nit von de Frankosen sind.

## Für alte löcherte schäden.

Nim frisch aufgerührt milchschmalkz / vñ  
dotter vñ frische Eyer / jedes ii. lot / misch  
wohl vntereinander / salb die schäden damit.  
Doch streue zuvor alle tag ein mal desz rein  
gestossen puluer von Eyerschallen darinn.  
Und wann es ein halben tag dariñ gelege  
ist / so wäsche es mit warmē Wein sauber  
auf / vnd salbo dañ mit diser salbe mit war-  
mer hand. Brauch die salb vnd das puluer  
ein halben tag / oder auch ein ganzen tag  
vmb den anderen.

## Zu alten löcheren vnd maserigen Beinen.

Nim Harz ein vierling / Terpentin ein  
halbe vierling / Silberglet iii. lot / geskos-  
sen Salk ii. lot / gebrennt glas v. lot / Ge-  
gen-

genharz iiiij. lot / der Gummi Bdellij, Galbani Opopanacis, Serapini, jedes j. lot / vñ Boli Armeni, j. lot / machs zu einem Pfaster / vñ legs offt vber: Oder. Nim Silberglett / vnd Salis gemmæ, jedes iiiij. l. Bleiweiß ii. l. Stosz alles auss das reinest / geuß daran Essig xiij. lot / Schelkrautsaft vij. lot / rührs offt vnd fliessig vmb. Wann es ein tag oder ii. aneinäder gestandē / so bestreich die schäden abends vnd morgens damit.

Oder. Nim j. halb viertheilin von einer maß gesotten süßen Wein / seud darinn ein vierling ohngesottē Meyenschmalz: Wan es wol gesotten ist / so geuß darzu drey Lot Alainiwasser / laß wider sieden / bis es genug hat / daß man darbei erkennen kan / wann man ein Tropffen davon laßt ins Gewr fallen / wann es nicht mehr brahet / sonder brennt / so hat es genug: das brauch abends vnd morgens.

### Ein guter Balsam für böse Löcher und alte Schäden.

Nim der Gummi, Galbani, Armonia-ci, Elemi Bdellij, Myrrhæ, vnd Mastix / jedes j. l. auch j. l. Spongrün: Stosz klein / vñ Geuß ein halb pf. guten Essig daran / rührs

wol vntereinander vnd ihue darzu Terpentin iiiij. lot Baumöl ij. pfund thues alles miteinander in ein Alembic vnd brenns auf. Wo nun die Schäden sind die sáubere vorhin mit einem Wein vnd schmiev sie dann abends vnd morgens mit dem Balsam.

Ein gut Pfaster zu alten Schäden.

Nim des Schmalzes so im Meyen gesamlet vnd an des H. Kreuz tag aufgebaut ist worden laß es an der Sonnen zergehē schaum es fein ab nim dan gleich vil Honigs von einem jungen Imen vnd recht Kernmehl sovil du bedarffst mach ein Pfaster darauf leg alle tag eins über van Schaden so heilt er. Das ist des von Seckendorff Kunst.

Für schmerzen in eum Schenkel der geschwollen vnd offen ist.

Nim Wintergrün iii. l. Eherenbreiß ij. lot: Seuds in zwey Maß weins vnd laß kalt werden: Darvon trinke oft ein wenig Machs ij. oder drey mal wider nach dem van der Schad lang gewehrt hat.

Weitter nim der grünen Rinden von Zweckholz ein gute Handvoll laß in einer

her maß Weins wol halb einsieden / geuß  
es durch ein Tuch / vnd wasch den Schad-  
den offt damit auch wo eins sonst schmer-  
zen möcht haben / wann es schon nicht  
offen ist.

Vnd leg allwegen frische Eichine Blät-  
ter über den offnen Schaden / vnd gehe der  
Salben müßig.

## Für die Warzen.

Für die Warzen am Leib.

**B**estreiche sie mit dem Oleo Se-  
samino, so vergehen sie ohn zweifel,  
sie seyen am Leib wo sie wölle. Oder:  
Nim des Wassers aus den Wusstenblü-  
men / das an der Sonnen daranß gedistil-  
liert worden / wasche die Warzen darmit /  
vnd leg hernach die gestoßne Blumen dar-  
auff. So falle sie hinweg.

Für Wartzen an Händen.

Nim das Schmaltz / darinn bachen ist  
worden / es sey was es wölle / vnd salb  
die Warzen offt vnd dick / so gehen sie  
hinweg. Oder:  
Nim salz / Säff / Schwebel / j. soviel als des  
andern:

andern: Thue ein Essig darunter/ vnd wasche die Händ darmit wol/ so vergehen die Warzen. Oder. Nimm Zwibel/ geiß Essig daran/ stoch wol vntereinander : Wasche die Hand mit/ so vergehen die Warzen. Oder: röschte die Zwibel in ol oder Milch schmals/ vnd legt vber. Doch were es gut/ das die Warzen vorhin mit einem gläzigen Rockenhalm gebrennt weren/ so vergehen sie/ vnd wachsen nicht mehr.

## Warzen zu vertreiben.

Schneid die Warze nach den Bad herab/ ssi rewe Basiliensamē gevfüert darein. Es hilfft von grund auf. Oder. Nach dem schnieden leg gestoßne Schwebel darauff/ vnd zünd ihn an mit einem Wachslichtlin. Oder: Nimm Regenwasser auff de Rühdrecken: Bestreich die Warzen damit/ bis sie hinweg gehen. Es hilfft vnd ist bewert. Oder: Nimm Weidenrinden/ vnd brenn sie zu äschē: Machs mit Essig an/ zu einem taiglin/ vnd salb die Warzen damit: Oder. Brenn Haiderich vnd Taubenfahrt zu äschen: Geiß mit kaltem wasser ein Längen dardurch/ die temperier mit Galizenstein/ der wol gestossen sey: Laß sie stehen bis an den

den neundten tag in einem Glash : Vnnd streichs dan auff die Wartzen / so vergehen sie. Oder: Nim lange schwarze Schnecken / vnd seud sie in wasser. Mit demselbē wasser wasche die Wartzen offe: So vergehen sie. Oder: leg die Schnecken in ein Hasen / bespreng sie wol mit Salz / vnd mit de wasser / das es gibt / bestreich die Wartze.

Für wilde Wartzen / an Händen oder heimlichen orten.

Schmier sie wol mit Leinöl / das in einer Kirchenampel gewesen / vnd lang darinnen geburnnen hat : Sähe dann das puluer vo dem Kraut Sibengezeit darein. Das thue bis sie herab fallen.

Für die Wartzen auß dem Kopff / vnd wo sie sind.

Nim weisse Braunnwurz / die seud in wasser / geuß dasselb wasser durch i. Buch äschchen / daß es ein Länge gebe / damit zwag ihm she über den tritten oder vierten tag. Magst auch das Kraut wol dörren / vnd stossen / vnd das puluer darauff streuen.

Für die Wartzen.

Stoß Zeitlosen / vñ bind sie darüber / so fallen sie herab. Das thut es auch an den Feigwartzen.

Für die Wartzen.

Vermisch den Safft von Wolffs milch mit Büllharz: Laß es wol mit einander sie-  
den das es eben werde/ als ob es citel Harz  
sie. Von diesem Harz mache Pflasterlin/  
vnnd leggs über die Wartzen drey oder vier  
nacht/ alle morgen ein frisches. So fal-  
sen sie ab.

## Für die Hünner oder Alsteraugen.

Hünneraugen zu vertreiben.

**L**ässtlich laß ihn zu Bad gehen/  
oder ses ihm die Fuß in ein warm  
Wasser. Darnach schneid ihm das  
Hünneraug auf/ mit eim scharyffē Messer/  
biß es blutet/ wann es aufhört zu bluten/  
so laß ein Tropffen oder zwen von volgente  
dem Sälblin darauff fallen ein kleine weil/  
wischs dann wider herab/ vnd laß wider  
ein news darauff fallen. Das thue so lang/  
biß es beißt/ vnd das es schwartz wirdt/ so  
hat es sein genug. Am ersten beißt es ein  
weil hart/ doch nicht lang. Die erste Säl-  
ben

ben mach also: Nim gute scharpfe Waid-  
äschchen / vnd vngelöschten Kalch gleichvil-  
genß Wasser daran / vnd lass ein tag oder  
zwen stehen / rührs offt vmb. Ist es nicht  
sharpff genug / so sendt ein weil / vñ rührs  
wol vmb / lass stehen / bis es wider lauter  
wirdt. Dann schöpffs herab / vnd nim un-  
gelöschten Kalch / der klein gebeutlet sey/  
mach ein gar dünns Müstlin daraufß mie  
der abgeschöpftten Laugen / brauchs wie  
oben gemeldt. Wann es nicht will sharpff  
genug sein / so nim Salmiak / vnd Allaun/  
seuds mit dem Kalch / vnd der Rebäschchen /  
vnd brauchs auch also. Oder: nim für das  
wasser Essig / oder brennten Wein. Wan  
es aber schwartz worden / so brauch volgen-  
de Salben: Nim Knobloch / gute Saiffe /  
vnd Schwebel / stoz wol vntereinander:  
Davon leg alle tag ein news Pfaster v-  
ber / bis es gar auf dörret / so heilts dar-  
nach / als ein andere Wunden. Das ist ge-  
wiss vnd gerecht.

Ein gewiss Etpuluer zu den Hüneraugen.

Nim Galizenstein / brenn ihn neun  
mal / das er wol glüia werd / geuß dann  
Essig oder brennten Wein daran / das es  
wol

352 für die Hünner oder Alsteraugen.  
wol über das puluer gehe/vnnd lasß sieden/  
biß es eintrücknet: Stöß dann klein/vnnd  
schlags durch ein Sib: Desgleichen thue  
auch der Wassergallen/die auß den kalten  
Wassern wachsen in den tiessen Stein-  
küppchen/vnnd Hölinen/sichet wie Eiß oder  
Salpeter/stöß zu puluer: Und nim zu iiiij.  
lot des bereitē Galizensteins/ij.lot gestoß-  
ner Wassergallen/mischs vntereinander/  
vnd leg's über/wan die Hünneraugen hin-  
weg geschnitten worden: Oder. Nim Ar-  
senici, Aluminis de pluma, Gallarum re-  
centium, Auripigmenti, an. vnc. j. Stöß  
alles klein/doch verbind dich wol/dah kein  
Dampff noch Staub zu dir gehe/seuds in  
Weinessig so lang/biß sie sicht macht verlas-  
sen/so seyhe es durch ein Tuch/vnd röhre  
vngelöschten Kalch darunter/viiij.l. Mach  
alles in einem Beckin durch einander/dar-  
nach dörre es auff eim Ofen/oder an der  
Sonnen/doch nit zu gählingen/stöß dan  
zu puluer. Dies ist ein gut/aber stark Ey-  
puluer: Das brauch mit dem Defensif.

Alsteraugen an den Zehen zu vertreiben.

Nim Seuebaumblätter/vnnd lasß die in  
wein ligen tag vñ nacht: Darnach zerstöß/  
vnnd

Für die Hünner oder Alsterungen.

363

vnd binds vber dz Alsterung iij. tag/ so lasse  
es sich ausziehen/ vnd heilen/ wie einander  
Geschwer. Probatum. Oder: Schneid sie  
hinweg/ sie seyen wo sie wollen. Reibs/ dz  
das Blut hernach gehe: Bestreichs dann  
mit Safft von Eichbaumblätter/ oder mit  
Schelwurzsaft. Doch muß man das alle  
tag thun mit der Schelwurz. Es hilfft.  
Oder: Leg des Gummi Armöniaci, oder  
Serapini/ j. lot in ein guten Essig iij. tag  
lang/ das es zergehe. Streichs dan auff ein  
Lederlin/ vnd legs vber.

Oder: Wann du das Alglasterung bes-  
chnitten hast/ so treuff den Safft von  
Wolffs milch darein. Oder: Leg Karpffen-  
gallen darüber. Oder: Strew das puluer  
von gestoßnen Krebsaugen darein/ nach  
dem Bad vnd dem schneiden. Oder: Trück  
den Safft von der braunen Braunwurz  
darein/ weil es frisch ist. Oder:

Leg den Schleim von den eingesalzenen  
roten Schnecken/ zum offtermal darüber:

## Für Überbein.

Überbein zuvertreiben.

23

**N**im von einer Haselstaude  
alle morgen ein frische Gerten / vnd  
reib d; Überbein wol damit : Reibs  
dann mit nächterm Speichel / so verge-  
het es : Es sey an Menschen oder Bihe.

Oder.

Nim die Imen / so in dem Imenforb-  
lichen / vnd todt sind vnd rössche sie ein  
wenig in Baumöl / leg sie auff ein Luch/  
vnd bind sie über das Überbein.

Mach alle tag ein newes/  
so gehet es hin-  
weg.

Ende des Vierdten Theils.



365

# Der Fünfste vnd letste

## Theil.

Darinnen allerley kräftige Wasser/  
auch etliche nützliche Puluer vnd Lat-  
wergen/desgleichen Salben vnd  
Pflaster begriffen sind.

Das allerfürrefflichste vnd hochbes-  
chümpste Carfunkelhertzwasser/dessen  
Tugend vilfältig gerümpft vnd  
erfahren ist.

**M** Im Rosmarin / Rehen-  
**C** blümlein / wolriechende Mer-  
zenweyhelin / Borragoblume/  
jedes xiij. lot / Maioran / Lauan  
derkraut / Creuzsalbey / Sewdisteln / jedes  
lechs lot / Balsam oder Beymenten ij. lot.  
Hack die Kräuter alle klein / vnd nim weit-  
ter: Muscatnus / Muscatblut / weissen Im-  
ber / Negelin / Zimmetrinden / Cardamom-  
lin / Pariskörner / Eubeben / Galgant /  
Weckholderbeer / Eichinnistel / Heflin-  
nistel / gescheelt Beningenkern / rechtge-  
schaffen geschaben Hirschhorn / dz zwische  
beiden Frauen tagen gefangen ist worden/

jedes ii. lot / auch Ungerisch Gold / Pers  
lin / Elendskawen / Hirschcreuzlin / Kaul-  
versichsteinlin / jedes j. lot. Diese xvij. stück  
mach zu puluer / jedes insonderheit / mischs  
alles zusamē / thue darzu ii. scrupel Bisam /  
vnd geuß ein wenig Maluasier darein /  
rührs das es wirdt wie ein Salb / mach  
Kügelin darauß / als ein Haselnuß gross.  
Darnach nim die gehackte Kräuter mit  
sampt den Kügelin / leg s durch einander in  
ein neuen steinin Krug / vnd geuß darauff  
guten Maluasier / Spickenblustwasser /  
Erdbeerwasser / vnd Rosenwasser / jedes j.  
Maß: Mach den Krug vest zu. Und wann  
der Brachmonat new ist / auff den tag sch  
den Krug halb in ein trucknen Sand in ein  
tieffen Keller: Läß stehn / biß auff den tag /  
wan der ander Monat wider new ist. Dan  
nim den Krug wider aus dem Keller / saig  
die Brüe rein ab / vnd stob die Materie in  
einem Mörser / theils in iiii. Brennhelm /  
die in Wasser stehn / vnd theil auch die  
Brüe in die iiii. Helm. Vermach die Helm  
wol / vnd brenns fein kül / daß es nicht siede  
im Helm: Läß die Materie nicht gar aus/  
brinnen / sonder das es noch feucht bleib /  
sonst

sonst wirdt das wasser bitter. Hat die Ma-  
tery mehr krafft / so volg mit Wein nach:  
Das thue allein / das ist gut für die arme  
Leut. Das erst aber ist das gäldin Earfun-  
dewasser / recht vnd gut / wie es Fürst Ku-  
dolff vō Anhalt / vō Maximiliano dem er-  
sten bekommen hat.

## Gebruch vnd krafft diß Wassers.

So ein Mensch hart verwundt wirdt/  
so gib ihm also bald diß Wassers iiiij. Löffel-  
voll zutrinken / das erhaltet das Herzges-  
blät / vnd lasst dem Herzen die Krafft nie  
entgehen. Es wehret de Schlag / der ohn-  
macht den schweren grossen Kranckheitē/  
vnd gibt grosse stärke. Es mag auch zu al-  
ler zeit für de schlag vñ schwere Kranckheit  
gebraucht werden / ist sehr gewis. In gros-  
sem Hüger vnd mangel der Speiß / soll der  
Mensch das wasser offt tag vnd nacht ge-  
brauchen j. Löffelvoll / das Haupt vñ Pulss-  
aderen damit salben / das erhaltet den Me-  
schen bey seiner Krafft / hat Fürst Kudolff  
in Hungersnot an jm selbs probiert. Ein  
Kraneker / der matt vnn d krafftlos ist / der  
neme diß wassers offt j. Löffelvoll vnd sal-  
beden Kopff vnn Pulssaderen damit: Es

gibt große Krafft/ daß ma auch weisst/das gar frandke matte Leut vilmals auch zu Zaren darmit sind auff gehalten vnnd erquickt worden. Wenn der Kopff schwach ist/ vnnd wehe thut von hartem trincken/ oder andern ursachen/ der salbe den Kopff damit/ es vergeht also bald.

Ein schwanger Weib / die schwach und matt ist/ und die Frucht matt besindt/ die trincke diß wassers ein Löffelvoll / und neze ein zwifachs Lüchlin darinn / und leg es auff den Nabel / und salbe die Pulsadern damit: Das erquickt ein Kind/ man nun ein lebendige Ader in ihm ist: Und mags auch ein Weib brauchen in erschrecken und andern erschrocklichen Zusällen.

Wann ein Weib Krancket zum Kind/ soll man ihr geben iii. Löffelvoll. Wann das Kind eingehet/ das erhaltet das Herzblut / und wehret dem Schlag / der schwexe Krankheit/ der ohnmacht/ dem Kräppf/ und gibt grosse krafft der Mutter und Kind/ und fürdert die Geburt.

Wann das nachkommen nicht volgen will / so nim das Wasser warm / leg die Nabelschmar darein / und salbs darmit/ diß

bis in Leib / als bald volget das nachkommen. Ist vilmals bewert in grosser not.

Van einem Weib die Mutter auffsteigt /  
vnd ganz erstick en will / die neme ein rei-  
nen Schwam / vnd laß ihn vol diß wa-  
fers ziehen / lege ihn in die Schöf / so legt  
sich die Mutter also bald zurecht / vñ steikt  
nicht mehr vbersich. Wann du das wasser  
gebrauchen willt / so halt rechte maß / gib i  
ungen gar wenig darvon. Dieses alles ist  
bewert / vnd warhaftig erfunden. Gott  
wölle hinsür sein göttliche Gnad darzu  
verleihen / Amen.

## Das rote Aqua vitæ.

Nim guten gebrennten Wein iiiij. oder  
sechs Maß / den zuhе so offt ab / bis ein le-  
nins tuchlin zwey Finger breit / darinn  
genest vnd angezündt zu äschchen verbriüt /  
oder bis ein Pflaunsfeder / darein gelegt /  
an Boden fällt. Zu i. Maß diß brennten  
weins / nim iiiij. pfund grosse Rosinlin / die  
muß man alle enzwen schneiden / vnd die  
Steinklin sauber heraus thun: Den breute  
Wein soll man in ein grosses Glas thun / vñ  
wol verbinden / dz kein geruch heraus kom.  
Die Rosinlin aber / soll man in ein vergläs-

ten Hafsen thun / der iij. Maß halt den Ha-  
 sen mit schönem frischē Brunnenwasser  
 füllen / vnd beym Feuer absieden lassen /  
 bis es schön rot wirdt / wie ein roter wein /  
 so soll man des wassers j. Maß durch ein  
 weiß leinins tuchlin absaigen / vnd in eim  
 saubren Häfelin wol verwahre. Den Ha-  
 sen aber beym Feuer soll man wider vol  
 Wasser giessen / vnd den dritten theil  
 lassen einsieden / darnach durch seyhen  
 durch ein Tuch / vnd die Rosinlin wol  
 aufrucken / so hart als man kan / das alle  
 krafft heraus komme. Das wasser soll man  
 wider in Hafsen thun / darinn es vor gesottē  
 wordē / denselben in ein Kessel setzen / dariū  
 man distilliert / vnd das Wasser abriechen  
 lassen / bis es so dick wirdt wie ein geläu-  
 ter Honig : Darumb man es nicht zu de-  
 cken soll / weill es im distillier zeug stehet.  
 Dann es ist wie ein Honig / so geuß es ab  
 in ein Häfelin / setze es zu dem andern ge-  
 sottnen wasser / vnd decke es zu. Zu ij. Maß  
 des obgeschribnen brennten Weins / nim  
 v. l. Zimmet / Muscatnus / Galgant / Ne-  
 gelin / jedes ein lot / stoz die Wurz klein /  
 vnd rāde sie durch ein Sib: Thus in ein

Dissil

Distillier Glas / an dē obgeschribnē wein/  
 vermachs wol mit einem Taiglin / von  
 Waizenmehl vnd Eyerklar gemacht / daß  
 kein Dampff herv̄ kom / stells in ein Brē-  
 žug xxxij. stund: doch daß das Wasser im  
 Kessel nicht siede / vnd das es in steter glei-  
 cher Wärmin bleib: laß an einander erkäl-  
 ten / dann saige den Wein vom Gewürz  
 ab / in ein großer Glas / vnd thue zu einer  
 maſz des Weins / der auff der Wurz ge-  
 standen ist / des roten ersten wassers von  
 den Rosinlin ein maſz / vnd des dickeſ/  
 das man nennet die Süßigkeit / auch ein  
 maſz. Machs beheb zu / vnd schwenck's wol  
 vnter einander / ses iij. tag in einer Stuben  
 auff den Ofen / schwenck's offt / so wirdt es  
 schön lauter / vnd sezt sich die Hessen: doch  
 daß d' Ofen nit zu heiß sey. Darnach wañ  
 es sein lauter ist / so soll maſz es durch ein di-  
 ck es tüchlin lauffen lassen / vñ nicht hin-  
 durch noten. Wañ es nicht gern hindurch-  
 laufft / soll man es wider auff den Ofen ſea-  
 hen / daß es ſich ganz wol ſeze.

D. Conrad Stecken wasser für den ſchlag/  
 jungen vnd alten.

Nim der grünen edlen kleinen Salz

22 v

beyen/wann sie bluet/trey vierling/Mus-  
catnus/Imber/Parissörner/Negelin/  
jedes j.l. Zerschneids/vnd legs alles zusam-  
men/mischs vntereinander/geusse j. maß  
gar guten Maluasier daran/in ein zinne  
Ranten/decks wol zu/dz kein Dampff dar  
von gehe/laß stehē riiij. tag vñ nacht.Dar-  
nach seyhe den Wein/von den Wurzen  
durch ein rein tuch/stoß die wurz gar klein  
in einem Mörser/legs dann wider in den  
Maluasier/darinnen sie gewaicht wordē/  
brenns auf/in einem Brennkolben: leg  
vnden in das Glas/darein das Wasser  
tropft/j. Handvoll frisch Salbeyen:wān  
es aufgebrennt ist/so verware es wol. So  
du kein Maluasier hast/so nim den besten  
Wein/den du haben kanst.Wann sich nur  
einer besorgt vor dem schlag/oder daß er  
was davon empfindet/od daß in der schlag  
schon getroffen/so neme er alle morgen ein  
Löffelvoll/iij. stund vor dem essen/vnd zu  
nacht/wann er schlaffen wil gehen/auch j.  
Löffelvoll/iij. tag nach einander. Und so  
er tags oder nachts/ was ohnmacht oder  
Schwindel oder dergleichen befindet/so  
neme er auch j. Löffelvoll dīs wassers ein.

Ist oft probiert. Etliche machen durch auf dem gleich/ allein dz sie für die Salben Lauanderblumen nemē/ auch iij. vierling.

Wie man das Perlinwasser ma-  
chen soll.

Nim j. quint. bereite Perlin/ vnd j. achteil von j. masz Mayentaw/ vnd j. Achtheil j. masz Melissenwasser/ rührs mit den Perlin wol durch einander/ thu es in ein Gläßlin/ vñ verbinds behab. Dih ist gar ein gut wasser für Ohnmachten/ oder wann eins sonst schwach ist/ j. Löffelvoll od zwey darvon getrunkē. Die Perlin sollē mit Rosen wasser abgribē sein zu solchē Perlinwasser. Kraftwasser von der Gräuin von Zünnern/ für Eicht/ Ohnmachten/ vnd in allen schwachheitēn/ ohnschaden zu brauchen/ j. Löffelin voll oder mehr/ nach gstele der sachen/ Kins-  
dren vnd alten Leuten.

Nim Lauanderblumen iij. Handvoll/ Rosmarin/ vñ Lorbeerblätter/ jedes ij. häd voll/ Quendel oder Rienlin/ ein halbe Handvoll/ blaw Gilgenwurz/ sonst Beinhelwurz genant/ viij. lot des besten außerehne Zünets ij. lot/ Muscatblut/ Muscatnus/ vñ Cubeblin/ jedes j. q. gichekörner j. l.  
dih alles gstoßē/ soll mā in ein distillierfols-  
hen

ben thun / vnd darüber schütten ij. maß Lindenblütwasser / vnd ein viertheil Salz beywasser / darnach wol ver macht stehē lassen / vff viij. tag / vñ es täglich rühren / volgends distillieren. Und so vff j. maß ohngefährlich distilliert wordē / soll man d; wider in Kolben schütten / vnd zwey tag lassen stehen / darnach wid mit fleiß fütelich distillieren. Und so j. maß also distilliert worden / soll mans in eine Glas behalten / wol ver macht / daß ist das rechte vnd beste einzunemen / das ander ist auch gut / aber nicht so kräftig.

Verzeichnung des Schwalbenwassers / wie es zumachen.

Nim junge Schwalbe / die noch in Nesten liegen / der Schwalben / die vorne am Hals braun / vnd in Häusern aufziehen / haben an den schwänzen lange Federn vff beiden seitten / derē nim ein Schock iij. iij. oder v. vnd nim ein guten starken Essig in ein Hafen / vnd reiß jeden Schwalben in d' mitten von einander / die grosse Federn in Flügeln vnd schwänzen schneid mit einer Scheer oder Messer ein wenig ab / doch da die Kil noch im Schwalben bleiben. Die leg

leg nach einander in Essig/ also daß d' Es-  
sig allweg ein halben Finger darüber gehe/  
deck's zu/ vnd laß j. tag v. oder vi. stehen: als  
dann nim zu iiij. Schock Schwalben/ vi. l.  
guter Bibergeil/ zerschnied die gar klein/  
thue vnd mischs vnter die Schwalben/ laß  
noch ein tag vnd nacht mit den Schwal-  
ben im Essig ligen/ als dan nim die Schwal-  
ben vnd Bibergeil/ thue sie in ein Glas/  
setze sie in ein Balneum Mariæ, vnd distil-  
liers auffs fleissigst allenthalben wol ver-  
macht/ daß kein dampff darvon gehe/ so  
wirdts schön lauter. Dß wasser nüchter ge-  
trunkē/ ist ein gewisse Arzney für die faue  
des sucht/ vō allerley ursach verursachet/ vñ  
wan schon der Mensch v. jar damit beladen  
wer gewesen/ so soll ihm doch volkommenlich  
geholfen werden: nur wan dß wasser iiij.  
tag nach einander nüchtern ein nimpt/ ein  
alts Mensch/ bey einem halben oder zim-  
liche Chlößelvoll/ ein sangends Kind abe  
nur etliche tropfflin mit Muttermilch/ ob  
allein mit einen wenig Zuckers/ von wege  
der sawrin/ vermischt. Es vertreibt auch  
Hirnwürigkeit wunderbarlich/ viij. tag  
nach einander des morgens ein wenig ge-  
trunkē

trücken / nach gelegenheit des alters der Person. Es stärkt das Hirn vber all andere Arzney / reinigt de Magen / vñ macht weit vmb die Brust. So sich der Mensch vor dem schlag oder gewalt Gottes besorge ist diß ein gewiß preseruativ so der Mensch dessen j. tag iii. oder iiiij. nächtern ein zimlichen Eßlöffel voll einnimpe / vñ solchs des jars ii. maul braucht / jedes mal abgehörter gestalt: doch das er zuvor wol purgiere / etc. Diß wasser ist auch bewert für de schwidel / gleicher massen / wie erst gmeldt / einge nothie. Es sollē sich aber diß wassers schwere Weiber / von wegen d Frucht enthalten: vnd wer es sonst brauchen wil / soll weder saur Kraut / noch schweinrin Fleisch / noch Pfesser / ob was sehr übersich reuche essen / auch alles was hiziger natur ist meiden. So aber einer die falled Sucht hat / soll er sich des Weins gänzlich enthalten / ein viertheil jars lang.

Wiemān ein gutes Brasstwasser machen soll.

Nim gut Rosenwasser i. maß / vnd soviel gutes Maluasters / thu darzu iii. Löffel voll gutes Essigs / darnach nim iii. lot dürr Pomeran-

mer an henschelßen / klein zerschnitte / dürr Lauanderblumē / die j. jars oder ij. alt sind / vierling / vñ j. lot guter Negelin / grob zerstossen. Diese ding thue alle zusammen in ein gläsin Kolben / vnd laß in putrefactione stehen xv. tag wol ver macht. Darnach distilliers in Balneo Mariæ / mit linder wärmin / so vil dir möglich ist. Und in das distilliert wasser heck ij. Gran guts Bisemis / ver machs sehr wol / vnd laß es an eim sichern ort stehen. Je älter es wirdt / je besser es ist.

### Zimmerwasser zumachen.

Nim guten aufgebissnen Zimmet j. pf. Stoss ihn daß er zaselecht werdt / darfst in nicht durchräden ; das theil in trey theil geusse an jedes ein halbe maß wassers / von frischē Brunnenwasser / laß übernacht also stehen / vñ thu allweg nur ein halb maß vñ 1 mal in Hafen / wann du es brennen wilt / brenns sitlich mit kleiner Feuer. Etlich nemē zu einem halb pf. Zimmet / ein halb maß Regenwassers / lassens vier tag stehen / vnd brennen es darnach sanft auf. Doch besser ist es / wann man über acht lot Zimmet groblecht zerknitschet / geusse anderthalb vier-

viertheilin wassers / vñ anderhalb viertheilin gutt weins / lasstes iiiij. tag vffs best verdeckt / in einem kalten Keller stehen / vnd brenntis darnach sittlich auf / vnd wol verlutiert. Oder: nim Borragewasser ein halb maß / i. halb maß Maluasier / vnd ein vierling Zinnet / laß xiiij. tag in putrefactione stehen / distilliers / wie gemeldt.

## Aurum potabile zumachen.

Nim xvij. maß des allerbesten vnd stärkefesten Weins / vnd so er natürlich rot weire / nit geserbt / vnd ohn alle gemacht / were er der best. Darvon nim allwegen trithalb maß in einen gläserin Kolben: jedoch das er nicht über den tritten theil vol sey. Von denen trithalb massen distillier in Balneo Mariæ ein viertheil einer maß / mit solcher sinder wärmin / dz es allweg nur zum fünften oder sechste grad gehé. Darnach behalte disen abgezognen Spiritum in einem grossen Wasserglaß wol vermacht. Das Phlegma so sich im gläsin Kolben angeheckt / vñ dahinden bliben / magstu hinweg gießen / vnd widerumb trithalb maß einsetzen / vñ darvon ein viertheil einer maß absrahien / wie vor / vñ auch in dem andern grossen

sen Glas bey dem abgezognen Spiritu behalten. Das thue so lang / bis du allweg von zehn Massen ein maß abgezogen vñ distilliert hast / vñ endlich von disen achzig Massen acht maß abgezogen / vnd zusammen in eins oder zwey grosse Gläser gebracht hast. Als dann nim von disem abgezogenen Spiritu trithalb maß / in ein gläsin Kolben / vnd abstrahier darvon mit allerlindester wärmin / als immer möglich / anderthalb maß : denselben Spiritum thue in ein Glas wol ver macht / darnach nim abermals von den acht Massen trithalb maß / vnd abstrahier abermals anderthalb maß darvon / die schütte zu den vorigen anderthalb Massen. Noch hastu von den acht Massen trey maß / davon abstrahier auch anderthalb maß / so hast du als dann zusammen gebrachte fünff halb maß : Das Phlegma magst du sonst zu deinem nutzen brauche. Aber von fünff halb Massen abgezognen Spiritus nim anderthalb maß in ein Kolben / vnd distillier darvon ein maß / doch daß es nicht schneller dann zum sechsten grad gehe. Vnd diesen abgezognen Spiritum thue

A A a

in ein Glas / vnd bewars an einer kalten statt wol ver macht. Das thue / bis du von den iij. Massen in der tritten vnd letzten Distillation abstrahiert vnd zusammen gebracht hast iij. maß / die stell in einem grossen Wasserglaß sehr wol ver macht / an ein kalte statt: als dann nim von den iij. massen ij. maß / abstrahier vnd distillier darvon j. maß / vnd darnach von den ubrigen anderthalben auch ein maß / so hastt vberig ij. maß gutes gewaltigs abgezogens Spiritus, welcher mit dem rechten Namen genennt wirdt quinta essentia, von den achsig Massen abstrahiert / zu dem Auro potabili. Diese ij. maß thue in ein Wasserglaß / das ohngefährlich mehr als iij. maß fasst / thu darinn ein pfund guten reinen gestoßenen Zuckercandi / ver machs sehr wol mit wolgeweichtem Papyr in ein leins tuchlin gewicklet / dann das Wachs wirdt sonst von der wärmin hinein schmelzen / vnd ses das Glas hindren Ofen / auf ein warme Aschen / oder in ein Capell / die mit Aschen auf gefüllt sey / vnd mach ein klein Kolfewrlin darunter / also das die Aschen nicht gar heiz / sonder zimlich warm

warm sey / vnd soluier also den Zuckercan-  
di in dieser quinta essentia : vnd so du di-  
se dulcoriere hast / so saige das rein ab in ein  
ander Glas / das sauber ist. Darnach nim  
xxv. geschlagene Goldtäfelin auch wol ver-  
schaumpten Honig auff ein halb maß / laß  
in wol warm werden / vnd thue dann die  
geschlagene Goldtäfelin in ein verglähte  
saubere Rachel darein / vnd schlags wol  
durecheinander / daß man die Goldtäfelin  
nicht mehr sihet in dem Honig / vnd gar  
zergangen sind / darnach geushe in warms  
wasser darein / so fällt das Gold zugrund/  
vnd geus das Honig ab / vnd wasch das  
Goldküchlin gar wol vnd fein / vnd laß  
gar wol ertrucken / vnd thue disen Cal-  
cem in die quintam essentiam , bis es  
soluiert wirdt : darnach saig das von den  
überigen Goldkälch ab : dann die quinta  
essentia mags nicht gar / dan durch lange  
zeit / so mans in ein warme Rosmist / od  
Balneum Mariæ setz / soluieren. Darnach  
thue in die abgesaigte quintam essentiam  
nachfolgende Species. Recipe Specie-  
rum diambræ vnc. j. diamusci , drach.

¶¶¶ ij

vj. diamargariti, drach. v. diarrhodō abb.  
drach. j. s. diaathamaron, drach. s. Zibeth  
j. lot / Einghirn klein geselit j. quintlin:  
Thues alles in die quintam essentiam,  
vermach das Glas wol / vnnd stells in ein  
lawe Stuben / hindren Ofen / auff  
schen / oder in ein law Balneum Marix,  
ohngefährlich iij. wochen / jedoch das du  
es alle tag ein mal oder zwey unter einan-  
der rüttelst. Wann aber solche zeit ver-  
ruekt / vnnd tu es wider abseyhen wilt so  
stelle das Glas ein tag oder sechs auff ein  
kalten Boden / vnnd in solcher zeit sollt  
du es nicht bewegen / noch rüttelen. Dar-  
nach saigs in ein ganz reins saubers  
Glas / vnnd thue darinn j. lot des besten  
Visams / vnnd j. lot des besten Ambræ  
grise / vermach das Glas mit höchstem  
fleiß / mit gutem reinem Wachs mit ei-  
nem leinin tuchlin umbgeschlagen / dar-  
nach ein geweichts Pergament darüber  
gebunden / vnnd stells an ein gewarsa-  
mes verschlossenes ort / rüttle es deß tags  
einmal oder zwey vom boden auff / lasz als  
so ohngefährlich zwey Monat lang ste-  
hen: aber doch vor der zeit / so du es ab-  
seyt /

seyhen wilt / soll es ein Wochen oder tren  
 vorhin nicht gerüttlet oder bewegt wer-  
 den. Darnach saigs ganz sauberlich  
 ab / in ein anders saubers reins Glas/  
 vnd vermachs als wol du kanst vnd  
 magst : es würde dannocht immerdar  
 euaporieren / vnd sich verzeren wö-  
 le: so hast du das recht warhaftig Aurum  
 potabile , welches volgende Eugenden  
 hatt. Es erhalt den Menschen bey sei-  
 ner gesundheit vnd natürlichen Kräften  
 mehr / weder alle andere Arzneyen. Es  
 behale auch den Menschen vor allen  
 Krankheiten / so von Kälte entspringen/  
 als vor dem schlag vnd tropfen / c. Es hat  
 vast grosse Krafft das Hirn zustärcken/  
 vorauf da kalte Flüss innen sind / die trück-  
 net es auf. Es ist auch auf viler Hochge-  
 lehrter Arzten Erfahrung gewiß / daß der  
 Geruch allein den Menschen vor vergiff-  
 tem lufft bewart. Darumb soll man in ster-  
 bends läuffen alle tag ii. oder iii. tropfflin  
 brauchen / ehe man in den lufft gehe / auf  
 eine bischlin geröscht weis Brod. Man mag  
 auch iii. od iii. tropffen in ein grossen Be-  
 cher mit gutem klare Wein thun / vñ vber

das morgenessen trincken alle tag/ ob vffs  
wenigst trey mal in der wochen.

Ein gut Krafftwasser/ für mancherley anlis-  
gen des Menschen/ sonderlich was  
von Bältin kommt.

Nim Zimmet / Negelin / Galgant/  
Angelicæ, Zitwan/ Rhapontici, Beck-  
holderbeer/ jedes j. lot/ Traber ij. lot/ Süß-  
holz/ Enß/ Kummich/ Fenchel/ einge-  
haußten Coriander/ Engelsüß/ Tormen-  
tillwurz/ Bibenellwurz/ jedes iiiij. lot. Die  
stück stoch alle groblecht/ vnd thue sie in ein  
Gutterglas/ geusze in maß guten brekken  
Wein daran/ vermachs wol mit Wachs/  
laß also vierzehē tag stehen. Darvō brauch  
alle morgen ein Löffelvoll/ vnd füll das  
Glas alle Wochen mit frischem brennem  
Wein. Du magst auch einer Haselnuß  
groß/ von gestohner Bibenellwurzen/ die  
im treissigsten sey graben worden/ in ein  
Löffelvoll diß Wassers einnehmen für  
Engbrüstigkeit / Geßucht / vnd an-  
fang der Wassersucht / auch für das  
Griß.

Ein gut rot Guldinwasser/ für Gifte vnd al-  
le Krankheiten/ so von Bältin her-  
kommen.

Erf

Erflich mach ein brennen Wein / der  
so rein abgezogen sey / wie im obern roten  
Guldinwasser gemeldt worden. Den  
grab in einem Kolbenglaß wol vermachet in  
ein Sand in Keller / oder in die Erden / ein  
tag vierzehn oder lenger / so wirde er milc  
vnd süß / einem Maluasier gleich. Wie  
diesem Wein zeuch der volgenden stück jes  
des besonder auf / so lang ein Krafft da-  
kinnen ist. Und thue die Extract dann al-  
le zusammen in ein groß Glaß / darzu geuß  
so vil schönen reinen Maluasier / als der  
andren aufgezognen Matern ist / / laß zu-  
vor ein halb pfund klaren weissen Zucker-  
candi darinnen sieden / bis er wol zer-  
schmilkt: vnd wann es erkaltet / so geuß  
es zu den Extracten / in ein gar groß Gut-  
terglas : Henck darein Bisam sechs  
Gran / Ambræ iiiij. Gran / vnd Zibet viij.  
Gran / in ein rot seidin tüchlin gestrickt /  
so ist das sehr kostlich Guldenwasser be-  
reit. Die stück / so zu disem Wasser  
gehören / sind diese: deß besten Zimmets vi.  
lot / Galgant iiij. lot / Angelicæ / Veninge-  
wurz / jeder auch ii. lot / Eubeben / Bitwan /  
weissen Imber / langen Pfeffer / Musa

Aa iii

scatnus / Calmus / jedes s. lot / roten / gelbe /  
 vnd weissen Sandel / Pfefferkörner / Mu-  
 scatblut / jedes s. lot / Horragoblumen iij.  
 quint. Ochsenzungenblümlein / Stechaz-  
 dis Arabicæ, Rosmarinblüt / Citronen-  
 schelßen / Citronensamen jedes s. lot / gan-  
 hen Saffran iij. quintlin / Salben iij. lot / ro-  
 te gedörrte Rosen s. lot / Maioran / Ligni  
 Aloës, sem. Ameos jedes ii. quintlin / Car-  
 demonlin iij. quintlin / Pariskörner / wol-  
 riechende Beyhelwurz / Enissamen / je-  
 des ii. lot / Fenchelsamen iij. lot / Beningen-  
 körner / Rhabarbari jedes s. lot / Hirsch-  
 wurz sechs oder siben. Dize stuck alle / vnd  
 jedes besonder / zeuch mit dem brennten  
 Wein auss / also das du jedes groblecht zer-  
 stossest / vnd in ein Kolbengläßlin thüest /  
 vnd so vil des obgemeldten brennten weins  
 daran giessest / dz er vmb ein zwerchen fin-  
 ger darüber gehe / vñ lassests also wol zuge-  
 deckt an eim warme ort stehen / so entfärbet  
 sich d brechte wein / den saig morges herab /  
 vnd geuß andern daran. Das thu so lang /  
 bis sich der Wein nicht mehr entfärbet / ic.  
 Diz wasser ist sonderlich gut eim vnd awi-  
 ge Magen / einer kalte Leber / für vreinig-  
 keit deß geblüts / stärckt dz haupt gar wol

Und alle Sünden des Menschen: Also auch das  
Hertz/ vnd dienet für ohnmachten/wann  
man ein wenig auff eim büsslin Brot ein-  
nimpt/ oder daß man ein wenig darvon  
lauter / oder in eim trüncklin Weins ein-  
nimpt. Desgleichen wann man es anstreis-  
chet an die Nasen/Schläff vnd Puls. Es  
dient auch für alle Hauptkrankheiten/son-  
derlich den Schlag. Darinn gibt man ein  
quintlin ein/vnd reibt den Nacken/die Na-  
sen/vnd Zunge damit. Nutzlich ist es auch  
in Grimmen vnd Darmgicht/ wann man  
sein ein wenig trinkt/vnd den Nabel offe  
damit salbet. Über die Fæces von diesem  
Wasser mag man wol noch j. maß gebreut-  
ten Weins thun/ in ein groß Glas/ nach  
vnd nach/ bis er sich gar nicht mehr ent-  
färbt. Bü von iiij. lot Vibergail die Kraffe/  
wie obvermelt/ auch aufzuziehen. Desglei-  
chen von ii. lot Kellershalshörnern/ vnd  
solches alles zusammen thun/in ein besonder  
Glas. Das ist ein gute Arzney für schwin-  
dende Glider/ wan man sie zuvor wol mit  
warmen Tüchern/vnd dan mit diesem letz-  
ten wasser reibt. Es diene auch für Eamis/  
Reissen/vnd Kräppf in den Gliedern. Des-

gleichen dem Weibern so ihre recht nicht haben auf Kältin / Schrecken / oder Born: Denen soll man die Schloß vnnd Lendin wol mit warmen Tüchern reihē / vñ damit mit gemeldtem letzten wasser schmieren.

Ein treffenlich gut Hauptwasser / für alle desselben zufäll.

Nim Rosmarin xxx. l. Meyenblümlein / Salbey / vnd Lauanderblust / jedes xx. lot / Maioran / Feldkümmich / jedes xv. lot / Nim auch Zimmet / Galgant / Imber / Negelin / Muscatnus / Muscatblüt / Römisichen Kümmich / Pariskörner / Weissenkümmich / Cubeben / jedes ij. lot. Die Kräuter vnd Gewürz schneid klein / vermisches alles durch einandern / vnd thu es zusammen in ein wol verwart Gefäß: Geuß daran iij. Ranten des besten Reinischen Weins: Nim dan des saffts von weisse gefüllten Rosen / iij. Nössel / des saffts von Wullinkrautblumen aufgetruckt j. Maß / der Safft von Dillenkraut / Batengenblätter / grossen Klettenblätter vñ Holderblätter / jedes j. Nössel: Darzu nim auch ein Nössel gelb Venhelwasser / darin ij. scrup. Bisam hangen vnd daß es x. tag aneinander

der gestanden sey an der Sonnen / oder in  
der Wärmin: Thue diß alles zu den Kräu-  
tern / vnd dem Gewürz / in das Gefäß / ver-  
mischs ganz wol / vnd vermachs / daß kein  
Geruch darvon möge kommen / vnd se-  
he es in die Erden / vnter freyem Him-  
mel / in vngelöschten Kalch / deck's oben  
nicht wol / damit das Thaw auff das Ge-  
fäß durch die Erden kommen möge : Läß  
also xiiij. tag stehen. Am xv. tag mach die  
Gruben auff / vnd begeuß daß Gefäß  
gar wol / daß der Kalch wol gelöschte wer-  
de. Darnach stöß die Würz vnd Kräu-  
ter in einem Mörser / daß sie zu einer Brey  
werden / vnd geuß die Brüe wider daran  
(Dan wann mans stossen will / so saigt man  
sie zuvor herab ) vnd distilliers fein sanft /  
vnd verwär den Helm vnd das Rhorlin  
ganz wol / daß kein Dunst noch Geruch  
herauß komme. Und wan vi. Ranten her-  
auß gedistilliert / so sez ein andn Fürschlag  
für / dan was hernach kommt / das ist nicht  
so kräftig als das erste.

Wann ein Mensch von disem Wasser  
ein Löffel voll auff sein Haupt thut vnd es  
hinein reibt / vñ auch die Schläff vñ Sehr-  
nen

nē damit salbee / dem legt es alles böse Gall  
sen vnd Dämpff des Kopffs / verzehrt die  
Bläst / vnd zeucht die böse Feuchtigkeit  
auf. Es stärkt das Hirn vnd alle Sin/  
sonderlich das Gesicht. Es hilfft der Ge/  
dechtnuß / verreibt den Schwindel / vnd  
wehret den Flüssen / die oft vom Haupt  
auff die Brust vnd in die Glieder fallen.  
Es benimpt den grossen Wehetagen des  
Hauptes / wann man es damit salbet. Es  
macht rühwig vñ wol schlaffen / wan man  
Tüchlin darinn nezt / vnd legts auff die  
Stirnen vnd schläff. Wann man j. Löf/  
sel voll davon eingibt / so erquickt es die  
ohnmächtigen vnd machtlosen: Doch das  
man ihnen die Pulssadern auch damit be/  
freich / vnd die schläff / vnd lasse ihn daran  
riechen. Man möcht auch tüchlin darinn  
genezt über das Herz legen.

## Nützliche vnd Köstliche Puluer.

Das Eisenpuluer Crocus Martij  
genannt.

Nim

**N**im geleyt Eisen von den Bremmachern/ da kein Bley vnter ist/ thus in ein jrdine verglaßte Schüssel/ mach ein Salzwasser/ das gar herb von Salz ist/ besprengs damit/ vnd schwings durch einander/ daß es feuchtlecht werde/ seze es auff ein warmen Ofen/ daß es trüben werde/ vnd über zwey tag so feucht es wider also: Das thue so lang/ biß es gar röstig wirdt. Darnach stöß wol in eine Mörser/ schütt Wasser daran/ biß ihm die rote gar vergeht: Dann schüts in ein kūpferin Kessel/ laß gesallen/ schütt das wasser oben herab/ das ander laß im Kessel trudē werden: Thu es dan in ein unverglaßten Hafsen/ den leg in ein Fewr/ das es oben vnd vnden voller Fewr sey/ laß in darii ligen/ biß der Hafsen/ vnd alles niches dan Fewr ist/ vnd ein rote farb bekompt: Dii puluers soll man eins quintlins schwer/ nach dem der Mensch alt ist/ für die rot Rhur einnehmen: Das ist auch sonst gut zu den wunden/ für das bluten/ darein gestrewt.

Aurum vitæ, von deren von Hohenlohe.

Schlag ein Ducaten dünn/ schneid in zu stücklin/ der thue j. quintlin: Mal das mie iiiij. lot

iiiij. lot Mercurij, oder Quecksilbers in  
heissem Digel geuß in kantes wasser/wind  
den lebendigen Mercuriu wider auf/durch  
ein Hirschlin leder/ das Amalgama, oder  
Taiglin/ wasch mit Sals vnd Essig. Das  
soll allwegen viij. quintlin hat es nicht so  
vil/ so sez jm mehr zu/das es viij. quintlin  
weg: So kommen viij. quintlin Mercurij,  
auff j. quintlin Gold: Das thue in ein Kol  
ben/ein Helm darauff/seze es in ein Sad/  
thue daran iiij. lot gut Schiedwasser: Di  
stillier das darvon / laß wider kalt wer  
den : Geuß es wider darauff / distilliers  
wider ab / das thue fünff mal / so wirdts  
ein rots Puluer / das heißt Aurum vi  
tæ / ein güldin præcipitati / das thue  
in ein Scherben/ deck jhn zu / laß jn auß  
glüen/ so wirdts rot: Das Puluer wa  
sche mit Rosenwasser / vnd trückne es  
herab.

## Vsus.

Dessen gibt man einem alten Menschen  
eins Würtembergischen Pfennigs schwer/  
einem Kind eines Heller schwer in andren  
Oblaten hinab zuschlinden / legts nider/  
vnd laßts darauff schwigen.

Also

Also wirdes gegebē/für Pestilenz/Franz  
hosen/Lame/etlichs theils für den Auß-  
sag/Gifft/Zauberengifft/das man die lie-  
be nennet/vnnd einem wirdt gegeben. Die  
Wassersucht/den Wolff/Krebs/Siran.  
Man brauchts in allen schweren Krank-  
heiten/purgiert wol. Doch zun eusserliche  
Schäden braucht mans am meisten.

Hirschpin Hirnschalenpuluer/Herrn

Andree Vngnaden.

Nim die Hirnschale von einem Hirsch/  
so er das Gehärn auffsezt/nemlich von  
Ostren hin/bis er gar verreckt/so ist es  
allwegen gut/die Schaal vnnd das Fell  
heutlin damit/vnnd zeich die Haarhaue  
oben davon/vnnd nim allein die ganze  
Hirnschaal/vnnd zerhack's klein/laß dürr  
werden vnnd stöß in einem Mörser alles  
mit einander auff das kleinst/als möglich  
ist/vnnd rāde oder sāhe es auffs kleinst/  
Ihe kleiner ihe besser. Thue es dann in ein  
zinnin Schüssel/geufze in woll heiß Was-  
ser/das doch nicht siedend sey/daran/  
das ein zwerchen Finger oder zwen über  
das Puluer gehe/rührs durch einan-  
der/vnnd laß das Puluer ein weil zu-  
boden

394 Vnzerliche vnd k<sup>o</sup>stliche Puluer.  
boden siken / so schwimmit das unsauber  
oben auff. Darnach saige es bald darvon  
ab vnnd nim das beste Rosenwasser / so du  
je haben magst / geuß es auff das Puluer  
in die Schässel / daß das wasser das Pul-  
uer bedecke / seze es zu einem Ofen / vnnd  
laß es eintrucken / daß es gar dürr wirdt/  
dann thu es in einen Mörser / stöß wider  
klein / vnd sähe es durch wie vor / vnd thus  
wider in die Schässel / geuß mehr Rosen-  
wasser daran / wie vor / rührs wol / vnd sezz  
wider zum Ofen / vnd laß dürr werden / vñ  
stöß wider auff das kleinst / vñnd sähe es  
durch / vnd thu es in ein saubere Büchsen/  
vnd behalts / so ist es bereit. Darnach nim  
Krebsaugen / die nicht gesotten sind / stöß  
die auch zu puluer auff das allerkleinst/  
vnd sähes durch ein tuchlin auff das aller-  
subtilest / vnd behalts auch in einer Büchs/  
so seind die zwey liebhabende vnd zusammen  
gehörende puluer gerecht. Vnnd so du es  
brauchen wilt / so nim eins soviel als des an-  
dren / vnd mischs durcheinander. Disz pul-  
uer ist für alle Gifft vnd vergebung / auf-  
genommen Schmirgel / Diemant / Glas/  
Aber was von Saffe / Würmen / oder der/  
glei

Gleichen Gifft ist/das schadet nicht/so man  
das puluer bey zeit einnimpt. Aber Stein  
ist ein Gifft/daz der Menschē Mägen vnd  
Gedärm durchfrischt / vnd hencbt sich an.  
Sonst ist das puluer nit allein für Giffe/  
sonder auch für den Schwindel/ für fallēd  
Sucht / auch für den Schlag / vnd fürs  
Fieber. Es stelt den Frawen ihr weib / vnd  
rote Krankheiten/ so sie deren zuvil haben.  
Es nimpt auch alle Flüs̄ hin im Haupt/vn  
macht gut Hirn/Sinn/ vñ Gedächtnis/  
vnd behalt gutes alter. Man solls den Kin-  
dern offe eingeben/es treibt alle Wärme vñ  
Gifft aus. Und so du es einnehmen wilt/ so  
nim des Puluers ein sechzehentheil / auff  
einmal in einem Eßlöffelvoll/vnd geuß ein  
gut Rosenwasser darauff/ vnd mischs wol  
untereinander: Und nims zu abend/ so du  
zu Bett wilt gehen ein/ vnd ruhe darauff/  
vñ zu morgens früh auch ein mal sovil/vñ  
ruhe auch darauff/ vnd decke dich zimlich  
zu/ so kämpft es im Leib/ vnd treibt alle  
Gifft vnd Wärme aus. Der Dampfe ge-  
het auff ins Haupt/ vnd gibt Krafft dem  
Hirn/ vnd macht stark die Gedächtnis.  
Auch ist es vast gut zunemen / so eins das

Fieber hat so manc offt einnimpt: dann es verzehrt vnd treibt auf die Unreinigkeit darvon sich das Fieber samlet: Aber ohn Rosenwasser soll man es nicht innemen: dan sein Geruch nimpt die Krafft von des Hirschen Hirnschal vnnid Krebsteinen an sich vñ reucht allenthalben durch den ganzen Leib auf von seiner Krafft. Es ist auch für Hundsbissgiff vñ für Würmbiss vast gut doch nur im Rosenwasser eingenomme.

Beyerischs Gissipuluer von Herzog Ferdinanden von Beyeren z. für Pestilenz vnd andere vergissle bōse fieber gar bewert.

Nim Bezoar siben scrupel / Einghirm dritthalb quintlin / Hirschhorn zwischen zweyen unser Frawen tagen gesamlet zwey quintlin / Hirschkreuz zwey Scrupel / Ter ræ sigillatæ. Boli Armeni, Helffenbein jedes j. halb l. gerechten Schmaragd fünff scrup. Rubin / Sapphir / Hiacinth / Chrysolit / Topasius / Perlin / rote Corallæ / weisse Corallæ / jedes j. quint Feingold gescheelt Citronenkern / Zimmetrhören / jedes ein halb lot / Ambræ vñ Bisem / jedes j. scrup. Dieses alles ein jedes insonderheit gepulvert.

wert. Die edlen Stein sollen zuvor sampt den Perlin vnd Corallen prepariert werden/wie die Apotecker wissen/ alsdan fleis- sig vntereinander trucken gerhürt. Von di sem puluer wirdt auff einmal j. quint. ein- genomen. Probatum est.

Ein bewert puluer für allerley Gifft.

Nim Baldrianwurzel v. quint. Schwals- benwurzel ij. l. Steinwurzel oder Engel- saß iiij. lot / Meisterwurz/ oder H. Geist- wurz/ Eysischwurz/ jeder iiij. l. Heiters- nesselwurz ij. lot / Angelicawurz acht lot. Der Schelffen oder Kinden von Kellers- halswurzel. iiij. lot/ darzu thue noch rij. Aln beer/ vñ xxvj. Blätter vom selbigē Kraut. Die Wurzlen vnd Kräuter soll alle im Dreissigsten gewonnen vnd gegraben sein. Thu es zusammen in ein newen verglăßten Hafsen/ geuß darā soviil gute Essig/dz er iiij. oder iiij. Finger darüber gehe/ verkleib den Hafsen gar wol/ laß sieden ein stund: Als- da saige de Essig herab/ vñ dörre die Wurz- len in einer Stuben/ die nit zu warm sey/ auff einem Sib/ stöß sie zu reinem puluer. Wan sich nun einer besorgt/ das ihme Gifft eingegebē sey/ so soll er diß puluers j.

B B b ij

halb quintlin für ein Preseruatif einnemē.  
 Empfinde er aber / oder wüste gewiß / daß  
 ihm vergeben were / oder daß er Gifft bey  
 sich hette / so soll er diß puluers eins quint-  
 lins schwer ohngefehr einnemen: Kan er diß  
 also trucken hineinbringen / vnd darnach  
 ein Becher mit wein darauff trincken / so  
 ist es gut / wo nicht / so mag er das puluer in  
 eine guten Trunk wein / oder gleich Bier/  
 thun / vñ also mit einander heraus trincke.

Diß puluer ist von Reynfern / Königen/  
 Thur vnd Fürsten / vnd derselbigen Leib-  
 ärzten an Menschen vnd Vihe / denen  
 Hüttrauch vnd Mercurius sublimatus  
 eingegaben / probiert worden / welche nach  
 eingebung diß Puluers kein Gifft am lebē  
 oder gesundtheit geschadet hat.

## Purgierende Balsam.

Der Fraw Ungnädin hiziger  
 Balsam.

**N**im Engelsüß vier lot / zero  
 schneid ihn klein / vnd zerknitsch ihn  
 in einem Mörser / thue ihn in ein  
 messins Pfändlin / vnd geuß daran ein  
 Siede

Siedlin Erdtrauchwasser / laß sieden so lang als ein harts par Eyer / vnnd winds durch ein härins tuchlin auf. Dann nim Aloës / die gut vnnd unverfälscht sey rij. l. thue die sampt dem durchgesignen wider in ein messins Pfändlin / vnnd thue noch darzu Mastix / vnnd weissen Wehrauch / jedes j. quintlin: Laß es miteinander sieden bisz die Aloë wol zergeht / daß nicht als die Haut da bleibe so seyhe es wider durch / vñ spielle die Pfannen sauber auf / thu es wider darein / vnd laß sitlich sieden / bisz es ein wenig dicker wirdt / als ein Beyelsyrup / vnnd gleich oben auff ein Haut gewinnt / wann man es mit eim Löffel will trucken / daß es immer gleich wie ein Haut wider wirdt oben / so laß es stehen / bisz es erkaltet / vnd hebs dan auff in eim zinnin / bleien / od verglähste irdin Geschirr / od auch in einer Glas / thue ein wenig Enß oder Fenckelöl darzu. Man mag die stück allwegen / nach de man sie durchgesigen hat j. stund stehen lassen vñ gefalle / eher man sie wider seudt. Und so offt mans seudt / soll mans allweg weiblich rhüren / mit einer glatten saubern hülzin Spattel: Und im letzten Sudt de

Schaum sein sittlich herab thun mit der Spattel. Mann mag auch wol im letzten Sudt ein Löffelvoll Zuckers oder zwey darein thun.

Der mittelmässig Magensaft.

Nim Erdrauch / Odermenig / Hirschjungen / jedes ein halbe Handvol / der vier Herzbümlin aller mit einand i. Handvol Engelsüß / Senetblätter / Süßholz / jedes ii. l. kleine Weinbeerlin viii. l. Eniß i. halb l. Den Engelsüß / vnd dz Süßholz schneid klein / vñ zerstöß woll mit de Eniß. Thu es dan in ein messine Pfannen / vnd geuß darā iii. Seydlin Fenchelwasser / vñ laß es halb einsiedē: Alsdan seyhe es durch / vnd winds auf wie oben gemeldt. Nim weytert Aloës x. l. Mastix vnd Weyrauch / beyde klein geschlossen jedes ein klein quintlin: Thu es zusammen in ein messine Pfannen / vñ geuß dz durchgewunden wasser darauff / vñ laß sie den / bis die Aloë zergeht. Vnd thue im alledings wie de obern: Allein im letzten sudt wan es es schier gnug hat / so geuß iii. Löffel vol Endiuuen wasser darein / vnd laß in als dan siedē / bis er gnug hat / wie den vorigē.

Der Külend Magensaft.

Nim

Nim Rhapontica, iiij. lot : Schneid die Wurzel klein / vnd zerstöß in eim Mörser: in ein Geschir: / vnd geuß ein halb Siedlin Endiuienwasser daran: Läß es übernacht stehē. Darnach nim Hirschzüge vij. Blätterlin zerschnitten / kleine Weinbeer j. handvol: Thus in ein messins Pfändlin / vnd geuß ein halb Siedlin Boragowasser daran / geuß auch die Rhaponticā / sampt dē Endiuienwasser darzu: Und läß es halb einsieden / rhürs fleissig vmb: Dan seyhe es durch / vñ truck's auf: Und nim Aloës viij l. Mastix j. quint. Weyrauch j. halb quint. thue es zusammen in ein messins Pfännlin / vnd geuß das durchgesigē wasser darüber: Läß sieden / bis die Aloë zergeht / vñ winds wider durch: Und thus letztlich noch einmal über / vnd thue darzu Manne zwey lot / vnd Veyhellsyrup zwen Löffelvol: Läß sieden miteinander / bis es gnug hat / wie die vorigen.

## Extract von Rhabarbaro.

Nim Coloquint iiiij. lot / schwarze Nieszwurz / Senetblätter / jedes j. lot / Lerchen schwamm iiij. l. gute Rhabarbara j. l. Diazridij iiiij. l. Staecadis Arabicæ, Turbith,

B Bb iiii

jedes v. lot Zimmet iiiij. quinlin/ rot Rosen/  
 Mastix/ligni Aloës, myrrhē, Haselwurz/  
 Spicenardi, Storacis liquide, jedes v. scrū-  
 pel. Stoß was zustossen ist, thuz zusamen  
 in ein Kolben/ vnd geuß daran aquā vitæ,  
 das siben mal distilliert ist / seß ein blinden  
 Helm drauff/ vermachs wol/ laß es viij. od  
 x. tag in gleicher wärmin stehen/ darnach  
 schütts in ein stark's Säcklin/ vnd preß es  
 wol auf/ darzu thue desz preparierte Aloës  
 vij. lot: laß es sänftiglich ob eim Kolfewr/  
 zu rechter dicke einsieden. Desz gibt man ei-  
 ner Haselnuß groß / oder mehr/nach dem  
 die Person ist/ in einer Oblaten eingewick-  
 let/ morgens nüchtern in eim Löffel voll  
 Wein ein.

Ein liebliche Kräfftige Latwerg zu Stärckung  
 aller natürlichen Geister.

Nim Weinbeerlin iij. Pfund / sauber  
 geschaben vnd zerstossen Süßholz ein lot:  
 Thues zusamen in ein messins Pfändlin/  
 vnd geuß daran Ochsenzungewasser/ En-  
 diuenwasser / jedes ij . pfund das ist ein  
 maß/ Vermut vñ Zimmetrhörlinwasser/  
 jedes j. quintlin : Laß wol aneinander sie-  
 den/ vnd truck es dan wol auf. Du magst  
 auch

auch die Weinbeer ein wenig in eim Mörser stossen / vnd durch ein Härins Siblin treiben / das die Häutlin darvon kommen. Das durchgetrieben thue wider in ein sau- bere Pfannen / thue darzu / Myrobalano- rum emblicorum , chebulorum , die ge- stossen seye jedes j. pfund : laß wid mit ein- ander sieden zu der dicke eins Syrups / vnd wann es uberschlagen / so thue darein volgende stück : guten Zimmet iiiij. lot / ein- gemacht Muscatnuß / mit ihren ganzen substanz / viij. lot / Paradisholz / Nege- lin / jedes j. lot / guten Rosenzucker ein pf. Disz alles werde wol vnter einander ge- mischt mit sondrem fleiß / zu einer Lats wergen.

Manus Christi sonderlich kräftig D. Ambros-  
si Jungen.

Nim bereite Perlin j. lot / der fünff be- reiten Edlen Stein / jedes j. quintlini Zerlaß j. pfund schönen weissen Zuckers in iiij. lot guts wolriechenden Rosenwassers / vñ iiij. lot guten Zimmetwassers / laß ihn all- gemacht sieden / bis zu rechter Prob. Wan- er gnug hat / so reib jn mit eim hälzin stöf- sel / vnd wann er ein wenig erkaltet / so thut

Allerley gute Salben,  
die Perlin mit den Edlengesteinen darein/  
vnd geuß zu täfelin.

## Allerley gute Salben.

Ein gute Salben zu allen geschwulsten/  
vnd das der Affel/oder kein böß Gesucht zu keiner  
Wunden kan schlähren/ auch wenn die Manz-  
del im Hals geschwellen / der soll die Salben  
warm machen / vnd sich aufwendig am  
Hals vnter dem Kin/von einem Ohr  
zum andern damit Salz-  
ben / ic.

**N**Im Abbishwurzswurz sauber  
gewaschē vñ wider ertrücknet/ grü-  
ne Weckholderbeer die sauber erle-  
sen / jedes i. pfund/ rot brennend Nesseln obē  
die Gipffel einer Spannen lang i. pfund/  
Alberbroß / Echinbroß / jeder iii. lot: die  
stück alle stoh klein / jedes besonder in eine  
Mörser / seuds in trey pfund aufgesotten  
schmals / doch nicht so läg daß es schwartz  
werde: Presse es hernach auf / wie andere  
Salben / vnd rührs nach dem pressen  
stets vmb / mit eim häßlin Höhllein / bis  
es gesteht / sonst sezt sich der safft aller an  
Boden. Andere machen diese Salben al-  
so:

so : sie nemen Abbishwurz / vnd grüne Weckholderbeer jedes x. lot / brennend Nesseln / Alberbroß / jedes v. lot / zerstossen jedes besonder gantz wol in einem Mörser / lassend i. pfund schmalkz in einer Pfannen oder Kesselin zergehen / thuns dan vō Flammen auff ein glut / vnd mischen die zerstossne stück darunter / rührēs wol durch einander / lassends sieden / bis die stück anheben rauschen in dem schmalkz / so truecken sie es durch ein dick's tuch auß / rührēs stetig mit ein häzlin Höcklin / bis die salb gesteht.

## Ein gute Salben / die vast dört.

Nim Hirsch in vnschlit ij. lot / ungebeert Wachs i. lot / Gloriet ij. lot / weissen Weyrauch i. lot / den stoh gar klein zu puluer / laß ein sudt thun ob einer Blut / vnd rührs vast wol.

## Die gar gut weisse Odersalben.

Nim Bleyweiß / Silberglet / weissen Weyrauch / jedes ein vierling / Mastix ij. lot / rote Corallen ein halb lot / diese stück alle mach zu zartem puluer jeglichs insonderheit / vnd nim zwēn theil gar eins starken Essigs oder Rosenessigs / (Holder essig der wer der best ) vnd das tritte theil

theil weiß Rosenwasenwasser: thū die puluer alle in ein Mörser oder gehawnen stein / der darzu gehört / geusse den Essig vnnd das Rosenwasser daran / so vil / bis das puluer feucht wirdt / aber nicht gar naß. Nachmals geuß Venhelöl daran / bis wol naß wirdt / rührs vast wol durch einander bey einer stund lang / darnach las es tren tag stehen / vñ neße es in dem Mörser oder stein wol verdeckt / vnnd reibs alle tag ein mal oder zehn wol vnnd so es vast wil dick werden / geuß mehr Oel darein / vñ rührs aber wol: dann je mehr mans rühr / je besser die Salben wirdt.

Ein Salben zu alten vnd newen Schäden.

Nim grüne Weckholderbeer / reibe o-  
der zerstoß die wol / seuds in gutem Baum  
öl / oder vngelutertem schmalz / truck's  
durch ein tuch / oder presz sie aufz / wie ein  
andere Salben / so wirdt ein gute Salben  
daraufz / aber nicht dick.

Ein gute weisse Salben zu-  
machen.

Nim Rosenöl / Camillenöl / vnd Ven-  
helöl / auch geribē Bleyweiß / der jeglich's /  
darnach du vil oder wenig Salben ma-  
chen

chen wilt / thues in ein verglăßten Hafen  
oder Scherben / laß ob Kolen sieden / biß  
es dick wirdt / wie ein Muß : Rühre dann  
desh Saffts von der mitlen Kinden von  
Holder in die Salben / so bald du sie ab de  
Kolen thust / rührs stetigs / biß es gesteht.  
Solche Salben ist gut für Geschwulst  
vnd Rötin.

## Ein gute Salben/die vast heilt.

Nim weiß Dannenhars / Hirschin vn-  
schlit / new gelb Wachs / Baumöl dʒ brun-  
nen ist / oder ein En darinn gebachen / deren  
eins so vil als des andren : Zerlaß sittlich  
vntereinander / vnd rührs biß kalt wirdt.  
Wann du sie brauchen wilt / so mach Zü-  
glin darauf / darvon lege morgens vnd  
nachts allwegen ein frisches vber.

## Ein gute Salben für alle wunden.

Nim Dañenharsöl iiiij. lot / S. Johannis-  
krautöl / Terpentilöl / jedes ii. lot / We-  
rauch / Mastix / Muscatblüt / Sarcocollaꝝ,  
Mumiꝝ, alles gestossen / jedes ii. lot: mischs  
durch einander / sampt v. pfund gebreüten  
Weins / thnes in ein Geschir / laß ein weil  
sieden in Balneo Mariꝝ, darnach seyhe es  
durch / vnd thue es in ein Glas / stells an  
die

die Sonnen / wol vermacht fünff tag  
lang / wan mans brauchen wil / so nehe zu-  
vor die wunden damit / darnach dunck ein  
leinins tuchlin darein / legs auff / so heiles  
in kurzen tagen.

Bern Hans Vngnaden Salb / die er so  
hoch lobt vnd rhümbt.

Erslich so mach dise zusamensägung /  
ohne die du / wo sie nicht ist / nichts schaf-  
fen noch handlen kanst / dann es geht nicht  
hinein auff den Grund / sonder dise Krafft  
dringt vnd führt anders alles mit ein / vnd  
würckt mit gewalt / man neme das Was-  
ser allein / oder in die Salben. Es wil  
mühē haben / darzu grossen fleiß / vnd  
vnuerdrossenheit / vnd das man jedes in  
seim verordneten Gewicht neme.

So du nun die Wurz wilt in den  
Wein thun / so zerknitsch sie zuvor ein  
wenig : dann ob du die Wurzen auff ein  
mal gleich nicht ein thun kanst / als nicht  
sein mag / der thue sie ein / wer sie zuwe-  
gen bringen kan. Dann man findet nicht  
alle Wurzen an einem ort / auch nicht alle  
Teistin von Thieren : So du es hast / so  
thues darein / vnd mach dir ein Inuenta-  
rius

rizedel / was du ein gethan hast / das merck  
auff / damit du es nicht zweymal darein  
thuest / oder vergessest / daß du gar nichts  
darein thust. Wann du nun die Wurzen  
einlege wilt / so laß dir zuvor in einer Glas  
hütten ein gläsene Flaschen dick vnd stark  
machen / darein gehe ein zimlich Schaff  
mit wasser / vnd laß doch so weit / daß  
zwen Finger darein mögen. In die Flä-  
schen thue die Wurzen / vnd anders  
nachvolgends / vnd geusse diß Flasch voll  
an mit Brantemwein / der trey mal  
durchgangen sey / ist genug: vnd machs  
oben wol zu / vnd laß stehen. Darnach thu  
die Samen auch darein / vnd anders / so  
hie geschribē ist von Bein vnd Holz / auch  
Kräutern vnd Gestein: so du nun das al-  
so bey einander hast / so hastu ein köstlich  
Sach zugebrauchen für den Stechen / für  
die Pestilenz / so man das einnimpt mors-  
gens. Weiter / so mach die feisste zusam-  
menfügung / von den Thieren vnd  
Vögeln / vnd von den Oelen von Kräu-  
tern / vnd Blumen / nach innhalt des ei-  
nen Recepts / damit du auch bereit seiest /  
diß edel vnd köstlich vnguent zumachen /

wels

welches Krafft so offt vnd vilmals bewert  
ist / an vilen Menschen / grossen Fürsten /  
Grauen vnd Herren / Edlen vnd armen /  
auß vnnnd mit der gnad Gottes / der alle  
ding gemacht / vnnnd den seinen mittheilt.  
Dem allein sey Glori / vnd Chr in Ewig-  
keit Amen. Nun mercket was diese Salben  
würckt / in vilen Krankheiten. Erstlich für  
den stein vñ griesz / so man sich darmit sal-  
bet / von dem Nacken biß auff den Ruckgrat  
ab / biß zu end desselben. Darnach auff vnd  
vmb die Lenden / vnd Schloß / aber bey kei-  
ner glut / sonder beym Ofen / doch nit zu  
heiß. Die Salbe muß man zimlich lang vñ  
vol hinein reibē / vñ zu letzt abwehrt nach  
dem Ruckgrad abstreichē. Das soll man zu  
nacht / so man sich legen wil / vnd am mor-  
gen früh thun. Es stellt den schmerzē bald  
vñ treibt den Stein vnd griesz. Item diese Galb  
ist gut für das reissen in de Därme / Colica  
genant / so man sich damit salbt / vmb den  
Nabel vnd Bauch / vnd sich mit vierfache  
tüchern warm zudeckt : Item / für alle  
wehetage des Ruckē. Vñ für alle wehetag  
vnd Flüss in den Glidern / Achseln: es seyē  
Geschosz ob Gesucht / vñ ist gut den falten  
vnd

vnd vnbärhaftē Frawē / auch Mañen die  
sich damit Salbē. Sie werden beide davō  
begirlich vñ lustig. Das soll man an alten  
Personen versuchen. Sie ist auch gut für  
den siechen / Pleuresin, vnd Apostem vmb  
die Brust. Wie dañ das zu vil male bewert  
ist / an Frawen vnd Mañen / die diser Salb  
vast nachgestelt. Die Salb ist auch gut für  
schwindē der Glider / Arm vñ Schenkel /  
Hüfft / vnd vff die Schwäbtücher zustrei-  
chen / wie man pflegt zu solchen schwinden  
duthun / Gott hab lob seines werck's vnd  
Geschäffes / Amen. Sie ist auch gut den  
kindeden Frawen / die groß wehe habē nach  
der Geburt / auch dē Kindern so es sie reihe  
im Leyb / sie macht auch stulgang / so eins  
hart im Leyb ist / vnd sich damit salbet / vñ  
den Bauch / Nabel / vnd Reuch. Wer dise  
Salb braucht / der wirdt jr lob mit der war-  
heit / wie da geschriften / also befinden. Vnd  
wer sie braucht der lob Gott den Allmäch-  
tigen / vnd bit für mich. Item / für das reis-  
sen vnde / wer es hat / d' neme diser Salben  
einer Haselnuß groß / vñ thue darunter ei-  
ner Erbiß groß Zybethi / Salb sich dar-  
mit in den Nabel / vñ vmb den Nabel / vnd

E E c

vimb die Reuch / wol in den Nabel hinein /  
 vnd ein vierfachs warms tuch auffgelegt.  
 Es legt alle Wehetag: ist offt bewert. Da-  
 mit du aber zu der Sach kommest / darnach  
 dir ein Krankheit zustehet / so magstu die  
 Salb noch mehr brauchen / vnd mischen.  
 Als / ist die Krankheit von his / temperiers  
 mit kalten dingen / Rosen / Nachtschat-  
 tenwasser / ic. Ist sie von kalt / so lasst die  
 Salben bleiben. Item / diese Oel mustu  
 also haben / Spicanardiöl / Lauanderöl /  
 Rosenöl / darinnen sollen ligen die Rosen-  
 äppfel / so am Herbst daran stehet / man  
 heift sie Schläffäppfel / deren nim vil / vnd  
 legs in das gemacht Rosenöl / so ist das Ro-  
 senöl noch zehn mal besser / vnd nimpt den  
 Wehetag im Haupt / vnd macht schlaffen /  
 so man die Schläff damit salbet. Item  
 Venheliöl / Camillenöl / weiz / vñ blaw Gil-  
 genöl: Item / ein Oel gemacht von wilden  
 Negelin / wächst hoch / haett Blumen wie  
 weisse Venheln / schmeckt gar stark: Item  
 Reinfarnblumöl Pressenfrauthumöl / vñ  
 Saffranblumen / von Judenkirschen / Al-  
 chechengi genant / vñ Maioran / von der  
 gelbē Blüt unser Frawen Münz / von A-  
 glay /

Glayblättlin sind rothbraun von Abraute  
 von gelbe Violen von Meyenblümlein je-  
 glichs halbs zusammen gethan das ist wun-  
 derlich gut. Die Oel alle mustu habē wiltu  
 anderst die Sall brauchē auch ein Oel vō  
 Rhabarbaro vñ Cassia die mach also stoss  
 dʒ Rhabarbarū klein je subtiler je besser  
 binds in ein tücklin weichs in ein Spica-  
 nardiwasser vnd deck's zu daß der Geruch  
 nit darvō gehn mög des Rhabarbari nim  
 j.l. geuß des wassers so vil daran dʒ es eben  
 darüber schlag laß wol waichen tag vnd  
 nacht darnach trück's wol auf dʒ d'Saffe  
 hervō komē in ein Schüssel vñ dʒ im tück-  
 lin stoss vñ zerreib wol daß es eben werde  
 thus in den Safft laß eintrucken wie ein  
 Mühlīn darnach thue der bereiten Sal-  
 ben oder Spica oder Lauanderöl daran  
 damit es wol naß bleib vñ nit eintrück ne-  
 temperiers wol durch einander. Nam auch  
 Cassien thu das inner heraus vnd zeuche  
 dʒ gut ab thus in ein Schüssel geuß auch  
 das wasser eins ein wenig daran vnd reibs  
 wol ab zu einem Mühlīn. Dañ thu es in dʒ  
 Rhabarbarum vnd behalts doch laß mit  
 eintrucken rührs wol vnd offt. Wan du

nun der Salben brauchen wilt / so vil du de-  
ren auff ein mal nemen wilt / so nim zu if-  
lot dieser Salben / von den ij. dingen un-  
ter zumischen ein lot / so wirdt der Sach  
recht zu allem dem / darzu du die Salben  
brauchen wilt / nicht aufgenommen. Als  
so muß man alle Bereitschafft haben / von  
Oelen vnd Feistin / vnd auch des Aqua-  
vitæ / welches zwar vil mühe braucht / aber  
wann mans einmal zusammen mache / so  
hatt man lang daran : dann die Krafft der  
Wurzen ist im Branttenwein / vnd die  
Krafft der Thier in der Feistin / die müß-  
sen vntereinandern gemischt werden / so  
fürt der Wein alle stück zu penetrieren hin-  
ein in ganzen Leyb / vnd würkt won-  
derbarlich wider das Grieß / vnd ande-  
re zufäll. Merck ein grosse erfahrung ei-  
ner Feistin von eim Thierlin / das für ei-  
ne die best vnd heilsamest ist / darvon  
nimpt man vnter ij. lot / der Salben zwen  
quintlin / das Thier heißt Pilch oder  
Pillmeuß / sie ist gelts wert. Möchtestu  
dann haben die Feistin von eim Helffane  
ein pfund / vnd des March's auch so vil / das  
were das best.

Der Brannterwein oder Aqua vitæ  
soll also angemacht werden: nim Meister-  
wurz / Eberswurz / Rosentwurz / Baldriā /  
Rhaponticam, Angelicam, Rhabarbarā,  
Schwalbenwurz / Abbißwurz / Benin-  
genwurz / Stendelwurz / Engelsfähr /  
Peterlingwurz / Fenchelwurz / jeder j.  
vierling / Leibstückelwurz / Alantwurz /  
Brioniæ Indicæ / Moßblumenwurz /  
weissen Diptam / Bibenellwurz / Gem-  
senfern / Dörzwurz oder Ferulæ / so man  
die gehaben mag / jedes j. vierling / Süß-  
holzsaft j. vierling / Dillensamen j. vier-  
ling / Dillenwurzel / Eppichwurzel / blaw  
Gilgenwurz / Galgant / Calmus / Zit-  
wan / Hermodactylorum, jedes ein vier-  
lin / Turbith iiiij. lot / Knoblauch iiiij. lot /  
Rubiæ tinctorum, Acoraumwurz / jedes  
ein vierling / Agarici iiij. lot / gerechten  
Methridat. trey lot / weissen Augstein vffs  
reinest gepulvert ein lot / Bertramwurz  
trey lot / Weistenwurz vier lot / rot vnnd  
weiß Behenwurz / jeder trey lot / Graf-  
seywurz ein vierling / ein Wurzel heiße  
Stallwurz / die wächst tieff in die Er-  
den / vnnd hatt Glider an dem Kraut /

Ec iij

vnd breitet sich auß der Erden auß/  
vnd hatt ein Blüe wie der weiß Klee/  
der Wurzel nim iiii. lot / vnd grabs im  
treissigsten. Diese Wurzel ist so kostlich  
vnd bewert für alle Gifft vnd Burmbis/  
so man eim die eingibt/zerknischt oder klein  
geschnitten ein quintl.auffeinmal in wein.  
Das ist war / vnd ist die Wurz Wild-  
negel / die man nenne Guckehändel/  
wächst wo es harte rein hatt/ es ist ein ge-  
meins Blümlein. Der Wurzen grab  
im Meyen / vnd nim ihr ein vierling in  
den Brenntenwein. Darzu thue weit-  
ter / Muscatnus / Muscatblut / jedes  
trey lot / Negelin zwey lot / Spicæ  
ein vierling / Saffran ein lot / halb des  
wilden/vnd halb Landsaffran (wie in De-  
stereich wächst) vngeriben / Zünetrinden/  
Weckholderbeer/jedes j.vierling / Lorbeer  
zwen lot/wesschen Rümmich/ des rechten  
Wurmsamen/jedes iii.lot / Eppichsamē j.  
vierling / Enissamē / Fenchelsamē / Aglay  
samē / Körner von Weinrauten / jedes  
trey Lot/ der Körner von dem Lindenblut/  
die soll man abnemmen an dem H. Creutztag  
im Herbst/ so sein sie gerecht/man muß die  
jñern Körnlin heraus nemen iiii.l. Item/

Carpobalsami. Santali rubei, jedes iiiij.  
lot. Ligni Aloës, iiij. lot vngesotten Krebs-  
augen / bereit Hirschhorn rein gepüluert/  
Helfsenbein gepüluert/jedes vier lot/Per-  
lin mit lochern / rote Corallen gepü-  
luert/jedes iiiij. lot/ Einhorn / wers hett ij.  
lot/oder mehr wer gut: Item desgleichen  
vil Hirschkreuz / Kornblüe / Weizen-  
blüe/jedes j. vierling ( die zwey sind nicht  
die wenigste im Aqua vitæ , gleich wie  
das Bisem oder Zibetthierlin / ein sonder  
stat vnd Häuslin hat/ darinnen sich der  
Bisem samlet / also hats auch der Hirsch  
unter den Augen) des thue in die Aqua vitæ,  
nach dem du vil hast/oder nims in ein Löf  
sel ein mit andern stück en/die für Gifft vñ  
Würm sind / dan dis das Haupt stück ist  
im Aqua vitæ , das da wunderlich würcke  
für Gifft / vnd andere schädliche gebrä-  
che/ für die Würm/ für den fallende Siech-  
tag ic. Das mag man in vil weg brauchen  
vnd temperiere so man sein wenig hat. Dis-  
se stück alle weich in braute wein/ wie obē  
vermeldt. Weiter gehören aber zu d' salbe  
nachvolgende saßtin: Hirschin vnschlit/  
Steinbockin vnschlit: Itē / von eim Kalb

CCc iiii

das zehn wochen gesaugt hat / der Feistin  
 vō dē nieri / itē deß March's vō einem ver-  
 schittnen Ros / daß nit zuhart geritten ist /  
 Berenschmals / schmer von einer wilden  
 Saw / Dachschmals / Murmelehi-  
 schmals / wild Kazenschmals / jedes i. pf.  
 Hirschimmark / Fuchs schmals / Wolff-  
 schmals / Igesschmals / Klaweschmals vō  
 Ochsen / jedes i. vierling / deßgleichen von  
 eim Geißküzlin dz nez / vnd Feistin von  
 Niere. Diese feiste alle zerschneid klein / wel-  
 che hart sein / seze in eim Kessel vber ein  
 glut / laß zergehen / doch nit zuheiz werden /  
 seyhe es durch ein tuch / in ein saubern Kes-  
 sel / laß also stehn / vnd behalts. Wann du  
 nun wilt die recht Salbe machē / so nim di-  
 ser Salb iii. pf. vñ thu darunter Capaunc-  
 schmals / Hesenschmals / Entenschmals /  
 jedes iiij. l. Schmals von Gensen / die mit  
 Milch vñ Señel gemäst seye / iiij. l. Meyē  
 butter i. vierling / wachtelschmals iiij. lot /  
 Muscat ol / deß Oels vō dattelkörnē / Lein  
 ol / Häff ol / weiz Gilge ol / jedes j. l. Basili-  
 cool / Mädelol / pfersichfernē ol / alberbroß  
 ol / gelb Venhelol / blaw Gilgenol / Oel vō  
 Meyēblümlin / camilleol / jedes ij. l. Stich-  
 pfla-

pflasteröl l.blaw Beyhelöl/ Rübsemöl/ jedes ij.l. Weckholderöl auf die Beeren/ Loröl jedes j.lot/ von Stalkrautblumöl ij.lot/ das ist Aglay/ Grossenkrautblumenöl j.l. Thue auch darzu iiiij. lot guten Rosenhonig/ vnd machs erſtlich an mit dem Spermatis Ceti. So du die Öl alle zusammen thust/ vnd die erste zerlaſne Feiſtin gestäden weren/ so laſ ſie wider ſittlich zergehe/ vnd thue die Öl darzu/ rührſ fo lang biß es geſtehet. Iſt er zu dünn/ ſo nim der Feiſtin mehr/ daß die Salb fo dičk werde/ daß ſie nich/ auf einer Büchſen flieſſen mög/ behalts in einer zinn Büchs/ die fo grob ſey/ als not iſt/ dann ſonſt bleibt ſie in keinem Geschirr/ ſie ſchlecht durch. Wan es also aller beh einander iſt/ ſo nim der ganz zusamen geſügten Salben j. pfund/ in ein zinne Kachel/ vnd nim darzu j. lot Spermatis ceti , das thue in ein ſaubers Mörſerſlin/ vñ darzu j. lot Olei de Spica: Ferrebo wol zu einem müſlin/ daß es gar zerreißen ſey. Dann thue darzu des edlen S. Oniſtins Öl von Thegernſee auch j. lot/ tempeſiers mit dem ſöſſel wol durcheinander/ thus in die Kachel unter die Salbe/ rührſ

wol mit einer Spatfel durch einand. Letzt  
lich nim des Breñtenweins oder Aqua vi-  
tae so mit den Wurzen vnd andern stück en  
nach dem Recept gemacht worden i. halbs  
Mässel/rhürs wol durcheinander / damit  
es alles gleich werde vnd die salb de Breñ-  
tenwein gleich anneme. So ist im namen  
Gottes die Salben gerecht / die behalt in  
einer zin in Büchsen wol ver macht.

Ein gute Salben zu Weichung allerley  
Schäden.

Nim Terpentin/Mastix/ Weyrauch/  
Naterwurz / eins sovil als des andern/  
machs mit Eyeröl zu eim Sälblin. Oder:

Nim Honig ein vierling/ lasz zer gehen/  
vnd thue darzu Foeni Græci, vñ Eypisch/  
wurzel/ jedes iiiij. l. weiß Mehl ij: lot. Boli  
Armeni iiij. lot gestossen Österlucey j. lot/  
Dialtheæ j. vierling: Kochs miteinander/  
so hastu ein bewerts stück.

Ein Salb für vnreine Schäden.

Nim Rosenöl viii. lot/ Bleyleiß ij. lot/  
weiß Wachs iiij. l. Gansfer j. l. vnnnd zuletzt  
wan es kalt wirde/ so rühr von iiij. Eyerndē  
Klar auch darein / vnnnd j. lot Präcipitat,  
Temperiers wol vnd thus vntereinander/  
es ist gerecht.

Ein

Ein andere ringere.

Nim Rosenhonig vj. lot / Fœni Græci,  
ij. l. Weizenmehl j. l. j. Eyerdotter / vñ ein  
wenig gebrennt Sals / mischs vntereinan-  
der / das es werd wie ein Muß: Legs mit lei-  
nin fäslin in die wunden / vnd das schwartz  
Pfaster darüber.

Ein gute Wundsalben zu machen zu frischen  
Wunden / wie schrecklich die  
sein mögen.

Nim Baumöl ein theil vñnd zwey theil  
alten guten wein / halts in einer Pfannen  
über das Feuer / laß wol sieden / so wirdts  
sehr kriesten / vnd wan es auffhört zu kries-  
ten / so hebs ab / so ist es bereit / schmiers dan  
auff die wunden / vñnd verbinds / oder laß  
vngebunden / wie du wilst. Es heile mit  
Gottes hilff.

Ein beweiterter Balsam oder S. Johannisöl / in  
die wunden zugebrauchen / mit dem  
Stichpfaster.

Nim der Blumē von S. Johanskraut /  
ein wenig gehackt / vj. Handvoll / thue sie in  
ein heißen siedigen wein der stark sey / in  
zwey maß / laß wol verdeckt vier tag ste-  
cken / truck's darnach stark durch j. Tuch:  
Dann

Dann lasz den Wein wider so warm werden / thue wider darein vier Handvoll: Das thue zum dritten mal. Nun darnach des aufgetruckten Weins so vil das ist / thue in in j. Pfauen / thue darzu Rosenöl / Baumöl / jedes x. l. Safft von breiten Wegerich / Garbe / Kazenschwanz / jedes iii. lot / rote Wurzeln damit man ferbt j. lot: Lasz siede auff den halben theil / vnd seihe es durch ein Tüchlin / darnach seze es wider auff ein Fewr / thue darzu Terpentin iiiij. lot / Regenwurm v.l. Saffran j.l. Mastix / Weyrauch / Myrrhen / jedes j. lot / Aloës epatica, Gummi elemi, Griechisch Bech / jedes j. lot: Lasz es miteinander sieden / bis d'wein vnd Safft sich zerzehrt / lasz darnach wider durch ein Tuch laussen / vnnd thue darzu Terpentinöl: Lasz etlich tag an der Sonne stehen wol verbunden. Darnach brauchs im namen Gottes / ein tropffen / iiij. oder iiiij. in ein Stich oder Wunden / darnach das Stichpflaster darauff gelegt: Es heilt sehr wol / vnd laszt nicht schweren / so man es vñ stundan braucht / vnd sonst nicht.

Ein andere Form / das S. Johansöl zumachen.

Nun

Nim der Blumen von S. Johanskraut  
ij. pfund / der obern Dolden von rote Bus-  
cken/ stolken Heinrich jedes i. pfund: Thu-  
es in ein verglaßten Wolgewässerten Has-  
sen / daran geuß zwei Maß guten starken  
weissen Wein / der nicht geschwebelt sey/  
Terpentin vnd Leinöl jedes ij. pf. Mach  
den Hassen oben beheb zu / setze in an die Son-  
nen iiii. Wochen lang/ vnd truck alle acht  
tag die Kräutter mit einem Löffel vntersich/  
vnd bind den Hassen wider genaw zu. Nach  
den iiii. Wochen thue darein ohngestosnen  
Saffran ij. quintlin / bind in wider fleissig  
zu / vnd setzt ihn in ein Kessel mit Wasser/  
daß der Haf im Wasser stehe / so weit die  
Kräuter im Hassen gehn / laß den Kessel  
stets siede ij. stund / füll in siets mit heißem  
Wasser : Dann seihe es durch einleinins  
Tuch / vnd truck's wol auf in ein zinnin ge-  
schirr / so schwimbt das Gel oben auff / das  
schöpff darvon / das Wasser oder Wein be-  
halt auch besonder / dan es ist zwey jar eben  
so gut / als das Gel: Aber je älter es ist / jhe  
besser. Wann es hundert jar alt wirdt / ist  
es am besten. Das soll man j. tag oder acht  
oder lenger an die Sonnen stellen. Vnd wann

wan die Kräutter im Hafsen schō ein wenig  
schimlig werden/ schadet es nit. Dis ist  
gut in allen offnen wunden. Und wan die  
Glieder erfröre/ oder ein Glied spanne/ das  
soll man damit schmieren. Es heilet die ma-  
sen/ vnd heilt auch den Brand/ vnd wann  
eins im Leib etwas vnfall hat/ soll man jn  
ein wenig zutrinken geben.

## Ein gut Wundöl.

Nim der rote Regewurm/ laß in Baum-  
öl ob einer Glut in einem messin oder jrdin  
verglähten Geschirr sieden/ bis sie sterben:  
Leg dan die Würm als vil not/ vnd nach  
dem die wunden groß ist/ in die wunden/ so  
warmis eins leiden mag. Das thue mor-  
gens/ mittags/ vnd abends. Es heilet über  
die massen sehr/ ohn schmerzen.

## Ein gut Eyer salben zumachen.

Nim Terpentin/ Hirschlin Unschlit/ je-  
des iiii lot/ Rosenöl j. lot: Laß vntereinan-  
der zergehn/ schüts in ein frisches fast was-  
ser/ rührs bis es weiß wirdt vnd rühr darü-  
ter j. lot weissen Weyrauch/ vnd j. lot Ma-  
stix/ beyde rein gepfüllert. Diese salb macht  
alle ding eytern.

## Ein gute Wundsalben.

Nim

Allerley gute Salben.

425

Nim Wachs / Harz / Schäffin vnschlit /  
jedes ij. lot / Leinöl iiiij. lot: Schmelze es vn  
tereinander zu einer salben.

Einkünstliche wunderbarliche heilsame Sals  
be / welche man auch die waffensal  
ben nennt / zumachen.

Nim von eim wilden Schwein j. pfund  
Schmer / Berentazenzschmalz j. pf. je älter  
je besser: Die beide schmer muß mal wol in  
eine Tigel zerlassen gar saubern / darnach  
schüttts auff ein roten wein / das kein vnreis  
digkeit darinnen bleib / laß erkalten / nims  
auffs säuberst von dem Wein herab in ein  
sauber Geschirr : Thue wider darzu rein  
abgerissen Blutstein ij. lot / roten Sandel  
wol klein gestossen ij. lot / vnd der langen  
roten Regenwurm / die man im mist findet /  
vnd daran man Fisch fahet / die zuvor in  
eim Muß oder Sand sich gesäubert habe /  
vnd in eim verkleibten newen Hesen in ei  
nem Bachofen also gedörri seyen / dz man  
sie stossen könde / s.l. rein gepüluere: Rhürs  
alles wol vntereinād: Thue auch Muß vo  
eine Todtenkopff darunter / so vil du haben  
kanst. Wann nun einer verwunde wirde  
mit Eisen / Holz / oder womit es wölle

80

so schmiere dasselbig mit der Salben / vnd behalts in der wärmin / mit eim saubern Tuch verbunden / das kein Lufft vñ Staub darzu komme: Dann wo der Lufft an das Waffen gieng / oder die Salbe abgewüscht wirdt che d; die wund heil ist / (Es sey dan/ daß man gleich wider andere Salben anstreichen wölle / welches in grossen Wunden am dritten tag allweg geschehen soll.) so macht es grossen Schmerzen / vnd reizt die ganze Wunden wider auff. Wan man das Waffen bestreichē will / soll man es im Stich vom spiz gegen der Schalen anstreichen / in einer wunde von der schneiden gegen dem rück en / vnd ihe scherpſſer die Salb an der spizen oder schneiden an gestrichē wirdt / je reiner es von grund auf heilt. Die Wunden soll man mit eim reine saubern wasser aufwaschē vñ mit eim reine saubern Tuch einwicklen. So heilt es mit der hülff Gottes gewiß / vnd ist vißfältig probiert. Wann man aber das Wehr da mit der Schaden schaden geschehen ist / nicht bekommen kan / so soll man ein ande re Wehr / derselbigen gleich / in den Stich oder Wunden stecken / daß sie schweflig wird

Allerley gute Salben.

427

werd/vnd alsdan anstreichen/vnnd damit  
handlen/wie erst gemeldt.

Wann du erfahren wilt/ob der Verwundt  
lebendig bleib oder nicht.

So nim Sandel/vnnd Blutstein klein  
gepüluert/heb das Waffen vber j. Glut/  
laß erwarmen / so vil daß du die Hand das  
rob kanst leiden/schütt dan das Puluer ge-  
mach darauff/ vnd hab achtung! Schwize  
dz Waffen Blut/ so stirbt der Verwundt:  
Wo aber nicht/so bleibt er lebendig. Man  
soll auch sehen / daß ihm das Blut fürder-  
lich gestelt werde/darzu das Müß vō Tod-  
tentopff am nützlichsten ist/eintweder daß  
man es in ein newes Tüchlin gebunden in  
die wunden lege/oder das puluer darvon in  
die Wunden strewe.

Die wunden darf man nicht heffen/  
sonder nur mit eim saubern Tüchlin bin-  
den/ vnd die wunden alle tag auf waschen  
mit frischen wasser.

Ein Salb/zuheilen alle frische  
Wunden.

Nim frischen Safft von dem Kraut Nt  
cotiana j.pf.thue darzu new Wachs/weiss  
Hark/Baumöl jedes vj.l. Laß durch einan-

220

## Allerley gute Salben.

der so lang sieden / bis die Drüe von der Nicotiana gar verzehrt ist : alsdā thue dar zu Benedischen Terpentin vj. lot / streichs vnnd treibs alles durch einleinins Tuch. Diese salben ist auch für den Krepp zu brauchen / Pflasterweiss übergelegt.

## Ein Salb zu allen Wunden vnnd Geschwüllsten.

Nim Wegerich / vnnd Garben / jedes j. pf. Alantwurz / Salben / Fenchel / Sankt el / Fünffingerkraut / vñ Wintergrün jedes ij. handvoll : Stosz alles mit einander / vnd seuds in iiiij. pf. Schmeer / vñ ij. pfund Meyenbutter : Khürs offt umb / dz es nicht anbrenn : Darnach seyhe es durch j. Tuch / wirff die Kräuter hinweg / vnnd thue nach darüter ein pf. weiss Harz / j. vierl. Wachs / Myrrha / Weyrauch / Foeni Græci / vnnd Mastix / jedes j. lot / alles klein gestossen vñ gerähden / so ist sie gerecht.

## Ein salb zu offnen Schäden.

Nim Eisenkraut mit dē blawen Blümlein j. gute handvol spizigen Wegerich / die mittel Rinden von Holder / Erdberkraut / Garben / Blättlin von Monatsblümlein / Wolgemuth / Agrimoni Gottsgnad / rote Mangost / Materkraut mit dē gelbe Blüm-

Allerley gute Salben.

429

sin/ sedes i. handvol: Hack's flein/ vñ geuß  
Milchrom daran/ so vil dʒ dʒ Kraut darinn  
schwebe/ laß iiiij. tag daran stehē/ rhūrs alle  
tag vmb: Darnach thae ein new Schmals  
darein/ seuds so lang/ biß es sich scheidet/ so  
nims ab vom Fett/ geuß durch i. Tuch/ vñ  
trück's wolauf/ damit die Krafft alle auf  
den Kräutern komme: Brauchs zu alten  
Schäden/ Löchern/ vnd wunden.

Ein Salb für jegliche Wunden.

Nim Baumöl i. pf. Honig dʒ mit gesot-  
te/ sonder auf dem Wachs getroffen ist/ i.  
pf. v. l. Blatbech/ iſ l. Füchtenbech/ vñ x.l.  
Wachs: Zerlaß durch einander ob einer  
Glut/ laß doch nit sieden/ vñnd rhūrs wol  
vmb/ so hastu ein gute salben.

Ein edel heilsam Oel zu allerley wundē vñ Schä-  
den/ i. Tüchlin darin genetzt/ oder Schleissen/ vñ  
darein gelegt/ darff keins andn Pfasters/ alleint  
leg eins darauff/ daß es nicht vnsau-  
ber werde.

Nim der gelbe Blumē von S. Johannis-  
kraut i. pf. thus in i. pf. Leindl/ in ein weit-  
tes Glas/ sez es wol ver macht an die Son-  
ne iiiij. wochē/ rührs alle tag wol untereinād  
so wirdt dʒ ol zum letzten braun. Dan thue  
darzu schöne Mastix/ wol geriben/ i. l. vnd

D Dd ij

j. lot Terpentin / stells wider iij Wochē an  
die Sonnen: Dann seyhe es durch ein sau-  
bers Tüchlin / truck's wol auf / vnd würff  
die Fæces hin / das Del aber behalt.

Oder machs also.

Nim der Blümlein von S. Johannis-  
kraut / hack's j. wenig / thus in ein achtmaß-  
sige Rantten gleich halb vol / geuß daran  
ij. pf. Baumöl / vnd Terpentin ij. pf. geuß  
darzu ein alten lautern Welschen Wein  
oder Traminner / bis die Rantten gar na-  
hend voll wirdt / verkleib dʒ Ranttenlid wol  
mit j. Taig oder Laimin: sezs in ein Keller  
oder ful Gewelb / laß stehen zwen Monat:  
Machs ij. oder iij. tag vor de Volmon an.  
Wann die ij. Monat herumb / vñ es wider  
ij. oder iij. tag vor dem Volmon ist / so thue  
darzu ein gute geuffeten gesauberte Regen-  
würm vnd ein halb quint. Saffranblüm-  
lein / verkleib die Rantte wider wol. Vñ wan  
die kleib truck en wirdt / so sez die Rantten in  
ein tieffen Kessel / also dʒ die Rant etwa iij.  
zwerch Finger vber den Kessel auf gehe/  
seuds im Kessel x. stund aneinander / daß  
es ein steter sudt sey: Geuß es dann in ein  
saubers stark's Säcklin / vnd preß es wol  
auf

Allerley gute Salben.

431

auf in ein tieff Becket/ laß j. stund oder ij.  
stehen/ schöpffs darnach ab/ vñnd behalts.  
Das ist gut zu alten vnd newen Schäden/  
für nemlich wan sie hizig sind.

Ein ander gut Wundöl/ Steffans von  
Hopfenstein.

Nim Begwartblumen / röfche sie in  
Baumöl/ dß sie so dürr werde/ daß man sie  
mit den Fingern zertreiben kan/ thue dann  
das öl in ein Glas/ laß es an der Sonnen  
stehen: Je léger es steht/ je besser es wird:  
Thue das öl in ein wundē/ so heilt sie ohn  
Zweifel: Vnd leg ein Rößblatt über die wun-  
den: Ist es ein stich/ so geuß es darein/ aber  
laß ihn mit Maisseln auffhalten.

Ein ander kostlich Wundöl.

Nim Fräwenmünz/ Betonien/ breiten  
Wegerich/ Gauchheil/ Garten/ eins so-  
vil als des andern: Hack's klein: geuß soviel  
Baumöls daran/ als der Kräuter sind. Laß  
sittiglich vntereinander in einer Pfanne  
sieden/ biß der Saft eingesotten ist: Laß  
erkalten/ vñ seyhe es ab/ thus in ein Glas/  
vermachs wol. Darvon geuß in die Wun-  
den/ binds wie sonst ein schaden. Es heilt/  
laßt nicht schweren.

Ein sehr guter Balsam.

DDd iii

Nim Balsamkraut/ Rosmarin/ Eeschels-  
kraut/ weiz Genßblumen/ Neßlen vnser/  
Fr. Distel/ Mehenblämlin/ edle Salben/  
spizigen Wegerich/ vñ S. Johaßkraut/  
jedes gleichvñl: Zerhack's mit einander/ geuß  
ein gute weissen wein darüber/ laß iij. oder  
iiij. stund darob sichen/ vnd seyhe es dann  
durch ein Tuch. Sovil des Saftts ist/ so-  
vil nim Baumöl/ vnnnd halts miteinander  
über ein Fewr/ laß sieden. Darnach nim  
Knöpff/ die an den Rüßtbäwmen wachsen/  
brich sie auff/ vnd thue die Würmlin her-  
auß/ vñ thue sie in j. Schüsselin sampt de  
öl/ dz bey de Würmlin in de Knöpffen ist:  
Thue darzu noch j. handvoll der Blämlin  
vñ S. Johaßkraut/ die auf gezopfft sey/  
vñ thus in das vorgeschriven öl/ laß wider  
zimlich sieden/ vnd rührs durcheinander.  
Truck's dan wol auß/ vñ thus wider in ein  
Pfannen/ vnd thue darein Gummi elemi  
gepulvert iij. lot. Spongrün j. lot/ oder so-  
vil du wilt. Behalts dan auff.

Ein anderer kostlicher wunden-  
balsam.

Nim Baumöl/ vnd Leindöl/ jedes iij. l.  
Thus zusammen in ein kleins messings Kef-  
selin/

selin / od Scherbeck in / seze es auff j. Glut /  
laß gemach vergehen / daß es wol warm  
werdt. Darnach thue darein gewaschenen  
Terpentin auch iiiij. lot / laß auch darunter  
schmelzen. Vnnd nim dan Spongrün j. l.  
Bitriol ij. scrupel / rote Myrrhen j. quint.  
jedes besonder auffs zärtest gestossen / vnd  
auff eim Reibstein abgeriben : Thue eir  
nach dem andern darein allgemach / vnd  
thür stetigs vmb / laß sieden biß es nit mehr  
sprüzt wann man ein tropffen in d<sup>z</sup> Feuer  
laßt fallen : Rhūrs vmb biß daß es kalt  
wirdt / so hebs dan fleissig auff.

Wann einer wund wirdt / so wärme  
diesen Balsam in eim silbern Löffel ob  
eim Wachslicht / vnd wan die wunde ge-  
reinigt ist / so laß diesen Balsam also warm  
in die Wunden lauffen / als er leiden kan:  
Dan nim von weichem Tuch fählin / vnd  
mach sie in eim floppsten Eyerklar naß/  
legs also warm auff die Wunden / vnd  
binds / laß also xxiiij. stund unter diſe ersten  
Band verbunden ligen / vñ binds nit auff/  
so kan diser Balsam sein wirkung haben.  
Iſt die wunde so groß / d<sup>z</sup> mā sie muß heff-  
ten / vnd nicht mit eim Klebyflaster recht

D D d    iiii

geheilt wirdt / so hefft. Diser Balsā heißt  
erstlich ein wenig / darnach heilt er ohn  
Schmerzen: Er laßt kein Geschwulst vber-  
hand nemē / er legt die Geschwulst / er laßt  
auch kein faul Fleisch darinn wachsen/  
vnd wehret aller hiß. Wan einem ein Arm  
oder Schenkel enzündt were / so schmier  
das Glid damit / mit i. felderlin also warm/  
das löscht S. Antonius Fewr: Desgleichē  
heilt es anch wütiger Hund vnd vergiffster  
Thier biß / auch wer mit vergiffster Wehr  
geschlagen wer / oder wann einer ein Glid  
gar enzwen gefellen hette / ic.

Ein gut weiß Külsäblin.

Nim vngeleutert Schmalz zwey Eyer  
groß: Laß es zergehen ob einem Fewr / vnd  
schlag iij. Eyer darein / die bach biß daß sie  
wol braun werden / so geuß dann durch  
ein Tuch auff ein kalt Wasser: Vnd wann  
es wol gestanden ist / so thu es herab in ein  
Beckin / klopffs wol / daß es weiß wirdt/  
oder stöß in eim steinin Mörser. Dar-  
nach nim Beyhelöl / Rosenöl / vnd ein we-  
nig Camilleöl / vñ ein halb quint. Mastir/  
der klein gestoße sey: Stöß alles wol durch-  
einander zu eim weissen linden Sälbin.

Damit

Damit bestreich die Geschwulst vnd Hisz.  
 Oder: nim nur Hirschlin vnschlit/ laß es in  
 eim Tigelin zergehen/ vnd nim blaw Bey  
 helöl in ein Zinnlin/ geusse das zergangen  
 vnschlit darein/ vnd rührs wol durchein-  
 ander/ biß es fein dick wirdt/ vnd weiß als  
 ein Säblin. Streichs darnach eintweder  
 mit eim Federlin auff/ wo es sein bedarff/  
 oder streichs auff tuchlin/ vnd legs über.

Wie man die Rosensalben machen/ behal-  
 ten vnd brauchen soll.

Nim Reinbärgin schmer klein gschnihs-  
 let/ vnnnd von den Häutlin wol gesäubert/  
 desgleichen feisten von eim Kalb rein ge-  
 waschen vom Blut/ geusse Rosenwasser  
 daran/ laß ob dem Fewr/ biß es alles zer-  
 schmilzt/ so seyhe es dann durch ein sau-  
 bers Streichtuch/ vnnnd laß sich es über  
 nacht seken/ morgens schöpff das faiße  
 ab/ zerlaß/ vnd thue darein rote Rosen/ die  
 in eim steinin Mörser klein gestossen seyē/  
 so vil du bedarfft/ laß also stehen ij. tag/ so  
 thues über ein Fewr/ laß zergehen/ seyhe  
 es durch/ vnd truck's auf/ vnnnd thu wider-  
 umb frische Rosen darein: Das thue zum  
 vierdten mal/ vnnnd preß es allweg auf,

Letstlich thu es auf dem verglaetten Hafen  
in ein zinnne Ranten/vn seuds in Balneo  
Mariæ / biß sich die vberige feuchtin ver-  
zehrt. Dann preß es auf vnnd thue darzu/  
süß Mandelöl / vnnd weiß Wachs so vil  
du wilt / nach dem du es gern dick oder  
dünn haben wilt. Vnnd nach demselbi-  
gen wasche sie wol mit Rosenwasser / vnd  
behalte in einem steinin Krug / der wol ver-  
macht sey mit Pantoffelholz / mit Ter-  
pentin vnnd Wachs vbergossen / so kan  
kein lusse darzu. Stells in Keller in ein  
Sand. Die Salben ist gut für Haupt-  
wehe / Brüstwehe / vnnd wann einem  
ein Flusß in ein Glid fällt / auch zu allerley  
Geschweren vnnd Eyßen / auch zu den  
Branden vnnd entzündung der Glideren.  
Item / so eins ein Glid verrenkt / oder ein  
Wistritt gethan hetze.

Ein Salb / die kult / vnnd heilt / ist gut jungen  
Kindern zu brauchen / wann sie wunden fal-  
len / oder sich stossen; sie zeucht auch  
das Eyter auf.

Nim Alberbroß zwei Handvoll / wann  
du die Grossen versaupt hast / d; es laub  
worden / so nim des zertesten laubs i;. hand  
voll / nim darzu rot friessend Wundkraut  
ein

ein Handvoll / Gottesgnad / breiten We-  
gerich / Boleyn / jedes ein halbe Handvoll /  
Hansssamen zwen Löffelvoll. Stöß vnt-  
tereinander in einem Mörser gar klein.  
Darnach nim j. pfund vngesotten schmalz  
zwen Löffelvoll Jungfrawhonig / ij. lot  
Hirsch in vnschlit / vnd ein halb lot Baum-  
öl. Seud die stück alle vntereinand in eim  
Kessel / laß v. tag an einander stehen / seuds  
darnach noch ein mal / vnnnd seyhe es letzt-  
lich durch ein tuch / vnd truck's auf / vnnnd  
behalts in eim Glas.

## Ein gute Salb zu alten Schäden.

Nim Spongrün / vnd brenn in zu puluer.  
Mach dann mit Honig / vnd Baumöl / vñ  
dem Spongrün ein Sälblin / das streich  
in die Schäden : mach auch ein Pflaster  
auf vorgebrauchtem Wachs vnnnd Harz/  
leg's vber den schaden / vnnnd seud Winterz-  
grün / vnd Sanikel in Wasser / vnd wasch  
den schaden damit.

Ein gute gemeine Salb zu wunden bö-  
sen Beinen.

Nim gut new Wachs von eim jungen  
Imen j. pf. Terpentin j. vierling / Rosenöl  
sechs lot. Laß mit einander zerschleissen ob  
einer

einer glut/vnnd rührs fleissig vmb/wans  
schier erkaltet/ so nim weissen Weyrauch  
vnnd Mastix/ jedes j. lot/rein gepulueret/  
rührs darein/bis es gestehet.

Ein gute weisse Salben/ für flecken vnnd  
jucken am Leyb.

Nim Bleyweisz ein vierling/Weyrauch  
vnd Mastix/ jedes j. lot/Schwebel j. lot/  
Weizenmehl j. vierling: Reibs jedes beson  
der auff eim Reibstein/ vnd laß wol truckē  
werden an der Sonnen. Thues dann alles  
vntereinander/ geusse Baumöl daran/ so  
vil du bedarfst/ laß es miteinander wol sie  
den ob einer Glut/ vnd rührs stets/ daß es  
nicht anbrin noch überlauff/rührs bis kalt  
wirdt. Behalts in einer Büchsen.

Der Kdnigen grüne Salb.

Nim Lorbeerblätter/Rosmarin/Edle  
Salben/Maioran/Rauten/Schaffgar-  
ben/Gauchheil/Nigella mit Blumen vñ  
Samen/jedes ij. Handvoll/ klein vñ groß  
se Nesslen/Hissop/Praunelle/Rotbuckē/  
jedes ein Hädvoll/Odermenig/Wegtrit/  
spizigen Wegerich/Wegwartwurs/  
Mahlieben/guldin Gunzel/Heydnisch-  
wüdkraut/Singrün/jedes iij. Handvoll/  
Lauan-

Lauander / Wermue / rote Rosen / weis Rosen / jedes iiiij. Handvoll : die Kräuter vnd Wurzeln zuvor wol gereinigt hack / vnd stoss sie klein durch einand. Darnach nim vñ gesalzen Mayenbutter vi. pfund / zerlaß / vnd thue die obgeschribne stück alle darein / laß auff ein stund vngefährlich / gemählich sieden / rührs stets mit eim hülzin Schäuffelin wol vmb : dann thues in ein stark leinin tuch / seihe es durch / vnd preß wol auf / in ein kalts wasser : wan's gestanden ist / so hebs herab / laß noch ein mal wol auffsieden / vnd thue darzu weis Wachs i. pfund klein geschnitten / vnd ii. pf. Baumöl : rührs stets vmb / vnd wan sie schier wil kalt werden / so nim weissen Weyrauch / vnd Mastix / jedes i. vierling / ganz klein geriben / rührs fleissig vmb / biß das es gesteht.

## Der Künigin von Ungern weisse Salben.

Nim Genserich / Wintergrün / Menzelwurz vnd Kraut / Materzungenkraut / Hirschzungen / braun Bethonien / Materkraut / Reinfarn / Heydnischwundkraut / Eschelkraut / Eppichkraut mit den Wurzeln / S. Johannisblumen / spizigen Weagerich /

gerich/breiten Wegerich/Schaffgarben/  
 Jochheil/Schwarzwurz/ so man auch  
 Beinwal nennet/ Ingrün/ Prunellen/je-  
 des ij. Handvoll. Die Kräuter sollē erstlich  
 wol gesäuert/ vnd klein geschnitten/ dar-  
 nach im Regenwasser v. stund lang gesotte  
 werden. Darnach presse es auf/ thus in ein  
 zinne Ranten/ vnd thue so vil Meyenbut-  
 ter darzu/ als des aufgeröschten Wassers  
 ist/ laß es trey stund in ein Kessel voll was-  
 sers sieden/ vnd stells darnach in ein Keller  
 ij. tag vnd ij. nacht/ vnd leg xx. Salbeyblät-  
 ter darein/ laß wider einmal auffsieden/ vñ  
 in eim weitten Geschirr erkaltē: Allsdann  
 scheid das Feist vom wasser/ vñnd behalte  
 jedes besonder auff/ wol verwart/ daß kein  
 lusst darzu mög kommen. Das wasser ist  
 gut/ die Wunden damit aufzuwaschen/  
 dann es heilt gar gern hernach/ darumb  
 man auch schē soll/ daß sie rein seyen/ sonst  
 fällt er nur zuschnel zu.

## Ein gute Mundsalben.

Nim Myrrhen/weissen Wehrauch/vn  
 Alaun/jedes j. lot/ grün Kupfferwasser ein  
 lot/ Spongrün ij. lot/ stoss jedes besonder  
 rein zu puluer/ vnd heutle es. Nim dann j.  
 pfund

pfund Honig / seuds in einer Pfannen biß  
es verschaupt rühr die puluer allgemach  
darein / vnd thue darzu j. Everschalen vol  
Rautensaft / laß miteinander wol sieden /  
rührs stets vmb / vnd wans erkaltet so hebs  
auff. Brauchs inwendig vñ außwendig in  
die Wunden.

Oder mache also.

Nim Schelkraut vnd Hochheilkraut:  
Zermischs wol / vnd seuds in altem aufges  
lassenē schmer in eim Beckin oder Kesselin /  
sehhe es dañ durch ein tuch / vnd truc's auf.

Ein vast gute Salben / zu newen wunden  
vnd Schäden.

Nim Eisenkraut mit den braunē Blüm  
lin / spitzige Wegerich / Holderschoß / Erd-  
beertraut / Garben oder Schabab / Mo-  
natblümlein kraft von den roten Wolge-  
mut / Agrimoni / Gottsgnad oder Stor-  
cken schnabelkraut / roten Mangolt / Maters-  
kraut mit den gelben Blümlein / jedes ein  
handvoll. Hack's vast klein / oder stoss / rühr  
Milchrohm darā / daß die Kräuter darinn  
schwebē / laß iiiij. tag aneinand stehē / rührs  
alle tag einmal oder ii. vmb thue ein pfund  
news Schmalz darein / laß sieden / biß  
es sich

es sich scheidet, so preß es dann auf wie ein  
Salb / vnd rührs stets biß sie gestehet.  
Darauf mach Züglin / die leg morgens  
vnd abends über.

## Einföstliche Wundsalben.

Nim Baumöl j. pfund / Camillenblüm-  
lin / rote Rosen / Brunellenblumen / jedes  
j. Handvoll / Blumen von S. Johannis-  
kraut ij. Handvoll / Blumen von Lau-  
sentguldinkraut / von Schelkraut / jedes j.  
Handvoll / mischs zusammen / laß es ij. Mo-  
nat an der Sonnen stehen. Darnach nim  
Baumöl j. halb pfund / Terpentin j. vier-  
ling / S. Johannsblumen zwen theil / vnd  
ein theil Wullenkrautblumen / schütt dar,  
über anderthalb maß guten weissen Wein/  
laß sieden / biß der Wein eingeseudt / stells  
darnach an die Sonnen.

## Ein gute Salben / M. Hansen von Pariss.

Nim Brosam von Rockenbrot / thue  
darzu Zucker / vnd Rosenöl / vnd Bolum  
Armenum. Stosß alles vntereinander/  
machs nicht zuhart. Sie heilt gar wol.

## Allerlen gute Pflaster.

Ein

Ein gut gelb Zugpflaster / zu allen Geschwernen/vnd gemeinen wunden.

**V**om gelb Hartz anderthalb pf.  
Wachs/vnd Butter schmalz/jedes  
ein vierling/ Unschlit vj. lot: Las al  
les zerschleissen: Thue darzu Terpentin  
ijj. lot. Und wann es kalt werden will/ so  
schlag darunter ein Eyerdotter: So ist das  
Pflaster bereit.

Ein gut Pflaster zu bösen Geschwernen/alten  
Schäden/warza manes braus  
chen will.

Nim Leinöl ij. lot/ Mini viij. l. Wachs  
vj. lot: Las das Leinöl erstlich sieden/bis es  
ansahet schwärz zuwerden. Darnach rühr  
die Mini darein/ las noch ein wenig sieden:  
Dann schneid das Wachs klein/vnd thus  
auch darein/vnd las sieden/bis es schwärz  
wirdt. Volgeds thue darzu Mastix/Wey-  
rauch/Weyhelwurz/jedes j. halb lot/wan  
es ein wenig kalt ist worden: Mache Zapf-  
sen darauf. Probatum est.

Ein graw Pflaster / wan ein schad jar vnd  
tag faul ist gewesen.

Nim Silberglett iij. l. Lorbeer/Schwe-  
bel/jedes iij. lot/ lebendigen Ralch/Aug-  
EEC

stein jedes iij. l. Spongrün j. lot alles rein  
pulueret: Darnach nim Honig j. halb pf.  
Reinbärginschmer Baumöl jedes j. vier-  
ling Essig j. halb pf. Thus in ein Pfannen  
das Schmer vñ Baumöl laß zergehen vñ  
rühr dz Puluer eins nach dem andern da-  
rein in das Schmalk. Wan du sie alle zu-  
samien bracht hast vñnd wol untereinan-  
der vermischt so laß es ein gute weil sie-  
den: Hebs dann vom Fewr so hastu ein  
Pflaster das von grund auf heilet was  
sonst nicht heilen will.

Ein Pflaster zu dem Geäder das zerbrochen  
ist vñd uberschweinlich schmers  
zen hat.

Nim Honig ein pf. Schiffbech iij. lot  
Kümmich Bonenmehl jedes iij. lot Das  
Honig vñnd Bech zerlaß mit einander ob  
einem sanftesten Fewr thue dann die andere  
zwen stück klein gepulueret darüber Machs  
zu eim Pflaster: Legt alle mal law über  
den Schaden.

Ein fürtrefflich gut guldin Pflaster.  
Nim Griechisch Bech Schwebel Wey-  
rauch jedes gleichviel puluer es alles rein  
vñnd misch durcheinander: Mach darauf  
mit Eyerclar ein Pflaster vñnd streichs  
auff

auff Pergament : Säubere die Wunden vor wol von dem Blut / vnd truck die Haut vnd die Wunden zusammen / bind das Pflaster wol darüber / so heile die Wunden / daß manns nicht heffen darff.

Ein Pflaster für alle offne Schäden von den Blatern her.

Nim new Wachs / Terpentin / jedes ein halb pf. Mastix / Weyrauch / Colophonië / Miny / Grünspon / jedes ii. lot: Zerlaß das Wachs in eim glasierten Hafen / dz es nie siede. Wan es gar zerlassen ist / so schütt de Terpentin darein : Die andere stück zerstöß vast klein zu puluer / schüts in das Wachs vnd Terpentin / rührs wol untereinander : Schüts endtlich auff ein kalt wasser / vñ beers hernach. Ehe dan man dis Pflaster aufflegt / soll man de Schade erstlich mit Läugen waschen / vnd mit einem Schwam säubern / vñ die lauge abdrücknē. Zum andern soll mans mit wein waschen / vnd abdrücken / vnd dan erst dz Pflaster darauff legen / vnd hart darauff binden / daß das Pflaster den schaden röhre: Allsieweit der Schaden gelb Entergibt / soll mann

E Ee ii

morgens vnd gegen nacht / Reinigung vß  
Pflaster brauchen: Wann aber das Eyter  
wässerig wirdt / ist es genug einmal in tag  
vnd nacht das Pflaster auffzulegen.

**Das edelbraun Pflaster / M. Jacobs  
von Wisensteig.**

Nim Galbani, Opopanacis, jedes ij. lot  
Ammoniaci, Bdellij / jedes iiiij. lot / bereits  
mit Essig / wie der Sitt ist : Darnach  
thue ein Rüppferine Pfannen ij. pfund  
Baumöl / vnd i. pfund new Wachs / zer-  
laß zusammen. Darnach rühr darein ij. pf.  
Goldglett: Laß mit einander einsieden mit  
eim stärgen umbrhüren / bis es ein ding  
wirdt. Dann thue die Gummi nach vnd  
nach darein. Doch hüt dich / das es nicht  
überlauff / noch anbrinne. Nach diesem  
thue alle volgende stück klein gestossen da-  
rein. Runde Holzwurz / Mastix / Myr-  
then / Beyrauch / Galmystein / jedes vier  
lot: Laß es sittlich miteinander einsieden.  
Volgends thue darein Lorol / Terpen-  
tin jedes acht lot / laß stärgs mit umbrhü-  
ren mit einander sieden / bis es in kaltem  
Wasser zuboden falle. So es dieselbige  
Prob erlangt / so geuß durch j. dick's Tuch  
in ein

in ein kalt Wasser / vnd beer es zwischen  
den Händen mit Camillen / oder Ter-  
pentinöl / bis es geschmeidig wirdt. Dis  
Pflaster behelt sein natürliche Krafft / bis  
in die xxx. jar lang / vnd heilt / wie hernach  
volgt: Neue vnd alte Schäden / in acht  
tagen mehr dan ein anders in eim Monat.  
Es reiniget: Es macht gut Fleisch wach-  
sen : Es hefft für sich selb die wunden / es  
lässt kein gail oder wild Fleisch in den wun-  
den wachsen : Es nimpt die Wundsuehe  
aus den wunden / es ist gut zu allen Aldern /  
Neruen / Meusen / so mit trucknen Streis-  
chen geschädigt sind / es nimpt alle hizige  
Geschwulst / es zeucht Eysen / Holz / Schi-  
fer / Dorn auf / was in dem Fleisch ist:  
Es heilt allerley gifftige bis der Thier /  
auch den wütenden Hund bis / es macht  
zeitig / vnd heilt allerley Geschlecht der  
Geschwer : Mann brauchts auff Fistel  
vnd Geschwer : Desgleichen zu dem  
Krebs. Es löscht S. Antonius Feuer: man  
brauchts zu alle Gebrechen an heimlichen  
orten: es zerheilt geronnen Blut / es kom-  
woher es wölle: Was am Leib zerbrochen  
ist / bringt es zu seiner Heilung : Es heile

die Feigblättern: Und in allen stücken soll mans warm brauchen vnd außlegen.

Ein edel Stichpflaster / so da heilt / was gestochen oder geschossen ist / so mans vor xij. stunden überlegt: etlichs in xiiij. etlichs in xvij. außs lengst aber in xxv. tagen / vnd darf keins Wundtrancks noch Maissels / allein den Maisselauß dem Pflaster gemacht.

Nim ein vierling new Wachs / vnd ein vierling Harz / das man bey den Seilern in Kübeln feil findet / vnd ein halb vierling schwartz Schumacher Harz oder Bech: Thue diese iiii in j. kleins glasierts Häfelin / das Wachs zerschnitten / das Harz zerfloppft: Berlaß es sittlich auß einer Glut / vñ wan es zergäge ist / so seyhe es durch ein Awerck in Tuch / in j. scherbecket / so bleibt d; Unsauber im Tuch: Darnach nim anderthalb vierling schönen Gloriet / thun es auch in das Becket / zu den dreyen / seß daß Becket auß). Dreyfuß / über ein Kolglutt / so es alles zergangen ist / so nims herab / vñ laß overschlagen. Dann hab klein gepülvert Bleyleiß ein vierling / de laß hupschlich darein reisen / rührs stäts wol mit einer eisn Spatel. Also thue ihm auch mit eim

eim vierling grün Galizenstein / der rein  
zerreiben sey / item mit eim halben vierling  
Weyrauch / so auch klein gepulvert. Wan  
d z zusammen kompt / so rühr darin des nach-  
geschribnen öls j. lot / vnd setz wider auß die  
Blut / laß hüpschlich auffsieden / vñ rührs  
st̄ts wol / vnd wan es anhebt zu pfüchzen /  
so thue darein anderthalb l. Gantfer / klein  
zerreiben / laß wider hüpschlich sieden / vnd  
rührs st̄ts / vnd mach kein groß Feuer / es  
laufft sonst der Galizenstein / vñ Bleyweiss  
zusamen / wie Gries am Boden / vnd ist  
bald verbreint : so es also seudt / vñ boppelt /  
vnd anfahet schier grawgrün / doch mehr  
graw als grün Farb zuwerden / so nims  
herab / vnd reibs flur mit eim hälzin  
Stössel / laß nicht zuboden fallen / reibs  
vñ zeuchs so lang mit dem Stössel ab / bis  
du es nimmer erziehen magst: Darnach so  
mach zapffen vnter den Händen / zeuchs  
vnd beers wol ab: Salb die Händ ein we-  
nig mit dem bereitē öl / so klebt es nit so hart  
an Händen / vnd mach Zapffen / die be-  
halt vorm Lufft in Pergament / in eim  
Trücklin. Wann du das Pflaster wilt auff  
ziehen / so schab die eusser hart Haut / die

es vberkompe / herab / wasch die Händ  
sauber / vnd beers wol / daß es zart vnd  
sind werde: Dann streichs auff ein new  
Tuch / vnd wärms am beeren ob einem  
Glütlin: Wärms auch ein wenig / so du es  
wilt vberlegen / doch daß es nicht durch-  
schlage. So du nun vber ein Wunden  
kompst / die geschossen oder gestochen ist /  
es sey durch aufz / oder nicht : Ist es durch-  
aufz so müssen der Pflaster zwey sein / auff  
jeglichs Loch eins / zum ersten Band / die  
müssen so breit sein / daß sie rings vmb  
zwen Finger breit vber die Wunden ge-  
hen / vnd soll so dick auffgezogen sein /  
daß mann kein Faden herdurch scheinen  
sche. Dann soll man die Wunden sauber  
wäschen / vnd ein Maissel machen vom  
Pflaster / so dick / daß er recht inn's Loch  
sey / oben mit eim Blättlin / damit der  
Maissel nicht hinein falle: er soll auch nit  
zu lang sein / allein daß das Loch vorne  
offen bleib / vnd das Pflaster oben dar-  
auff / mach ein Pölsterlin von vterfachem  
Tuch / legs oben darauff vnd binds zu-  
laß zwölff stund ligen: Dann bind ihn  
wider auff / vnd mach zwey neue Pflas-  
ter /

ster/wie vor. Die erste Pflaster sampt dem  
Maissel thue herab/trück ne/vnd behalt sie  
in eim Ledlin/daz kein lufft darzu gehe.  
Trück ne die wunden auch/vnd leg ihm ij.  
newe Pflaster über/vnd zwen neue Maiss-  
sel/bind ihn zu/wie angezeigt wordet. We-  
re aber nur ein loch/daz der stich nit durch  
auff gieng/so darffst du nur zwen Pflaster  
vnd zwen Maissel/damit wechsle also ab.  
Thu allweg über zwölf stund die/so obli-  
gen/herab/vnd leg die erste wider auff mit  
sampt den Maishlen. Darzu gehört sich  
wol halten/vnd ist das best/daz einer nicht  
bade/nichts von Milchesse/ auch kein ge-  
salzen oder Schweinin Fleisch/vnd nicht  
vil von Etern. Soll sich halten vor heissen  
Stuben/vnnd starkem Wein/vnnd den  
Wein alweg vermischen. Wann der schuß  
oder stich so hoch in der Höle were/daz  
das Blut in Leyb möcht trinnen/vnd ver-  
stockt würde/so gib ihm/als bald du über  
ihn kompst/desz nachgeschriebne puluers/  
als vil du auff eim Messerspiz heben kanst/  
in eim Löffel voll Körfel/Meyendistel/od  
spizigen Wegerichwasser/oder so man de-  
ro feins haben kan/so nim Wein/gibs jm

alle zweo stund einmal / das ist / in vi. stunden treymal: So zerreib es das geronnen Blut zum Mund / zum Stul / vnd zu den Wunden auf / vnd verzehrt sich auch im Leyb. Das mach also: nim Spermatis ceti zwey lot / Terræ sigillatæ ein lot / vnd ein lot Mumia. Stoß alles mit einander / dan Sperma ceti laßt sich allein nit zupuluer stossen / thue darzu Boli Armeni, Bluestein / Sanguinis Draconis, jedes ein halb lot / Galgant ein halb quintlin / vnd ein halb quintlin Buchholderwurz / das ist / da man die wachsine kerzlin eingeust puluers alles klein / vnd mischs vnter einander. Das ol / von dem oben meldung geschehen / vnd das man notwendiglich zu Pfastern haben muß / mache also : Nim Eyrol / von frischen hartgesottenen Erdottieren / in einer Pfannen geröschte / gemacht ein vierling / vnd ein vierling ol von Buchholderholz thu es zusamē in ein glash darein thu weiter ein l. Samen von Beifuß oder Bucken / ein wenig zerknitscht / vnd anderthalb oder ij. lot Regenwurm / vß eim frischen Erdreich gegraben / die schon groß sind / die zerknitsch vor auch ein wenig (ich

(ich hießt mehr darvon / wann mans ein  
tag vnd ein nacht in ein Hafen voll sau-  
ber müß thet / daß sie sich reinigten / vnd  
liessen sie ganz) vnd thues ins ol / schs an  
die Sonnen / las ein tag oder viij. solui-  
ren. So ist's bewert. Etliche nemen zum  
Stichpfaster volgende stück : Wachs ein  
vierling / je klarer je besser / gelb Billharz  
sechs lot / schwarz Schuchmacherbech  
zwen lot / Gloriet zwen lot / Bleyweiß /  
grün Bitriol / jedes ein halben vierling /  
weissen Beyrauch zwey lot / Weckhol-  
deröl ein quintlin / Gansser irey lot / Mu-  
mia ein vierling / Mastix ii. lot / Colopho-  
nia ein vierling / Eyeröl ein quintlin. Das  
mache sie allerdings wie das vorige / allein  
thun sie die Mumia von erst darein / vol-  
gends den Gansser / vnd dann erst die an-  
dere stück / alles auff das reinesi gepulueret.

Etliche machens auff volgende weiß  
gar herrlich gut : Sie nemen gelb Harz  
sechs lot / Wachs / vnd Terpentin /  
jedes viij. lot / Griechisch Bech / Bley-  
weiß / jedes sechs lot / grün Kupfferwas-  
ser vier lot / Eyeröl / Weckholderöl vom  
Holk / jedes zwey lot / vnd ii. lot Gansser /  
Magnet

Magnetstein j. lot / Mastix j. lot / weissen  
 Weyrauch iiiij. lot / Feinbeerlin ein quintl.  
 äschenschmalkz / Hasenschmalkz / S. Joh  
 hannsol / jedes ein quintlin. Das Hark /  
 Wachs / vnd Griechische Bech thun sie  
 zusammen in ein Pfannen / lassends häpsche  
 lich zerschleissen / vnd nicht sieden : Dann  
 heben sie es vō Feur / röhren den Terpen  
 lin darein / vnd lassends wider ob dē Feur  
 nur zerschleissen / vnd rührends wol durch  
 einander. Dann röhren sie das Bleyleiß  
 darein / vnd lassens ein wenig sieden : dar  
 nach den Magnetenstein / vnd Feinbeer  
 lin / auch darein gehürt / vnd ein wenig sic  
 den lassen : darnach Weyrauch / vnd Ma  
 stix / darnach das Beckholderöl / vnd Ey  
 eröl / den Gansser vnd das Kupfferwasser /  
 da lassen sie es sieden / vnd rührends wol  
 vmb / daß es nicht überlauff / vnd siedend  
 lettslich das Bischschmalkz / S. Johannis  
 öl / vnd Hasenschmalkz darein / oder ( das  
 besser ist ) sie beeren es hinein / vnd behälte  
 dann in hündinem Leder.

Ein Pfasterlein / geschwer damit zuerweichen.  
 Zum die Necklin von den jungen Lem  
 mern / binds darüber. Oder: nim Terpen  
 tin /

Ein gute Pflaster.

455

sin/das weiss von einem Ey/klopffs durch  
einand/mach ein Taiglin darauf/streichs  
darüber wie ein Pflaster: Es zeucht ein  
Bläslin auff/vnd macht bald aufzgehen.  
Pfatzgraff Friderich Churfürst.

Ein dörr vnd Külband.

Nim Schwarzwurz iii. Handvoll/  
Bonenmehl ii. Handvoll / Müllstaub ii.  
Handvoll/Boli Armeni i. Handvoll/vnd  
i. Hädvoll Eybisch: stoss alles klein/machs  
an mit dem weissen von Eyern/vnnd legs  
über. Das verzehrt die Feuchte/nimpt die  
hitz vnd geschwulst. Wann es sich zuhart  
wisanlegen/so schmier das Glid zuvor mit  
Populeonsalbe/so gehet das Pflaster gern  
herab: aber in der ersten ist es besser ohn die  
Salben gebraucht.

Ein gut grün Tractif für alte Schäden/vnnd  
Blatern/vnnd was offen ist/ auch wo sich  
einer an die Bein gestossen hat.

Nim Wachs ein pfund/Terpenzin/od  
an dessen stat gut lauter Harz/ein pfund/  
Alaun vier lot / weissen Weyrauch vier  
lot/Mastix/Galmen/jedes zwey lot/die  
obere zwey stück zerlaß/vnd rühr die andea  
re stück gepulvert darein/ laß gar ein we-  
nig

nig sieden. Im abthun vom Feiwr / machs  
wol grün / vnd geuß es zu alten Schäden  
auff Essig / zu frischen Schäden auff was-  
ser / beers mit den Händen darauf / vnd  
mach Zapffen darvon. Wiltu es linder  
machen / wie es zu frischen Schäden nütz-  
lich ist / so nim des Wachs / vnd Terpen-  
tins / oder Harzes zu den andern stücken/  
jedes noch ein halb pfund / oder ein gan-  
hes pfund.

Des Königs aus Dennmark Stichpfaster / so  
vifaltig probiert / vnd auch für den Balten-  
brand dienstlich ist.

Nim Wachs viii. lot / Colophonie, od.  
Griechischbech / Aschenschmalz / jedes iii.  
lot / Rumia iii. lot / Myrrhen / Magnet-  
stein / jedes ii. lot / weissen Corallen iii. qu.  
Das Wachs vnd Harz laß erstlich mit  
einander schmelzen / dann thue die Mumia  
darein / darnach dʒ Aschenschmalz / laß ein  
wenig auff eim kleinen Feiwrlin stehen/  
rührs wol rimb / vnd thu dann die obgenan-  
te stück darein / laß mit denselbē auch sanft  
sieden bey eine kleinen Feiwrlin / rührs wol  
rimb / versuchs / vnd wann es schier genug  
hat / vnd sich ansahet zusetzen / so thu weit-

ter darein Mastix/vn Weyrauch/ sedes ij.  
lot/Ganster iii. lot/damit rührs biß es gäss  
kalt wirdt: Darnach arbeits mit den Händen wol / vnnd schmier die Händ mit As-  
schenschmalz / so ist es gerecht. Ist es ein  
frischer stich / so schmier auff ein weissen  
Darchet / vnd legt auff die Wunden / sie  
sey gehawen oder gestochen. Etliche thun  
noch j. lot Miny darzu.

Ein unbekant Pflaster/wann einer ein finger  
kleimbt/oder sonst ein Glid zer-  
trückt hat.

Nim ij. lot roten Sandel/vj. lot rechtge-  
branten Wein/vermischs durcheinander/  
laß ein tag vnd ein nacht stehen/ dann nim  
xij. lot weiß Harz / vnnd viij. lot Wachs/  
laß mit einander schmelzen / rührs so  
lang / biß mans mit den Händen arbeite-  
ten kan.

Ein Pflaster zu alten Schäden.

Nim wachs j. pfund Baumööl j. vierling/  
Terpentin ein vierling / Goldwurz ein  
vierling/ Galmey/Mastix/Corallen/Ma-  
gneststein/ jedes iiiij. lot / Berlinmutter/  
Bitriol / Boli Armeni / jedes zwey lot/  
Glett ein lot. Das Wachs / vnnd ol zer-  
laß/

laß / die andere stück puluere / vnd räde es  
durch ein Härins sib : rühr dann ein pul-  
uer nach dem andern sanftiglich ob dem  
Fewr darein / vnd wan die Puluer alle das-  
rinn sind / so seßs wider auff die Kolen vnd  
laß sittiglich sieden / vnd rührs wol vmb /  
das nit anbriß: Darnach hebs vom Fewr /  
vnd rühr den Terpentin auch darein / vnd  
rühr es so lang mit einer hülzin Spatel /  
biß es kalt wirdt / so ist es gerecht. Du solts  
in einem vergläzten Hafen machen / in kei-  
nem ehrin Gefeh. Oder: nim Miny klein  
gestossen vnd geriben ein halb pfund / vnd  
ein pfund Baumöl: thues in ein Pfannen  
vnd rührs also kalt durch einander / dar-  
nach seßs auff ein sanftee glut / vnd laß ein  
wenig sieden / doch daß nicht gar gesotten  
hab. Darnach nim die mittel Rinden  
von Saurauch / zerstöß / vnd trück den  
Safft heraus / thue jhn vnder die Salben /  
vnd laß wol auffsieden. Das ist gut für  
alle Stich.

Ein gut Pfaster wer sich sticht / oder etwas  
reintritt.

Nim Gerstenmehl / geuß Rosenöl das-  
ran / hebs auff Kolen / rührs wol / so werde  
es wie

es wie ein muß: wann es erkaltet/ so streichs  
auff ein tuchlin/ vnd legs über/ so warm es  
eins leiden kan. Mach das Pflaster wol  
breit/ damit es die Schuh vnd stich wol  
anziehen mög.

## Ein pflaster zu bösen alten schäden.

Nim Hark/ vnd Wachs jedes ein viers  
ling/ Baumöl ein vierling. Läß mit einander  
der zergehen in eim verglaßten Hafenz  
machs mit gestossenem Bolo rot: Darnach  
nim viij. lot Bley: Zerläß in eim Löffel  
oder Pfändlin/ vnd schütt iiii. lot Queck-  
silber darein/ geuß es in ein behäbe Büchs/  
vnd rüttle es durch einander/ vnd lug das  
kein Dampff heraus mög. Wann es erkaltet/  
so flaub dz Bley heraus so vil du magst/  
das überig ist das gebrennt Quecksilber/  
das zerstoß klein/ vnd thue darzu iiii. gemas-  
len Bley/ das die Häffner haben/ vnd  
schütt es mit einander in das zerlassen ding  
im Hafen/ läß noch ein Wall oder etlich  
mit einander thun/ seyhe es dann durch ein  
tuch in ein Büchs/ vnd rühr es wol durch  
einander/ so lang/ biß es kalt wirde/ vnd  
gestehet.

## M. Petres von Ulm weisses Heilpflaster.

F F

Nim Wachs viii. lot/ Sleyweiss iiiij. lot/  
 Silberglet iiij. lot/ Rosenöl rij. l. Terpentin  
 viii. l. Beyrauch/ gebreüten Allaun/ gebren  
 te Schneckenhäuflein/ jedes iiiij. l. Was zu  
 zerlassen ist/ das zerlaß/ das ander stöß/ vñ  
 mischs in eim Mörser alles auß das fleis-  
 sigest vnter einander.

## Ein gut Döriband.

Nim Gerstenmehl das rein sey vj. lot/  
 Kinden von eschinem Holz rein gepulueret  
 iiij. l. Boli Arm. ii. l. Thu vnce die obgeschrib-  
 bene puluer vj. Eyerclar vñ ii. l. gute Rosen  
 essig/rührs vnter einand/ dß es so dick wer-  
 de/ als ein Kindsbrey. Wann man es noch  
 stärcker habē wil/ so nim vnter die obgeschrib-  
 ne stück iiij. oder iiiij. l. Zuckercandi/ der auch  
 rein gepulueret sey. Wann aber ein schad so  
 gar vberaus hizig were/ vnd man es haben  
 kā/ so nim darüter Rosenblätter/ rot schnal-  
 lenblätter/ vñ Holderblüft gepulueret/ jedes  
 j. l. darnach streichs vff ein leinins tuch/ vñ  
 legs vber dē schadē/ vñ binds mit d' Kolbin-  
 dē zu/ doch nit zu hart. Doch legs vber kein  
 offnē schadē/ du machest dan zuvor j. Räms-  
 merlin vber dē schaden/ so magst du d' Dörr-  
 band neben dem schaden vberlegen.

Ein

## Ein gut braun Pflaster.

Nim Baumöl i. pfund/ Essig i. halb pf.  
 vnd iiiij. lot Kupferschlag/ Silberglet i. pf.  
 Spongrün i. lot/ vnd Mastix i. lot: seud das  
 ol vnd den Essig mit einander/ biß es nicht  
 mehr schreit: stöß dann die obgeschribne stück  
 jedes besonder/ vnd rührs einand nach/ wie  
 sie gschribē sind/ auff der glut in das ol/ laß  
 gemachlich fieden/ vnd rührs siāts vmb:  
 seuds biß es nicht mehr faist scheint/ rührs  
 dann/ biß es erkaltet/ so mach zopffen dar-  
 auf/ beers wol vnter den Händen.

## D. Ulrich Jungen Stichpflaster.

Nim Wachs/ Terpentin/ jedes xiij. lot/  
 Colophoniæ, Picis naualis, jedes ii. l. Lapi-  
 dis Hæmathitis, Magnetis, jedes j. halb l.  
 Mastix i. lot/ Wehrauch/ Gäffer/ Mumia,  
 Trachenblut/ jedes ii. l. Weckholderol iiij. l.  
 Eyerol j. l. Negelinol/ S. Johansol/ jedes  
 i. lot/ Regenwürmöl ii. l. machs zū pflaster.

Ein gut pflaster zu allen schäden/ genannt  
 das Judenpflaster.

Nim Odermenig/ Bethonien/ Eisen-  
 kraut/ Nachschatten/ grüne Weckholder-  
 beer Seuenbaum/ Fœni Græci, vñ Rosen  
 jedes j. Handvoll: seuds in einer maß weisse  
 Weins den halben theil ein/ seyhe es dann/

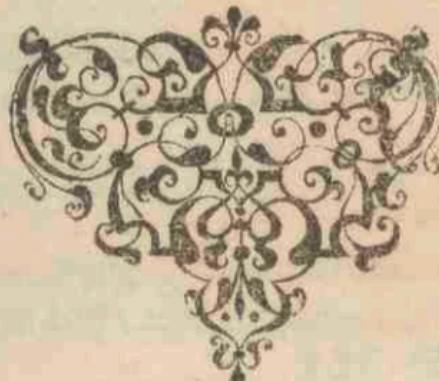
vnd truck es auf/ thu darzu Mastix/ Pfef-  
fer/ Imber/ jedes ij. lot/ Gansser j. lot/ stoh  
klein/ rührs mit vier lot brennten Weins  
an/ thue es dann in das Pflaster/ vnd noch  
darzu Büllharz ij. pfund wachs j. vierling/  
wann es mit einander zerschmolzen/ vnd  
ein Wall gethon hat/ so seyhe es durch ein  
tuch/ hencf s dann wider vber das Fewr/ las  
wol sieben/ vnd wann es gnug hat/ so geuß  
es in ein Becket voll kalts Essigs.

Ein gut Beinpflaster M. Hansen von Paris/  
damiter neben sein Wundtrank/ alte vnd new  
schädē heilt/ doch braucht er auch sein Bad/ wel-  
ches im ersten Theil am 499. blat beschrieben ist/  
darzu. Er brauchs für allerley Geschwulst/ für  
alte Gesicht/ für Lumin/ auch für Geschwulst  
der Gemächt/ ic. auch für Rücken vnd Glis-  
derwehe/ vnd sonderlich zu Bein-  
brüchen.

Nim gut rein Wachs/ lauter vnd frisch  
Harz/ jedes gleich vil/ las mit einander zer-  
gehñ/ vnd wider kalt werden/ biß es schier  
gstehet/ darnach nim ein stücklein ins tuch  
spreits auff ein Tisch/ vnd streich die Salz-  
ben darauff mit einer spattel/ also daß du es  
gar überziehest damit. Du magst der tü-  
cher etliche machen/ je eins dicker als das  
ander/

ander / etlichs eins halben Bahnen oder  
 Schlings dick / etliche auch dünner / vnd  
 so dünn du es auffstreichē kanst: doch mach  
 der tücher nicht zu vil / dann je newer mann  
 sie auffstreichet / je besser sie sind / doch ein  
 wochen oder x. mögen sie wol bleiben. Legs  
 anfangs am dünnesten auff / vñ wan du sie  
 brauchen wilt / so schneid sie breit gnug / vñ  
 leg häuflein klein gestossenen Boli auff das  
 Pflaster / geuß daran Rosenöl mit Leinöl  
 gemacht / mache ein dünnes Taiglin dar-  
 auf / damit überstreich das Pflaster in einer  
 dicke / machs wol rot / vnd legs über den  
 schaden. Wans eim zu stark wil sein /  
 vnd zusehr wil ziehen / so nim  
 ein dünners Pflasters.

End des fünften vnd letzten Theils diß  
 Arzneybuchs.



the same - just the same - and  
this book is made up again - and  
other and other books - but still  
from old and old books. From which  
most natural are the things, which  
is old - and, which is new. And  
old - and - new - and - old - and - new -  
and - old - and - new - and - old - and - new -  
but - you - repeat - me. Not about  
any particular, but about all, in every  
thing, from old, from new, from old,  
etc. etc. etc. And, I repeat, it is  
most natural, and this is done in  
most natural ways - making old and  
new - and - old - and - new - and - old -

the old - and - new - and - old - and - new -

Register des tritten / vier-  
ten vnd fünften theils  
dieses Arzney-  
buchs.

Des tritten theils.

Für allerley fieber	3
Hansen Camerers Künft für das fieber	6
Landgraff Wilhelms von Hessen butter tranck für das fieber	13
für das fieber D. Brelochs	15
für das trittägig fieber.	ibid
für das trittägig fieber/ meiner gnädigen Furs- stin vnd siawen seligen/ tranck	17
für das viertägig fieber	18
für die Hectica oder Schwindſucht	19
Ein Aqua vitæ für die Schwindſucht des alten H. von Granuel	24
für das Kotlauffen	27
Herrn Conrads von Hammelberg Recept für das Kotlauffen	29
für das Kotlauffen der Gräuin von Hohen- lohe	37
für die Pestilenz	38
Aqua vitæ contra Pestem Kd. Friderichen des tritten	48
D. Magenbuchs Antidotus / wider alle Gifft	51
Pilulæ contra Pestem/ Lutdonici de Leonib.	62
Des Königs aus Ungern Recept contra Pestē ibid.	§ § f iii

## Register desritten theil.

Ein Tranck für die Pestilenz der Regierern im Spittal zu Genff	71
Dr. Beglers puluer für die Pestilenz	72
Die Latwergen vom Ey wie sie Dr. Ambrosius jung verordnet hat	86
für Gifft so eim gegeben worden	92

## Register des vierten theils.

Wundartzney	95
M. Hansen von Pariz erstes Band	106
Pfeil vnd Kugeln auf den Wunden zuziehen	
130	
Puluer das Blut zuverstellen / von der Ererin	
140	
Wundträncker	144
Hertzogs Sigmunds von Oesterreich Wund- trank	149
Beyser Ferdinandi Heilwasser	155
Wundtranck der Frau Schenckin	158
Wundtranck der Grävin von Hohenlohe	159
M. Hansen von Pariz Wundtranck	162
für das Glidwasser	163
Puluerlösungen	174
Puluerlösung M. Georg Newbecken	178
Puluerlösung im Baurenkrieg gebraucht	
180	
für veigifste Schuß	186
für geronnen Blut	203
für gefisert Blut Pfalzgraff Friderichs Kunst	
211	
für Verrenckung der Glieder	221
für	

## Register des vierten theils.

für Beinbruch	224
für Einstrupfung des weissen Geäders	233
Der Grävin von Castel Geäder salb	235
für Wütender Hund bisz	238
für vergiffter Thier Biß	243
für die Wundsucht	245
für Hizige Schäden,	247
für nutzündung eines Glids	256
für den Aafel	261
für faul fleich in Wunden oder Schäden	
	<sup>263</sup>
M. Hans Pleichers zu Gemmingen rot Etz-puluer	265
für den kalten Brand	269
für erfrörite Glieder	272
für Fratte vnd Sere von stossen	277
für die Rauden	280
D. Sigmundes Grimmen zu räudigen Schäden	
	<sup>283</sup>
Zur räudigen Händen der Grävin von Hohenlohe	
für harte vngeschlachte Henlen vnd Geschwulst	295
für den Assel oder Grattel	299
für den Wurm am Finger	300
Wilhelm Küden Kunst für den Wurm	307
für den außwoerffenden Wurm von deren von Castel	308
für den Haarwurm	309
für den Krebs vnd andere frässende Schäden	
	<sup>311</sup>
M. Georg	

## Register des vierten theils.

Mr. Georg Viewbecken Wasser für den Krebs vnd fistel	320
D. Wolff Talhäusers Sälblin für den Krebs für die fistel von der Grävin von Hohenlohe	320
für die franzosen	325
D. Plieningers Salb für die franzosen	327
D. Antonij klumpen grawe salb für die franzosen	330
für alte böse Sächden	331
für die Wartzen	347
für die Hünner oder Alsteraugen	350
für Überbein	363

## Register des Fünfften vnd letzten theils.

Allerley kräftigewasser	365
D. Conrad Stecken wasser für den Schlag	371
Kräfttwasser von der Grävin von Zimmern	373
Nützliche vnd köstliche Puluer	390
Hirschkin Hanschalen puluer / Herrn Andree Ungnaden	393
Beyeriſches Giftpuluer / von Herzog Ferdin nanden von Beyern	396
Purgierende Balsam	398
Manus Christi D. Ambrosij Jungen	403
Allerley gute Salben	404
Herrn Hans Ugnaden gute Salb	408
Wundöl Steffans von Schopffenstein	411
Der Königin grüne Salb	438
Ver	

Register des fünften theils.

Der Königin von Ungern weisse Salb	439
Allerley gute Pflaster	442
M. Jacobs von Wisensteig edel braun Pflas- ter	446
Des Königs auf Dennmarck Stichpflaster	456

E N D E.

